

# پایزه سال

رووداو و یاداشت

له ۲۳ یونیوی ۱۹۹۲ تا ۲۳ یونیوی ۱۹۹۳

نووسینی: شیرزاد ههینی



ناوی کتیب: پایزه سال

نووسینی: شیرزاد ههینی

بابهت: رووداو و یاداشت

نهخشه‌سازی: هونه‌ر عوسمان

قه‌باره: (۱۴\*۲۱)، ۲۴۱ لاپه‌ره

نۆبه و سالی چاپ: چاپی یه‌که‌م / ۲۰۱۹

شوینی چاپ: ناوه‌ندی سارا \_ سلیمانی

تیراژ: ۵۰۰ دانه

نرخ: ۵۰۰۰ دینار

ناوه‌ندی سارا

بو چاپ و بلاکردنه‌وه

سلیمانی\_بازاری ناوباریک

۰۷۵۱ ۵۳۸ ۳۵۰۵



## بۆچی پايژه سال...!؟

لەناو كتيبخانه گچكه كه م، بەر دەوام دەفتەریكى تايه تی خۆمی روژانه ی سالانی پاش راپەرین دەكه و ته بندهستم، دەستم درێژده كرد، بۆ روژمانه كه ی حيسام بەر زنجی (نۆرینگ) تا بيخوينمه وه، دەفتەره دەموچاو بەتۆزه كه، خۆی نيشانده دام، دیوانه شيعریه كه ی "كهريم دهشتی" یم داده نایه وه، دووباره دەفتەره رەنگ رەساسییه كه چاوه گریاوه كانی نيشانده دام. له پسه له یه كه دهگه رام، له كۆنه سیدییه كه، ئەو دەفتەره پایزییه خشی دههات، داوای ده كرد بینوسمه وه، منیش له دلی خۆمه وه ده مگوت: ئەوه تۆشم نووسیوه و بلاومكرده وه، ئەدی دەفتەره زستانیه بهرگه ره شه كه! ئەوه ی بۆنی خویناوی و دوو كه لی شه ره ناشیرینه كه ی براكوژی پیوه یه! ئەدی ئەو دەفتەره ی بهرگی كه سكه، بۆنی گولاوی راپه رینی شكۆداری پیوه یه.

بۆیه دوو دل بووم نه مده زانی كامیان بنوسمه وه، به لام ئەو دەفتەره پایزییه ئاماده بوو، له بهر چاوان بوو، كورد گوتویه تی: ئەوه ی له بهر چاوانه له بهر دلانه، بۆیه به بهر دهوامی وهك خۆی و دهقاوده ق دەفتەره كه م نووسیوه وه. به نووسینی دیره كانی تووره ده بووم. ماندوو ده بووم. شانازیم پیوه یان دههات. هه ندی له دیره كانی زور دروست بوون، هه بوو درۆی شاخدار بوون. خۆه لكیشان و فشی زلیشی تیدایه. هه والی وای تیدایه سه رت سوپه مینیت و شاگه شكه ت دهكات.

لەناو ئەو دەفتەره دا، هه والی تاریکی بیکاره بای تیدایه. بلاو کراوه ی دژونی پیسی بی ئاوی تیدایه. دۆلار داده به زیت و هه لده ستیت و پشتی بازار و میلهت ده شكیتیت. بازاره كه چه ند كه سیک گه مه ی تیدا ده كه ن. له ورۆژانه دا دیاره ئەفه ندی پایه دار و ژنی خانم ده ست به دوو کیلۆ

ئاردهوه، له بازار بهریمه به دووکه له شەق و شرهکان، ههناوی برسی و چاوی ماندووی دههژاندن دهگهپانهوه مالهوه.

له و پایزهیه سالهدا، هه موو روژئی مووچه خوهرهکان، چاوه پروانی مووچه کهمه که بوون. ئیمرو دیت یان به یانی ژمیریاره که پاره دههینیت و مووچه که ده دیت. مانگیک پاره که "پینجی" دراوی رهنگ په ریوی نه خووش بوو. مانگیکی تریش "دهیی" شینی لاوازی ماندووه. هر ئهوانهش بوون زوو و زور وتیان سهری بهر زمان بو مووچه نهوی ناکهین. بهلام له وهتی به ره ی کوردستانی مملانیی دهسهلات و گومرگی دهکرد. له ودهمانه حزبهکان هه موو کولان و زور له دهزگاکیان کردبوو بارهگا.

له وروژانه ی دانوستان، له گه ل رژیم گهرم بوو پاشان که ساردیش ده بیته وه. پاش کوچره وه که دهزگاکیان ده گه ریپنه وه. له وروژه تاریکانهش ئه و مووچه کهمه، ئه و پاره ماندووه هر ددرا، رهنگه یه کیک له شانازییه گهرهکانی حکومی به ره ی کوردستانی و حزبهکان ئه وه بیت، یه ک موچه ی فرمانبه رانی هه ری می کوردستانیان نه خوارد بیت. هه موویان مانگانه یان دوو مانگ جاریک، یان له ناکاویان که وهریان دهگرت برویان نه دهکرد. بهلام هه موویان به ژماره و به ئینسافه وه دراوه. ئه گه رچی چاوه پروانی تالی له گه لدا بوو، ئه گه رچی مووچه که یه ک به رمیلی نهوتی پی نه دههات، یه ک فه رده ئاردی کونی ئیرانی، جووتیک تایه ی کونه ئوتومبیله کانی پی نه هاتوه، بهلام وه رگیراوه، له سه ر ئیستماره پان و دریزه که ی قائیمه که، ئیمزای له سه ر کراوه.

له و ساله پایزه دا، دهستان به ده به ی نهوت بوو. شانمان به قنینه ی غازی بوو. تهقه ی خووشی، تهقه ی دزی، تهقه ی له ناکاوا، تهقه ی تاقیکردنه وه ی چه کفر و شهکان، تهقه ی به زاو بوون، که له حکومهت ددرا ده ستریژی تهقه چند که سی په لاواژ ده کرده وه. تهقه له باره گای حزبهکان دهکرا، تهقه ی له سه یته ره کانه وه، له باره گاکانه وه دهکرا.

بەلېزمەش بۆيان دەھات، لەمالە بەرپرسەكانەو، لەمژگەوتەكانەو، لەسەر بەفر دابەشکردن و يارمەتی وەرگرتن و نۆرەي ئاش و ئۆتۆمبیلی بووکی. لەکاتی نەوت وەرگرتن، لەودەمانەي مامۆستایيەکی بېبەخت قوتابییەکەي لەیەک دوو دەرس ئیکمال دەکرد. تەقە بۆ نان و ئاو و ماچ و .... بوو. لەسەر شەقامە گشتییەکان مەر، بزن، گا، گیسک، بەرخیان سەردەبەری و بەناشیرینی، بەپییسی، بەبیزەوقی، بەبیتامی بۆ فرۆشتن ھەلیان دەواسی. لەجەرگەي گۆرەپانەکان ھەرزانتەر دەیانفرۆشت. لەناو چایخانەکان چەکی گەورە، گچکە، تەقەمەنی دەفرۆشرا، زۆریش تاقیدەکرایەو.

سێ کیلۆ ئاردی ھەیفی سووری تورکیمان وەرگرتوو. چوار کیلۆی ئاردی ھەیفی سووری کوییتی، ئیرانی، ھیلپی ئەلمانی، منالپاریزی بریتانی، روونی زەیتی دەبلیو پی ئیف، کۆنەجکی کیری ئیسترالی، شەکری لیبرتی فەرەنسی، توچای شیلتەری جیھانی، ئاردمان لەدائیرە، گەنمان لەحزب، سابوونمان لەنوووسەران، تایتمان لەمەلەبەند، نیسک و ئۆکمان لەرابیتەي ئیسلامی و ... بەسوپاسەو وەرەگرت. سەدەقە و زەکاتیان داووتە مامۆستایان، خیریان بە قوتابی زانکۆ کردوو، بووکیان بۆ زیروجل بەرپیکردوو.

لەو پایزە سالەدا، ھەموومان زۆرمان بینی، دووشەو و دوورۆژی نۆرەي بەنزیمان لە بەنزیخانەکان گرت. بەنزین ھەر نەھات و ھەزار قسە و قسەلۆکمان بۆ خاوەنەکان و بەرپرسەکانیش ھەلەبەستا. زۆریان راست بوون کەمیان درۆ.

دارستانی کوراناومان بەتەورداس، بەچەقۆ، بەنینۆک دەبەریەو. ئوردی و کەلاوھکانی فەیلقمان تەختکرد. شیراتۆنمان تالانکرد. عاموودەکانمان ھەلقەلاند و مەحەویلەکانمان ھەلۆھشانند و گولەتۆپەکانمان تاواندەو و

مس، سفرمان کرده قالب. به ترس، به قاچاخ، به پاره‌یه‌کی که م ئاوديو ده‌کرد.

لهو پایزه ساله‌دا، دکتوره‌کان به‌ریگی قاچاغ ده‌رؤیشتن. بروانامه و پاره و ئه‌زمونه‌کانیان، به‌ه‌لدیر، به‌ده‌ریا، به‌ترسه‌وه و ده‌نا. لهو ساله‌دا مامؤستاکانی زانکؤ، زاناکانی فیزیا، کیمیاگه‌ره‌کان، پسپؤرانی ئینگلیزی و عه‌ره‌بی ریزمانیان له‌ده‌ست قاچاخچییه‌کانی ئه‌و ریگا ترسناکه‌ی هه‌نده‌ران کرد و ده‌رؤیشتن. راهینه‌ره‌که‌ی یانه‌ی و ده‌رزشی بریه‌تی رؤیشت. ئه‌وانه‌ی له‌یاری شه‌ترنج پسپؤر بوون رؤیشتن. ئه‌وانه‌ جوان و نازدار و بسکره‌ش بوو شوویان به‌ کوپانی ده‌روه‌ کرد و دوورکه‌وتنه‌وه، بؤن و میخه‌ک و تیری تیژی بروکانیان له‌گه‌ل خویان برد.

له‌ناو جه‌رگه‌ی بازاردا، منالانی ساویلکه‌ ده‌رمانیان ده‌فرؤشت. پیر و خوینده‌واره‌کانیش له‌ ناو توورفرؤش و تۆلکه‌فرؤش و کۆنه‌فرؤشه‌کانه‌وه راجیته‌ی ده‌رمانیان ده‌نوووسی. له‌ گیرفانه‌ قووله‌ گه‌وره‌کانیانه‌وه‌ حه‌ب و ده‌رزیان ده‌رده‌هینا و سویندیان له‌سه‌ر ده‌خوارد. به‌دزی و به‌پسته‌پست بؤ که‌سه‌ نه‌خۆشه‌که‌ چاره‌سه‌ریان ده‌گوته‌وه.

له‌و ساله‌دا مال به‌تاک و به‌کؤ ده‌فرؤشرا. رؤیشتن به‌ره‌و لیبیا، یه‌مه‌ن، پاکستان، ئیران، تورکیا، ئۆکرانیا‌ش ره‌واجیان هه‌بوو. ته‌نیا مانه‌وه و ژیان له‌ کوردستان ره‌واجی نه‌بوو، کاره‌بای نه‌بوو، ئاوی پاک نه‌بوو، له‌و شاره‌دا که‌س برپای به‌هه‌واله‌کان، به‌حکومه‌تی درنده‌ی به‌عس و برپاره‌کانی په‌رله‌مان و کۆبوونه‌وه‌کانی مه‌کته‌بی سیاسی و گیرانی به‌کریگیراوه‌کان و دۆزینه‌وه‌ی دزه‌کان و دادگاش نه‌ماوو. که‌س له‌ ئۆتۆمبیلی خۆی دلنیا نه‌بوو. ته‌نیا له‌ تایه‌کانیشی مسؤگه‌رنه‌بوون. له‌ ده‌رمانخانه‌که‌ی دلنیا نه‌بوون. کولیژی ئه‌هلی کرابؤوه و برپایان پینه‌ده‌کرد. تاپۆی کاری جوانی ده‌کرد و بازار ساردبوو. مه‌کته‌به‌کان

هه‌بوون به‌لام کتیبه‌کان کۆن بوون. بکالۆریا هه‌بوو، به‌لام ده‌سه‌لاتداره‌کان پرسیاره‌کانیان ده‌دزی، وه‌لامه‌کانیان ده‌برده ژووره‌وه. له‌و ساله‌دا فره‌حزبی هه‌بووه. ده‌زگای راگه‌یاندنی سه‌ربه‌خۆ زۆر و بۆر بوون. خه‌لکیش هه‌سوودیان به‌ ره‌وشه‌ سیاسی و ئابوورییه‌که‌شمان ده‌هات. ئیستگه‌ و راپۆرته‌کان گه‌واهی باشیان له‌ سه‌ر ئەزمونه‌ ساوه‌که‌مان ده‌دا. دکتۆره‌کان دلسۆز و برینیچه‌کان وریا، دائیره‌کان بی‌ تزویر و سه‌دان وه‌فدی ئەمریکی، بریتانی، فره‌هنسی، ئیرانی، به‌لژیکی، سویدی ... ده‌هاتن. ته‌نیا نماینده‌ و میوانی موسلمان و عه‌ره‌ب نه‌ده‌هاتن. له‌و ساله‌دا هیوا و وره‌ به‌رز بوو، فرۆکه‌کانی هاوپه‌یمان له‌دووره‌وه و له‌ئاسمانه‌وه‌ دیاربوون. جار‌جاریش کۆپته‌ره‌کان له‌په‌نایه‌که‌ ده‌نیشن.

خه‌لک هه‌بوو به‌و باو هه‌ناسه‌وه‌ ده‌ژیان له‌ سه‌دام و له‌ حکومه‌ته‌وه‌ ده‌هات. زۆریش له‌ناوه‌که‌ی، له‌رابردووه‌که‌ی له‌کۆمه‌لگۆژییه‌کانی، له‌شه‌ره‌ دوورودریژه‌ خویناوییه‌کانی زۆر ترسابوون، ئاماده‌ی هه‌موو قوربانییه‌که‌ بوون، کۆشش گه‌رم و دلسۆزانه‌ بوو تا ئه‌و ئەزمونه‌ کوردییه‌ تیکنه‌چیت.

پایزه‌ سال بوو، له‌و شاره‌وانییه‌ گه‌وره‌یه‌ی هه‌ولێر ته‌نیا سی‌ باره‌ه‌لگری که‌بسی زه‌بل ئیشی ده‌کرد. لۆریه‌کانیش شان ده‌رپه‌ریوو، تایه‌ خوراو، جامشکاو، شوفیر تۆراو، مه‌کینه‌ سوتاو بوون، یه‌که‌ بلدۆزه‌ر و دوو شۆفل و ... کاریانده‌کرد. له‌و شاره‌دا له‌ قوتابخانه‌کان نیوه‌ به‌شه‌ نه‌وتی پۆلی مناله‌ سه‌رمابردووه‌کانیان ده‌دزی. جامی قوتابخانه‌کان شکاوبوون. ئاوی خواردنه‌وه‌یان پیس. له‌و شاره‌دا بلۆکی کۆن و شیشی رزیو و کۆن و کۆنه‌ ده‌رگا و په‌نجه‌ره‌ی ئۆردوگا‌کان ده‌فرۆشران. دروستکردن و چاککردنه‌وه‌ که‌م بوو، به‌لام رووخاندن زۆرتر و فرۆشتن زۆر و کرپن که‌متر.

وهك ئىستا كەس باجى نە دەدا. گومرگىش كە وەر دەگىرا بە زۆر بوو. سەنە وىيە و مۆلەتى لىخورىن ئۆتۈمبىل نۆى نە دەكرانە وە. مەحە وىلەكانى كارەباى گەرەكەكان زۆر دەتەقى، فەنجانەكان دەشكان، بە بار تىلى كارەبا دەدزرا. دكتورى پىسپۆر، خاوەن عىادە، سۆنەر، ئىكس، موختبەر دەكوژران. يەككىيان كوشت باشم دەناسى، سى رۆژىش لە مزگەوت لەگەلىان لە پرسەكەدا بووم.

تەنيا لە بەرئەوەى بېرىك پارەى لەناو كىسەيەك لە مستدا بوو. ئەو پارەكەى نەدا بوونى. كىژىكىان دايە پىرىكى گەردى باكور، بە پارەيەكى كەم و سەر بە ھەوئى، بەبئى ئەوەى پىاوەكە خۆى بىتە ئوردوگاگە. كارمەندىكى كارەبا لە بەرئەوەى دەستەوانەيەكى گونجاوى لە بەر نەبوو، لەسەر عاموودە بەرزەكە بە تىلەكانەوە رەق بۆو.

بەشانازىيەوە رۆژانە رۆژنامەى كوردستانى نۆى و خەبات دەردەچوو. چەندان بلاوكرائەى تىرى ھەفتانە و مانگانە و ھەرزانە ئازادانە دەردەچوون. لە ھۆلى گەل، مېدىا، رۆشنىبىرى بەردەوام كۆر و كۆبوونەوە و كۆنفراس ھەبوو. كوردەكانى باكور و رۆژھەلات دەھاتن، جموجۆلى سىياسى، كولتورىيان زۆر بوو. لەو سالاھدا، گرانى شەكر و چا دانىشتن و مېواندارىيەكان سارد و كەم كەردبوو. لەو سالاھدا، ھەموو شەوئى دەيانگوت ئىمشەو حكومەت دىتەوە. پىشمەرگەكان ئامادە و سازبوون. گوندەكان ئاودەدان بەلام ماندوو و سادە. رىگاكان ھەبوون بەلام خراپ، ماوہيەكى زۆر پردەكەى بەستورە لايەكى رووچوو بوو، زۆر خەرىكى بوون تا توانيان راستى بكەنەو.

لەگەل ھەموو تالىيەكان و ناخۆشبيەكان و چاوەروانىيەكان. دلمان خۆش بوو، ھىوامان بەرزبوو، خۆمان حكومى خۆمان دەكرد. دەمانزانى جارىكى تر سەدام، سوپاكەى و دكتاتورىيەكەى ناگەرئىتەو، ھاوپەيمانان بەتەنيا جىمان ناھىلن. ھەموو گوندەكان ئاودەدان دەكرىتەو و شارەكان



دەبنە شارى مۆدرىن و لەناوہوہ و لەدەرہوہش دەبینە نمونەى ولاتىكى  
ھاوچەرخ و پىشكەوتوو. منىش دەمزانى ئەو دەفتەرەشم چاپ دەبىت،  
وہك ھەردوو نامىلكەكەم (ھەولير تا دبلن) و (بەغدا بۆ ھەولير) دەبنە  
لاپەرہىك بۆ ميژووى نويمان.

شىرزاد ھەينى

ستۆكھۆلم ۲۰۱۹



# پایزه سال هەیفی یەكەم

لەنیوان ٢٣ی یونیۆ تا ٢٣ی یولیۆی ١٩٩٢دا

## ٢٣ی یونیۆی ١٩٩٢

رۆژنامەى (كوردستانی نوێ)ى ژماره ١٢٢ دەرچوو. رۆژنامەى  
(یەكگرتن)ى ژماره ٢٢ دەرچوو.

مامۆستایانى هەولێر كە مانیانگرتبوو، مووچەى مانگیکیان وەرگرت،  
پارەكەش ٦٠% پارەى ئەسلى بوو، تەلەفزیۆنى یەكگرتن داواى لێدەکردن  
بەردەوام بن، داواى دەکرد تەواوى پارەكەیان ئەسلى بێت، بۆچی پارەى  
عادییان دەدەنى، لەناو بانكى رەشید قسەى لەگەڵ ئەو بەرپۆهەبەرى  
قوتابخانەكان دەکرد كە پارەى مووچەكانیان وەردهگرت، ئەوانیش گلەیی  
لە یەكیتی مامۆستایان هەبوو، سەرۆكى حكومەتیش بەلێنى پیدابوون  
بڕیک ئەزاقیان بۆ دااین بكات، لە تەلەفزیۆنى پارتنی فەرەنسۆ هەریرى  
لەسەر ئەو مەسەلەیه قسەى كردبوو، لەوئ بەلێنى دابوو تەواوى  
مووچەكانیان بۆ دااین بكات.

ئەو كریكارانەى لە دەواجنى ئەحمەد ئیسماعیل كار دەكەن، بۆ  
جیبەجیكردنى چەند مەرچیک بۆ باشكردنى گوزەرانیان مانیا گرتوو  
لەسەر داواكانیان سوورن، لەبازارى شیخەلاش چەند كەسیك بۆ  
پشتیوان لەو كریكارانە پشتیوانیان نیشاندهدا.

به‌نزیخانه‌کانی ناوشار زۆر به‌کمی به‌نزین وهرده‌گرن، له‌سه‌ر شه‌قام و شوسته‌کانیش به‌نزینفروشی دهستی زۆره، گالۆنی به ۱۰ تا ۱۲ دینار ده‌فروشن، ئه‌و به‌نزینه‌ش به‌قاچاغ له‌ ناوچه‌کانی مه‌خموور و موسله‌وه ده‌گاته هه‌ولیر. له‌بازار ئارد گرانه و سه‌وزه هه‌رزانه یه‌ک کیلو ئاروو به ۵۰۰ فلسه.

تاریق جامباز ژماره (۱۷)ی گوڤاری "ولات"ی پیشکه‌شکردم، بابه‌ته‌کانی باشن، له‌و ژماره‌یه‌دا ئاماژه به‌و کراوه چهند گوڤاری کوردی له‌ قاجارستان به‌زمانی کوردی ده‌رده‌چیت، له‌و ژماره‌یه‌ باسیکی له‌سه‌ر کوردستانی سوور تیدایه.

## ۲۴ یونیوی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۱۲۳ ده‌رچوو.

له‌گه‌ل هونه‌رمه‌ند فه‌تحی یاریده‌ری ده‌رهینه‌ری فیلمی گه‌له‌گورگ چووینه لای سه‌روکی شاره‌وانی هه‌ولیر تا یارمه‌تییه‌کیان بدات، تا فیلمه‌که له‌ هه‌ولیر نمایش بکریت، دیاره ئه‌ویش به‌لینی پیدایه. فه‌تحی له‌ ولاتی سویده‌وه هاتبوو، ئه‌و گوتی له‌ ئه‌لمانیا براده‌رانی په‌که‌که ئاماده‌بیان هه‌بوو یارمه‌تیمان بدهن، به‌لام ئیمه به‌ده‌نگه‌وه‌یان نه‌چووین، ئیمه له‌سه‌ر فیلمه‌که ۲۰ هه‌زار دۆلار قه‌رزارین، ئه‌گه‌ر له‌و فیلم ده‌ستکه‌وتمان هه‌بیت، ئه‌وه کاری تریشمان پیده‌کریت.

پیکه‌ینانی کابینه‌ی یه‌که‌م به‌سه‌روکایه‌تی دکتۆر فؤاد مه‌عسووم دوا که‌وت، خه‌لکیش له‌وه‌یان نیگه‌رانه، دیاره حزبه‌کانی ده‌روه‌ی په‌رله‌مان هاوکاری ناکه‌ن، بۆیه‌ش ئه‌ندامانی په‌رله‌مان بی‌زارن، چاوه‌روانییه‌که درێژبوو.

## ٢٥ یونیوی ١٩٩٢

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ١٢٤ دەرچوو.

تەلەقزیونی گەلی کوردستان دانیشتنیکی ئۆپۆزسیونی عێراقی لە ڤیهنا نیشاندا، رۆژنامه نووسی ناسراوی عێراقی سامی عەلی فەرەج، ئەوێ بەردەوام لە ئیستگەکان دەنگی هەیه و زۆر چالاکە بەرنامەکە ی بەناوی (هیئة الارسال العراقية) بەرپۆه دەبرد.

راگەیانندی حزبی زەحمەتکیشان وا خەریکن کە نالیکی ناوخوی تەلەقزیونی وەک پەخشی ئەزموونی نمایش دەکن.

هەوالەکان وا دەگەینیت کابینە ی حکومەت پاش جەژن سویندی یاسایی لە بەردەم پەرلەمان دەخۆن.

چوو مە سەناعە ی ناو فیتەران لەوێ روون و سویلی ئۆتۆمبیلە کەم گۆری، داوای ٥٠ دیناریان کرد زۆرم لا سەیربوو، جاران ئەو هەر ٥ دیناری دەویست، دیارە دووکانەکە ی سەناعە چۆلە و فیتەرهکان کاریان نییه و ئیواران ناکەنەوێ و ئیشیان زۆر لاوازه.

## ٢٦ یونیوی ١٩٩٢

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ١٢٥ دەرچوو. (خەبات) ی ژماره ٦٢٣

دەرچوو.

حکومەتی تورکیا رایگەیاندووێ لەسەر رەزامەندی پەرلەمانی تورکیا بە زۆرینە ی دەنگ و ناپەزایی ١٢٦ دەنگ، مانەوێ هیزەکانی هاوپەیمانان بۆ پاراستنی کوردەکان درێژکردهوێ. سلیمان دیمیرلیش رایگەیاندووێ تا سەدام حوسین لەسەر حوکم بمینیتەوێ ئیمە ئەو هیزەمان قبوولە.

تەلەڧزىۋىنى پارتى گەل دوا يارى فوتبۆلى نىۋان دانىمارك و ئەلمانىا راستەوخۇ زۆر بەجۋانى و بەسافى و رەنگاورەنگ نىشاندا، تەلەڧزىۋىنى پارتىش بەتەعلىقەوہ نىشانىدا بوو.

ئاهەنگى دەرچۋوانى خويندكارانى زانكۆى سەلاھەددىن بەرپۆھچوو. نوپنەرى پارتى و يەكيتىيى خەلاتيان بەسەر قوتابىيە سەرکەوتوۋەكان دابەشکرد ، بەلام دەلىلەكەيان ھەر بەزمانى عەرەبى بوو، كىژەكان جلى كوردىيان لەبەربوو.

### ۱۹۹۲ يىلى يۇنىۋى ۱۲۷

دەنگى ئەمريکا: مەسعوود بارزانى رپيەرىكى كورده، خۆشحالە بە دريژکردنەوہى ماوہى ھيژەكانى چەكوچى ئامادە لە توركىا.

### ۱۹۹۲ يىلى يۇنىۋى ۱۲۸

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۱۲۶ دەرچوو. (ئالاي ئازادى) ى ژمارە ۲۸ دەرچوو، لەو ژمارەيەدا كە تىدا بابەتېكم لەسەر مووچەى مامۇستايان نووسىبوو بلاوكرايەوہ.

كوردستانى نوئى: مانگرتنى ئاوارە كەركووكييەكان لە سلېمانى پاش نيۋەرپۇ كۆتايى ھات.

شىيەكانى عىراقى ناو كۆنگرەى ئۆپۆزسىۋن بەراستى لەگەل بېريارەكانى كۆنگرەى قىيەنادا نىن، مەسەلەى مافى چارەى خۆنوسىن و فيدرالىيەت بەرىگا چارەيەك نازانن بۆ كۆتايى ھاتنى مەينەتەكانى گەلى كورد، ئەوان تەسكېنن و زۆرتەر وەك عەروبيەك بېردەكەنەوہ، بەراستى واديارە حكومەتى عىراقى ھەندى شىيەكان لەو پىنشەھاتانەدا سەخلەت نىن.

مامۇستايانى ھەرىم ھەر يەكە و ۱۰ كىلۇ ئارد و ۱۰ كىلۇ برنج و ۲ كىلۇ شەكر و دوو كىلۇ تۆك و يەك كىلۇ زەيتيان وەردەگرن.

## ۲۹ یونیۆی ۱۹۹۲

(كوردستانی نوئ)ی ژماره ۱۲۷ دەرچوو.

راگه یاندنی کابینه ی حکومه تی هه ریمی کوردستان به سه رهۆکایه تی دکتۆر فؤاد مه عسووم دواکه وت، ئه و بۆ نیشاندانی بۆچوونی خۆی به ته له قزیۆنی گه لی کوردستان و کوردستانی راگه یاند و گو تی: دواکه وتنی راگه یاندنی کابینه، به رنامه ی حکومه ته که مان په یوه ندی به بوونی ناکۆکی و مملانییه وه نییه، مه سه له که ته نیا مه سه له یه کی هونه ری و سازکردنی کاروباره کانه و به س، له دوو حاله ت کابینه ی حکومه ت خیرا و بی کیشه سازده بی ت، یه که میان ئه گه ر سه رهۆکی کابینه و حزبه که دیکتاتور و تاکره و بن. دووهمیان ئه وه یه ئه گه ر زۆرینه ی کورسییه کانی په رله مان بۆ یه ک حزب بی ت. ئیمه له و کابینه یه دا هه ز ده که یین حزبه کانی تری ناو به ره ی کوردستان و دهره وه ی به ره ش، ئه وانیه له په رله مانیشدا نین به شدار بن، چونکه ناکرئ چا و له خه باتی ئه وانیش بیۆشین، ئه وانیش که م خه باتیان نه کردوه.

ئه له که ییم ده چیته کویت، کۆشش ده کات له دهره وه ی کۆنگره ی قبییه نای ئۆپۆزسیۆن ببه ستیت.

سه وزه زۆر هه رزانه، یه ک کیلۆ ته ماته به یه ک، کوودی، خیار به نیو دیناره.

بریاربوو ئیمرو موچه وه رگرین، به لام پاره که ی موچه که یان دایه فه رمانبه رانی قه زاو ناحیه کان.

## ۳۰ یونیۆی ۱۹۹۲

(كوردستانی نوئ)ی ژماره ۱۲۸ دەرچوو. (ریگای کوردستان)

ژماره یه کی نوئی دەرچوو، له سه رکار و به رنامه ی په رله مان گله یی تیدابوو.

تهله قزیونی گهلی کوردستان راده گه ینیت که دانیشتنی په رله مان له روژی ۲ یولیۆ، له سهعات دهی به یانییدا ده بیت.

به تیرۆرکردنی سه روکی جه زائیر هه موو جیهان نیگه رانه، هه موو لایه ک ئیسلامیه کان تاوانبار ده که ن.

هه واله کان وا راده گه ینن ئه گهر حکومه تی عیراق رازی نه بیت ۱۱۰۰ پۆلیس و کریکاری فریا که وتنی نیوده وه له تی بو ماوه یه کی تر له کوردستان بمینینه وه، ئه وا ئه مریکا و بریتانیا و فه رهنسا ناچارن بو ئه و مه سه له ریگاچاره سه ریبه کی تر بدۆزنه وه.

خه لکیکی زۆر کۆنه جلی له نگه ده کړن، به وهش وا نرخه که ی به رزده بیته وه، ئه و بازارهش خه لکیکی زۆر کاری تیدا ده که ن و بژیوی ژیانان مسۆگهر ده که ن.

## ۱ یولیۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۱۲۹ ده رچوو. (خه بات) ی ژماره ۶۲۴ ده رچوو، ئیستا هه فتانه ده رده چیت.

ئیمړۆ به بۆنه ی ده یه می محه رم پشودان بو. مام جه لال به کۆپته ری هاوپه یمانان گه یشته وه شاری شه قلاوه، چه ندان گه وره ئه فسه ری ئه مریکیشی له گه لدا بوو.

ئه گه رچی حکومه تی عیراقیش ره زامه ندی له سه ر مانه وه ی پۆلیسه کانی نه ته وه یه کگرتووه کان نه بیت، بریارده دریت ئه و کارمه ندانه بو پیشکه شکردنی جوړه ها شیوه ی فریا که وتن بمینینه وه.

یه ک کیلۆ ته ماته به ۷۵۰ فلسه، باینجان به ۳، ۵ کیلۆ خیاریش به یه ک دیناره، له بازار مامه له به پاره ی عادی نا کریت.



ئىمىرۆ جياوازى نىوان پارەى ئەسلى و عادى مووچەى مامۆستايان گەراندەو دەيكرده ۱۸ دىنار، لەگەل ئەو برە پارەيەش رىكخراوى هيلپى ئەلمانى ۱۲ كىلۆ برنجيان دايە مامۆستايان.

رۆژنامەكانى حكومەت خوښيان بە رىپئوانەكى مامۆستايان دەهات، زۆر بايەخيان پىدابوو.

رۆژنامەى (ولاتى) ژمارە ۱۶م بە ۸ دىنار كرى.

ئىمىرۆ سەرم لە لىژنەى ئاسايشدا، لەوى بىنينم كوردى ئىرانى زۆر بۆ پسولەى مانەوە لە هوتىلەكان راوہستاون، زۆريان جلى كورديان لەبەردابوو.

## ۲ى بولىۆى سالى ۱۹۹۲

رۆژنامەى (پارىژگاران)ى ژمارە ۳ دەرچوو. بەزمانى عەرەبى و كوردىيە.

ئىمىرۆش پەرلەمانى كوردستان بۆ پىكھيتانى حكومەت بۆ ماوہى حەوت سەعات كۆبوونەو، بەلام ئەنجامى نەبوو، بۆيە كۆبوونەوہكە بۆ دوورۆژى تر دواخرا. لەو دانىشتنەدا چەندان رۆژنامەنوسى بىگانە دەبىنرین، كامىراى نوئى و سەريان پىيە.

كەسايەتى نەيارى حكومەتى عىراقى (لىث كبە) بەدەنگى ئەمريكى راگەياند، لەنزيك بەغدا ئىمىرۆ كودەتايەكى سەربازى كراوہ، بەلام سەرى نەگرتوہ.

بۆ لەناوبردنى چەكە كىمياوييەكانى عىراق، دوو كورەى سوتاندنى گازەكان لە پارىژگاي موسنا دروستكردوہ، بەوہش كارمەندانى پسپۆر لەو مەيدانە دەگەنە بەغدا تا كار لەو بەرنامەيە بكەن.

### ۳ یولیۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوی)ی ژماره ۱۳۰ دەرچوو.

تەلەڤزیۆنی زەحمەتکێشان تا عەسریکی درەنگیش هەبوو، گۆرانی خۆشی بلأودەکردهوه، خەلکی زۆریان پێخۆش بوو. شەو لە تەلەڤزیۆن مام جەلال باسی گرینگی کۆنگرەیی قبیەنای کرد، گوتی: ئەو یەکەمین جارە کورد بەیەکەوێ هەوادەنگن لەسەر مافی چارەیی خۆنوووسین. حکومەتی نەمساش بەلینیداوێ مەسروفاقی زانکۆی سەلاحەددین بکات، بەکردنەوێ کولێژ و بەشی نوێش یارمەتیمان دەدەن، دەعوەتی پەرلەمانیش کراین من سێ پەرلەمانتارم لەگەڵدا بوو، ئەوانیش سەعدی پیرە و قادر عەزیز و مام رۆستم بوون. سنووری حاجی ئۆمەرەن گیراوه و ئۆتۆمبیلی بارهەلگر ئاودیو نابن.

### ۴ یولیۆی ۱۹۹۲

رۆژنامەیی (ئالای ئازادی)ی ژماره ۲۹ دەرچوو.

کۆبوونەوێ پەرلەمانی کوردستان لەنیوەرۆ کرایهوه، ناوی وەزیرەکانی کابینەیی یەکەمی حکومەتی هەریم ئاشکرا، لەو مەراسیمەدا چەندان رۆژنامەنووسی بیگانه میوان بوون، من وەک پەيامنێری رۆژنامەیی ئالای ئازادی لەوێ بووم، ژماره رۆژنامەنووسەکانی خۆمان لە پەنجەیی دەست تێپەری نەدەکرد، بەلام بیگانه بەتایبەتی تورک زۆر هاتبوون، لەو دانیشتنەدا قادر عەزیزی سکرتیری حزبی زەحمەتکێشان پۆستی وەزارەتی کشتوکال و ئاودیۆری وەرگرتبوو، منیش هەوالی راگەیانندی کابینەکەم زوو گەیانندی رۆژنامەکەمان، بۆ دانیشتنی دووهمی هەمان رۆژ رۆژنامەکەمان دابەشکرد، مانشیتی سەرەوێ نووسرابوو، هاوڕێی قادر عەزیز پۆستی وەزارەتی کشتوکال و ئاودیۆری وەردهگری،

ئامادەبووان كە رۆژنامەكەيان بىنى ھەوالى دانىشتى يەكەمى پەرلەمانى تىدايە زۆريان لا سەير بوو، رۆژنامەكەش ژمارە ۲۹ى پىوھ بوو. شەو لەسەر شەرەفى دانيال مېتران و بېرنار كۆشنەرى مېوانى پەرلەمان كاك مەسعوود داوھتېكى گەورەى سازكردبوو، لەو داوھتەى لەيانەى ئەندازياران سازكرايوو سى پەرلەمانتار و وەزىرەكان و نوپنەرانى بەرەى كوردستانى ئامادەبوون. تىپى مۇسقىاى سلىمانىش ئاھەنگەكەى رازاندەوھ، ئاھەنگەكە تا سەعات دواز دەى شەوى خاياند. لە دانىشتى ئىوارەكەى پەرلەمان دانيال مېتران و بېرنار كۆشنەر وتەى كورتى پېرۆزباييان پېشكەشكرد، ھىوايان خواست ئەزمونەكە سەرکەوتوو بىت، دەقى قسەكانىشم تۆماركرد.

### ۵ى يوليۆى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۱۳۱ دەرچوو. لەو ژمارەيەدا نووسىنىكى كورتم بلاوكرايەوھ. ھەر لەو ژمارەيەدا ناوى وەزىرەكانى يەكەم كابىنەى حكومەت بلاوكرايەوھ.

ھاتنى دانيال مېتران و بېرنار كۆشنەرى وەزىرى تەندروستى و كاروبارى مړۆيى فەرەنسى بو كوردستان و بەشداربوونيان لە دانىشتىكى پەرلەمان ھىز و پشتيوانىيەكى توندى دەگەياند، خەلكەكە ئەو مېوانداريان بەگەرە دەزانى، ئەوانىش سەردانى زانكۆى سەلاحەددىنيان كرد، سەريان لە شارەكانى رانىھ و قەلادزەش دا.

سەوزە ھەرزانە، بۆيەش بەرە و بەغداش دەروات، بەلام كە مېوھفرووشەكان دەگەرپنەوھ، لە سەيتەرەكانى حكومەت بوار نادەن سەندوو قەكانيان بگيرنەوھ. سنوورى ئىران و سورياش ماوھيەكە داخراوھ، بەتايبەتى سنوورى حاجى ئۆمەرەن زۆر توندكراوھ و كۆنترۆلكەى بەشپوھيەكە بوارى ھىچ نادەن، دەلېن لە ئىران لە راپەرپن

دەترسین، بەلام وادیارە پەيوەندی بە شیعەکان و کۆنگرەکەى قبیەناوہ  
ہیہ، ئەوہش ئەنجومەنى وەزیرانى نیگەرەن کردووہ و بەوہش  
نارەزایان ھییە، بەلام ئەوہى باشە دەروازەى ئیبراھیم خەلیل  
کراوہتەوہ، زۆربەى کەرەستەکان بەو سنوورەوہ دەگەنە کوردستان،  
تەنھا تايەى ئۆتۆمبیل لە ئێرانەوہ دیت.

## ٦ یۆلیۆى ١٩٩٢

(کوردستانى نوئى) ى ژمارە ١٣٢ دەرچوو.

کۆبوونەوہى پەرلەمان تايبەت بوو بە پەیرەوى ناوخۆى ئەنجومەنى  
وەزیران.

بەرپرسی تیمەکانى نەتەوہ یەگرتووہکان بو پشکینى دەزگاکانى  
عیراقى، خاتوو کارت جانسن دەلیت: نیازم پشکینى وەزارەتى کشتوکالى  
بەغدايە، بەلام عیراقییەکان بواریادەن و دەلین ئەوہ دەزگایەكى مەدەنییە  
و ھیچ پەيوەندی بە چەکە کۆمەلکۆژەکانەوہ نییە، پئیویست بە پشکین  
ناکات، چونکە ئەوہ جوړیکە لە شەرڤرۆشتن. بەرپرسەکانى تیمەکەش  
دەرگاداخستن بەرووى ئەوان بەپیشیلکردنى بریارەکانى نەتەوہ  
یەگرتووہکانە بو ئاگرەبەست و شکاندنى بریارەکانى نەتەوہ  
یەگرتووہکان دەزانیت، لەلایەن خویانیشەوہ عیراقییەکان دەست  
بەوینەى سەدام حوسینەوہ لەپیش وەزارەتەکە وەستاون و دەرگایان  
گرتووہ و بواری چوونە ژوورەوہى تیمەکانى پشکینى نەتەوہ  
یەگرتووہکان نادەن.

ھەندى رادیوى ئۆپۆزسیۆن دەلین تەقەتەق لەناو شارى موسل ھییە.  
لەرێگای ھەلەبجە، بو کوشتنى دانیال میتران و بیرنار کۆشنەر  
ئۆتۆمبیلێک دەتەقیتەوہ، بەلام ھەردووکیان سەلامەت دەردەچن، لەو  
روواوہدا پینچ پيشمەرگە بوونەتە قوربانى، ژمارەى بریندارەکانیش

دهگاته ۱۹ كهس، بهلام وهفدهكه لهسه رگهشت و سهردانهكهيان بۆ ههلهبجه و سهيد سادق و بهسهركردنهوهى كهمپهكانى ئاوارهكان بهردهوام بوو، ئهو ههواله له ههموو ئازانسهكان بهبايهخهوه باسكرا، هاوسهري دانيال ميتران سهروك فهرهنسوا ميتران بۆ دلنيابوون و سهلامهتيان تهلهفونى بۆ كردبوون، دهزگاكاني راگهياندى حكومهتيش بهخوشيهوه ههوالى كوششى تيروركردنى ئهو دوو ميوانه پايهداره فهرهنسويهيان بهبايهخهوه بلاو دهكردهوه. خهلكهكesh بهو رووداوه زور نيگهراڻ بوون، وياڻدهزاني ئهوه كاريگهري لهسه ر كيشه و دبلوماسيهيتى كورد دهبيت.

مام جهلال له شهقلاوه چاوى به دانيال ميتران و برنار كوشنه ر دهكهويت، لهويشهوه به فرۆكهى هاوپهيمانان بهريكرانهوه.

## ۷ى يوليوى ۱۹۹۲

(كوردستاني نوئى) ى ژماره ۱۳۳ دهرچوو.

كۆبوونهوهى په رلهمان بهردهوام دهبيت، وهزيرهكان دهوام دهكهن. له رۆژنامهى ئيران تايمزهوه دياره ئيران نيگهراڻه به پيڤهينانى كابينهى حكومهتى ههريمي كوردستان، لهورۆژنامهيهدا پيى وايه ئهو پيشهاته ههنگاويكه بۆ دابهشبوونى عيراق. حكومهتى فهرهڻسى رادهگهينيت سهردانى دانيال ميتران بۆ كاروبارى مرۆيى بووه و وهزيرهكesh سهردانهكهى تايبهتى بووه، ئيمه لهگهله دابهشبوونى دهولهتى عيراقدا نين، بهلام پشتيوانى له حوكمى زاتى كوردهكانيش دهكهن

تيمه پشكينه ركهى نهتهوه يهگرتوهكان له پيش وهزارهتى كشتوكال ماونهتهوه و عيراقيش سووره لهسه ر ئهوهى كارهكهيان ناشه رعييه و بوارى چوونه ناو وهزارهتيان نادات.

وہزیری بہرگری ئەمریکی دیک شینی دەلی: ئیمە دەزانین شتیک لە بەغدا روویداو، تەمەنی سەدامیش زۆری نەماو، لەورژانە حکومەت زۆرتەر لە ۱۳۰ ئەفسەری پلەداری لەسیدارە داو.

کۆبوونەوہی حەوت دەوڵەتە پیشەسازییەکە ی جیہان، رادەگەینن کە دەبی پشتیوانی و پاراستنی کوردەکان و شیعیەکان بکریت.

لە عەنکاوہ مینیک لەبن ئۆتۆمبیلیکی نەتەوہ یە کگرتووەکان دەتەقیتەوہ و زیانی گیانی نەبوو، بەلام ئۆتۆمبیلە کە سووتاو.

رەوشی ئابووری ناو حکومەت خراپە، سنووری ئوردن بواری ہاتنی زۆری ئازووخە نادات.

### ۸ یولیۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژمارە ۱۳۴ دەرچوو. (خەبات) ی ژمارە ۶۲۵ دەرچوو.

کیشە ی پشکینە رەکانی نەتەوہ یە کگرتووەکان وەک خۆی ماوہ تەوہ و جەماوہری بەغدا بە تەماتە ی بۆگەنی پیسیان کردوون، بەلام ئەوان سوورن لەسەر ئەوہی دەچنە ناو وەزارەتە کە و بینایە کە یان گەمارۆ داو.

حکومەتی عێراقی دیسان باسی کویت دەکات، وەک پارێزگایەکی عێراقی ناوی دەبات، ئەو قسە یەش لە ھەموو ئاژانسەکان بە بایەخ و بەمەترسییەوہ باسی دەکریت.

ئیمپرۆش مینیکی تر بۆ کارمەندان نەتەوہ یە کگرتووەکان دەتەقیتەوہ و خەلکی بریندار کردوہ.

شوفیری ریمەکانی گۆرەپانی نیشتمان لە ھەولێر مانیا نگر تووہ و داواکارن شەقامەکانیان بۆ چۆل بکەن، چونکە لەبەر دەستفروش و عارەبەنەکان ئەوان ناتوانن ری بکەن، بۆیە کارەکە یان ناچیتە سەر.

## ۹ یولیۆی ۱۹۹۲

(كوردستانی نوئ)ی ژماره ۱۳۵ دەرچوو.

له گه‌ل چه‌ند براده‌ریک چووینه پیروژباییکردنی قادر عه‌زیزی وه‌زیری کشتوکال، ئاماده‌بووان باسی سه‌لاحه‌تی وه‌زیر و جیگره‌که‌یان ده‌کرد و که وه‌زیر له دهره‌وه ده‌بیته کئ جیگه‌که‌ی پرده‌کاته‌وه، ماوه‌یه‌ک دانیشترین ئه‌ویش به گهرمی به‌خیره‌یتانی کردین.

ریکخراوی مافی مروقی عهره‌بی سه‌باره‌ت به پیشیلکردنی مافی کورده‌کان و شیعه‌کان له عێراق نیگه‌رانه و به‌یانی دهرکردوو. پوترس عالی سکرته‌یری نه‌ته‌وه یه‌کگرتوو‌ه‌کان به برینداربوونی دوو کارمهنده نه‌مساوییه‌کان له عه‌نکاوه نیگه‌رانه، داواکاره حکومه‌تی عێراقی سه‌لامه‌تیان بپاریزیته و ده‌لیته سه‌لامه‌تی ئه‌وان له ئه‌ستوی حکومه‌تی به‌غدایه.

سه‌روکی نووسه‌رانی عێراق له به‌غدا عه‌بدوله‌میر معله، سه‌باره‌ت به سه‌ردانه‌که‌ی دانیال میتران بو کوردستان ناره‌زایی نیشاندابوو.

## ۱۰ یولیۆی ۱۹۹۲

(كوردستانی نوئ)ی ژماره ۱۳۶ دەرچوو.

ئه‌وه چوار روژه تیمه‌که‌ی نه‌ته‌وه یه‌کگرتوو‌ه‌کان له‌پیش وه‌زاره‌تی کشتوکالی به‌غدا چاوه‌روانن بچنه ژوو‌ره‌وه. له دیمانه‌یه‌کی هه‌ردوو وه‌زیری دهره‌وه‌ی ئێرانی و هیندی، وه‌زیری ئێرانییه‌که ده‌لیته ئیمه‌ دژی دامه‌زراندنی ده‌وله‌تی کوردین له عێراق.

## ۱۱ یولیۆی ۱۹۹۲

براده‌ریک له به‌غداوه هاتبووه، ده‌یگوت له سه‌یته‌ره‌ی که‌رکوک هه‌ولیر له‌ناو حکومه‌ت، وینه‌ی ره‌نگا‌وره‌نگی ژنیکیان له‌گه‌ل پیاوه بیگانه‌کانی

نه ته وه يه کگرتووه کان نيشانده داین گوايه له رهوشی خراپدا گیراون، له ژیره وهی وینه که دا نووسراوه، ئیوه چۆن بهو حاله ته رازی ده بن، شوریهی بهوتان بهو شیوهیه ئه و جۆره خه لکه که ئیهانه ده کهن، که سیش ناویریت یه ک قسه ش بکات.

ئیمرو نه هروی برام له دهوک هاتبووه له گه ل خوییدا چهند کتیب و بلاوکراوهیه کی نوئ هینابوو، له وانه ژماره ۲ و ۳ ی گوڤاری (بانگا سه رخوبون) ی په که که، ژماره ۶ ی بلاوکراوهی (الاتحاد) که یه کیتی له دهوک ده ریده کات، نامیلکه ی (لمحه من تاریخ الكرد و کردستان) له ئاماده کردنی دلشاد و لاهوند له بلاوکراوه کانی حزبی زهمه تکیشان و ژماره ۸ ی رۆژنامه ی (نه ورۆز) ی پاسوک که له بادینان به زمانی عه ره بی ده رده چیت.

گوڤاری (که له پوور) ژماره ۱ ی ۱۹۹۲ له سلیمانی ده رچوو. رۆژنامه ی (بیشکه وتن) ی ژماره ۲۷ ی یه کیتی قوتابییان و لاوانی دیموکراتی کوردستان ده رچوو. رۆژنامه ی (بو پیشه وه) ی ژماره ۷ و ۸ ده رچوو، هه روه ها رۆژنامه ی (الی الامام) ی ژماره ۷ ی ره وتی کۆمونیست ده رچوو.

## ۱۲ ی یولیوی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ۱۳۷ ده رچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۳۰ ده رچوو. له و ژماره یه چهند کورته هه وال و ریپورتاژم بلاوکرایه وه. حکومه تی نه مساوی له سه ر برینداربوونی دوو هاوالاتیه نه مساوییه که له هه ولیر بانگی سه فیری عیراق له نه مسا ده کات، نامه یه کی نارهبازی ده داته دست. هه ردوو نه مساوییه که گه یشتنه وه نه مسا یه کیکیان چاوه کانی برینداره رهنه گه له ئه نجامدا چاویکی له ده ست بدات. حکومه تی عیراقیش خو ی له به رپرسیاریه تی دوورخستووته وه، چونکه ئه و



ناوچه‌یهی ئه‌وان تیدا برینداربوون له ژیر دهسه‌لاتی حکومه‌تی مه‌رکزی نییه و دهستیان نایگاتی، ده‌لیت ئه‌مریکاش به ناشه‌ری هاتوته ناوچه‌که. کیشه‌که‌ی وه‌زاره‌تی کشتوکالی به‌غداش هه‌ر ماوه‌ته‌وه و ئه‌فسه‌ره به‌رپرسه‌که‌ی تیمه‌که‌ی جانس گه‌راوه‌ته‌وه نیویۆرک، تا راپۆرتیک له‌سه‌ر ئه‌و رووداوه‌ پیشکه‌ش به‌ته‌وه یه‌گگرتوو‌ه‌کان بکات. جه‌ماوه‌ری به‌غداش له‌سه‌ر داوای حکومه‌ت به‌رده‌وام خۆپیشاندان ده‌کن و ناره‌زاییان هه‌یه له‌و ره‌فتاره‌ی تیمه‌که‌ی نه‌ته‌وه یه‌گگرتوو‌ه‌کان.

### ۱۳ یولیۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۱۳۸ ده‌رچوو.

بۆ دیمانه‌یه‌کی وه‌زیری شاره‌وانی بۆ روژنامه‌ی هه‌ولێر سه‌ردانی وه‌زیرم کرد.

په‌رله‌مان داوا ده‌کات وه‌زاره‌تی ناوخۆ ریگا بگرن له ئاودیوبوونی گه‌نم و جۆ.

له‌ناو سالۆنی په‌رله‌مان هێروخان له هۆله‌که هاتبووده‌ر، له‌گه‌ل روژنامه‌نوسه‌کان قسه‌ی ده‌کرد و ده‌یگوت، من چه‌ز به‌و دیمانه‌ی ئیستای بلاوبوونه‌وه‌و راگه‌یاندن ناکه‌م، بۆیه‌ش که‌م ده‌رده‌که‌وم. که‌ له‌ شاخ بووین کاری راگه‌یاندن خۆش بوو، ئه‌و گوتی: حوسین سنجاری خۆمان قسه‌یه‌کی هه‌یه ده‌لیت کورد وه‌ک کۆمه‌له‌ کیسه‌لی ناو ته‌نکه‌یه‌ک وایه، ئه‌گه‌ر یه‌کیکیان بیه‌ویت ده‌ربازی بێت، هه‌موویان رایده‌کێشنه‌وه خواره‌وه.

### ۱۴ یولیۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۱۳۹ ده‌رچوو. گوڤاری (بیری نوێ)ی

حزبی شیوعی ژماره ۱۷ ده‌رچوو. گوڤاری (دیموکراسی) ژماره ۱۸

دەرچوو. رۆژنامەى (كوردستان)ى ديموكراتى ئيران ژمارە ۱۸۷ى  
دەرچوو.

ئەنجومەنى وەزيران بريار دەدات رۆژى ۱۴ى گەلاويژ بە رەسمى  
پشووڧان بىت، ئەوەش يادى بەرز راگرتنى شۆرشى گەلاويژە، كە  
رووخانى پاشايەتى دەگەينىت، ھەروەھا لە بەيانەكدا ھاتووە رۆژەكانى  
ترى ئەو مانگە پشووڧان نىيە و يادەكانى كۆنى بەعس دەوام ھەيە وەك  
۱۷ و ۳۰ گەلاويژ.

گوتيان گوايە شيركو بىكەس بە تاكسى چوویتە دەوام، پۆلىسەكان  
بەروايان نەكردووە ئەو وەزيرە، ھەروەھا دەلین دكتور ئيدريس ھادى  
وەزيرى گەياندن ئۆتۆمبىلىكى لە ھاورپىيەكى قەرزكردووە تا سەفەرىكى  
سليمانى پىكردووە.

### ۱۵ى يوليوى ۱۹۹۲

بۆ ريگاگرتن لە ئاوديوكردى دانەويژلە سەرۆك وەزيران لەگەل  
وەزيرانى كشتوكال و دارايى و ناوخۆ كۆدەبىتەوہ. وەزيرى كشتوكال  
قادر عەزىز گوتى: رۆژىم مەبەستىەتى خەلكە بى دانەويژلە بەيلىتەوہ، بۆيە  
ھانى ئاوديوكردى دانەويژلە دەدات، بۆيەش پىويستە بەتوندى بەرووى  
ئەو پلانە بوەستينەوہ. دكتور رۆژ نورى شاويس جىگرى سەرۆك  
وہزيران گگوتبووى: پيشمەرگە بۆ پاراستنە و پۆلىس بۆ ئاسايشە، بۆيە  
دەبى دياردەى چەكدارى بنبر بکەين. وەزيرى ئەوقاف مەمەد مەلا قادر  
گوتى: ئەگەر حكومەت مزگەوتەكانى رووخاند، ئيمەش نۆژەنى  
دەكەينەوہ. ئىستگەى گەلى كوردستان.

لەبەرئەوہى سەوزە لە ھەريم دەرناچيت، بۆيە ھەرزان بووہ.

## ۱۶ یولیوی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ژماره ۱۴۰ دەرچوو. (خهبات)ی ژماره ۶۲۶

دەرچوو.

له باره‌گای کوردستانی نوئی، یه‌کیتییی نووسه‌رانی کوردستان لقی هه‌ولیر بریک ئازوخه‌یان دابه‌شده‌کرد، به‌شی خۆم وهرگرت که بریتی بوو له ۱۰ کیلو ئارد و ۱۰ کیلو برنج و ۳ کیلو روون. ئیمرو بیست دینار پاداشتی نووسینم له کوردستانی نوئی وهرگرت.

پۆلیسیکی نیوده‌وله‌تی که هاوالاتی فیچی بوو له دهوک کوژرا، ئه‌وه‌ش حکومه‌تی ئه‌مریکی و فه‌ره‌نسی و نه‌ته‌وه یه‌گگرتوو‌ه‌کان نیگه‌ران ده‌کات، بۆیه‌ش داوایانکرد به‌زووترین کات تاوانباران بدۆزینه‌وه و دادگایی بکریین.

په‌نجا دیناری عادی له بازار که‌م به‌کار دیت، ته‌نها ۳۵ دینار ده‌کات، ده‌لین له‌ناو حکومه‌تیش ئه‌و پارهیە که‌م ره‌واجی هه‌یه.

براده‌ریکی ئه‌ندازیار گوتی: حکومه‌ت وا خه‌ریکه له ناوچه‌ی فایده‌ی نزیک دهوک خالیکی سنووری بو پشکنین و چاودییری دهره‌وه دروست ده‌کات، ئه‌وه‌ش نیشانه‌یه‌کی هه‌یه که مامه‌له‌یان له‌گه‌ل هه‌ریم وه‌ک دهره‌وه ده‌بییت.

## ۱۷ یولیوی ۱۹۹۲

رۆژنامه‌ی (کوردستانی نوئی)ی ژماره ۱۴۱ دەرچوو. له‌و ژماره‌یه‌دا نووسینیکم بلاوکرایه‌وه. ئه‌و گۆشه‌یه‌ش شه‌و له ته‌له‌فزیۆنی گه‌لی کوردستان خویندرايه‌وه.

رۆژنامه‌ی (ریگای کوردستان)ی ژماره ۸ دەرچوو.

ده‌نگی ئۆپۆزسیۆن: ره‌نگه مه‌سه‌عود بارزانی له‌و ماوه‌یه‌دا بچیته سوریا. ئه‌و ئیستگه‌یه زۆر خه‌می یه‌کپارچه‌یی عیراقیه‌تی به‌رده‌وام

جەخت لەسەر یەکیارچەیی عێراق دەکات، دەلیت میسریش نیگەرانه لەو دابەشبوونەیی عێراق.

دەنگوباسی وا هەیه کاک مەسعوود و مام جەلال دەچنە ئەمریکا. دانیاڵ میتران و بیرنار کۆشنەر لە نامەیه کدا بۆ نەتەوێه یە کگرتتووه کان داواکارن ئابلقه ئابوورییه که ی سەر ناوچه کانی کوردەکان هەلگیریت، چونکه بەراستی ژیانیان لە مەترسی دایه، دەبی چاره سەریک بۆ ئەو ناوچه یه بەزوتترین کات بدۆزیتەوه. بی بی سی سەعات دەی شهو.

بی بی سی: ئەو کارمەندانە ی لە ریکخراوی منالپاریزی بریتانی لە بواری بوژانەوه و گەشه پیدانی کوردستان کاردەکەن، پاش ئەوه ی بۆیان روون بوویتەوه ژیانیان لە مەترسییدا یه، بریاردەدەن بگەرینەوه و لاتەکه یان، بەلام دوو کهسیان سوورن لەسەر مانەوه یان.

حکومەتی عێراق ناوی لە تیمه کانی پشکنین ناوه (زۆلەکان و مشکەکان و سەگەکان).

ئۆتۆمبیلی ریکخراوه خیرخوازه کان بەردەوام هەرەشه یان لەسەرە، دوینی ئۆتۆمبیلە که ی سەرۆکی کۆمپانیای کوردستانیش بە مینیک لە پیش ماله که ی خۆییدا سوتیندرا.

## ۱۸ یۆلیۆی ۱۹۹۲

لە هەفته ی رابردوو لە ناو شار ی رانیەدا لەنیوان دوو بنه ماله شه ریک روودا، تیدا چەند هاو لاتیه ک بوونەتە قوربانی، بۆیه ش خەلکه که لەو دیارده چه کداریه نیگەرانه و داواکارن بەزوتترین کات ئەو دیارده ناشیرینه نەمینیت.

## ۱۹ یۆلیۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۱۴۲ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۳۱

دەرچوو.

## ۲۰ یۆلیۆی سالی ۱۹۹۲

(كوردستاني نۆي) ى ژماره ۱۴۳ دەرچوو.

تهلهفزیونی گهلی كوردستان سهعات ۱۲ ى شهو دهچيته پال كه نالی ئاسمانی بریتانی سوپهر كه نال، بۆ ماوهی نیو سهعات دهنگوباس بلاوده كاته وه ، خهلكیش سهیری دهكات.

## ۲۱ یۆلیۆی سالی ۱۹۹۲

(كوردستاني نۆي) ى ژماره ۱۴۴ دەرچوو. رۆژنامهی (گهلی) ى پارتی

گهلی ژماره ۸ ى سالی دهیه م به زمانی عهره بی دەرچوو. رۆژنامهی (بزو تنه وهی ئیسلامی) ى ژماره ۸ به چاپیكى ناشیرین دەرچوو، بابه ته كانی په یوهندی به رۆژانهی كوردستانه وه نه بوو. گوڤاری (وان) كه یه كیتی نووسه رانی كورد له سوید دهریده كات ژماره ی دووهم دەرچوو. گوڤاری (رووناكیری) ى ژماره ۱ دەرچوو، ئه و گوڤاره له سوید دهرده چیت.

ئهمریكا و بریتانیا هه ره شه له عیراق دهكهن، ئه وه ش پاش ئه وه هات كه نوینه ره كانی نه ته وه یه كگرتوو هكان له عیراق گه رانه وه و حكومهت رازی نه بووه ئه وان وه زاره تی كشتوكال بپشكنن.

بۆ گه یاندى سوتهمه نی بۆ هاوالاتیان گوايه باره ه لگ ره كان ئاماده نه كراون، بۆیه ش تیمه كانی پسیۆر له و كارانه له عیراق درچوون. حكومهت داواى له سایلۆی مه خمور كردوو، به هیه ش ئیوه یه ك دهرگای ئه و عه مبارانه نه كرىنه وه، ناكرى دهست له و گه نم و جۆیه بدریت.

وه زیره كانی حكومه تی ههریم به جیا چاویان به كاك مه سهوود و مام جهلال ده كه ویت.

## ۲۲ ی بولوی ۱۹۹۲

کوردستانی نوئی ژماره ۱۴۵ دەرچوو، لهو ژماره‌یه‌دا گۆقاریکی کوردی لوبنانیم به‌ناوی (گلاویژ) نمایش کردبوو، له لاپه‌ره ۸ بلأوکرایه‌وه.

رۆژنامه‌ی (خه‌بات) ژماره ۶۲۷ دەرچوو.

عه‌بدولئه‌میر ئەلئه‌نباری، وه‌ک به‌رپرسیکی حکومه‌تی عیراقی وتی: بوار ناده‌ین تیمه‌کانی نه‌ته‌وه‌یه‌کگرتوو‌ه‌کان وه‌زاره‌تی کشتوکال بپشکنن، چییان له‌ ده‌ست دئی ته‌نها ئەوه‌یان له‌ ده‌ست دئی، به‌ چهند مووشه‌کیک به‌غدا بۆردمان بکه‌ن، ترسمان له‌ وه‌ش نییه‌.

رۆژنامه‌کانی به‌غدا به‌رده‌وام باس له‌ پاریزگای کویت ده‌که‌ن، وه‌ک به‌شیک له‌ عیراق پیناسه‌ی ده‌که‌ن.

له‌ناو به‌غدا خۆپیشاندان دژ به‌ تیمه‌کانی نه‌ته‌وه‌یه‌کگرتوو‌ه‌کان به‌رده‌وامه‌.

ده‌لین پیتشمه‌رگه‌کانی به‌تالیۆنی خالخالانی (پاسۆک) دزیکیان گرتوو‌ه، که ۷۰هه‌زار دیناری ره‌فاند بوو.

له‌ هه‌ولیر سه‌رکردایه‌تی به‌ره‌ی کوردستان بۆ باسکردنی ره‌وشی سیاسی کوردستان کۆ ده‌بنه‌وه‌.

له‌هه‌ولیر باسی ئەوه‌ ده‌کرا که حکومه‌ت ده‌زگاکانی وه‌ک دائیره‌ی هاتوچۆ و خانه‌نشین و ته‌جنید له‌ شارۆچکه‌ی مه‌خمور ده‌گوازیته‌وه‌، قسه‌ش هه‌یه‌ سه‌دان ئۆتۆمبیلی باره‌لگر خه‌ریکن گه‌نم و جووی سایلۆیه‌که‌ی مه‌خمور ده‌گوازنه‌وه‌.

گالۆنی به‌نزین به‌ ۲۰ دیناره، یه‌ک قنینه‌ غازیش به‌ ۶۰ دیناره.

له‌ ته‌له‌فزیۆنی گه‌لی کوردستان نیشاندرانه‌وشیروان مه‌سته‌فا و کۆسره‌ت ره‌سول مام جه‌لالیان به‌ریکرد، به‌ فۆکه‌یه‌کی کۆپته‌ری ئەمهریکی له‌ شه‌قلآوه‌وه‌ فری.

جه وهه نامیق سه رۆك په ره له مانى كوردستان له هه ولیر له سهه  
ئاستى دبلۆماسى پیشوازی له چهند میوانیكى بیگانه كرد.  
ئه مریکا هوشیاری داوه ته وه عیراق ئه گهر گویرایه لی برپاره كان نه بیته،  
ئه وا ناچارن بژاری سهه ربازی و هیز له دژی به کار بهینن.  
له هه ولیریش وهك شاره كانى تری عیراق خوارده مه نی گران ده بیته.  
دکتۆر شیرکو عه بدوللا و ئه میره ی هاوسه ری چوار شه و میوانمان  
بوون، پاشان گه رانه وه سلیمانى.

## ھەيڧى دووھم

### ۲۳ى يوليۆ تا ۲۲ ئۆگىستى ۱۹۹۲

#### ۲۳ى يوليۆى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۱۴۶ دەرچوو.

رۆژنامەى (خاك) ى ژماره سفر به چوار لاپەرە دەرچوو. لاپەرەيەكى بەزمانى عەرەبى بوو، ئەورۆژنامەيە بە ۆفسىت چاپكرا بوو، نووسەر و عەقىدى پۆلىس (مەستەفا رابەر) لەسەر ئەركى خۆى دەرېكردبوو، رۆژنامەكە تەنز ئامېزبوو. دەرکرى ئەورۆژنامەيە بەيەكەمىن بلاوكراوەى تەنز و كارىكاتىرىست لە كوردستان ئەژمار بكرىت.

ھەموو مېدياكان باس لەوھ دەكەن رەنگە لەلایەن ھاوپەيمانەكانەوھ لە عىراق بدرىت.

بەنزىن بووھ ۱۶ دىنار، يەك قىننە غاز گەيشتە ۷۵ تا ۸۰ دىنار.

قسە ھەيە دەلېن مام جەلال و كاك مەسعوود و چەند سەرکردەيەكى ترى ئۆپۆرسىۆنى عىراقى دەگەنە ئەمريكا و چوار رۆژ لەوى دەمىننەوھ، رەنگە چاويان بە وەزىرى دەرەوھى ئەمريكى (جىمس بىكر) بكەوئت. ژمارەيەك لە رۆژنامەى كوردستانى نوئى بە زمانى ئىنگىلىزى دەرچوو.



## ٢٤ ی بولٲوی ١٩٩٢

کوردستانی نوٲی) ٲماره ١٤٧ دەرچوو، له گهل ئه و ژماره یه دا  
ژماره ی دووه می (په ریستان) به خورای دابه شده کرا.  
به قسه ی رادیوی دهنگی ئوپوزسیۆن مام جه لال قسه ی بو میدیای  
تورکی کردوه، وتوویه تی که ئیمه له گهل به غدا ناگه ی نه هیچ ریکه وتنیک،  
ئه گهر فیدرالییه ک له گهل هاوسییه کانمان بکه ی ن، ئاساییه وه ک ولاتانی  
سوریا و تورکیا و ئیزان به لام له گهل تورکیا نزیک ترین، به وهش ولایه تی  
موسل زیندوو ده که ی نه وه که له سالی ١٩٣٢ ریکه وتنی له سه ر کراوه.  
ههروه ها گوتوویه تی تا کوردستان ئارام بیت پیویسته ئه مریکیه کان ئه و  
گه مارویه ی سه ر کوردستان هه لگرن.

دهنگی گه لی کوردستان گوتی: مام جه لال ئه و به لگانامانه ی له گهل  
خوییدا بردوه، سه باره ت به مه راسیمی لیکۆلینه وه کانی کوششی  
تیرۆکردنی مادام دانیال میتران و بیرنار کوشنه ر له ناوچه ی سلیمانی  
تا نیشانی کاربه ده ستانی نه ته وه یه کگرتوو هکانی بدات.

## ٢٥ ی بولٲوی ١٩٩٢

ته له قزیونی گه لی کوردستان تا ده ی شه و یارییه کانی ئۆلۆمپی  
به رشلۆنه ی له ئه سپانا نیشاندا.  
ئیمرو سه روکی تورکی سلیمان دیمیریل به نداوی ئه تاتۆرکی کرده وه،  
به ئاماده بوونی میوانانی ٢٥ ولات له وی گوتبووی با عیراق و سوریا  
چیترا چاویان له ئاوی ده جله و فورات نه بیت، خۆمان وشکایه تی زۆرمان  
هه یه، ئه و پرۆژه یه ش پاره یه کی زۆری تیچوو، ئه و مه راسیمه له ترسی  
هیرشیکی چاوه روان کراوه ی کورده کان توند کۆنترۆل کرابوو.

کوردستانی نوئی)ی ژماره ۱۴۸ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ژماره ۳۲ دەرچوو، لهو ژمارهیه دا ئه و کورته نووسینانه م بلاو کردهوه، به عسه و شهرم ناکات... بۆیه. قهیرانی عیراق و ئو ئین. چاوپیکه وتنیک له گه ل بهرپرسیانی کۆمپانیای کوردستان.

ئیمپۆ دانیشتنیکێ کراره و پهرله مان هه بوو، وهزیره کانی پیشمه رگه و ناوخۆ و دارایی و کشتوکال بانگرا بوون، زۆر باس له ریکخستنی هیزه کانی پولیس کرا، مه سه له ی نه هیشتنی دیاره دی یاردی چه کداری قسه ی زۆری له سه رکرا، ههروه ها باس له که می پاره و باج و گومرگه کانکرا. دانیشتنه کهش چوارسه عاتی خایاند، وهک رۆژنامه نووسیک له وئ بووم، بۆ یه که مجار له دهره وه (هه قال خه جو) م به جلی پیاوانه ی پیشمه رگایه تی بینی، له وئ له گه ل پیشمه رگه کان بوو، دیاره له گه ل هیزو خان هاتبوو چونکه ئه و له و خوله دا ئه ندام پهرله مان بوو.

عیراق رازی ده بیته وهزاره تی کشتوکال له لایه ن تیمه تایبه تیه که ی نه ته وه یه کگرتوه کان بپشکنن به مه رجیک ئه ندامانی تیمه که هاوالاتی ولاتانی هاوپه یمان نه بن، ئه وانه ی له شه ره کانی دژ به عیراق به سوپا به شدار بوون.

بۆ رۆژنامه ی ئالای ئازادی دیمانه یه کم له گه ل دکتۆر (ئیدریس هادی) وهزیری گواسته وه کرد، له وئ وتی واخه ریکین کار له سه ر سازکردنی بواره کانی هاوتوچۆ و پۆست و پول و ته له فونات بکه ین.

وهزیری ناوخۆ له پهرله ماندا وتی: واخه ریکین پاریزگای که رکوک ساز ده که ین، بۆ ئه و مه به سه شه به رپۆه به رایه تیه کانی ساز ده که ین. له هه واله کان باس له بوونی شه ر و پیکدادان ده کریت له ئه هواره کانی خوارووی عیراق له ناوچه ی پاریزگای ئه لعماره.

### ٢٧ ی بولٲوی ١٩٩٢

(کوردستانی نوٲی) ی ژماره ١٤٩ دەرچوو.  
له گهٲ قادر وهرتی له رۆژنامه ی ئالای ئازادی به یه که وه کارمانده کرد،  
دوو رۆژ بوو خه ریکی سازکردنی ریپورتاژیک بووین له سه ر شیوه ی  
لیکۆلینه وه له دادگای هه ولیر.

### ٢٨ ی بولٲوی ١٩٩٢

(کوردستانی نوٲی) ی ژماره ١٥٠ دەرچوو.  
له رۆژنامه ی ئه لشرق ئه لئه وست کاک مه سهوود بارزانی لیدوانیکی  
دابوو، گوتهووی سه بارهت به بۆچوونه که ی مام جه لال سه بارهت به  
فیدرالییهت له گهٲ تورکیا، ئه وه گوزارهشت له بۆچوونی تایبهتی خۆی  
دهکات، ئیمه سهیری تورکیا ده که یین ته نه ا وهک دراوسی.  
حکومه تی عیراقی سه کالانامه یه کی ئاراسته ی کۆمکاری عه ره بی  
کردبوو، که تورکیا ده ست له کاروباری ناو ولاته که ی وهرده دات، ده ستی  
هه یه له بیروکه ی پارچه پارچه کردنی ولاته که مان.  
ئه و تیمه ی وه زاره تی کشتوکالیان پشکنی ئه ندامی ولاتانی هاوپه یمانی  
تیدا نه بوو، بۆیه له به غدا شادومانیان به ریپویان و ئاههنگ گیران  
نیشاندابوو.

### ٢٩ ی بولٲوی ١٩٩٢

(کوردستانی نوٲی) ی ژماره ١٥١ دەرچوو. (خه بات) ی ژماره ٦٢٨  
دەرچوو. (ریگای کوردستان) ی حزبی شیوعی ژماره ٨ دەرچوو.  
گۆقاری (سیاسه تی ده ولی) ی سه نته ری ستراتیژی سه ر به یه کیتی  
نیشتمانی کوردستان دەرچوو.

مام جەلال لە لێدوانی کیدا نیگەرانی خۆی نیشانداوه، که نه ته وه  
یه کگرتوو هکان به مه رجه که ی حکومتی عێراق رازی بووینه، داواشی  
کردبوو کوردهکان پرچه ک بکن تا رژیمی سه دام بروخینن.  
گالۆنی به نزی نرخی ۲۵ تا ۳۰ دینار بوو، هاتوچۆ بو موسل و  
که رکوک خوش نییه.  
ته له قزیونه کان به رده وام یارییه کانی به رشلونه نیشان ددهات.

### ۳۰ ی بولۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۱۵۲ دەرچوو.  
مام جەلال و کاک مه سعود له باره گای وهزاره تی دهره وه ی ئەمریکی  
له گه ل بیکر کۆبوونه وه.  
ئیمپرو ناوی جیگری وهزاره ته کانی حکومتی ههریمی کوردستان  
دەرچوو.  
هه موولایه ک سارد بوونه وه، که له سه ر پشکنینه کانی وهزاره تی  
کشتوکال، هاوپه یمانه کان له به غدا نادات، ده لێن حکومت پیشتر  
به لگه نامه کانی ناو وهزاره ته که ی گواستیه وه.  
ئه نجومه نی ئاسایش له ره وشی مافی مرو ف له عێراق نیگه رانه، بریاره  
چه ند تیمیک ره وانیه ی به غدا بکات بو لیکۆلینه وه له و باره وه سه باره ت به  
دابلۆسینی کورد و شیعه کان.  
ئه مشه و له ته له قزیونی ئاسمانی سوپه ری بریتانی دانیشتنی نوینه رانی  
ئۆپۆزسیونی عێراقی له گه ل (جیمس بیکر) ی وهزیری دهره وه ی ئەمریکی  
نیشاندره ا.

### ۳۱ ی بولۆی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۱۵۳ دەرچوو.

### ١) ئۆگىتى، ١٩٩٢

له فرۆكه خانەى سەربازىيەكەى ديانا وەفدىكى سەربازى ھاوپەيمانان نىشتەو، ئەو وەفدە چاويان بە سەرۆك وەزيرانى حكومەتى ھەريىمى كوردستان كەوت، لەوئى وەفدەكە ديمانەى وەزيرە ئامادەبووكانى كرد، كۆلۆنىل ولسن گگوتبووى: لام سەيرە ئەو مىللەتە ئەوھا و بەئازايى ھەلسانەو سەرىپى و كەوتنە خوئامادەكردن، كاردەكەن ديموكراسيەت بنياتبنين، من شانازى بەو بەرنامەيان دەكەم. وەفدەكە بەگەرمى پيشوازييان ليكرابوو.

### ٢) ئۆگىتى، ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ١٥٤ دەرچوو. (ئالاي ئازادى) ى حزبى زەحمەتكيشانى كوردستان ژمارە ٣١ دەرچوو، لە مانشيتى ئەو ژمارەدا نووسرابوو، كە ئەگەرى وەشانى زەبرىكى سەربازى بنكە سەربازىيەكانى حكومەتى عىراقى نزيكە.

### ٣) ئۆگىتى، ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ١٥٥ دەرچوو. ئازانسەكانى ھەموو جىھان عەرەبىيەكان و ئەوروپايىەكان ئاماژەيان بە زيانى كوشندەى ئابوورى ناوچەكە پاش شەرەكەى كوئىت و داگيركردنى ئەو ولاتە لەلايەن ھىزەكانى حكومەتى عىراقى كردوو، ئوردنىيەكان دەلین، رىژەى ١٠% زيان لە ئابوورىيەكەمان كەوتوو، بۆيەش ئابوورىيەكەمان لاربوو و بازارى بارى گرانى و ھەلچوونى پىوھ ديارە. فەلەستىنييەكان زۆريان زيان بەركەوتوو، تەلەفزيونى گەلى كوردستان بەرنامەيەكى تايبەتى لەسەر ئەو بابەتە ھەبوو، لەو بەرنامەيدا سەفيري ئەودەمانەى ئەمريكا لە كوئىت گوتبووى، ئىمە لەورۆژانە لەناو

کویت کۆلما نه دا، له کویت دهرنه چووین، سه فاره ته که مان چۆل نه کرد، گه مارۆمان له سه ر بوو، ئاومان نه مابوو، ناچار بووین ئاوی حه زه که ی مه له وانی به کار بهینین، ئاوه که مان پاک ده کرده وه و ده مان خو ارده وه. هه ر له و بۆنه یه دا مانۆریکی سه ربازی کویتی ئه مریکی سازکرا و تیدا ۲۴۰۰ سه ربازی ئه مریکی به شدار بوون.

گالۆنی بنزین نرخ ی گه یشته ۲۰ دینار. قسه ی وا هه یه، گوایه ئه حمه د ئیسماعیل که سه رمایه داریکی کوردی هه ولیره، به لێنده رایه تی هینانی به نزمینی له گه ل حکومه تی عێراقی گرتوو، گوایه به نزمین ده هینیت، نرخ ی بنزینه که ی ئه و یه که لتری به یه ک دینار ده بیته. له وروژانه باسی وه زعی ناو به غدا ده که ن ناخۆشه، خه لکه که زۆر بیزارن، به رده وام له هه موو لایه ک هه ر جنیو ده دن. هاتوچۆ بۆ که رکوک زۆر ناخۆشه، تا له پردی رته ده بیته سی سه عاتی ده ویت. نرخ ی شه کر له بازاره کانی هه ولیر کیلۆی گه یشتوو ته ۱۴ دینار، له وروژانه ش باره له گره کانی تورکی له سنووره کان ناپه رنه وه. گوایه له شکری په که که ریگاکانی گرتوو.

وه زیری دهره وه ی تورکیا سه ردانی سوریا ده کات، له گه ل سوریا دانوستانیان هه یه، باس له مه سه له ی په که که ده که ن، تورکه کان به لێنیان داوه یارمه تی سوریا بده ن، کۆششده که ن کار ئاسانیان بۆ بکه ن تا هاوکاری هه ردوو ولات به رده وام بیته، به سورییه کانیان وتوو ئاوی فوراتیش که م ناکه ینه وه، به ته واو بوونی به نداوه که ی که مال ئه تاتۆرک به مه به سته ی به ره مه هینانی وزه ی کاره بایه، سوریا بی ئا و نه که ن.

له وروژهدا کۆبوونه وه ی ئه منی نه ته وه یی ئێرانی به ستر، له کۆبوونه وه یه کدا باسی ره وش ی عێراقیان کردوه، که یه کپارچه یی ئه و ولاته یان مه به سته و کاری بۆ ده که ن، چونکه لێداوانه که ی مام جه لال ته نگاوی کردوون، له لێدوانی شیعه کانی خواری عێراقیش تووره بوون.

له میدیاکانی حکومه تی عیراقد ا به شکۆوه باسی یادی گرتنه که ی کویتیا ن کرده وه، له سه رانسهری ولاتدا ئاهه نگیان گیرابوو، به شانازییه وه یادی (یوم النداء) یان بهرز راگرتبوو، له په یامه کانیا ندا سوورن له سه ر ئه وه ی کویت به شیکه له خاکی عیراق، له روژنامه کانیا ندا به لگه نامه یان له سه ر ئه وه سیاسته بلاو کردیته وه.

ئوسامه ئه لباز به ناوی حکومه تی میسری گوتبووی له گه ل یه کپارچه یی عیراقین، نارپه زایان له وه دهنگۆیه هه بوو که داوای پارچه کردنی ئه وه ولاته دهکات، ههروه ها ئه منی نه ته وه یی ئیرانیش نیگه ران له وه مه سه له یه.

### ٤٤ ئۆگستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٥٦ ده رچوو. روژنامه ی (گه ل) ی پار تی گه ل ژماره ٤٩ ده رچوو، که هه شت لاپه ره یه و به زما نی عه ره بی بوو. کاک مه سه عوود بارزانی بو رادیۆی ده نگی ئه مریکا دیما نه یه کی کردبوو، له وئ گوتبووی خۆم کۆتاییم به مفاوه زاته کان له گه ل حکومه تی عیراقی هینا وه و مه سه له که م پراندوته وه، سه باره ت به دواروژی کورد و حکومه تیش بارزانی گوتبووی، ئه وه یان په رله ما نی کوردستان بریاری له سه ر ده دات.

هه والی ئه وه هه یه، گوایه پینشمه رگه کانی یه کیتی یی ته قه یان له پینشمه رگه کانی بزوتنه وه ی ئیسلامی له که لار کردوو ه. له روژنامه کانی به غدا له چه ند په یامنی ریکی ده ره وه به تاییه تی له ئیستگه ی ئه نقه ره هه والی ئه وه یان بلاو کرده وه که ژماره یه ک له ئیسلامیه کان کوژراون، کورده کان ئه وه بزوتنه وه یه له ناوچه که به مه ترسی ده زانن.

ئیمیشه و (عومه ر فه رهادی) شاعیری دووره ولات (جه لالی میرزا که ریم) ی له یانه ی ئه ندازیارانی هه ولیر دا وه تکر دبوو، منیش له گه لیاندا بووم، دیاره میوانه که ده شه لی، ئه وه گو تی له سالی ١٩٨٠ به کاره ساتی

ئۆتۆمبیل قاچم شكاوه و دياره زمانيشى زۆر تهواو نه بوو، نهخوشى پئوه دياربوو، ئەو گوتى كه بهشى كوردى له ئىستگى دەنگى ئەمريكا كرايه وه، پرسىيان پيكردم، ئەوانهى لهوى كار دهكەن، لهوانه (خه لهف زىيارى) يه ئەو ئاستى باشه، يه كىكى تريان كوردى لوبنانه، له سهەر ئاستى رۆژنامه گهرى عه ره بيش كه سيكى ناسراوه ناوى (سالح يه حيا) يه. من ده بينم رهوشى حزبى شىوعى به و جۆره يه نار هه تم، پييم ناخوشه، ده ستيان له خۆيان به رداوه، به لىنيان داوه ديما نه يه كى ئە ده بى دوورودريژم له گه لدا سازبكه ن.

له ده قهرى ئاكرى ته قه له دكتورى كى بيگانهى سه ر به ريخراوى پزىشكانى بى سنوور كراوه، دكتوره برينداره كه عه ره بى سودانى بوو، ئەوان گوتووانه ده ستى حكومه تى عىراقى تىدايه، به لام سوورين له سه ر ئەوهى كاره كانمان له كوردستان به رده وام بكه ين و خزمه تگوازيه كانمان به جوانى پيشكه شى هاو لاتيانى ئەو ده قهره ده كه ين، ئەو رووداوه كاريگه رى له سه ر به رنامه كانمان ناكات.

### ٥١ ئۆگستى ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى) ١٥٧ ژماره ١٥٧ ده رچوو. له لاپه رهى هه شته م كورته نووسىنيكى من به ناوى (با له بيرمان نه چى) بلاو كرايه وه. (خه باتى) ژماره ٦٢٩ ده رچوو، له و ژماره يه دا دياره كه هيرش ده كاته سه ر حكومه تى عىراق، دياره رۆژنامه كه باش بووه و به لام هيشتا له رووى هونه رييه وه لاوازه و ماويه تى باش بيته.

ئەمشه و به ئار پى چى له مالى فه رهادى كا كل ئاغا درابوو، له هيرشه كه دا زيانى گيانى نه بوو، رهنگه ده ستى حكومه تى تىدا بيته، چونكه ئەوهى بيه ويته ئەوان بكورژيته، به شه و، له دووره وه ته قه يان لى ناكات،



دیاره تهنه باؤ ئاژاوهیه. مه بهستیش ئه وهیه حکومهت ئه وانه بگهیرته وه ناو باوهشی خۆی.

بهشی کوردی دهنگی ئه مریکا بهشی یه که می دیمانه یه کی کاک مه سهوودی بلاو کرده وه.

بهشی کوردی دهنگی ئه مریکاش رایگه یاند که په خشی به شه کوردیه که یان روژانه ماوه که ی ده بیته نیو سه عات.

### ٦ ی ئو گستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ١٥٨ ده رچوو.

له سه ر زاری وه زیری راگه یاندنی حکومه تی عیراقی راگه یاندرا که تیمیکی سه ر به نه ته وه یه کگرتو وه کان که ئه و تیمه ی به یانی ده گه نه به غدا بو یان نییه وه زاره ته کان بپشکنن، چونکه ئه وه یان کاریگه ری له سه ر سه روهری ولاته که مان ده بیته. له ئه مریکاش له سه ر زاری سه روکی ئه مریکی جوړج بو ش راگه یاندرا که ئه گه ر عیراق به و به رنامه یه رازی نه بیته، خۆی تووشی سزا ده کات، ده بی ئه و تیمه کاره کانی خۆی بکات، ناکرئ ریگایان لی بگهیرته، بواری قسه و کات به فیرۆدان نه ماوه.

ئه نجومه نی وه زیران به یانیکی دژ به کرده وه کانی په که که ده رکرد، به یانه که زور توندبوو، له به یانه که دا هاتبوو ئه وان ده ست له سنووره کان وه رده دن، به وهش دوو به ره کی ده خولقینن.

گالۆنی به نزمین هه ر به ٢٠ دیناره، یه ک سه ندووقی ته ماته به حه وت دیناره، میوه و سه وزه هه رزانه. هه زار دیناری ئه سلی به ١٣٠٥ دیناری عادییه، شیشی ئاسن ره وانه ی موسل ده کرته، یه ک تون به شه ش هه زار دیناره، ده لاین له موسل ئه و شیشه ئاسنه نرخه که ی ده گاته ١٤ هه زار دینار.

هیشتا وهزارهتی ناوحو سارده له کارهکانیدا، وهزارهتی پيشمه رگه کارهکانی دیار نییه، ئەوانیش ساردن. هاتوچۆ بو ئیران کهمه، له سههر سنوورهکان ئیرانییهکان بواری عیراقیهکانی ناو ئیران نادهن بگه پینه وه ناو عیراق. ئیمرو بهشی دووه می دیمانه کهی کاک مه سهوود له بهشی کوردی دهنگی ئەمریکا بلاوکرایه وه.

### ٧ی ئۆگستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٥٩ ده رچوو. گوڤاری (الثقافة الجديدة) ی ژماره ٤٢٧ ده رچوو.

به ئۆتۆمییل له گه ل مناله کان چووینه ئوردوگای به نسلاوه، له وئ وتیان ریمهکانی ئەو هیله مانیان گرتووه، شوڤیرهکان داواده کهن حکومهت بواری بدات کرئ یهک نه فه ر بکه نه یهک دینار و بیانوو کهش ئەوهیه که نرخێ گاز گرانه، ریمهکانیش زۆریان دروستکراوی عیراقین زۆر کۆن.

مهحه مه د مه لا قادر وهک وهزیری ئەوقاف نیو سه عات پيش خوتبه ی مه لای مزگه وته که ی ئازادی قسه کرد، لیدوانه که له لایه ن ته له قزیونی گه لی کوردستانه وه نیشاندره، له وئ گوته: کوردیش وهک هه موو میله تانی ئەو جیهانه مافی چاره نووسی خۆیان هه یه و مافی خۆیان بریار له سه ر دواوژیان بدهن، وا میله تانی ناو یه کیتی سوڤیه ت بریاری خۆیاندا، میله تانی چیکو سلوڤاکیا و یوگوسلاڤیا بریاری خۆیان له سه ر چاره نووسیاند، حکومه تی عیراقی به هه موو شیوه یه ک شه رمان ده کات، ئازوو خه مان لئ ده گریت، ئیمه له گه ل دیکتاتورهکانی ناو عیراق نه فسه مان درێژ بوو. سه باره ت به کوردهکانی تری پارچهکانی تری ئیمه هاوشانی ئەوانین، به لام ده بی ئەوانیش چاویان له رهوش و ئەزمونه که ی ئیمه

بیت و تهگه ره مان نه خه نه پیش. وهک موسلمانیش هیوام وایه له رووی  
ئه خلاقه وه به خۆماندا بچینه وه و رهووشته بهرز بین، کوردهواری پاک و  
چاک بیت.

### ۸ ی ئۆگستی ۱۹۹۲

دهلین له موسل و شارهکانی تری عیراق خواردمهنی کهمه و برنج و  
روون به دهست ناکه ویت.

ئیمپرو رۆژی کۆتایی شهپی عیراق ئیران بوو، له ناو حکومهت  
پشوودان بوو، به لام له دائیرهکانی کوردستان ئاسایی بوو دهوام هه بوو،  
له دهزگاکانی حکومهت باسی سه رکه وتن دهکرا، ستایش بو سه دام  
حوسین دهگوترایه وه. له بهرئه وهی رۆژه کهش پشوودان بوو بۆیه ئه و  
تیمه ی سه ر به نه ته وه یه کگرتووه کان بو پشکنینه کان له وی بوون،  
کارهکانیان دوا خرا، له ورۆژدها سه دام حوسینیش وتاری به و بۆنه یه  
هه بوو، هه موو میدیاکان وتیان سه رۆکی عیراق باسی ئه مریکا و نه ته وه  
یه کگرتووه کان نه کردووه.

وهزیری دهره وهی عیراق موحه مه د سه عید ئه لسحاف گوتی: ئه و  
راپۆرتی سه بارهت به داپلۆسینی شیعهکانی خواریوی عیراق که له لایه ن  
نه ته وه یه کگرتووه کان ئاماده کراوه، هه موو درۆیه و دووره له راستی.  
نه ته وه یه کگرتووه کان له به یانه که یاندا به نیاز بوون بو ئه و مه به سته چه ند  
تیمیکیان سه ردانی عیراق بکه ن.

### ۹ ی ئۆگستی ۱۹۹۲

(ئالای ئازادی) ی ژماره ۳۲ دهرچوو، ئه و ریپۆرتاژهی له گه ل قادر  
وهرتی له دادگای هه ولیر سازمان کردبوو، له یه ک لاپه ردها بلاوکرایه وه.  
رۆژنامه ی (کوردستانی نوی) ی ژماره ۱۶۰ دهرچوو.

### ۱۰. ی ئۆگستی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۱۶۱ دەرچوو.  
ئیمپرو دانیشتنی پەرلەمانی کوردستان هەبوو، چەند دیمانەم بو  
رۆژنامە ی ئالای ئازادی لەگەڵ پەرلەمانتارەکان سازکرد.  
شەش فرۆکە ی کویتی کە حکومەتی عێراق رەوانە ی ئێرانی کردبوون،  
تەسلیمی کویت کرانەو.

### ۱۱. ی ئۆگستی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۱۶۲ دەرچوو. رۆژنامە ی (گەل) بەزمانی  
عەرەبی ژماره ۵۰ دەرچوو. رۆژنامە ی (یەگرتن) ی ژماره ۵ دەرچوو.  
ئیمپرو برادەریک لە ئێران گەرابوو، دەیگوت بەئاشکرا شەپ بە  
کوردەکانی خۆمان دەفرۆشن، ئەو خەلکە ی کەرەستە و ئۆتۆمبیلیان بو  
فرۆشتن ئاودیوکردوو نافرۆشرین، دیارە ئێرانییەکان لەگەڵ ئێمە  
نیازیان باش نییە.

لەسەر داوای نوینەرانی ئەمریکا و بریتانیا و بەلژیکا ئەنجومەنی  
ئاسایش کو دەبیتهو، باس لەو راپۆرتە دەکەن کە وەزیری دەرەوہی  
هۆلەندای پیشوو و کارمەندانە تەوہ یەگرتووہکان لەسەر رەوشی  
مافی مروّف لە عێراق داوایانە بە ئەنجومەنی ئاسایش. لەلایەن خۆشەوہ  
وەزیری دەرەوہی عێراقی تەواوی راپۆرتەکە ی بە درۆ خستەوہ و  
هەموو برگەکانی بە هەلبەستراو لە قەلەم داو.

### ۱۲. ی ئۆگستی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۱۶۳ دەرچوو. (خەبات) ی ژماره ۶۳۰  
دەرچوو. گوّفاری (پەرەسیلکە) ی منالان لەلایەن مەولوود ئیبراھیم

حهسەن و هه‌لگورد جونديانی سه‌رپه‌رشتی ده‌کریتی، ژماره‌ی دووه‌می ده‌رچوو. قه‌واره‌ی گۆقاره‌که مامناوه‌ندییه و لاپه‌ره‌ی ره‌نگاوه‌نگی تیدایه. بۆیه‌که‌م جاره رۆژنامه‌ی العراق له به‌غدا به‌قسه‌ی ناشیرین جنیویان به‌که‌سایه‌تی مام جه‌لال دابوو. ئیمپرو گه‌مارۆیه‌که‌ی سه‌ر ولاتی لیبیا بۆ ماوه‌ی چوار مانگی تر نوێ ده‌کریته‌وه.

ئه‌نجومه‌نی ئاسایش کارده‌که‌ن تا بریاریک دژ به‌ سربیه‌کان ده‌ربکه‌ن، دیاره ئه‌وه‌ش پیشگرته له‌و کوشتاره‌ی سربیه‌کان له‌ بۆسنه و هزرگۆفینا ده‌یکه‌ن.

### ١٣ی ئۆگستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ١٦٤ ده‌رچوو.

نرخه‌ی یه‌ک کیلو روون به ٢٢ دیناره و شه‌کر به ١٠ دیناره، تۆچا به ٤٤ دیناره، برنج به ٧،٥ دیناره، ته‌ماته‌ش به ٤٠٠ فلسه و شفقی به ٧٥٠ فلسه و خیاریش به‌یه‌ک دیناره و بازاری کۆنه‌فرۆشی له‌نگه‌ش گه‌رمه. یه‌ک گالۆن بنزین به ٢٠ دیناره.

حکومه‌تی عێراقی هه‌ره‌شه‌یان له‌ جوتیاران کردبوو، ئه‌وه‌ی گه‌نم و جۆیان ته‌سلیم به‌ سایلۆیه‌کانی حکومه‌ت نه‌کات، چاره‌نووسیان وه‌ک بازرگانه‌کان ده‌بی‌ت. ئه‌وه‌ش له‌ ده‌زگا‌کانی جیهانی‌ش به‌ گه‌رمی باس ده‌کرا.

مردنی پیشه‌وا و زانای گه‌وره‌ی شیعه‌کان ئایه‌تولا ئه‌بو ئه‌لقاسم ئه‌لخوئی له‌ عێراق، سه‌ردی‌ری هه‌موو ئاژانسه‌کان بوو، ده‌زگا‌کانی رژی‌میش باسیان کرد، سه‌رکرده‌یه‌تی کوردستانی‌ش بروسکه‌ی پرسه‌یان به‌ بۆنه‌یه ئاراسته‌ی هه‌موو شیعه‌کانی ناو عێراق و جیهان کردبوو.

\*\*\*\*\*



له ژیر چاودیری کۆسرهت رهسول کارهبا گه‌یشته‌وه قه‌زای چۆمان، ده‌لین خه‌لکی ناوچه‌که‌که‌ش ئازایانه و به‌سه‌ره‌رشتی ئه‌نجومه‌نه‌که‌یان کۆششیا‌نکرد و پاره‌ی مولده‌یه‌کیان کۆکرده‌وه و ئه‌وانیش به‌ ئیشه‌که‌ هه‌لسابوون.

### ١٦ ی ئۆگستی، ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٦٦ ده‌رچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ٣٣ ده‌رچوو. گوڤاری (رابوون) له ولاتی سوید ده‌رده‌چیته، ژماره ٤ ی گه‌یشته کوردستان، سه‌رنووسه‌ر و سه‌ره‌رشتیاره‌که‌ی نووسه‌رو شاعیر ره‌فیق سابیره.

مام جه‌لال و کاک مه‌سه‌وود له گه‌رانه‌وه‌یان دواکه‌وتن، خه‌لکه‌که‌ نیگه‌رانه. هه‌ردوو مه‌کته‌بی سیاسییش بو بنبرکردنی دیارده‌ی چه‌کداری و راوړوت له‌شاره‌کان کۆبوونه‌وه ده‌که‌ن، داواکارن ده‌زگاکانی پۆلیس و پیشمه‌رگه‌ گه‌رمتر و باشتر بکه‌ویته کار و چالاکی.

گوڤاری (ئه‌لعربی) ی ناوداری کویتی، له ئاماده‌کردنی نووسه‌ر و رۆژنامه‌نووسی عه‌ره‌بی عیراقی دووره ولات (عه‌دنان حوسین)، دۆستییه‌کی له‌سه‌ر کوردستان بلاوکرده‌وه، تیدا ئاماژه‌ی به‌ تراژیدیای میله‌ته‌ی کوردستان دابوو، باسی گه‌مارۆیه ئابوورییه‌که‌ی سه‌ر کوردستانی کردبوو، هه‌روه‌ها سوتماکی چوار هه‌زار گوند و کیمیا‌بارانکردنی ئه‌و میله‌ته‌ش به‌ده‌ستی رژیمی به‌غداش به‌شیکی دۆستییه‌که‌ بوو.

تیمه‌که‌کانی نه‌ته‌وه یه‌گرتوو‌ه‌کان خه‌ریکی پشکنینی وه‌زاره‌ته‌کانی عیراقن، نۆره گه‌یشتووته سه‌ر وه‌زاره‌تی پیشه‌سازی و پیشه‌سازی سه‌ره‌بازیش، ئه‌گه‌ری ئه‌وه هه‌یه، حکومه‌تی عیراقی بواریان نه‌دات ئه‌و تیمه‌ بچیته ناو ئه‌و وه‌زاره‌ته‌ گرینگه، به‌وه‌ش ئه‌مریکا تووره ده‌بیته و

رهنگه گورزیکی سه‌ربازی له به‌غدا ددهن، به‌لام وه‌زیری به‌رگری ئه‌میریکی ئه‌وه‌ی به‌ درۆخسته‌وه. قسه‌ش هه‌یه‌ گوايه ئه‌میریکا چهند فرۆکه‌یه‌کی به‌نهینی ره‌وانه‌ ولاتی سعودیه‌ کردووه، ئه‌وه‌ش ئاماده‌باشیییه‌که‌ بۆ لێدانی رژیمة‌که‌ی به‌غدا.

### ١٧ی ئۆگستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ١٦٧ ده‌رچوو. له‌و ژماره‌یه‌دا نووسرا‌بوو گوايه‌ روژی چوارشه‌مه‌ کاک مه‌سه‌عود و مام جه‌لال چاویان به‌ سه‌روۆکی فه‌ره‌نسی فرانسوا میتران ده‌که‌وێت.

خه‌لکی هه‌موو داری سوتان ده‌کړن، ده‌ترسین ئه‌و زستانه‌ سوته‌مه‌نی ده‌ست نه‌که‌وێت، بۆیه‌ بۆ نانکردن و خۆگه‌رمکردنه‌وه‌ داری خۆشناوه‌تی ده‌کړن، خه‌لکه‌که‌ له‌ پاوانه‌کانی خۆیانه‌وه‌ باره‌ دار ده‌هینه‌ هه‌ولێر، ئیمه‌ش یه‌ک باره‌ دارمان به‌ ٢٨٠ دینار کړی.

ئێستگه‌ی ده‌نگی گه‌لی کوردستان تشویشی له‌سه‌ر بوو. دوینی ئۆتۆمبیلی ژماره‌ی تایبه‌تی له‌ سه‌یته‌ره‌کانی حکومه‌ت ئیزن درابوون بچنه‌ ناو شاری موسڵ.

له‌ قوتابخانه‌ی رزگارییه‌وه‌ که‌ بنکه‌ی فریاگوزاری مه‌لبه‌ندی کوردی له‌نده‌نه‌، ئازووخه‌ به‌سه‌ر مالباتی شه‌هیدان دابه‌شده‌کات.

مانگی سووری عێراقی له‌ مزگه‌وتی (البکر) پرسه‌یان بۆ دکتۆر نافع ئاکره‌یی دانا‌بوو.

بریاردارا ئه‌و قه‌زا و ناحیانه‌ی سه‌ر به‌ ناوچه‌ی حکومی زاتی جاران نه‌بوو، بخریته‌ سه‌ر هه‌ردوو قه‌زای ئاکرێ و کفری.

له‌ روژنامه‌کانیش باس له‌وه‌ ده‌که‌ن خه‌لکی چه‌ز ده‌که‌ن و په‌روۆشن کێژه‌کانیان به‌ شوو بده‌نه‌ ئه‌و کوردانه‌ی له‌ ئه‌وروپا بۆ پرۆسه‌ی



هاوسەرگیری دهگه پینهوه، زۆریان پی خوشه، ئه وهش بوو یته مۆدیلی  
رۆژه که.

رادیوی دهنگی یه کگرتن بلاویکرده وه که حزبی یه کگرتن کۆنگره ی  
ئاسایی خۆی به ئاماده بوونی ۲۰۰ ئەندام و میوانیکی زۆره وه له هۆلی  
مییدیای شاری ههولیر به ستا.

### ۱۸ ی ئۆگستی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۱۶۸ ده رچوو. رۆژنامه ی (به ره ی  
کوردستانی) پاشکۆیه عه ره بییه که ی به چوار لاپه ره، ژماره ی ۵ ی  
ده رچوو.

تیمه که ی نه ته وه یه کگرتو وه کان به غدایان جیهیشتوو و رایانگه یاند که  
هیچ کیشه یان نه بووه، له کاره کانیا ندا چهند مووشه کیکمان دۆزیوه ته وه،  
رهنگه حکومه تی عیراقی هیشتا ۲۰۰ مووشه کیان مابیت، سه رمان له هیچ  
وه زاره تیک نه داوه.

تیمیکی تری نه ته وه یه کگرتو وه کان بو درێژکردنه وه ی ماوه ی مۆله تی  
کارکردنی پۆلیس و کارمه ندانه کانیا ن له عیراق سه ردانی به غدایان کرد.  
هاوپه یمانه کان دانوستان ده که ن ناوچه دژه فرینه کانی ناو عیراق فراوانتر  
بکه ن که ده که ویتته باشووری هیلی ۲۴ به وهش شاره کانی نه جه ف و  
عیماره ش ده گریته وه.

له به غدا یه کیتی نو سه رانی عیراقیش پرسه یان بو دکتۆر نافع  
ئاکره بی دانابوو، که رۆژنامه کانی رژی م هه والی کوشتنه که ی ئه ویان  
بلاو کردیته وه هیچ روونکردنه وه یه کیان نه بوو، که سیان به و کاره تاوانبار  
نه کردبوو.

ده لێن نرخ ی ئازوو خه له به غداش گرانه، خوارده مه نی ده سته که وتنی  
ئاسان نییه.

به‌شى كوردى راديۆى دەنگى ئەمريكا ماوهى پەخشەكەى رۆژانە بوو نيو سەعات.

### ۱۹ى ئۆگىتى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۱۶۹ دەرچوو. جۆن مېجەر سەرۆك وەزىرانى برىتانىا ھەرەشەى لە حكومەتى عىراقى كرد، نابى شىعەكانى خوارووى عىراق كوشتار بكات، ئەوان لەگەل فەرەنسىيەكان و ئەمريكىيەكان دانوستان دەكەن بە فرۆكە تۆلەيان بكنەوہ. بۆيش ئەمريكا وا خەرىكە شەش فرۆكەى ترنادۆ رەوانەى ناوچەكە دەكات، ئەوہش حكومەتى مىسرى نىگەران كردبوو، كە ئەوہيان رىگا خۆشكەرە ولاتى عىراق پارچە پارچە بكات، رەنگە بەشى خوارووى بدرىتە كوئىت و باكورەكەشى بۆ توركىيا و پارچەى ناوہندەكەشى بدرىتە شانشىنى ئوردن.

مام جەلال و كاك مەسعوود گەيشتنە فەرەنسا، لەوى داوايانكردبوو نەوايەكى ئارامىش بۆ شىعەكانى خوارووى عىراق دابىن بكرىت، بەوہش لە ستم و زولمى بەغدا دور دەكەونەوہ.

شىعەكان دەلئىن گەرچى ئەمريكىيەكان و فەرەنسىيەكان و برىتانىيەكان پشتىوانىمان دەكەن، بەلام ئىمىرۆ حكومەت بە فرۆكە ناوچەكانى ئىمەيان بۆمبابارانكردووہ.

لەرۆژى سەرھەلانى شۆرشى كوردستانى باكور شەر و پىكدادانەكان بەردەوامە، رۆژانە كوشتارى حكومەتى توركى ھەيە، گەريلا دەكوژرئىن. وەزىرى دەرەوہى توركى رايگەياندبوو كە لە ئەنجامى ئەو شەرانە و چۆلكردنى ناوچەكان زىانى ۱۴ مليون دۆلاريان لىكەوتووہ.

کوردستانی نوئی ی ژماره ١٧٠ دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ٦٣١ دەرچوو. تایبەت بوو به یادی دامه زانندی پارتی دیموکراتی کوردستان. ههروهها ژماره ٦٣٢ رۆژنامه کهش دەرچوو، بهلام بابتهکانی وهک ژماره ی پیشووتر تایبەت بوو به یادهکه. رۆژنامه ی (طریق الشعب) ی ژماره ١ ی سالی ٥٨ دەرچوو.

هاوپهیمان دواروژیان بو حکومهتی عیراقی داناوه چیترا نابج ناوچه شیعه نشینهکان بۆمباران بکهن، ههوالهکان باس له کومه لکوژییه که ی شیعهکانی ئه و ناوچانه دهکات. ئه و ههوالهش له کوردستان بهخوشحالییه وه باس دهکریت، وا دهزانن هاوپهیمانکهکان سوورن لهسه ر چۆکدانان به رژیمی بهغدا، ههروهها باس له پارچه پارچه کردنی عیراقیش دهکریت هیوایهک بو کوردهکان نۆژهندهبیته وه، که کوردستانی سهربهخۆ دروست دهبیت.

حکومهتی عیراقی قهدهغه ی هیئانی مهشروبات و یاری منالان و کۆمپیوتەر و کهرهسته ی لهو جورهی کردوو، وهزارهتی بازرگانی رایگه یاندوو ته نیا بایهخ به هیئانی خواردمهنی زۆر پیویست دهدهن. بهنزین یهک گالۆنی به ٢٥ دیناره، میوه و سهوزه زۆر ههزانه، دهلین گوايه سوتهمهنی له ئیرانه وه دهگاته کوردستان، حکومهتی ههریم کار بو ئه وه دهکات.

برسیهتی ناو ولاتی سوّمال دهنگی داوته وه، وهک له ههوالهکان باس دهکریت رۆژانه ههزار منال له برساندا دهرمیت، که نالی ئاسمانی سوپهری بریتانی دیمهنی جهرگبر نیشاندات، ریکخراوهکانی نهته وه یهکگرتوو هکان خواردمه نییان پیشکesh دهکن، هه ر لهئهنجامی دژواری شه رهکانی ناوخۆش له ولاتی بۆسنه و هزره گۆفیناش برسیهتی و

کۆشتنی به کۆمەڵ هەیه، به لام لێره نه ته وه یه کگرتووه کان بریاری داوه بۆ گه یاندنی فریاگوزاری چهک دژ به سوپاکه به کار بهین.

کۆنگره ی یه کگرتینی هەر سی حزب (گهل، پاسۆک، سۆسیالیست) له سهعات ده ی به یانی له هۆلی میدیا کرایه وه، بیجگه له وتاری هەر سی حزب که، دکتۆر که مال فؤاد وتاری یه کیتیی نیشتمانی کوردستانی خوینده وه، نیچیرقان بارزانی وتاری پارتی دیموکراتی کوردستانی خوینده وه، وتاری حزبی شیوعی عیراقیش له لایه ن عه بدولره زاق ئەلسافی، حزبی زه حمه تکیشانی کوردستانی له لایه ن دکتۆر سه ردار عه بدولقادر، وتاری ریبه رایه تی کوردستانی ئێرانیش له لایه ن حه سه ن راسگار، دکتۆر عه زه دین مه سه ته فا ره سولّ وتاری یه کیتیی نووسه رانی کوردستان، شیرکۆ بیکه س وتاری وه زاره تی رۆشنیری خوینده وه، له و کۆنگره یه دا بروسکه ی هیزه کانی هاوپه یمانان له بنکه ی زاخۆ به زمانی عه ره بی خویند رایه وه، داوای لیبووردنیان کردبوو بۆیان نه کرابوو نوینه ریان ئاماده بیّت.

په رله مان بریار ده دات په رله مانتار بۆیان نییه له هۆلی کۆبوونه وه بچنه ده ره وه گه ر بیانوی مه شروعیان نه بیّت. له و کۆبوونه وه یه دا حاکم مه عرووف به وه زیری دادی حکومه تی هه ریمی کوردستان دامه زرا و سویندی یاسایی خوارد.

رادییۆ ئۆپۆزسیۆنی عیراقی راده گه ینیت که مه سه عوود بارزانی وتوویه تی: ئیستا وه زعی کوردستان له باره بۆ راگه یاندنی ده ولّه تی کوردستان. منیش نیازم هه یه سه ردانی سوریا بکه م.

## ۲۱ ی ئۆگستى ۱۹۹۲

(كوردستانى نۆى) ى ژماره ۱۷۱ دەرچوو.

بەردەوام پەكەكە و پاك، يەكيتىي و پارتى بە تۆكەرى بىگانه تاوانبار دەكەن، دەلین ئەوانە دژى كۆنگرەى نەتەوهيین، كار بۆ سەربەخۆيى كوردستانى گەورە ناكەن، وتوويانە ئیمە حزبی شههیدانین چۆن ريگای هاتنى ئازووخە لە هاوالاتیان دەگرین، داواكارن خەلك بەرووياندا هەلبستیتەوه و (پاك) بكەنە ریبەرایەتى خۆيان بۆ دامەزراندنى كوردستانى مەزن.

وهزیری ناوخواى تورکیا لیدوانیکى داووتە ئاژانسەکان که ۱۵۰۰ چهكدارى جوداخواز هیرشیان بردووتە سەر شارۆچكەى شیرناخ، بە هاون و بە چهكى قورس شارەكەیان بۆمبارانکردوو، لە ئەنجامدا ژنيك و منالیک كوژراوه، لەورۆژانەش سوپای تورک مال بە مال بە دواى كوردەكان لەو ناوچەیهدا دەگەریت.

دوینی سەدام حوسین لە كۆبوونەوهیهكى فراواندا هەوالی سازکردنى ناوچەیهكى ئارام بۆ شیعەكانى لە خوارووی عیراق رەت دەكاتەوه، ئەوهى بە بەرنامەى پارچه پارچهکردنى ولاتەكە پیناسە کردبوو، ئەوان بەهیچ شیوهیهك قبوولی ناكەن.

## ۲۲ ی ئۆگستى ۱۹۹۲

دزین و برینى مالە دەولەمەندەكان لەشارى هەولیر زۆر بووه، شهوانە چهكدارى زۆر دەچنە سەر مالەكان پارەى زۆریان وەرگرتوو وەك ۱۵۰ تا ۲۰۰ هەزار دینار و زیړى زۆریش.

ولاتانى یەمەن، میسر، لیبیا، ئوردن، تورکیا، ئیران بریارەكەى ئەمریکا و فەرەنسا بۆ دانانى نەواى ئارام بۆ شیعەكان بەدابەشکردنى ولاتى عیراق دەزانن، بۆیه نیگەرەنن و دەلین هاوپهیمانان لەو بریاریاندا

یە کپارچەیی خاکی عێراق بە پیرۆزی راناگرن. حکومەتی عێراقیش زۆر  
لە سەر ئەو مەسەلە یە هە پەشەیی توند دەکات.  
رۆژنامەیی (کۆنگرەیی یە کگرتن) ی ژمارە ۲ دەرچوو.  
هەفتانە و بەردەوام و بەرپێکی هەفتەنامەیی ئەنجومەنی بالای ئیسلامی  
کە لە ئێران چاپ دەبێت بە خۆراییی بلاودەکرێتەو.

\*\*\*\*\*



(کوردستانی نوئی) ی ژماره ١٧٣ دەرچوو.

حکومه تی عیراقی تا نیشانی رای گشتی بدات خوارووی عیراق و ناوچه ی ئه هواره کان ئارامه چه ند رۆژنامه نووسیکی بردبووه ناوچه که، ئه وان گوتیان له وئ بووین گویمان له ته قه و دهنگی ته قینه وه ی گه وره ده بوو، پینان وتین، ئه وه هیچ نییه ئه وه ماسیگرن به دینامیت ماسی ده گرن، ئه گه رنا ناوچه که ئارامه و ئه و فشاره ی نه ته وه یه کگرتوو ده کان هه مووی زیاده و هاوالاتیان پیویستیان به ناوچه یه کی دژه فرین نییه.

له هه ولیژ (حاکم جه مال) کادریکی یه کیتی تیرو رکرا. هیدی هیدی کاروانی خوارده مه نی و ئازووخه له تورکیا وه ده گاته هه ولیژ و نرخ ی خوارده مه نیش له دابه زینه.

سه دام حوسین گوتبووی ئیمه کۆشش ناکه ین به شه ر ناوچه کوردنشینه کان بگرینه وه، ئیمه ئه وه چاک ده زانین حزبه کوردییه کان ناوچه که یان پی به رپوه ناچیت، میله ته که خویان ده ریاند هکن و ده گه رینه وه باوه شی ئیمه و داوای پاراستمان لیده کن.

شه و رادیوی بی بی سی گوتی: دوا مۆله تی ئه مریکاش بۆ به غدا تا به یانییه ده بی به ناوچه دژه فرینه که ی خوارووی عیراق رازی بیت، به لام پاش نیوه ی شه و هه والیک له رادیوی ئیسرا ئیل بلاوکرایه وه ئه و هه واله دووره له راستی، دواکات بۆ سه دام دانه ندراوه. سه وودیه به رنامه ی نویی بۆ فرۆکه مه ده نییه کانی ئاسمانی خوی دارشت، چونکه داوایان لیکراوه ئاسمانه که یان چۆل بکه ن، فرۆکه ی سه ربازی ئه مریکی به رنامه یه کی له و ناوچه یه دا هه یه.

کویت پشتگیری ناوچه دژه فرینه که ی خوارووی عیراقی کرد. نوینه ری عیراقیش بۆ سارد کردنه وه ی هاوپه یمانان له و بریاره له باره گای



نه ته وه يه کگرتو وه کان گوتبووی، شيعه کان سه رکوت نه کراون، ره وشه که پيوست به و فشاره سياسی و سه ربازيه ناکات.

پاش ئه وهی ژماره سفری رۆژنامهی ته نزی (خاک) ده رچوو، ئيمرۆ ژماره ی يه که می ده رچوو، به لام له رووی هونه ری و بابه ته کان وه ک ژماره که ی پيشووی سه رکه وتوو نه بوو.

کاک مه سهوود له سوریا له لایه ن وه زيری راگه ياننده وه پيشوای لیکرا.

فراکسيۆنی سه وزی يه کيتیی نيشتمانی کوردستان له په رله مانی کوردستان سی ئه ندامیان پۆستی وه زاره تيان هه بوو گوڤری، ئه وانیش دکتۆر (سه لاهه ددين ئه لحفيد) و (شيرکو بيکه س) و (مه مه د توفيق ره حيم) بوون. يه کيک له وانه ی له و شوینی ئه وانه دا دانرا بوون (نه سرين مه سته فا مه زه ر) بوو.

## ٢٥ ی ئۆگستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٧٤ درچوو.

له ته له قزیونی گه لی کوردستان هاتنی که ره سته ی پيوست بو کارگه ی جگه ره ی هه ولیر نيشاندر.

له سه ر شه قامه سه ره کييه کان ئيواره پۆليس به جوانی ئۆتۆمبيله کانیا ن ده پشکنی.

له شارۆچکه ی شرناخی کوردستانی باکوور هیزه کانی تورکیا شاره که یان هه راسان کردوه، نوینه ری شاره که ش له و پيشیلکاریه دا ئاگاداری سکرتری نه ته وه يه کگرتو وه کان پوترس غالی کردیته وه، خه لکی شاره که به و کرده وه یه ی سوپا نیگه رانن، باری ناوچه که ئالۆزه و خه لکیکی زۆریش بارده که ن. له چه ند شوینی ناوشاری هه ولیر تابلوی

هه‌ل‌واسینی خه‌لکیان له شرناخ نمایش ده‌کرد، شرناخیان به هه‌له‌بجه ده‌شوبهاند.

ئه‌میریکیه‌کان ده‌لین حکومه‌تی عێراقی فرۆکه‌کانی له‌ناوچه‌ی ئه‌هواره‌کان دوورخستووته‌وه، به‌لام به‌ فرۆکه‌ی سمتی ناوچه‌که کئومال ده‌که‌ن، زۆر درندانه هێرش ده‌که‌نه سه‌ر خه‌لکی ئه‌هواره‌کان.

حکومه‌تی عێراقی هوشیاری داوته‌ نه‌ته‌وه یه‌کگرتوو‌ه‌کان ئه‌گه‌ر ناوچه‌ی ئارام بو‌ شیعیه‌کان له‌ خوارووی عێراق دامه‌زرینن، ئه‌وانیش له‌تۆله‌ی ئه‌و کرده‌وه‌یان کارمه‌ندانی نه‌ته‌وه یه‌کگرتوو‌ه‌کان له‌ به‌غدا ده‌رده‌که‌ن، به‌رپرسیانی نه‌ته‌وه یه‌کگرتوو‌ه‌کان ده‌لین ئه‌گه‌ر ئیمه‌ پۆلیسه‌کانمان له‌ باکووری عێراق بکیشینه‌وه ئه‌وه دووباره کورده‌کان له‌ ده‌ست زۆرداری حکومه‌ت ره‌و ده‌که‌نه‌وه و تووشی تراژیدییه‌کی تر ده‌بنه‌وه، رۆژانه خه‌لکه‌که پئویستی به‌ خزمه‌تگوزارییه‌کانی یونیسێف هه‌یه، گیانی منالانیش له‌ مه‌ترسیی دایه، نه‌خۆشی زۆره و چاره‌سه‌ری به‌په‌له‌یان پئویسته.

### ٢٦ ی ئۆگستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٧٥ ده‌رچوو. (خه‌بات) ی ژماره ٦٣٣ به ١٢ لاپه‌ره ده‌چوو. رۆژنامه‌ی (گه‌ل) ی ژماره ٥١ به‌ زمانی عه‌ره‌بی ده‌رچوو.

رۆژنامه‌ی (ریگای کوردستان) ی حزبی شیوعی عێراق ژماره ١٠ ی ده‌رچوو. ئیواره له‌ هه‌ولێر به‌دروشمی تایبه‌تی خۆیان و ئالای سووری به‌ ئه‌ستیره‌وه په‌که‌که خۆپیشاندانیکیان سازکرد، له‌ئه‌نجامدا گرتن و ته‌قه‌ش دروست بوو، بریندار و کوشتنیشی تیکه‌وت.

به‌ناوی حکومه‌تی ئه‌میریکی و فه‌ره‌نسی و بریتانی و رووسی، سه‌رۆکی ئه‌میریکی جۆرج بۆش هوشیاری داوته‌ حکومه‌تی عێراقی که

نابى فرۆكە جەنگىيەكانى لە ناوچەى خوارووى ھىلى ۳۶ بفرىت، ئەو ھاگادار كوردنەوھش تا ۲۴ سەعاتى ترە. عەبدولعەزىز ئەلھكىم بەناوى موسلمانى شىعەى عىراق بۇ رادىئوى دەنگى ئەمرىكا قسەى كرد و گوتى: ئىمە ھەرگىز نىازمان نەبوو و نىيە عىراق پارچە پارچە بكرىت. لە مېدىيى حەزبى بەعسدا بەتوندى ئەو بەرنامەى رەفز دەكەنەو، بەردەوام دەلەين كەسىكى ھەك مام جەلال بووكەشوشەى دەستى خۆرئاواى و ھەموو پلانەكان دەستى ئەوى تىداىە.

بەناوى سەرۆك عەشیرەتەكانى خوارووى عىراق لە مېدىيى حەكومەت بروسكەى ناپەزایى بۆلۆدەكەنەو قەبوولیان نىيە ناوچەى دژەفرىن لەو ناوچەكەیان بچەسپىندرىت، ئەوان بەراستگوىى لەگەل حەكومەتن. حەكومەتىش بەرنامەى پرۆژەى نوى لە ناوچەكەیان رادەگەئىت، دەلەين كۆشش بۇ بوژانەوھى ناوچەكە دەكەين.

رەكەبەرى جۆرج بۆش بۇ سەرۆكايەتى كۆمارى ئەمرىكا بىل كلىتتون دەلەيت:

ئىمەش لەگەل ئەوھدا كۆكىن كە شىعەكان لە خوارووى عىراق دەچەوسىنەو و كوشتارىان دەكەن، بۆیە دەمانەوى ناوچەىكى دژەفرىنیا بۇ سازبەكەن، تا چىتر فرۆكەكان ناوچەكانیان بۆمباران نەكەن، ئەو گلەبىشمان لە سەرۆك بۆش ھەىە كە دەكرا ھەر لە شەرى كەنداودا سەدام حوسىن بپووخىن، بەلام بەدەستى ئەنقەست ئەو زۆردارەیان ھىشتەو، كە ئىستا بە فرۆكە بەربووتە گىانى ئەو خەلكە سىقىلە.

سەرۆك توركى تۆركوت ئۆزال: رايگەياند كۆبونەوھى فەرماندە سەربازىيەكانى لەگەل نوینەرانى شارەكان لە ئارادايە بۇ شرۆڤەى رەوشى كوردەكان، شارى دياربكر ھەك مەلبەندىكى كوردى سەير

دهكریت، بریاریشه مافه كولتورییه کانیس بدریته کورده کان. ئەو لیدوانه له بهشی کوردی دهنگی ئەمریکا بلأوکرایه وه.

### ٢٧ ی ئۆگستی ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٧٦ ده رچوو.

رۆژنامه ی (الجبهة الكردستانية) ی به چوار لاپه ره ده رچوو، له و ژماره یه دا وتاریکی به ناو نیشانی (الاکراد یتمتعون بالاستقلال و یطلبون الحکم الذاتی) ی کامه ران قه رده اگی له رۆژنامه ی ئەله یاتی له نده نی ده رچوو بوو بلأوده کاته وه.

رۆژنامه ی (نه ورۆز) ی ژماره ١٠ ی پاسۆکی لقی دهۆک به زمانی کوردی و عه ره بی و به چاپیکی جوان و به ناوه رۆکیکی باش ده رچوو.

ئه وه دووهم رۆژه فرۆکه کانی هاوپه یمانان له ئاسمانی خواروی عیراق بۆ پاراستنی شیعه کان ده فرن، ئیمرو نۆهد جار فریون، وه زاره تی به رگری ئەمریکی ده بیژیت که فرۆکه کانیان به یان و بانگه وازیان له ئاسمانه وه فری داو هته خواره وه، تیدا داواکارن و هه ره شه ده که ن که به هیچ جوریک ناکری فرۆکه ی عیراقی له و ناوچانه بسوورینه وه و نابئ راداره کانیان کار بکه ن، له لایه ن خویه وه حکومه تی عیراقیش نارازییه و فشار و هه ره شه ی له و ولاته عه ره بیانه ش کردوو که پشتیوانی ئەو بریاره ده که ن. سه رکرده کانی شیعه به نامه سوپاسی پشتیوانییه که یان کردوو و خوشحالی خویان ده ربریوه.

ئیمرو گه رده لوول و بارانیس ده باریت، ئاو له شه قامه کانی شاریش ده روات.

کاک مه سعوود له سوریا چاوی به سه رۆکی سوری حافیز ئەله ئەسه د ده که ویت.

### ٢٩ى ئۆگىستى ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ١٧٧ دەرچوو.  
يەكيتىيى ھونەرمەندانى كوردستان نامائىشى فيلمى گەلەگورگى كرد،  
ديارە فيلمەكە كورت بوو، بەچەند ئەكتەرىك و بەدىمەنى جوانەو  
دەرھىنرابوو.

حكومەت بۆ چوونە ناوشارى موسلل بوارى ئۆتۆمبىلى تايبەتى دەدەن.  
بەقسەى دەنگى ئۆپۆزسىيۆن كاك مەسعوود داوايكردوو ھىزە  
ئۆپۆزسىيۆنە عىراقىيەكان بىنە ھەولير لەوئى كۆنگرە ببەستن.  
مام جەلال لە ئەلمانيا ۋەزىرى دەرەوہى بىنووہ و بريارە بگەرپتەوہ  
كوردستان.

ولائتى چىن نارەزايى ھەيە لە بريارەكەى دژەفرىنى باشوورى عىراق و  
رايگەياندووہ ئەوان بەھىچ شىوہيەك لەگەل دابەشكردى و لائتى عىراقدا  
نەين.

### ٣٠ى ئۆگىستى ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ١٧٨ دەرچوو. رۆژنامەى (ئالائى ئازادى) ى  
ژماره ٣٧ دەرچوو، لەورۆژنامەيەدا بەجورئەتەوہ باسى رەوشە نالەبەر  
و كوشتارەكەى شارى شىرناخى كوردستانى باكوورى كردبوو.  
ژمارەيەكى ترى گۆقارى (الثقافة الجديدة) گەيشتە كوردستان.

سەدام حوسەين لە نامەيەكدا بەتوندى ھىرش دەكاتە سەر  
ھاوپەيمانەكان، لەو نامەيەدا بە ھەموو شىوہيەك ناوچە دژەفرىنەكەى  
باشوورى رەتكردەوہ، شىعەكانىشى دلنياكردووہ كە ناوچەكەيان بەشىكە  
لە عىراق بە ھىچ پلانىك جياناكرپتەوہ. ئەنجومەنى ئاسائىشى ئەمريكى  
رايگەياند حكومەتى عىراق بە نيازە ھىرشى وشكانىش بكاتە سەر  
شىعەكان، بەلام ئىمە ريگاي پىدەگرين، ئەوہش چارەسەر دەكەين.

ئاژانسەكان باسى دژوارى شەپرەكانى پەكەكە و حكومەتى توركيە لەسەر سنوورەكانى ئيران توركيە دەكەن، دەلەين چەكدارە جوداخوازە كوردەكان ۱۰ سەربازى توركيەيان كوشتوو و تەرمەكانيان بەدواى خۆياندا راکيشاوه.

۳۱ ئۆگستى، ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۱۷۹ دەرچوو.

۱ سېتەمبەر، ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۱۸۰ دەرچوو.

بريارە حكومەتى رووسيا دوو كەشتى جەنگى رەوانەى كەنداوى عەرەبى بكات.

سليمان ديميرىلى سەرۆكى توركيە بەتوندى ئيدانەى ئيرانى كردوو و كە يارمەتى كوردەكان دەدات تا هيرش بكەنە سەر توركيە، لە قسەكانيدا گوتى: ئيمە بە هيچ جورىك قبوولمان نيبە ميشوولەى پەكەكە بيتە ناو گۆمى تيرۆر. لە وتارەكەبيدا بەليني داو بەيەكجارى رەگى پەكەكە بېریت، لەتوركياش كاك مەسعوود و مام جەلال بەلین دەدەن بوارنەدەن لە كوردستانەوه هيرش بكریتە سەر توركيە.

هەوالەكان وا دەگەينت كە نيوان حكومەتى عىراق و ئيران ئالۆزە و ئەوه دووهمجارە عىراق شكايەت لە ئيران دەكات.

ئەوانەى لە هەولير لە خۆپيشاندانى پالپشتى شارى شىرناخ گىرابوون ئازاد كران، لەوانە موقەدەم (عەزىز ئاكرەبى) كۆنە سياسەتمەدار و پيشمەرگەى دىرينى پارتى و شۆرشى ئەيلول كە ئىستا لە دوورە ولات دەژيت، ئەو وتى، من پشتيوانى پەكەكە ناكەم، پشتيوانى كوردەكانى باكور دەكەم، من هەرگيز لەگەل حزبى ماركسييدا نيم، بەلام بۆ

كوردستان و دژ به داگیركهران خهبات دهكهم، دياره چاره‌نووسی من وایه ههر به دهستی كوردان دهگیریم، كه گیرام مامه‌ل‌یان له‌گه‌ل مندا باش بووه و ریزی منیان گرتووه، كه پهرله‌مانیش داوای كردبوو ئه‌و گیراوانه ئازادانه و به‌ئاشكرا دادگا بكن، ئه‌و وتی به‌و بپیاره خۆشحالم. گالۆنی به‌نزین به ۲۷ دیناره، ئارد و شه‌كر گران ده‌بیت، یه‌ك کیلۆ تۆچا به ۸۰ دیناره.

### ۲ی سپته‌مه‌ری ۱۹۹۲

(كوردستانی نوئ)ی ژماره ۱۸۱ دەرچوو. ئیمرو له‌لای پرده‌كه‌ی گه‌ره‌کی ته‌عجیلی هه‌ولیر نارنجۆکیك ته‌قیبوو، چه‌ند برینداریکیش هه‌بوو.

رادیوی ده‌نگی یه‌كگرتنی حزبی یه‌كگرتن رایگه‌یانده كه له هۆلی كۆنگره ۴۵ کیلۆ ته‌قه‌مه‌نیمان دۆزیوه‌ته‌وه و توانیمان پووچه‌لی بکه‌ینه‌وه. پاریزگاری ههر سی شاری هه‌ولیر و سلیمانی و دهۆك دامه‌زرا. له کاتی گه‌رانه‌وه‌ی کاک مه‌سه‌وود و له دابه‌زینی له فرۆکه کۆپته‌ره‌که، ئه‌و به‌کورتی قسه‌ی بۆ ته‌له‌فزیونی پارتی کردبوو، له‌وییدا گوتی، باسی ته‌واوی سه‌فه‌ره‌که‌م بۆ په‌رله‌مان ده‌که‌م.

### ۳ی سپته‌مه‌ری ۱۹۹۲

(كوردستانی نوئ)ی ژماره ۱۸۳ دەرچوو. له گونديکی ناوچه‌ی دیاربکر شه‌ریکی دژوار هه‌یه، له‌و شه‌ره‌دا بیست گه‌ریلای په‌که‌که کۆژان، یه‌ك سه‌ربازبیش له‌و شه‌ره‌دا کۆژراوه.

### ۴ی سپته‌مه‌ری ۱۹۹۲

ته‌له‌فزیونیکي کونی فیلیبس بۆ ماله‌وه به ۲۶۰۰ دینار کړی.

سێ ئەندازبازاری سویدی لە کارەبای کویتی کاریان کردوو، لەناو گەردەلۆولدا گوم ببوون، پاسەوانانی عێراقی لەسەر سنوور دەستگیریان کردوون، وا چاوەڕوان دەکریت وەفدیکی سویدی بگاتە بەغدا تا سۆراخیان بکات.

ئاژانسەکان باسی ئەو دەکەن تیمیکی نەتەو یە کگرتووەکان بۆ پووچە لکردنەو هی ۳۵ هەزار گولەتۆپ بگەنە ناوچە ی ئەلموسەنا، سەریش لەو کارگە یە دەدەن ئەو تەقەمەنییە ی تیدا دروست دەکریت.

دکتۆر موزەفەر ئەرسالن بەناوی تورکمانەکانی عێراق بەدەنگی مۆنتی کارلۆی راگە یاندبوو داواکارن ناوچە ئارامەکە ی باکوور بگوازنەو سەر هیلی ۳۵ تا تورکمانەکان بپاریزیت، بەو هەش کەرکووک دەگریتهو. نرخی یە ک گالۆن بەنزین بە ۲۸ دینارە.

لە هۆتیلەکانی ناو بەغدا ژمارە یەکی زۆری کوردیان گرتوو، دیارە کوردەکان بۆ چەندان مەبەست بەو ریگا ناخوشانە دەچنە بەغدا، لەویش هۆتیلەکانی ئەوان دیارە و بەئسانی دەگیرین، دەلین سۆراخیان نییە.

### ٦١ سێتەمەری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژمارە ١٨٤ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژمارە ٣٨ دەرچوو. رۆژنامە ی (گەل) ی حزبی یە کگرتنی کوردستان ژمارە ٥٢ بەزمانی عەرەبی دەرچوو.

بەرپرسیک لە تیمە پشکینەرەکانی سەر بە نەتەو یە کگرتووەکان دەلیت: حکومەتی عێراقی بەهیچ شیوہ یە ک ئامادە نییە ناوی سەرچاوەکانی کرینی چەکەکانمان بۆ ئاشکرا بکات، ئەو هەشمان مەبەستە تا کارئاسانیمان بۆ بکات، بەپێچەوانەش کارەکانمان باش بەرپۆه ناپوات.



حکومه‌تی عێراقی لیبووردنی گشتی بۆ سه‌ربازه هه‌لاتوو‌ه‌کانی خوارووی عێراق ده‌رکرد، ئه‌وه‌ش نیازپاکی به‌رامبه‌ر به‌و ناڕه‌زاییانه‌ی سه‌باره‌ت به‌پیشیلکردنی مافه‌کانی مرۆڤه‌ له‌و ناوچانه‌.

پشکینه‌ره‌ه‌کانی نه‌ته‌وه‌یه‌که‌گرتوو‌ه‌کان ده‌لێن: له‌مه‌ودوا به‌پشکینی ئاو و خاک ده‌توانین بزانی عێراقییه‌کان سه‌رقالی تاقیکردنه‌وه‌ی چه‌کی ناوه‌کین، یان وازیان له‌و مه‌به‌سته‌ هیناوه‌.

### ٧ی سپته‌مه‌ری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ١٣ی ژماره ١٨٥ ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (بۆتان) ی حزبی یه‌که‌گرتنی کوردستان ژماره ١٣ی مانگی ته‌باخ ده‌رچوو.

که‌سیک به‌ناوی (مه‌سته‌فا ئیبن سه‌ید عه‌لی به‌رزنجی) به‌زمانی عه‌ره‌بی و له‌ چاپخانه‌ی زانکۆی سه‌لاحه‌ددین له‌ هه‌ولێر کتیییک به‌ناوی به‌شی یه‌که‌می (کلمات الله) چاپکردبوو، کتیبه‌که‌ چاپیکی جوان بوو، له‌ قسه‌کانییدا گوتراوه‌ که ئه‌و قسه‌نه‌ی له‌ خودای گه‌وره‌وه‌ بۆ هاتوو، نووسینه‌کان له‌ شیوه‌ و ده‌ربڕیندا له‌ ئایه‌ته‌کانی قورئانی پیرۆز ده‌چوو، له‌ سه‌ر نووسینه‌کاندا میژووی دابه‌زینی به‌ناوی و سایه‌ نووسیوو.

کاک مه‌سه‌عوود له‌ گه‌ل په‌رله‌مانا کۆده‌بیته‌وه‌ و باسی سه‌فه‌ره‌که‌ی خۆی بۆ ده‌ره‌وه‌ بۆ په‌رله‌مانتاران ده‌کات، شه‌و ته‌له‌فزیونی گه‌لی کوردستان ده‌قی قسه‌ه‌کانی بلاوکرده‌وه‌ که تیدا گوتی: داواکاری فیدرالییه‌ت مافی ره‌وای خۆمانه‌ و کیشه‌ی کورد بوویه‌ کیشه‌یه‌کی سیاسی، من واده‌زانم وه‌زعی ئابووریمان چاک ده‌بیته‌ و مه‌سه‌له‌ی سوتمه‌نیش چاره‌سه‌ر ده‌کریت، کوردستان له‌لایه‌ن هاوپه‌یمانان به‌ بوونی دوو ناوچه‌ی دژه‌ فرینی ژیر هیلی ٣٥ و ٣٢ به‌رده‌وام ده‌بیته‌. هه‌رده‌م سه‌ربازیکی بچووکی په‌رله‌مان و ئه‌نجومه‌نی وه‌زیرانم. ئه‌ندامانی په‌رله‌مان به‌ چه‌پله‌وه‌ پیشوازییان له‌ قسه‌ه‌کانی ده‌کرد.

## ٨ی سپتەمبەری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ١٨٦ دەرچوو.

لەدەنگی ئەمریکاوە هەوایەک بۆ کرایه‌وه، لە درێژە ی سەفەرەکی تۆرکۆت ئۆزال بۆ ناوچە ی ئەنادۆل ئەندامێکی پەکه‌که ویستبووی نارنجۆکیکی لێ بدات، بەلام لە دەستی خۆی تەقیووتەوه و ئەو لەوێ مردوو.

دوو فرۆکە ی تۆرکی و یه‌کیکی ئێرانی بە شوین چە کدارەکانی پەکه‌که ناوچە که بۆمباران دەکن، دوو فرۆکە تۆرکییە کهش لە ناو خاکی ئێران نیشتونەتەوه.

ئەنجومەنی وه‌زیرانی حکومەتی هەریمی کوردستان بریار دەدات زانکۆی سلیمانی بکریته‌وه، بۆ ئیمسال خۆیندی کولیژەکانی پزیشکی و بەیتەری و کشتوکال تیدا ئامادە دەبیت.

تەله‌فزیونی گەلی کوردستان زۆر بایەخی بەیادی لەدایکبوونی پیغمبەر (د.خ)دا.

## ٩ی سپتەمبەری ١٩٩٢

ئیمپرو بەبۆنە ی مه‌ولوودی پیغمبەری پیروز لە دائیره‌کان پشودان بوو، لە هەندێ لە مزگه‌وته‌کان یادی ئەورۆژە بە پیروزی کرایه‌وه.

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ١٨٧ دەرچوو. (خەبات)ی ژمارە ٦٣٧ دەرچوو. لەو ژمارەیه‌دا چوار لاپه‌ره‌ی تایبەت بوو بە یادی هه‌لگیرسانی شورشی ئەیلول.

حکومەتی عێراقی هه‌والی کوشتاری شیعەکانی ناوچە ی ئەهواره‌کانی بە درۆخستەوه که حکومەتی ئەمریکی بۆ لویکردیتەوه.

سەرکردەى ئاينى شىعەكان محەمەد بەحر ئەلعلوم لە ئىرانەوه گوتى: حكومەتى عىراقى ناچار دەكرين لە ناوچەكانى خواروى عىراق دەكشینهوه، با شىعەكان ساز بن بۆ بەرپۆهبردنى ناوچەكانيان. لە رادیۆى مۆنتى كارلۆ هەوالى نمایشکردنى فىلمىكى كوردى لە قىستقائىكى سینماىى لە شارى قىنسىيا بلاودهكاتەوه، فىلمەكه نوسەرەكه و دەرھینەرەكهى كوردە و باس لە كورپىك دەكات منائىكى كوردى نەخۆشى چەكى كىمىاوى هەلەبجە دەباتە ئەلمانیا و لەوى چارەسەرى دەكات، بەلام پاشان كورەكه دەزانیت كه برايهكهى ئەو بە دەستى چەكداره كوردهكانى باكور لە توركيا دەكوژریت. ناوى فىلمەكه گەيشتنى ئاكو بوو.

#### ١٠. سېتەمبەرى سالى ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى) ئىمپرو دەرەچوو. ژمارەيهكى ترى رۆژنامەى (طريق الشعب)ى حزبى شىوعى دەرچوو. رۆژنامەى (ريگای كوردستان)ى ژمارە ١١ى حزبى شىوعى دەرچوو. گۆقارى (روناكبىر)ى ژمارە (١)م بە دەستكەوت، لە بازار كۆپيم كرد، ئەو گۆقاره لە ولاتى سوید دەرچوو. دوینى سەعات چوارى شەو تەقەيان لەمالى قادر عەزىزى سكرتيرى حزبى زەحمەتكيشانى كوردستان لە شارۆچكەى عەنكاوه كرد، پاسەوانىكيان بەسووكى پەنجەيهكى زامدار بوو.

#### ١١. سېتەمبەرى ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى)ى ژمارە ١٨٨ دەرچوو. لەگوندى جديدهى بەرانهتى ساواریان بۆ كولاندىبووین، چووین ساوارەكه مان هینایهوه.

گالونی به نازین به ۳۰ دیناره.

له مالی خویدا دلشادی کوری ئەسعد ئاغای شیتنه یان کوشت.  
کۆمکاری عهره بی په یامیکیان هه بوو، تیدا رایانگه یاندبوو ئەوان به هیچ  
شینوهیهک و به ههر بیانووکیش بیت، رازی نابن عیراق دابه شبکریت.  
هه واله کانی باکوور وا دهگه یین که سی ئەندازیاری بواری دۆزینه وهی  
پتروۆل له شاری باتمان کوژراون. په که که چه ند ماشینیان سووتاندوه،  
رۆژانه له ناوچانه شه پ و کوشتار به رده وامه.

### ۱۲) سینه مه ری ۱۹۹۲

که سایه تی ئاینی و کۆمه لایه تی و کۆنه قازی شاری هه ولیر (ره شاد  
موفتی) ئیمرو کۆچی دوایی کرد.

له سه ر فه رمانی پاریزگاری هه ولیر بریاردر پارهی دپاو وه رگیریت.  
بو ئەو مه به سه شه چه ند بنکه یه ک کرایه وه، دیاره رۆژانه له ناو شاردا  
کیشهی وا زۆره، هه ر پارهی هه ک یه ک تۆزی دپاو بیت وه رناگیریت،  
پاره کانی هه موو کۆن بوون، به تابه تی دراوی کاغزه ی پینجی و  
ده یه کان زۆر کۆن بوون، چونکه زۆر به کارده هینرین.

له به رده م هوتیلی بابل له شاری دهۆک ئۆتۆمبیلیکی به رازیلی به مین  
چینراو ده ته قیته وه، له ئەنجامی ته قینه وه که دا ۲۶ هاوالاتی بریندارده بن.

وه فدی ئاوه دانکردنه وهی کوردستان له هۆله ندا گه رانه وه، ئەندامی  
وه فده که دکتۆر که مال که رکوکی جیگری وه زیری یارمه تی و هاوکاری  
مرو قایه تی له ته له قزیونی پارتی قسه ی کرد و گو تی: له و کۆنگره یه دا  
چه ندان خال قسه ی له سه ر کرا، وه ک دامه زرانندی چه ندان ده سه تی  
خیرخوازی و ئاوه دانی بو کۆکردنه وهی کۆمه ک و پشتیوانی بو  
ئاوه دانکردنه وهی کوردستان. هه ر له و کۆبوونه وه یه دا داواکرا هیلی  
پاراستنی کورده کان له هیلی ۳۶ بگوازیته وه بو هیلی ۳۴. پینشیاریش



ئەلعلوی لە دەرەو دەژیت، زۆریش داکۆکی لە کورد کردوو، بەتایبەتی لە کاتی کیمیا بارانکردنەکی هەڵبجەدا. من وا دەزانم ئەو نووسینە جیاوازییەکی نییە لەگەڵ ئەو وتارانەی عەبدولجەبار موحسین و نووسەرەکانی تری بەغدا دەینوسن جیاوازییەکی وای نییە.

لە ناوچەی هەکاری شەریکی دژوار لەئارا دایە، لە هێرشێکی چەكدارانی پەكەكە لە مەخفەریکی پۆلیس سێ لە چەكدارەكان كۆژاون، هەروەها ٢ چەكدارێ سەر بەحکومەت و ٩ سەرباز و ئەفسەریكیش كۆژاون، پاش شەپەكە چەكدارەكان گەراونەتەوێ ناو سنووری عێراق، ئەو هەوڵە لە دەنگی ئەمریکا بەو شیۆهێ بەلاوكراوێه، بەلام رادیۆی ئێرانی بە زمانی عەرەبی هەوڵەكە بەو شیۆهێ بەلاوێهكاتەو، كە لەو شەپەدا ژمارە ی كۆژاوهكان دەگاتە ٤٠ كەس زۆر بەیان نەیارەكانی حكومەتی تورکیان.

#### ١٤) سێتەمەری ١٠٠٢

(كوردستانی نوێ) ی ژمارە ١٩٠ دەرچوو.

ئیمرۆ پارێزگاری هەولێر عەبدولمهیمن بارزانی هاتە لامان لە سەرۆکایەتی شارەوانی، لەگەڵ دەستەبەك لە فەرمانبەرانی شارەوانی قسە ی بۆ کردین، ئەو گوتی: دوو ئەرکی گەرمان لە پێشە، یەكەمیان كە زۆر مەبەستمانە چاگردنی رهوشی ئاسایشی شارەكە و كەمکردنی دیاردە ی چەكدارییە، ئەرکی دووهمی زۆر گرینگیش كە لە پێشمان دایە دابینکردنی سوتەمەنییە، بەلێتمان وەرگرتووێ لە ماوێ ١٤ رۆژدا كێشەكە چارەسەر دەرکریت.

مەحمود فەرەنگ نوێنەری یەكیتی ی لە ئێران گوتی: حكومەتی ئێسلامی لە ئێران وەزعی لەگەڵ ئێمە و ئەنجومەنی بالای ئێسلامی شیعەكان باش نییە، داوامكرد نەوتمان پێ بفرۆشن، داوای پارە ی زۆریان



## ١٦ ی سېته مه ری ١٩٩٢

کوردستانی نوئی) ی ژماره ١٩٢ دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ٦٣٨ دەرچوو. رۆژنامه ی (ئهنجومه ن) ی ژماره ١ دەرچوو، ئه ورۆژنامه یه به چاپی جوانه وه له لایه ن په رله مانه وه له شیوه ی وقائعی عیراقی دەرچوو، تیدا بریاره کانی په رله مانی تیدا ده بیئت. بریاره کان به زمانی عه ره بی و کوردی بوون.

به پررسی پرۆسه کانی فریاگوزارییه کان له نه ته وه یه کگرتوو ده کان له عیراق به ئاژانسی رۆیته ری راگه یاندبوو که ئه گه ر نه وت نه گاته ناوچه ی کوردنشینه کان، ئه وا کورده کان ناچارده بن ره و بکه نه وه و روو له ولاتانی درواسییه کانیا ن بکه نه وه، هه موومان ده زانین زستانی کوردستان سارده و نا کرئ بی سوته مه نی به رگه بگرن، بۆیه ده بی حکومه تی عیراق سوته مه نیان بۆ دابین بکات.

حکومه تی عیراقی له بانگکردنی موالییدی سالی ١٩٧٤ بۆ خزمه تی سه ربازی ناوچه ی ئۆتۆنۆمی ریزپه ر ده کات، گوتبوویان چونکه له وده مانه دا ده ستمان ناگاته ئه و ناوچانه، ئه و هه واله ش له ئاژانسه کانیش بایه خی پی درابوو.

کوشتن و حاله ته کانی دزی و راو رووت که متر بوو یته وه خه لکه که له هوشیاری و ئاگادارییه کانی ده زگا کانی پۆلیس و ئاسایش رازییه، رۆژانه کاره کانیا ن به پیی یاسا به رپۆه ده پروات.

## ١٧ ی سېته مه ری ١٩٩٢

کوردستانی نوئی) ی ژماره ١٩٣ دەرچوو. رۆژنامه ی (رووناکی) ی ئۆرگانی حزبی ئه لله ی شو رشگێر له ئیرانه وه ژماره ی پینجه می دەرچوو، له کتیبخانه کان به خو رایی دابه ش ده کرا، رۆژنامه که بابه تی باشی تیدا بوو.



گالۆنى بەنەزىن بە ۳۵ دىنارە، يەك گالۆن نەوتىش بە ۱۸ دىنارە. لە ئاژانسەكان باس لەو دەكرا كە سىياسەتمەدارە ئەرۆپىيەكان و پەرلەمانتارەكان لە رەوشى مافى مرۆف لە توركىيا نىگەرەنن، وادەزانن كىشەى كوردەكان لەو بەشەدا تەنیا بە دانۇستان و بە سىياسەت چارەسەر دەكرىت، پىويستە حكومەتى توركىيا واز لە كۆمەلكوژىيەكان بەيىت و لەگەل كوردەكان دانۇستان بكات، چونكە كىشە لە بازنەى ئىرهابدا نىيە، كىشەكە سىياسىيە و چارەسەرى سىياسى دەوئەت. لە لەندەن مام جەلال چاوى بە شاحوسىن دەكەوئەت، ھەوالەكان دەلەين ئەو ھەكەم جارە مەلىكى ئوردن لەگەل سەركردەيەكى ئۆپۆزسىۆنى عىراقى دىمانەى دەبىت، چونكە ئەو لە سەرەتاي شەرى كەنداو لايەنگىرى تەواوى سەدام حوسىن بوو.

لە ناوچەى بنگول گەريلاكانى پەكەكە پىنج كەسىان كوشتوو. گۆقارى (كادر) ئورگان و گۆقارى سىياسى و تىوهرى پارتى دىموكراتى كوردستان بەزمانى عەرەبى ژمارەيەكى تايبەت بەبۆنەى يازدەى ئەيلول دەردەكات.

گۆقارى (الشعلة) ئورگانى يەكئىتى لوانى دىموكراتى كوردستان ژمارە ۲۴ دەرچوو.

حكومەتى عىراقى لىبووردنى گشتى بۆ سەربازە ھەلاتووەكانى ناو كەركوك دەردەكات.

### ۱۸ى سېتەمبەر ۱۹۹۲

(كوردستانى نۆئى) ژمارە ۱۹۴ دەرچوو.

پاش تەواوبوونى كۆنگرەى سۆسىال دىموكرات لە بەرلین كە تىدا حزبە كوردىيەكانى ھەك يەكئىتى و پارتى و دىموكراتى ئىران و كۆمكار، پىنج سەعات لەدوا كۆبوونەو ھەكاندا دكتور سەعیدى شەرەفنىكى

سكرتيرى ديموكراتى كوردستانى ئيران له ريسٽورانٽىكى يونانى تيرورگرا، له هه مان دهستدرىژييه كه دا دوو ئەندامى سهركردايه تى حزه كهى له گه لدا بوون ئەوانيش كوژران، وهرگيره كه شى بريندار بوو. هه والى تيروركردى شهرفكه ندى له هه موو ئاژانسه كان به بايه خه وه باسده كرا، له ئيسٽگه ي مؤنتى كارلۆ حكومه تى ئيرانى به و تيروره تاوانبار كرد. هاوكاتيش له وده مانه دا دوو وه فدى پارتى و يه كيتيى له تاران سهرقالى ئەوه بوون لايه نه شيعه كانى ئوپوزسيون رازى بكه ن كوئگره ي گشتى ئوپوزسيون له هه وليئر بكه ن، تا به بهرنامه و باشتتر كار بو رووخانى رژيمى به غدا بكه ن.

ئيسٽگه كانى جيهانى باس له وه ده كه ن كه كورده كان خه ريكي سازكردى سوپايه كى يه كگرتوون كه قه واره كه ي بگاته ۱۵۰ هه زار چه كدار، به شى زورى ئەو هيزه ش له هه ردوو حزه سه ره كيبه كه ي كوردستان ده بيت.

### ۱۹ى سېته مه رى ۱۹۹۲

چهند روژه قسه ي وا هه يه كه حكومه ت به نيازه سوته مه نى ره وانى كوردستان بگاته وه، به لام هيج ديار نييه، بويه ش سوته مه نى نرخى بهر زتر ده بيته وه.

### ۲۰ى سېته مه رى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ۱۹۵ ژماره ۱۹۵ ده رچوو. (ئالاي ئازادى) ژماره ۴۰ ده رچوو، له پرسه ي شه هيدبوونى دكتور شهرفكه ندى روژنامه كه هه ر دوازده لاپه ره كه ي ره ش بوو. له مزگه وتى (البكر) ئەنجومه نى وه زيران و په رله مان و به ره ي كوردستانى پرسه يان بو شهرفكه ندى دانابوو. له و پرسه يه دا ئوتومبيله كانى خه لكى يه كيتيى ئارمى ره شيان هه لگرتبوو.

(كوردستانى نوى) ى ژماره ١٩٦ ده رچوو.

ئاژانسەكان رايانگه ياند له بهر ئاماده نه بوونى چەند لايەنى شيعەى ناو ئيران ئيمرۆ وەك بېياربوو كۆنگرهى گشتى ئۆپۆزسيۆن له هەولير نه گيرا، رەنگه به يانى كۆنگره كه سازبكریت.

پۆليسى به رلين خەريكى پشكنين و گه رانن به دواى بكوژانى دكتور شەره فكه ندى، دەلین وینەى كەسەكانيان كردوو، بېياره لەرۆژنامەكان بلاو بكرينه وه، گوايه پيلاوى يەكيكيان به جيماره، به و پيلاوه دەزانن كابر كيش و بالاي چەندە. هەموو جيهان باسى تيرۆكردى شەره فكه ندى دەكەن، سۆسيال ديموكرات نارەزايى بلاوده كاتەوه، ئەوانه و زۆر لايەن حكومهتى ئيرانى به و كارە تاوانبار دەكەن، حكومهتى ئيرانيش لە لايەن خۆيه وه ئەوروپاييه كان تاوانبار دەكات، ئەوان بى ئاگان له و مەسەله يه و دەيه وي به و بيانويه ناوى ئيران له كەدار دەكەن.

ئيمرۆ تيميكى سەر به دەستەى پشكنينى چەكە كۆمەلكوژييه كان دەگەنە ناوچەى ئەلموسەناى خوارووى عيراق.

حكومهتى عيراقى لیبووردنى بۆ سەربازە فيراره كانى پاريزگای ئەلقادسيه دەکرد.

مام جەلال به فرۆكه له شەقلاوه نيشته وه، چەند ئەندام كۆنگرهى ئۆپۆزسيۆنى دەرە وهى ولاتى له گەلدا بوو. له و سەفەرەدا چەند كۆلونيلىكى ئەمريكى له گەل دابوو. پاش دابه زينى يەكسەر گەيشته پرسەكهى شەره فكه ندى، كاك مەسعود سەردانى مام جەلالى كرد، بۆ دەنگى بریتانياش سەبارەت به كۆنگرهى چاوهر و نكرارى ئۆپۆزسيۆن قسەى كرد.

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ١٩٧ دەرچوو.

بە بەشدارى لايەنە شىعەكانى ناو ئىرانىش كۆنگرەى ئۆپۆزسىيۆنى عىراقى لەسەر خاكى رزگاركر او دا دەبەستريت، ئەو ھەوالە بەبايەخەو ھە باس دەھرا.

مام جەلال بۆ تەلەفزيوني گەلى كوردستان باسى گرینگى كۆنگرەكەى بەرلىنى كرد، كە باس لەو ھە كراو ھە چوار پارچە دا نايتت مافەكانى كوردان پيشيل بكرىت. ھەروەھا وتى لەو سەفەرە قسە و موژدەى باشم بۆ ميللەتەكەم پييه، لە دانىشتنى پەرلەماندا باسيان ليۆ ھەكەم.

بە پيى ريكەوتنىكى تايبەتى نيوان حكومەتى توركييا و سوريا، بنكەيەكى سەربازى پەكەكە لە ناو خاكى لوبنان چۆلكرا، لوبنانىيەكان بە چەكى قورس و زريپوشەو ھە بۆ چۆلكردنى مۆلگەى ئەلھلوه گەمارۆى ناوچەكەياندا و چەكدارەكانى پەكەكەيان لەو گوندە دوورخستەو ھە و چەكيان كردن، ئەو گوندە لوبنانىيە دوو كيلۆمەتر لە سەر سنوورى سوريا دوور بوو.

لە رۆژنامەى بابلى بەغدا نووسرابوو كە رۆژنامەنووسى كورد موسا عەنتەر تيرۆركراو ھە، بەو ھەش ژمارەى ئەورۆژنامەنووسە كوردانەى دەكوژرين دەگاتە نۆ رۆژنامەنووس. ئەو ھەى شايانى باسە موسا عەنتەر لە رۆژنامەى ولات لە توركييا دەدەرچييت، بە زمانى كوردى وتارى نووسيو ھە تەمەنى ٧٢ سالە.

## هەیفی چوارەم

### له ٢٣ ی سپتەمبەر تا ٢٢ ی ئۆکتۆبەری ١٩٩٢

#### ٢٣ ی سپتەمبەری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٩٨ دەرچوو. (خەبات) ی ژماره ٦٣٩ دەرچوو. رۆژنامە ی (کوردستان) ی ئۆرگانی حزبی دیموکراتی کوردستانی ئێران ژماره ١٨٩ دەرچوو.

#### ٢٤ ی سپتەمبەری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ١٩٩ دەرچوو. رۆژنامە ی (ریگای کوردستان) ی حزبی شیوعی ژماره ١٢ دەرچوو. گالۆنی بەنزین گەیشته ٣٥ دینار، گاز کەمە و ئۆتۆمبیلەکانی گواستەنەو زۆر کەم بوو و هاتوچۆی نیوان شار و شارۆچکەکان زەحمەتە.

قسە ی وا هەیه کە ئەمریکا و بریتانیا و فەرەنسا داوا بکەن پارە ی بلۆکراوی عێراقی لە بانکەکان سەرف بکەن، دیارە ئەوێش بریاری ئەنجومەنی ئاسایشی دەوێت.

بەردەوام ئازانسەکان بایەخ بە کۆنگرەى ئۆپۆزسیۆنى عێراقى لە سەلاحەددین دەدەن، دیارە کە شوینى بەستنى کۆنگرەکە لەرووی ئەمینییه وە زۆر باش کۆنترۆلکراوە.

ئیمپرو بەیانى رادیۆى مۆنتى کارلۆ پەخشی کوردی هەبوو، تیندا چەند نامەى خەلکى کوردی ناوچە ئازادنەکراوەکانى خویندەو، دیارە ئەوانیش بە پۆستى حکومەت بۆیان رەوانە کردبوون. ئەو ئیستگەى ماوێهەکە پەخشی کوردی هەیه، بەلام بەرنامە و بۆچوونەکانى ئاینى تەبشیری بوون، وادیارە بەرنامەکانى گشتى بوو و بابەتى هەمەرەنگى داناو.

### ٢٥ى سېتەمبەر ١٩٩٢

(کوردستانی نوئى) ٢٠٠ ٢٠٠ دەرچوو.

بەنزین گالۆنى بە ٣٧ دینارە.

کۆنگرەى ئۆپۆزسیۆنى عێراقى لە سەلاحەددین بەردەوامە، ئازانسەکان باس لەو دەکەن گوايه کورد جەخت لەسەر شیوهى فیدرالیزم دەکەن بۆ داها تووى عێراق، بەلام هیشتا هیچ بریارىکیان لەو بابەتەو وەر نەگرتوو، بەلام شیعەکان داواى عێراقىكى دیموکراتى فرەحزبى دەکەن. دیارە کە کۆبوونەوێهەکان بە سەرپەرشتى راستەوخۆى کاک مەسعوود و مام جەلالە، سامى عەبدولرەحمان و دکتۆر کەمال فؤادیش نوینەرەى بەرەى کوردستانین. شەوانە تەلەفزیۆنەکان دیمانەى لەگەڵ بەشداربووێهەکان بۆلۆدەکاتەو، بۆچوونى ئەندامە عەرەبەکان کەم باس لە فیدرالییەت دەکەن، بەلام کوردەکان شیوهى حکومى فیدرالیان پەسندە.

وەزیری دەرەوێهەى حکومەتى عێراقى محەمەد سەعید ئەلسحاف لەگەڵ نوینەرى نەتەوێهە کەگرتووێهەکانى لە عێراق باسى کیشەى سوتەمەنى

ناوچهی کوردستانیان کردووه، رهنگه بۆ گه یاندنی سوتهمه نی بۆ کوردستان بگه نه چاره سه رییه ک.

ئه وه سینییه م رۆژه کاره بای هه ولیر باش نییه، ماوه که ی که م ده کریته وه. شه و ورۆژ ته نها سی چوار کاتژمیر کاره با هه یه. ئاژانسه کان باس له کوشتاریک ده که ن له ناوچه ی شرناخ به رده وامه، ده لێن سی سه ربازی تورک و سی هاوالاتی کوژراون، حکومه تی سلیمان دیمیریل له و رهوشه ترسناکه ته نگاوه.

### ٢٦ ی سینه مه ری ١٩٩٢

ماموستایان موچه ی دوو مانگیان به یه که وه وه رگرت. بریاره کونگره که ی سه هه لاددین کوتایی پی بیته، له و کۆبوونه وه یه دا لیژنه ی سه رکرده یه تی و جیبه جیکردنیان بۆ دوارۆژی عیراق ده ستنیشان کردووه، بریاریشه له چه ند هه فته ی داها توو کۆبوونه وه کانی ئه و لیژنه یه به رده وام بیته. سه باره ت به دا بینکردنی کومه ک و خواره مه نی بۆ کوردستان کاک مه سه وود گو تبه ووی: ناکری ئه و گه مارۆیه له سه ر کورد وا به رده وام بیته، ده بی سه دام ناچار بکریته گه مارۆیه که ی سه ر کوردستان هه لگریته. مام جه لالیش گو تبه ووی ناکری بوارد به ی به رده وام پرتۆلمان له به رچاوی خۆمان بسوتیندریته و گه مارۆمان له سه ر بیته، ئیمه ش ده سه وه ستان بین.

### ٢٧ ی سینه مه ری ١٩٩٢

(کوردستان نوێ) ی ژماره ٢٠١ ده رچوو. (ئالای ئازادی) ژماره ٤١ ده رچوو.

## ٢٨ ی سېته مهري ١٩٩٢

رؤژنامه ی (كوردستاني نوئ) ی ژماره ٢٠٢ دەرچوو. ژماره ٨ ی  
رؤژنامه ی (سهره لدان) ی مه لبه ندى بادينانى يه كيتيى نيشتمانى  
كوردستان دەرچوو.

مام جه لال له پهرله مانى كوردستاني باسى سه فهره كه ی خوى بؤ  
دهره وه ی ولات كرد، وه لامى پرسى پاره مانتارانيشى دايه وه. هر له وه  
دانيشته دا باسى كونگره ی ئوپوزسيونى عيراق له سه لاهه ددين و وه زعى  
په كه كه ی كرد.

گالونى به نزين به ٣٠ ديناره.

## ٢٩ ی سېته مهري ١٩٩٢

(كوردستاني نوئ) ی ژماره ٢٠٣ دەرچوو. رؤژنامه ی (نیشتمان) ی  
ژماره ١ دەرچوو.

له رؤژنامه ی ئيمروى كوردستاني نوئ له دوا ستوندا پيشنياريكم  
نوسيبوو، كه پرسه گهرمه كه ی شه هيد دكتور سه عيدي شه ره فكه ندى له  
مزگه وتى (البكر) كرا، ئه و ناوه ش هر ده بى بگورديت، چونكه مه عقول  
نييه ئه و مزگه وته گهره ی ئه وقاف به ناوى كونه سه روكى عيراقى  
ئه حمه د سه سن ئه لبكر بمينيته وه، بويه ش وا باشه ناوى مزگه وته كه  
بكه نه مزگه وتى شه ره فكه ندى. به پرسان و خه لكىكى زور پيشنياره كه يان  
لا باش بوو.

له ناوچه ی هه كارى شه ريكي خويناوى و دژوار له نيوان په كه كه و  
حكومه تى توركيان هه بوو، به پيى هه واله كان كوشتارى هه ردوولا  
گه يشتبوو ه ٨٢ كه س. سوپاى توركيان جوره ها چه ك و فركه يان  
به كار هينا بوو.





### ۱ی ئۆکتۆبەر ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۰۵ دەرچوو.  
دەلێن هیزه‌کانی په‌که‌که ۲۵ی که‌سیان له گوندیک کوشت و ۲۵  
که‌سیان بریندار کردوو، ئاگریان له گونده‌که‌ش به‌راوه.

### ۲ی ئۆکتۆبەر ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۰۶ دەرچوو. گوڤاری (دهنگی ئافره‌تان) ی  
ژماره ۷ی دهنگی یه‌کیتی ئافره‌تانی کوردستان به‌چاپی جوان و قه‌شه‌نگ  
دەرچوو.

ئیمپرو ئه‌نجومه‌نی ئاسایش به زۆرینه‌ی دهنگه‌کان و به دهنگه‌دانی  
ولاتی چین، بریار دهن پاره‌ی بلۆکراوی عیراقی له بانکه‌کان بو  
مه‌سره‌فی پرۆسه‌کانی فریاگوزاری و لایه‌نی تر سه‌رف بکه‌ن.  
په‌رله‌مانی کوردستان ئاگاداری هیزه‌کانی په‌که‌که ده‌کاته‌وه، ئه‌گه‌ر  
بنکه و هیزه‌کانیان له ناو خاکی هه‌ریم کوردستان نه‌کیشه‌وه، ئه‌وان به  
چه‌ک ده‌ریانده‌که‌ن، ئه‌و هه‌واله له ئاژانسه‌کان به‌گه‌رمی باسیده‌کرا.  
دیسان نرخ‌ی به‌نزین به‌رز ده‌بیته‌وه و گالۆنی ده‌گاته ۳۸ دینار.

### ۲ی ئۆکتۆبەر ۱۹۹۲

سه‌ید عه‌لی به‌رزنجی به‌ناوی (موحه‌مه‌د ئه‌لمه‌دی ئه‌لمنتزر)ه داوای  
په‌غمبه‌رایه‌تی کردبوو، بو ئه‌و په‌یامه‌ش کتیبیکی دهرکردبوو، هیز و لایه‌نه  
ئیسلامیه‌کان زۆر باسیان ده‌کرد، خه‌لکی ناویان ده‌هیتا، ئیمپرو له هه‌ولیه‌ر  
له‌گه‌ل چوار که‌سی تر به‌کوژراوی ته‌رمه‌کانیان دۆزرانه‌وه، له‌به‌یانیکدا  
هه‌زاره‌تی ناوخۆ رایگه‌یانده‌که ناکری له‌سه‌ر بیروبۆچوون خه‌لک  
بکوژریت، بۆیه‌ش سۆراخی بکوژه‌کان ده‌که‌ین.

به یانی زوو له بهرامبەر گومرگ نارنجۆکیک دهتهقیتهوه و له ئەنجامدا ۱۳ هاوالاتی بریندار دهبن.

وهزارهتی راگه یاندنی حکومهتی عێراقی بهناوی حکومهتهوه سهبارهت بهدهستکاریکردنی پاره بلۆکدراوهکانی بانکەکان گوتبووی: ئەو بپیاره ی ئەنجومهنی ئاسایش جۆریکه له دزی و بهتالان بردنی سامانی عێراقی، بهتونیش نارەزاییمان ههیه و داواکارین بهو بپیاره دابچنهوه.

### غی ئۆکتۆبهری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۲۰۷ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۴۲ دەرچوو.

له تهلهفزیونی گهلی کوردستان پاش ئهوهی ماوهیهک ریکلامی بۆ بلاوکردنهوهی بهیانیکی میژوویی و گرینگ کرد، بهدهنگی (عهباس ئەلبدری) دهقی بپیاریکی پهڕلهمانی کوردستانی خویندهوه، که تیدا به درێژی باسی میژوویی پڕ سهروهیری خهڵکی کوردستانی کرد، ههڕ له حوکمداری شیخ مهحمود و پهیمانی سیقەر و قوناخهکانی شوێرشێ رزگاریخوازی کوردستان، تا راپهڕین و دامهزراندنی پهڕلهمان و حکومهتی ههڕیمی کوردستان له ئەنجامدا پهڕلهمانی کوردستان بپیارێ دهدات سیستمی فیدرالییهت بۆ کوردستان له چوارچیوهی یهکیارچهیی عێراق رابگهینیت، پاش راگه یاندنی بهیانی فیدرالییهکهی پهڕلهمان پڕۆگرامهکانی تهلهفزیون تاییهت بوو به ئاههنگی شادومانی بهو بۆنهیه. ههروهها بپیار دهریت به یادی راگه یاندنی ئەو بپیاره میژوویییه گرینگه بهیانی پشووی رهسمی بیت.

وهزیری دارایی حکومهتی عێراق داوا دهکات بانکەکانی جیهان پاره ی بلۆکراوی ئیمه دهستکاری نهکەن، گوێ نهدهنه بپیارهکهی ئەنجومهنی ئاسایش، ئیمهش بۆ مهسهلهی دابینکردنی پاره ی پێویست به لایهنه

مرۆڤایه تییه کان داواکارین پترۆلمان بفرۆشین و پاره کەش لەو بەرنامە یه سەرف بکەین، بەلام ئەنجومەن رازی نابیت.

### ٥ی ئۆکتۆبەر ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٢٠٨ دەرچوو. بەمانشیتێ گەورە پیرۆزبایی فیدرالییه تیان نووسیوو. تەلهفزیونه کان بەرۆژ بەرنامە ی خوۆشی و ئاهەنگی فیدرالییه تیان نمایش دەکرد. لە ئازانسەکانی هەموو جیهان بەتیکرا باسی راگەیانندی فیدرالییه تی کوردستانیان لەلایەن پەرلەمانەوه دەکرد.

### ٦ی ئۆکتۆبەر ١٩٩٢

رۆژنامە ی (طریق الشعب) ی حزبی شیوعی ژمارە یه کی تری بلۆدە بیتەوه.

لە ئیستگەکانی هەموو جیهان لە ئازانسەکان و بەهەموو زمانەکان یه کەم هەوال شەری دژواری نیوانی کوردەکانی عێراق و تورکیا و پەکە کە بوو، هەندیک سەرچاوه ی هەوال دەیانووت ژمارە ی قوربانییه کانێ ئەو شەره گەیشتووتە ٦٠ کەس، هەندیکێ تریش دەیانووت ژمارە کە ٢٠ کەسە، دیلی یه کترین لەلایە. هەوالیک بلۆکراوتەوه کە پینشمەرگەکانی کوردە عێراقییه کان لە ناوچه ی برادۆستی سەر سنووری عێراق تورکیا ئێران چوار بنکە ی گەریلایه کانێ پەکە کە یان گرتووه، هەندیک لە پینشمەرگەکانی ئەو دوو حزبه دەلێن ئیمە رازی نابین شەری کوردی برامان بکەین، بەلام ئەنجومەنی وهزیران و پەرلەمان داویان کردووه، داواکارن پەکە کە ئەو ناوچانە چۆل بکەن، لەناو خاکی ئیمە وه هێرش نەکەنە سەر تورکیا. تا شەره کەش گەرمتر بیت فرۆکەکانی تورکیا بنکەکانی پەکە کە بۆردومان دەکات، بەنیازن دواهیرشیش بۆ ناوچه ی

خواکورک بیهن، شەڕەکانی پەکه که بەسەرکردایەتی عوسمان ئۆجەلانی برا ئاپۆیە. دەلێن لەو ناوچەیەدا سوپای پەکه که ژمارەیان نزیکەی سێ هەزار چەکارە.

پارەکانی عێراق بلۆکرا، رەوشی بازار شیواو، نرخێ خوار دەمەنیش بەرەو گران دەچوو. خەلکە که شەڕی هیوابوون لە ناردنی سوتەمەنی، بۆیەش نرخێ یەکه گالۆن بەنزین گەیشتووتە ٤٠ دینار.

### ٧ی ئۆکتۆبەر ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ٢٠٩ دەرچوو. (خەبات)ی ژمارە ٦٤١ دەرچوو. رۆژنامەی (ریگای کوردستان)ی ژمارە ١٣ی حزبی شیوعی دەرچوو.

گۆقاری (سیاسەتی دەوڵی)ی ژمارە ٣ دەرچوو.

کاک مەسعوود لە بارەگەکی خۆییەوه لە سەلاحەددین بە رادیوی مۆنتی کارلوی راگەیاندبوو شەڕەکه مان لەگەڵ پەکه که بەردەوامە، ئیمە سێ که سمان کوژراوه، نیازمان لەناوبردنی ئەوان نییە، دەمانهوی سنوورەکه چۆل بکەن، لەناو خاکی ئیمەوه هێرش نەبەنە سەر تورکیا، ئەو شەڕەش درێژ نابێت. خەلکی لەو شەڕە نیگەرانه، سوپای تورکیاش بە سەرکردایەتی کورد دەلێت ئامادەین یارمەتیتان بدەین، بەقسە ی سەرۆکی هێزە تورکییەکه هیشتا کوردهکان وهلامیان نه داوه ته وه.

### ٨ی ئۆکتۆبەر ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ٢١٠ دەرچوو.

کەسێک بەناوی (ک، ک) لەلایەن ئاسایشەوه گیرابوو، ئەو دانیبەوه دا دانابوو، هەر چوار تەقینەوه که ی رۆژانی رابردوی بازارێ شیخەلا بەدەستی ئەو بووه، ژنە که شێ گوتی، بۆ هەر تەقینەوه یه که میژده که م

دوو ههزار دیناری عادی وهگر توه، که من دیمه نی برینداره کانم له تله قزیونی یه کگرتن بینی، زور توور په بووم بویه ش له گه ل کوره که م بریارماندا خومان بچین شکایه تی لی بکه یین.

ئاژانسه کان بهردهوام باس له شه رهکانی کوردی عیراق و تورکیا دهکات، فرۆکه جهنگیه تورکیه کانیش یارمه تی عیراقیه کان ددهن. له یه کیک له ئیستگه کان گوترا گوايه چه کدارهکانی په که که بریارمانداوه ریگای هاتنی ئازووخه له کوردستانی عیراق بگرن. هاوکات له گه ل رهوشی گه رمی شه ره که ش حکومه تی تورکیا له راگه یاندنی فیدرالیه تی له باکووری عیراق له لایه ن په ره له مانه که یانه وه نیگه رانه، وتوویانه ئیمه له ئاسایشی ناوچه که بهرپرسین، بویه به هیچ شیوه یه که له گه ل ئه وه دا نین له ناوچه که سیسته می فیدرالیه تی را بگه یندری تی. ده لاین حکومه تی ئیرانیش ئاماده یه چه کدارهکانی په که که وه گرگیت بینه ناو ئیران، به لام ده بی به بیچه ک بن. له لایه ن خو شیه وه حکومه تی عیراق به و شه ره نیگه رانه و نارهبازی هیه. ئه وانیه ی له ناوچه که ش ده گه رینه وه ده لاین چه کداریکی زوری په که که مان گرتوه، شه ره که بهردهوامه و حکومه تی تورکییش به ئازووخه و سوتهمه نی و ته قهمه نی یارمه تیمان ددهن، ده لاین گوايه بارهکانی کومه ک و یارمه تییه کان به ئوتومبیله وه له پشتیانیه وه ده روات، پی به پی له گه لیاندایه.

### ۹. ئۆکتۆبه ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۱۱ ده رچوو.

له ئاژانسه کاندا بهردهوام لیدوان له سه ره شه رهکانی په که که هیه، سه فین دزه یی وه ک قسه که ریک به ناوی بزوتته وه ی کوردستان گوتبووی، ناکری فرۆکهکانی تورکیا بۆردومانی ناوچه که بکات، چونکه هه ردوو هیزه که له یه کتری جیانا کریتیه وه. یه کیک تر گوتبووی، ئیمرو دوو

گوندمان له چه كداره كانى په كه كه چۆل كړدووه. به قسه ي په يامنيړه كان ده لښ چهند ديلي په كه كه له زاخو بينراوه.

ئيمرو عيراقيه كان له سهر سنوورى كوټ به شوين سى كه س چوونه ته وه ناو سنوورى كوټي، هر سى كه سه كه يان گرتووه، كه له بواري مين هه لگرتنه وه كاريان كړدووه، دوو كه سيان ره گه زنامه ي پاكستانيان هه بووه و سييه ميشيان ئه مريكي بووه، بويه عيراقيه كان دوو كه سه كه يان به ره لا كړدووه و ئه مريكيه كه شيان گرتووه، ئه مريكا ئاگاداري نه زار هم دون نوينه ري عيراق له نه ته وه يه كگرتووه كانيان كړدو ته وه، كه ئه مريكيه كه به ره لا بكن، نه زار يش له لايه ن خويه وه ئه وه ي پشتر است كړدو ته وه كه ئه مريكيه كه له لاي عيراقيه كان گيراوه.

سه دام حوسين چهند روژ پيشتر گوتبووى كارمندانى تيمه كانى پشكيني نه ته وه يه كگرتووه كان وه ك سه گ كه لبه له لاشه ي عيراق وه رده دن. برياره له ورژانه تيمكي ۴۹ كه سى بينه ناو عيراق، حكومه تى عيراق يش بوار نادات ئه وانه بينه ناو خاكى عيراق تا هه لېژار دنه كه ي سه رو كايه تى ئه مريكي ته واو نه بيت. له لايه ن خويانه وه ئه ندامانى تيمه كان يش سوورن له سهر ئه وه ي هيشتا عيراقيه كان مووشه كى سكو ديان ماوه و ده بى هه موويان بدوژرينه وه و پوچه لېكرينه وه.

### ۱۰. ئوكتوبه رى ۱۹۹۲

روژنامه ي تاران تايمز له سهر زارى حكومه تى ئيرانى بلاوده كاته وه كه سيسته مى فيدرالى كه له لايه ن په رله مانى كوردستان راگه يان دراوه، پلانېكه بو دابه شكردنى ولاتى عيراق، ئيمه ش به هه موو شيوه يه ك به وه يان نيگه رانين.

توركوت ئوزال له روژنامه ي حوريه تى توركى گوتويه تى: سيسته مى فيدراليه ت بو كوردستان به ردى بناغه ي ئوپوزسيونه، ئيمه ش به وه

نیگه‌ران نین، فیدرالییه تیش به هیچ شیوه‌یه ک مانای پارچه پارچه کردنی عیراق ناگه‌یه نیت.

نهوت و گاز به‌رهو هه‌رزانی ده‌چیت.  
عیراقییه‌کان ئەمریکییه دیله‌که‌ی سه‌ر سنووری کویتیان ئازادکرد.

### ۱۱ ی ئۆکتۆبه‌ر ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۲۱۲ ده‌رچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۴۳ ده‌رچوو.

وه‌فدیکی بیگانه‌گه‌یشتنه هوتیلی شیرین پالاس له هه‌ولێر، ناوچه‌که باش به پۆلیس و ئاسایش کۆنترۆل کرابوو.

ئاژانس‌ه‌کان: کورده‌کان ده‌لێن دوا هی‌رش ده‌که‌ینه سه‌ر په‌که‌که و پشتیان چۆل ده‌که‌ین ئەگه‌ر ده‌خوازن با بچنه ناو ئێران.

مام جه‌لال دیمانه‌یه‌کی ته‌له‌فزیونی له‌گه‌ل ژوورنالیستیکی کوردی باکوور هه‌بوو ده‌قی دیمانه‌که به بادینی بوو، له ته‌له‌فزیونی گه‌لی کوردستان بلاوکرایه‌وه، ئەو له‌و دیمانه‌یه‌دا وتی ئێران په‌که‌که دژی ئیمه هان ده‌دات، قسه‌کانی ئاپۆ ته‌واو نییه که وتویه‌تی له‌و شه‌ره‌دا هی‌زی تورکمان له‌گه‌ل‌دایه، ئەوان خیانه‌ت له بزوتنه‌وه‌که‌مان ده‌که‌ن، هاوکاری ئێران و به‌غدا وه‌رده‌گرن.

دریه‌عه‌ونی، ژنه‌ روژنامه‌نووسی کورد که له میسر گه‌وره‌بووه و له پاریس ده‌ژیت، به‌ زمانی عه‌ره‌بی قسه‌ی بۆ ته‌له‌فزیونی پارتی ده‌کرد، گوتی کورد له ئەوروپا بوویته ئەفسانه، وا باشه ئافره‌تان کار بکه‌ن و له‌و کۆمه‌لگه‌یه‌ رو‌لیان هه‌بیت، خه‌باته‌که‌مان بۆ پته‌وکردنی ئابووریمان هه‌نگاو بنیت به‌وه‌ش دوا‌روژمان رووناک ده‌بیت.



۱۲ ی ئۆکتۆبه رى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۱۳ دەرچوو،

۱۳ ی ئۆکتۆبه رى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۱۴ دەرچوو.

۱۴ ی ئۆکتۆبه رى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۱۵ دەرچوو. رۆژنامە ى (خەبات) ى

ژماره ۶۴۲ دەرچوو.

نوینەرانى نەتەوہ یەگگرتووہکان لە بەغدا دانوستانیان لەگەل  
کاربەدەستانى حکومەتى عىراقى ھەيە، قسە لەسەر ئەوہ کرابوو ئازووخە  
و سوتەمەنى رەوانە ى باکوورى عىراق بکرىت، بەلام حکومەت رازى  
نەبووہ، سەبارەت بە کارکردنى کارمەندانى نەتەوہ یەگگرتووہکان بوارى  
نەداوہ سەردانى باشوورىش بکەن.

تەلەفزیونى گەلى كوردستان دیمانەيەكى لەگەل میژوونوسى رووس  
حەسرەتيان و لازاریف و ژنىكى ترى میژوونوس بە زمانى رووسى  
بلاوکردهوہ، ئەوانە کۆک بوون لەسەر ئەوہ ى کە دەبى کورد خاوەن  
یەک بریار بن، لازاریف وتى: لەمیژە من وتوومە دوژمنى کورد ھەر  
کوردە. ئەوان بۆچوونیان وا بوو عىراق بکرىتە چوار ھەرىم، وەک  
ولایەتى كوردستان و ولایەتى موسل و ولایەتى بەغدا و ولایەتى بەسرە،  
بەوہیان ناوچەکە ئارام دەبیت و ئاشتى بەرقرار دەبیت. دیارە دیمانەکە  
تۆمارکراو بوو.

سەعدى مەھدى سالىح بەناوى پەرلەمانى عىراق سەردانى تورکيا  
دەکات، لە ئاکامدا نەگەيشتووتە مەبەستەکە ى خۆى، دەلین ئۆزال بە  
ئەندامانى وەفدەکە ى وتووہ، ئینوہ یارمەتى چەکدارانى پەکەکە دەدەن.

ئەوھش ئىمەى نىگەران كىردووه، چونكه ئىمە واماندەزانى ئىوھ پىشتى  
توركيا دەگرن و بەيەكەوھ لە كورد دەدەن.

### ۱۵) ئۆكتۆبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۱۶ دەرچوو.

### ۱۶) ئۆكتۆبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۱۷ دەرچوو. رۆژنامەى (يەكگرتن) ى  
حزبى يەكگرتنى كوردستان ژمارەى يەكەمى دەرچوو. ژمارەيەكى نوئى  
رۆژنامەى (رىگای كوردستان) دەرچوو.

تیمیكى ۵۰ كەسى نەتەوھ يەكگرتووھكان گەيشتنە بەغدا، سەرھتا  
حكومەتى عىراقى مەرجى ھاتنى ئەو تیمەى بە ھەلبژاردنى سەرۆكايەتى  
ئەمريكا دەبەستەوھ، بەلام نەتەوھ يەكگرتووھكان بەو مەرجە رازى  
نەبوون، دووبارە عىراقى مەرجى دانابوو كە دەبیت سەرۆكى تیمەكە  
ئىكۆيس بىت، بەلام كە تیمەكە گەيشت بە سەرۆكايەتى ئىكۆيس نەبوو،  
ئەو تیمە بەرنامەيان وابوو زۆر بە وردى كارى پىشكنین لەسەر  
چەكەكانى عىراق بکەن، ئەگەر ئەو تیمە كارەكانى باش نەكات، ئەوھ بوار  
و دەرڤەتى دەرچوونى سەرۆك بۆش لە ھەلبژاردنى داھاتووى  
سەرۆكايەتى ئەمريكيدا لاواز دەكات، بۆيە ئەگەر حكومەتى عىراقى لە  
كار و بەرنامەى ئەو تیمە لارى و سەرپىچى ھەبووايە ئەوا ئەمريكا  
بىدەنگ نەدەبوو.

شەرپەكانى پەكەكە و حكومەتى ھەرىمى كوردستان بەردەوامە،  
توركياش بە فرۆكە ناوچەكان بۆردومان دەكات.

## ١٧ ی ئۆکتۆبه‌ری ١٩٩٢

ئاژانسەکان باس لەو دەکەن کە وەفدەکە ی نەتەوە یەگرتووەکان باس لە دابینکردنی پینداویستەکانی فریاکەوتن دەکەن، بەلام باس لە وردەکارییەکان نەکراوە، رەنگە لە هەفتە ی داهاوو ریکەوتنیک مۆر بکەن، بەو هەش خەلکە کە دنیایە سوتەمەنی و ئازووخە زۆرتەر دەبێت، بەو هەش نرخ ی دۆلار دادەبەزیت. چونکە لەو رۆژانە لەبەر رەوشی سنوورەکانی تۆرکیا و رینگرتنەکان خوار دەمەنی نرخ ی بەرزە، سەبارەت بە رەوشی شارەکانی تری عێراقیش ئازووخە کەمە و نرخ ی زۆر بەرزە، خەلکە کە بەراستی پەریشانە.

سێ کیلۆ مادە ی هیروین لە دەست کەسێک گیرابوو، لە تەلەفزیۆنی گەلی کوردستان کە سەکە یان هینابوو سەر تەلەفزیۆن و دیمانە یان دەکرد.

## ١٨ ی ئۆکتۆبه‌ری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژمارە ٢١٨ دەرچوو. رۆژنامە ی (ئالای ئازادی) ی ژمارە ٤٤ دەرچوو، لە و ژمارە یە دا بابەتیکم بەناوی (لە پیناوی دابینکردنی ئاسایش) دابەزیوو.

وەزیری ناوخوا ی تۆرکیا رایگە یاندوووە حکومەتە کە یان لە شەپەرە کە یان دژ بە پەکە کە بە هیچ شیوێک نە بە تەقەمەنی، نە بە ئازووخە یارمەتی کوردەکانی عێراقیان نە داوە. هێرشە کە ی سوپای تۆرکیا لە ناو خاکی عێراق بو لە ناو بردنی چە کدارەکانی پەکە کە بەردەوامە.

وەزیری پیشە سازی حکومەتی هەریمی کوردستان گوتی: حکومەتی عێراقی وزە ی کارەبای لە ئیستگەکانی سلیمانی و هەولیز بریووە، بۆیە ناچارین پست بە سەرچاوە ی کارەبای بەنداوەکانی دوکان و دەر بەندیخان ببەستین، لەویش ئاستی ئاوە کە نزمە و کارەباکە ی کەمە،

به لām رهنگه بتوانین بو زستان بریک کارهبا دابین بکهین، ئەگەر حکومهت به شهکهی دهۆکیش بپریت ئەوا له تورکیا کارهبا وهردهگرین، ئەو ههواله له تهلهفزیونی پارتي گهل وهرگیراوه.

جیگری وهرزیری گواستنهوهی حکومهتی ههریمی کوردستان دکتور رهفیع حیلمی به تهلهفزیونی گهلی کوردستانی راگهیانده که وهرزارهته کهیان خهریکه کاری پۆسته ریک دهخات، ههفتانهش له نیوان شارهکاندا پۆستهمان سیجار ههیه، خهریکین تۆرهکانی تهلهفونی نیوان ههولیز و سلیمانی چاک بکهینهوه، به لām کیشهی کارهبا مان ههیه. دهتوانین له زاخوو تۆرهکانمان به تۆرهکانی تورکیاوه ببهستینهوه. تهلهفزیونی گهلی کوردستان دیمانهیهکی له گهل نووسهریکی ئیتالی ژن سازکرد که نووسینی له سهر کورد ههیه، ژنهکه به زمانی ئیتالی قسهی دهکرد.

### ۱۹ی ئۆکتۆبهری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوی) ی ژماره ۲۱۹ دهرچوو.

ئهو تیمهی سهر به ولاتانی ئەمریکا و فههرنسا و بریتانیا و تورکیا هاتبوونه به غدا له ئەنقهره به ئازانسهکانیان راگهیاندبوو، ئەگەر له ماوهیهکی کهم خواردهمهنی و دهرمان و سوتهمهنی نهگاته باکووری عیراق ئەوه سی ملیۆن کهس دووچاری نههامهتی دهبن، چونکه که زستان هات ریگاکان دهگیرین، بۆیه دهبی پیش ئەو وهرزه ههموو پیوستیهکانیان بو دابین بکریت.

بازگهکانی ناو حکومهت زور ورده، ئەوهی دهچیته ناو حکومهت ههموو گیانی دهپشکنن، له گهرا نه وهشیاندا بوارنادن هیچ شتی له گهل خویاندا بهینهوه.

## ٢٠٠١ ئۆكتۆبەر ۱۹۹۲

كوردستانى نوئى) ى ژماره ٢٢٠ دەرچوو.

چەند رۆژ بوو قسەى وا هەبوو كە كاروبارى كرىن و فرۆشتن و بەرىكردنى مامەلەى تاپۆ دەست پى دەكاتەوه، بەلام ئىمپرو بە نووسراوى تايبەتى ئەنجومەنى وەزيران ئەو كارانە راگيرا، بەو هەش كاروبارى دائيرەى شارەوانى و تاپۆ و باج و دەرامەت و داھات و بانكى عەقارى راوہستا، خەلكەكەش بەوہيان دلگران بوون، زيان بە بازار و بە ھەموو لايەك گەيشت.

ئىمپرو گالۆنى بەنزين بە ٣٢ دینار بوو، چەند رۆژ بوو گالۆنى بە ٤٠ دینار بوو.

رىخراوى مافى مرۆقى خۆرھەلاتى ناوہراست لە ئەمريكا رايگەياند كە كوردەكانى عىراق لەو شەپەياندا لەگەل پەكەكە مافى مرۆقيان پيشيلكردوو، دەلین لە شارى زاخۆ تا مردن لە دوو كەسيان داو، ھەر وہا حكومەتى توركياش مافى كوردەكانى خويان پى شيل دەكەن، بە پەيامى ئاژانسەكان ديارە كە كوردەكانى عىراق وەك حزبى بە عس رەفتار دەكەن.

چەكدارەكانى پەكەكە لەسەر ريگای گشتى ئۆتۆمبيلكى نەفەرھەلگريان راگرتوو، ١٨ كەسيان لە سەرنشینهكانى كوشتو و پينج كەسيان بريندار كردوو، پاشان ئۆتۆمبيلەكەيان سوتاندوو.

لە راپرسىيەكى رۆژنامەيەكى توركى ٦٠% پەرلەمانتارانى توركيا لەگەل ئەو ھەدا نين ھيزە ئەمريكیەكان لەسەر خاكى توركيا بمينیتەوه، لەوانە ٧٠% داواكارن حكومەتى توركيا لەگەل حكومەتى عىراق ئاشت بىتەوه.

حكومەتى ئەمريكا بە ريكەوتنى نەتەوہ يەكگرتووہكان و حكومەتى عىراقى نىگەرانە، ئەو هەش بە شكان دەزانیت، داواكارە ھیللى پەيوەندى

تهلهفۆنى تاييه تيبان هه بيبت، واشده زانى ژماره ي کارمه ندانى نه ته وه  
يه کگرتو وه کان له ناو عيراق بو خزمه ته فرياکه وتنه کان که مه و ده بي  
زورتر بکرين.

### ٢١) ئۆکتۆبه رى ١٩٩٢

(کوردستانى نوئى) ي ژماره ٢٢١ ده رچوو. رۆژنامه ي (خه بات) ي  
ژماره ٦٤٣ به زمانى عه ره بى ده رچوو، له و ژماره يه دا چه ندان بابته ي  
باشى تيدا بوو.

له بازاردا خواردمه نه ي وه ک برنج و ئاردو روون و شه کر نرخى  
به رز ده بيبته وه، وادياره له تورکيا وه که م ده گاته بازاره کانى کوردستان،  
به لام به نزين به ره و هه رزانى ده چي ت.

لقى ده ره وه ي پارتى ديموکراتى کوردستان به يانتيكى ده رکرد، که ئه و  
هه و الانه ي سه باره ت به کوشتنى دوو چه کداره دي له که ي په که که  
راگه ياندراره ئه وه يان دووره له راستى، ده توانن چاوديرانى سه ره به خو  
بينه ناوچه که، خو يان راسته وخو سو راخى ئه و پروپاگه ندانه بکه ن،  
به وه ش ده گه نه ئه و راستيه ي که ئه و قسانه هه لبه ستراون.

بريتانيا و فه ره نسا داواکه ي ئه مريکايان سه باره ت به ريکه وتنه که ي  
نه ته وه يه کگرتو وه کان و حکومه تى عيراق ره تده که نه وه.

هيزه ئيسلاميه شيعه کان ئاشکريان کردو وه به وه فديكى هاوبه ش  
به شدارى کونگره ي داها تووى ئوپوزسيون له هه ولير ده که ن، داواش  
ده که ن ليبووردنى گشتى بو پياوانى رژيم ده رچي ت، هه ر له و کونگره يه دا  
مه به ستيان دامه رزاندن و راگه ياندى سوپايه کى عيراقى هاوبه شه بو  
رووخاندى رژيمي حزبى به عس له به غدا.

## ۲۲ ی ئۆکتۆبه رى ۱۹۹۲

(كوردستان نوئى) ى ژماره ۲۲۲ دەرچوو.

سكرتىرى نەتەوہ يەكگرتووہكان پوترس غالى رايگەياند نەتەوہ يەكگرتووہكان رىكەوتنى فرىاكەوتنى لەگەل حكومەتى عىراقى مۆر كرددووہ، بۆ ئەو بەرنامە يەش ۳۰۰ كارمەندى نەتەوہ يەكگرتووہكان دەچنە ناو عىراق و ھەمووشيان فيزيان پى دەدرىت، پىش ھاتنى وەرزى ساردى زستان دەبى كارەكانى تەواو بكرىن، لەو ۲۰۰ مليون دۆلارى بۆ ئەو بەرنامەى تەرخانكراوہ، نيوہى بەشى كوردستان دەبىت.

لە رۆژنامەى بابلى عودى كورپى سەدام نووسرابوو كە لە نيوان عەشيره تەكانى قەزاي ئەلحى شەر روويداوہ، لە ئەنجامدا ۲۶۱ كەس كوژراوہ. ژمارەى برىندارەكانىش دەگاتە ۴۰۰ برىندار، ھەر لەورۆژنامەشدا نووسراوہ كە لە نزىك بەغدا جبەخانە يەك تەقيوہ تەوہ و دووكە سىش كوژراون، چەند برىندارىكىش ھەيە.

\*\*\*\*\*

## ھەيئى پىنجاھم

### لە ۲۳ى ئۆكتۆبەر تا ۲۲ى نۆۋمبەر ۱۹۹۲

#### ۲۳ى ئۆكتۆبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۲۳ دەرچوو. حكومەتى توركى بە ھىزە ئاسمانىيەكان و سوپاۋە ھاتوتە ناو خاكى كوردستانى عىراق، بەدژوارىش شەرى پەكەكە دەكەن. سەرۆكى توركى سلیمان ديميريل وتوويەتى: ئىمە نامانەۋىت سوپاكەمان لەناو خاكى عىراق بۆ ماۋەيەكى درىژ بمىنىتەۋە، پاش كۆتايى كارەكانمان و پىكانى مەبەستەكەمان سوپاكەمان لەو ناۋچانە دەكشىنەۋە.

چوار ئەندامى كۆنگرەى ئۆپوزسىيۆن لەبەر كىشەى ھونەرى سنوورەۋە نەگەيشتنە ناو خاكى كوردستان، بەپىيى ئەو ھەۋالەى ئازانسى بى بى سى رەنگە بەيانى ئەۋانىش بگەنە كوردستان و كۆنگرەكە بەردەوام بىت.



## ۲۴ى ئۆكتۆبەرى ۱۹۹۲

رۆژنامەى (الاتحاد)ى زامانالى يەكيتىي نىشتمانى ژمارە سفرى بەزمانى عەرەبى لە ھەولير دەرچوو. رۆژنامەكە جوان و باش بوو. ئيمرۆ بۆ وەرگرتنى مۆلەتى رۆژنامەى ھەولير كە لەلايەن سەرۆكايەتى شارەوانى ھەوليرەو ھەوليرەو بەنيازين دەرېچيت، سەردانى وەزارەتى رۆشنييريم كرد، رۆژنامەكە خاوەنى ئيمتيازەكەى سەرۆكى شارەوانى دەبیت، بىرۆكەى دەرچوونى رۆژنامەكە لەلايەن من بوو، ئامادەييم دەرېريو ھەموو كارەكانى بكەم، ناوى منيش وەك سەرنووسەرى رۆژنامەكە ھەبوو، بۆ داوا ئيمزاش خۆم بىردمە لاي (شيركو بيكەس)ى وەزىرى رۆشنييرى، ئەويش رەزامەندى لەسەر مۆلەتەكەى دەرېرى.

## ۲۵ى ئۆكتۆبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى)ى ژمارە ۲۲۴ دەرچوو. (ئالاي ئازادى)ى ژمارە ۴۵ دەرچوو. بۆ وەرگرتنى رەزامەندى وەزارەتى شارەوانى چومە لاي وەزىرەكەمان (كافىيە سلىمان) بۆ وەرگرتنى رەزامەندييە ئىدارى و داراييەكەى دەرچوونى رۆژنامەى ھەولير، پاش ئەو ھى رەزامەندى نيشاندا، داوام ليكرد وتارى يەكەمى پيشەكى رۆژنامەكەمان بۆ بنووسيت، ديارە ئەويش بريارى دا وتارەكە بنووسيت. مام جەلال گوتبووى مۆلەتى ترمان بە پەكەكە داو ھە ناوچەكە چۆل بكەن. ھەروەھا گوتبووى لەبەر نەگەيشتنى چەند ئەندامىكى كۆنگرەكە، بۆيەش كۆنگرەى ئۆپوزسيون دواخرا. تەلەفزيونى گەلى كوردستان ديمانەى لەگەل كەسايەتتياكەنى ئۆپوزسيونى عيراقى دەكرد، لەوانە ئەندامى ئەنجومەنى بالاي شۆرشى

ئىسلامى ئەلقەزوينى و فەتوھى ئەندامى سەرکردايەتى يەكيتىيى  
دېموكراسى عىراقى، ئەوانەى لەگەل سىستەمى فېدرالىيەتن، پەرلەمان و  
حكومەتى ھەرىميان قېوول بوو.

### ٢٦ى ئۆكتۆبەرى ١٩٩٢

(كوردستانى نۆى)ى ژمارە ٢٢٥ دەرچوو.

كەمال فؤاد ئەندامى مەكتەبى سىياسى يەكيتىيى نىشتمانى كوردستان لە  
شەقلاوھ سەبارەت بە رەوشى پەكەكە گوتى: گەتوگۆ لەگەل جىگرەكەى  
عەبدولا ئۆجەلان كراوھ، بېياريانداوھ بارەگاكانيان تەسلىم بكەن،  
ھىزەكانيان بەئىنە ناو قوولايى كوردستان، جەوھەر نامىق سەرۆكى  
پەرلەمانىش بۆ بەشى كوردى دەنگى ئەمرىكا ھەمان قسەى كردبوو.

بنكەى سەرەكى پەكەكە لە ناوچەى خاكوورك دەكەوئتە بن دەستى  
ھىزە كوردىيەكانى ھەرىمى كوردستانى عىراق و حكومەتى توركىيا. ئەو  
ھەوالەش لە بى بى سى بلاوكرايەوھ.

حكومەتى برىتانى دوو ملىون و ٤٠٠ ھەزار پاوھندى لە بەشى خۇيدا  
داوھتەوھ بەو تىمەى كە نەتەوھ يەكگرتوھەكان بۆ فرىاكەوتنى كوردەكانى  
عىراق دايانمەزراندووھ.

كە رىگای توركيان كرايەوھ ھاتوچۆيەكان ئاسان دەبئتەوھ و نرخی  
ئازووخەش ھەرزان دەبئت.

سەفەرکردن بۆ شارى موسل و كەركوك لەلایەن ئاسايشەوھ  
قەدەغەكراوھ، زۆر بە دەگمەن پسولەى سەفەرکردن دەدەنە ھاولاتيان.  
مەبەستىش لەو توندكردنەى سنوورەكەش لە ترسى كارى خراپەكارىيە،  
نەوھك بەكرىگىراوان زەبرى كوشندە لە ھەرىمەكە بەوھشئىن.

ئەندامانى ئەنجومەنى شارەوانى ھەولیز كۆدەبنەوہ تا ناوى نوئى لە شەقام و گۆرپانەكانى شار بنين، بۆ ئەو مەبەستەش دوو ئەندامى لقى ھەوليزى يەكيتىيى نووسەرانى كوردستانىش داوھتكرابوون.

### ٢٧ى ئۆكتۆبەر ١٩٩٢

(كوردستان نوئى) ى ژمارە ٢٢٦ دەرچوو.

بەپىئى ھەوالى ئازانسەكان بېيار دراوہ كە ھىزەكانى پەكەكە چەكەكانيان دابنين، ئارەزوومەندانە لەناو عىراق يان توركيا و ئيران و سوريا دانىشين.

بېيارە كۆنگرەى داھاتووى ئۆپۆزسيۆنى عىراقى لە سەلاحەددىن باس لە دوا سىستەمى فيدرالىيەت بۆ عىراق بکەن.

لە تەلەفزیۆنى گەلى كوردستان دکتۆر عەبدولحوسىن شەعبانى سەرۆكى ئەنجومەنى رىكخراوى مافى مرۆف لە لەندن گوتى: مەسەلەى ديموكراسىيەت بە سىستەمى حكومى فيدرالىيەت دەچەسپىت.

چەند رۆژىكە بەشى كوردى دەنگى ئەمريكا پەخشەكەى بوويتە يەك سەعات، رۆژانە لە كاتژمىرى ٥،٣٠ بەيانىيەوہ تا كاتژمىرى ٦،٣٠ بەردەوامە.

سليمان ديميرىلى سەرۆكى توركيا كۆتايى بەسەردانەكەى ئيران دەھىتت، لەو سەردانەدا بېيار دراوہ بۆ باسکردنى رەوشى كوردستان لەگەل حكومەتەكانى سوريا و ئيران بەردەوام ديمانەيان ھەبيت، كار بۆ ئەوہ بکەن بۆ ئەو مەسەلەيە نيگا و بەرنامەيان يەك بيت، ھەر لەو سەردانەدا لەگەل محەمەد باقر ئەلحەكىمى سەرۆكى ئەنجومەنى شۆرپشى ئىسلامى عىراقىش كۆبوويتەوہ.

گۆقارى (نۆژەن)ى حزبى زەحمەتكيشان ژمارەى دووہمى دەرچوو، ژمارەى يەكەمى ئەو گۆقارە لەلایەن ئالای شۆرشەوہ لەئيران و پيش

راپەرىن دەرچوۋە، پاش ئەۋەى لەگەل حزبى زەحمەتكىشان يەكدەگرەنەۋە  
بىرپارەدەن گۇقارەكەيان بەردەوام بىت. گۇقارەكە لە روۋى ناۋەرۇك و  
بابەتەكان باش بوو.

### ۲۸ى ئۆكتۇبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۲۷ دەرچوو. رۇژنامەى (خەبات) ى  
ژمارە ۶۴۴ دەرچوو. رۇژنامەى (نىشتمان) ى ژمارە دوو دەرچوو.  
رۇژنامەى (رىگای كوردستان) ى ژمارە ۱۵ دەرچوو.

مامۇستا ئىبراھىم ئەحمەد لە دىمانەيەكدە لە تەلەقزىۋنى گەلى  
كوردستان وتى: ھەندى لايەن داۋا دەكەن باسكردن و براندنەۋەى  
مەسەلەى فیدرالبيەت بۇ پاش رووخانى سەدام حوسىن ھەلگرن، بەلام  
من ۋادەزانم ئەگەر ۋا بكەن، ۋەك ئەفغانستانمان لى دىت، ئەۋانىش  
ھەموو حزبەكان سەرەتا مەبەستيان تەنھا رووخانى رۇژىمى (نەجىب  
ئەللە) بوو كە ئەو رووخا پلانىان بۇ دۋارۇژى سىياسەتى دەۋلى  
دانەرشتىبوو، بۇيە زوو كەۋتتە ناۋ گىژاۋى شەرى ناوخۇ، زىانى زۇريان  
لىكەۋت، ھەر ئەۋ ھىزانەش كە بەيەكەۋە لە بەرەى ئۇپۇزسىۋن بوو كۆك  
ۋ ھاۋسەنگ بوون.

### ۲۹ى ئۆكتۇبەرى ۱۹۹۲

رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۲۸ دەرچوو. لەو ژمارەيەدا  
بابەتلىكم بە پىرە كوردستان لەسەر شانەدەر نووسىبوو بىلاۋكرايەۋە. ھەر  
لەو ژمارەيدا نووسرابوو كە پاش دانۇستان لەگەل نوئىنەرايەتى  
سەركرديەتى پەكەكە فەرھاد ئۇجەلان شەرەكە راۋەستاۋە. بەلام  
ھەۋالىك لە بى بى سى بىلاۋدەبىتەۋە كە ۋەفدى پەكەكە بە سەرۇكايەتى

فەرھاد ئۆجەلان لەگەڵ حکومەتی ھەریمی کوردستان نەگەشتوونەتە  
ریکەوتن.

### ٣٠) ئۆکتۆبەری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ٢٢٩ دەرچوو. رۆژنامەی (الاتحاد)ی  
ژمارە یەک دەرچوو.  
دەلێن فەرھاد ئۆجەلان لەسەرۆکایەتی ئەنجومەنی وەزیران بوو  
دکتۆر رۆژ نوری شایس و فەرەنسۆ ھەریری بەرھەقی قسەیان لەگەڵدا  
کردوو، پێش ئەوان ئەو دیمانەی مام جەلالی کردبوو.  
ھاتوچۆ بۆ موسڵ و کەرکووک نییە، سەیتەرەکانی ناو حکومەتیش  
زۆر توندە.

لەبەرامبەر یانەی راگەیانندی پشت شارەوانی ھەولێر نارنجۆکیک  
دەتەقیتەو، بەلام لەشوینە گشتی دوور بوو، بۆیە ھیچ زیانی نەبوو.

### ٣١) ئۆکتۆبەری ١٩٩٢

لەناو قەرەباڵغی بازاری شیخەللا نارنجۆکیک دەتەقیتەو، زیاتر لە ٢٠  
کەس برینداربوون، لەوانە برینداری سەختیشیان لەناودا ھەبوو.  
کاک مەسعوود بۆ دەنگی ئەمریکا قسەیی کرد، داواکاربوو ھێزەکانی  
حکومەتی تورکیا بەزوتترین کات لەناو کوردستان بکێشنەو، چونکە  
ئەوان لەگەڵ تورکیا ریکەوتنی مانەوہی ھێزەکانیان نەبوو.  
خەلکی نیگەرانیە لە مانەوہی سوپای تورکیا لەناو سنووری  
کوردستان، دەلێن ھێزەکان لەناوچەیی زاخۆ و سمیل بوونیان ھەیە،  
نیازیان باش نییە داوای نوێکردنەوہی ولایەتی موسڵ دەکەن، ھەرودھا  
ئەوانە بەنیازن رینگا بۆ ھاتنی ئازووخە بۆ حکومەتی عێراق خۆش دەکەن  
و پارێزگاری رۆیشتنی پترۆلەکەش دەکەن، جۆرھا قسەش دەکریت.

### ۱) نۆقمەرى ۱۹۹۲

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۳۰ دەرچوو. رۆژنامەى (ئالای ئازادى) ى ژمارە ۶۶ دەرچوو. رۆژنامەى (ئاكرى) ى ژمارە ۶ دەرچوو. گوڧارى كادرى پارتى ديموكراتى كوردستان ژمارەيهكى ترى نوئى دەرچوو.

هەموو ئاژانسەكان باس لەكۆتايى هاتنى كۆنگرەى ئۆپوزسيۆنى عىراقى دەكەن، دەستەيهك لە ئەندامايەتى مەسعوود بارزانى و محەمەد بەحر ئەلعلوم و حەسەن ئەلنەقىب پەيامى كۆتاييان راگەياند.

### ۲) نۆقمەرى ۱۹۹۲

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۳۱ دەرچوو. لەسەر هاتنە ناو خاكى عىراق، لە ئەنقەرە چەند سەفيريكى ولاتەكانيان بانگ كردبوو، تا رهوشەى شەپرەكە و ئەو پيشهاتەيان بۆ روون بكەنەوه. لە ئەنجامى شەپرەكانياندا لەگەل سوپاى توركيا چوار گەريلاى پەكەكە كوژراون.

ئيمشەو تەواوى كارەباى شارى هەولير نەبوو. راديۆى ئيسرائيل گوتبووى وەزيرى دارايى حكومەتى هەريمى كوردستان دكتور سەلاحەددين ئەلحەفيد داواى كردووە تا ميللەتەكەمان نەكەويتە ناو قەيرانىكى ئابوورى داوا دەكەين ولاتانى جيهان مامەلەى ئابووريمان لەگەلدا بكەن، بەوہش گەمارۆييه ئابوورەكەى سەرمان كە لەلايەن رژیمةوه لەسەرمان چەسپاوه دەشكىت و ئابووريمان دەبووژیتەوه.

### ۳) نۆقمەرى ۱۹۹۲

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۳۲ دەرچوو.

#### ٤٤ ی نۆقمه‌ری ١٩٩٢

کوردستانی نوئی ی ژماره ٢٣٣ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (خه‌بات) ی ژماره ٦٤٥ دەرچوو.

ئیمشه‌و دوو نارنجۆک له گه‌ره‌کی سیتاقان و یه‌کیکیان له‌لای قوتابخانه‌ی بۆتان له گه‌ره‌کی خانه‌قا ته‌قینه‌وه، به‌لام زیانیان نه‌بوو. ئیمشه‌و له‌به‌ر هه‌له‌ی ته‌کنیکی به‌رنامه‌کانی ته‌له‌فزیونی گه‌لی کوردستان نه‌بوو.

سییه‌م دانیشتنی ئه‌نجومه‌نی شاره‌وانی هه‌ولیز بۆ ناونانی گه‌ره‌ک و شه‌قام و گۆره‌پانه‌کان به‌رده‌وام بوو.

#### ٤٥ ی نۆقمه‌ری ١٩٩٢

کوردستانی نوئی ی ژماره ٢٣٤ دەرچوو.

له هه‌موو ئازانسه‌کان باس له هاتنی دوو دبلۆماسی تورکی و دیمانه‌یان به مام جه‌لال و کاک مه‌سه‌وود کردبوو، ئه‌وان هاتنه‌که‌یان بۆ دانیاکردنه‌وه‌یان بوو که هیزه‌ تورکییه‌که له ناوچه‌که‌یان نامینیته‌وه و پاش کۆتایی ره‌وشه‌که و ئارامبوونی سه‌ر سنوره‌که ده‌گه‌رینه‌وه و پاشه‌کشه ده‌کن. شه‌پیش له‌گه‌ل گه‌ریلاکانی په‌که‌که به‌رده‌وامه.

ده‌لین ٢٠٠ چه‌کداری په‌که‌که گه‌یشتونته‌ ناو هیزه‌کانی حکومه‌تی هه‌ریم بریاره بگوازرینه‌وه شوینیکی لاچه‌پ، بۆ دوورکردنه‌وه‌یان له سنوره‌کان مه‌لبه‌ندی تایبه‌تییان بۆ سازده‌کن.

قسه هه‌یه گوايه تۆرپیک له به‌کرگیگراوانی رژیمی به‌غدا له ئوردوگای داره‌توو گیراون، نزیکه‌ی ٨٠ گومانلیکراویان گرتوو، زۆربه‌یان خه‌لکی که‌رکوکن.

بریاره سه‌فه‌رکردن بۆ که‌رکووک و موسل بکریته‌وه و چیتیر پسوله‌ی پاریزگای ناوایت، چه‌ند رۆژ بوو ئه‌وه‌ی نیازی چوونه‌ شاره‌کانی

حکومه تی هه بووایه داوای پیشکەشی رەزەمانەندی پارێزگا دەکرد، لەو ئی پاش رەزەمانەندییەکان پەسولەیان بۆ دەکرد.

### ٦١. نۆ قەمەری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژمارە ٢٣٥ دەرچوو.

ئێمەشە و بارانیکی زۆر خۆش باری، خەلکە کە بە هاتنی سەرما نیگەرانی، چونکە دەسکەوتنی سوتەمەنی زەحمەت بوو. هەوآله کان وا دەگەینن کە لە سنووری ئوردنەو بەرپارە پێداویستییه خزمەتگوزارییەکان بگاتە عێراق، هەر لەو ئێشەو سوتەمەنی بە سەرپەرشتی نەتەو یە کگرتوو هەکان بگاتە کوردستان، بەرپرسیکی ئێو دەزگایە گوتبووی دواکەوتنی ئێو ئازوو خەیهش لە ئێستوی حکومەتی عێراق دایە، ئێوانیش بە نیازن سوتەمەنی بە دۆلار لە حکومەت بکرن و بیهێنە ناو کوردستان.

هاتنی دوو دبلۆماسە تورکییە کە و دیمانەیان بە سەرکردایەتی کوردستان دلی خەلکە کە ی خۆش کردبوو، گوایه تورکیا بە رەسمی سەردانی کوردستانیان کردوو، رەنگە رەوشە کە خۆش بیێت. گالونی بە نزی بە ٣٠ دینارە،

### ٧١. نۆ قەمەری ١٩٩٢

رۆژنامە ی (الاتحاد) ی ژمارە ٢ دەرچوو.

هێزەکانی پە کە کە هێرشیان بردووتە سەر مۆلگە یەکی سوپای تورکیا لە ناوچە ی شەرخ، چەند سەربازیان کوشتوو، لەوانە ئێفسەریشیان تێدابوو، ژمارە یە ک برینداریشیان هەیه.



## ۸ی نۆقمه‌ری سالی ۱۹۹۲

کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۳۶ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۴۷ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (یه‌گرتن) ی ژماره ۲ به‌زمانی عه‌ره‌بی دەرچوو. سه‌رۆکی ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران دکتۆر فؤاد مه‌عسووم بۆ رادیۆی بی بی سی قسه‌ی کردبوو، که وه‌رزی ساردی زستان به‌پۆه‌یه و داواکارین ریخ‌راوه فریاکه‌وتنه‌کان و هه‌موو لایه‌نه‌کان چاره‌سه‌رییه‌کمان بکه‌ن، ئه‌گه‌ر سوته‌مه‌نیمان نه‌گاتی ئه‌و میله‌ته له‌و وه‌رزهدا نه‌خۆش ده‌که‌ون، تووشی کاره‌ساتیکی کوشنده ده‌بین.

مه‌لیک حوسین دووم جاره بانگه‌واز ده‌کات که میله‌ته‌ی عیراق ره‌وشی خراپه و ده‌ستی کۆمه‌ک و یارمه‌تی ده‌وێت. ئه‌نجومه‌نی وه‌زیران بریارده‌دات سه‌د دینار بۆ خویندکاره‌کانی شاره‌کانی سلیمانی و ده‌وک و سی دیناریش بۆ خویندکاره‌کانی تری ناوشار له‌زانکۆی سه‌لاحه‌ددین بۆ مه‌سره‌فی رۆژانه‌ی هاتوچۆیان ته‌رخان بکریت، بریاریشه دوو په‌یمانگه له‌سلیمانی و ده‌وک بکریته‌وه.

## ۹ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۳۷ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (ریگای کوردستان) ژماره‌یه‌کی نوئی دەرچوو. بریاریشه له‌و ژماره‌یه‌وه ببیته هه‌فتانه. رۆژنامه‌ی (یه‌گرتن) ی ژماره ۲ به‌زمانی کوردی دەرچوو. له‌ به‌نامه‌ی (زوم زوم) ی ته‌له‌فزیۆنی گه‌لی کوردستان چهند دیمه‌نیکی نیشاندا تیدا شاعیریکی روس شیعره‌کانی عه‌بدو لا په‌شیۆی ده‌خوینده‌وه که کردبووی به‌رووسی، له‌و دیمانه‌شدا په‌شیۆیش ده‌رکه‌وتبوو. به‌نامه‌ی زوم زوم به‌نامه‌یه‌کی سه‌رکه‌وتووی جه‌ماوه‌رییه و له‌لایه‌ن هونه‌رمه‌ند زاھیر عه‌بدو لا و شیرزاد پۆلیس و نه‌وزاد ره‌مه‌زانه‌وه ئاماده و پیشکەش ده‌کریت.

## ۱۰ ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۳۸ دەرچوو.  
ریکخراوی لیبووردنی دهوللی حکومتی تورکیا و په‌که‌که‌ی به‌وه  
تاوانبارکردبوو که له‌و شه‌پانه‌دا مافه‌کانی مرۆقیان پی شیکردوو.  
یه‌ک به‌رمیل نه‌وتم بۆ مال‌ه‌وه به ۱۱۵۰ دینار کړی، ئەو پاره‌یه‌ش  
ده‌یکرده موچه‌ی خۆم و هاوسه‌ره‌که‌م. به‌نزی‌نیش وا گرانتر ده‌بی‌ت، شه‌کر  
وا هه‌رزان ده‌بی‌ت، ره‌نگه له ئی‌رانه‌وه شه‌کر بی‌ت، یه‌ک فه‌رده شه‌کر به  
۵۹۰ دیناره.

کلینتۆن گو‌تی: من وه‌ک بۆش له‌گه‌ل ره‌فتاره‌کانی سه‌دام حوسین  
نه‌رم نابم، ده‌بی ئەو گو‌یرایه‌لی بریاره‌کانی ئەنجومه‌نی ئاسایش بی‌ت،  
ئیمه له پشتیوانی کورده‌کان و شیعه‌کان دریغی ناکه‌ین.  
چه‌ند رۆژه ته‌له‌قزیونی یه‌کیتی ته‌شویشی له‌سه‌ره، جار‌جار په‌خشی  
ته‌له‌قزیونی به‌غدا‌ی دینه‌سه‌ری.  
مام جه‌لال به‌دریژی له ته‌له‌قزیونی پارته‌ی باسی ره‌وشی سیاسی  
ئه‌ورۆژه‌ی کرد.

ئیم‌رۆ کۆبوونه‌وه‌ی ناوانانی شه‌قام و گۆره‌پانه‌کانی ناو شاری هه‌ولیر  
کۆتایی هات.

## ۱۱ ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۳۹ دەرچوو. (خه‌بات)ی ژماره ۶۴۶  
دەرچوو. گۆقاری ریگای ئاشتی و سۆسیالیزمی حزبی شیوعی ژماره ۲۸  
دەرچوو.

گۆقاری (کاروان)ی خولی راپه‌رینی وه‌زاره‌تی رۆشنی‌ری ژماره‌ی  
یه‌که‌می دەرچوو. رۆژنامه‌ی (الغد‌الديمقراطي)ی ژماره ۱۰۵ و ۱۰۶  
دەرچوو. رۆژنامه‌ی (طریق الشعب)ی ژماره ۴ دەرچوو.

باران بەردەوامە.

حکومەتی تورکی وەلامی ریکخراوی لیبوردنی دەولی دایەو، که لەو ماوەیەدا بە هیچ شیوەیەک مافەکانی مرۆف پیشیل نەکراوە، ئەو هەوالەیی گواوە لەمانگی سێتەمبەرەو ۱۰۰ هاولاتی سیقیل کوژراون دوورن لە راستی. لەورۆژانەش پەکه که لە هیرشیکدا چوار سەربازیان کوشتووە.

### ۱۲ی نۆفمبەری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۴۰ دەرچوو.  
گالۆنی بەنزین بە ۵۰ دیناربوو.

### ۱۳ی نۆفمبەری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۴۱ دەرچوو.  
مام جەلال لە تەلەفزیونی گەلی کوردستانەو گوتی: بیریارە روژی ۲۱ی نۆفمبەر بە بری ۴۷ ملیۆن دۆلار ئازوخە و کۆمەک بگاتە کوردستان، هەرۆهە گوتی: موژدەیی ئەوێش دەدەین که سوپای تورکیا دەکشیتەو، ئەوێش پاش ئەو هات که لە زاخۆ ئیمە و کاک مەسعود دیمانی نوینەری سوپای تورکیامان کردبوو.  
هەموو ئازانسەکان ئاماژەیان بەو دابوو یارمەتییهکانی یونیسف بەهیلی تورکیاوە دەگاتە کوردستان، چونکه وەرزی زستان کیشەیی زۆر بۆ کوردهکان دروست دەکات، لە راپۆرتیکدا بە دەستمان گەیشتوووە لە ناوچەیی سلیمانی خەلک بۆ سوتەمەنی زۆر پەرۆشن، ژنان روژانە خەریکی دارکوکردنەو، ئەگەر ئەو میلیتە خواردمەنی و سوتەمەنیان بەخیریایی نەگاتی، دووبارە ئاوارە دەبنەو.

پاش بارینی بارانیکی زور و کهوتنی بهفر و نههاتنی نهوت و بهنزین،  
نرخی یهک گالون بهنزین گهیشته ۱۱۰ دینار، له بهر کهمی گازیش  
ریمهکانی ناوشاریش کهم هاتوچو دهکن، خه لکیش زور نیگه رانن.

#### ۱۴ ی نۆقمه ری ۱۹۹۲

روژنامه ی (الاتحاد) ی ژماره ۳ دەرچوو.  
دەرگای زانکوۆی سلیمانی کرایه وه، ئه ویش موژده ی سه رکه وتنیکی  
مه زن بوو بو ئه زموونی حکومه تی هه ریمی کوردستان.  
ئیمروۆ که میک نخه به نزین دابه زی، نخه یه ک گالون له نیوان ۵۰ تا  
۶۰ دینار بوو.

ئاژانسه کان: وه زیری دهره وه ی ولاتانی سوریا و تورکیا و ئیران له  
ئه نقه ره بو لیدوان و شرۆقه کردنی رهوشی کورده کان و پیشهاته  
سیاسیه کانی په یوه ست به و ناوچه یه کۆبوونه وه، ئه وان له دواروۆزی  
عیراق نیگه رانن، به تایبه تی په رله مانی کوردستان سیسته می فیدرالییه تیان  
راگه یاند، ئه وان واده زانن ئه وه نیشانه ی دابه شکردنی عیراقه. سه باره ت به  
کۆبوونه وه و باسکردنی دواروۆزی عیراق مام جه لال رایگه یاند ئه وان  
به هیچ شیوه یه ک مافی ئه وه یان نییه باس له دواروۆزی عیراق بکن.  
ته له فزیونه کان په خشیان خراپه، به لام جاروبار باشن، ئه وه ش  
له که نالیکه وه بو که نالیکی تر ده گوریت.

#### ۱۵ ی نۆقمه ری سالی ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۴۲ دەرچوو.  
(ئالای ئازادی) ی ژماره ۴۸ دەرچوو.

#### ۱۶ ی نۆقمه ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۴۳ دەرچوو.

۱۷ى نۆقمەرى ۱۹۹۲

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۴۴ دەرچوو. رۆژنامەى (رىگاي كوردستان) ى ژمارە ۳۲ دەرچوو.

رۆژنامەى (هەولير) ى سەرۆكايەتى شارەوانى هەولير ژمارەى يەكەمى دەرچوو، من وەك سەرنوسەرى رۆژنامەكە زۆربەى بابەتەكەم لەژير چەندن ناودا نووسيبوو، تايپى نووسينهكان كاك (تەها زادە) بۆى كوردبووم، ديزاينهكەى هونەرمەند (مەمەد زادە) بوو، چاپەكەشى لە چاپخانەى وەزارەتى رۆشنبيرى بوو، رۆژنامەكەم بەپۆست بۆ سەركرديەتى حزبەكان و وەزارەتەكان و دەزگاكانى راگەياندن نارد، هەموو دەزگاكانى راگەياندن ئاماژەيان بە دەرچوونى ئەورۆژنامەيە دابوو. تا قالبى حزبى نەبيت، من رەنگى مۆرم بۆ دانابوو.

لەژير چاوديزى سەرۆكى حكومەتى هەريىمى كوردستان دكتور فؤاد مەعسووم پردى بەستۆره و پاش نۆژەنكردەوهى كرايهوه، ئەو پردە بەشيكى ئاوى باران رايماليبوو، ماوهيەكى زۆر دريژ رىگاي هەولير شەقلاوه زۆر ناخۆش بوو، ئۆتۆمبيلەكان بۆ پەرينەوه لە بەستۆره زەحمەتيان دەديت، ئەو پرۆژەيە بە كاريكى بەرچاو لە كارەكانى ئاوەدانكردەوه ئەژمار دەكریت.

لەبەرامبەر هوتيلى رۆژ لەبەرامبەرى نەقلياتى باكوور نارنجۆكيك دەتەقيتەوه، بەلام زيانى نەبوو.

۱۸ى نۆقمەرى ۱۹۹۲

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۴۵ دەرچوو. (خەبات) ى ژمارە ۶۴۷ دەرچوو.

۱۹ى نۆقمەرى ۱۹۹۲

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۴۶ دەرچوو.

## ۲۰ ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۴۷ دەرچوو.

ئیمپرو چوومه حاجی ئۆمه‌ران، ریگا که چۆل بوو، گوندەکانی ئه‌و ناوچه‌یه ئاوه‌دانه، خه‌لکی خه‌ریکی جووتکردن بوون، که چوومه گوندی شیوه‌ره‌شی سه‌رسنووور گوتیان سی رۆژه سنووور داخراوه، چه‌ند لۆرییه‌ک له‌وی بوون چاوه‌پروانی کردنه‌وه‌ی سنوووره‌که بوون. کارکردن و ئاوه‌دانکردنه‌وه‌ی شارۆچکه‌ی چۆمان به‌رده‌وامه، دروستکردنی نه‌خوشخانه‌که کاره‌کانی باش رۆیشتوووه، ئه‌وه‌ش ریکخراویکی بیگانه له‌سه‌ر ئه‌رکی خۆی دروستی ده‌کات.

رۆژنامه‌ی (ریگای ئازادی) ی حزبی سۆسیالیستی کوردستان ژماره ۷۸ ی دەرچوو، دیاره ئه‌ورۆژنامه‌یه ماوه‌یه‌ک بوو وه‌ستابوو، له‌و ژماره‌یه‌دا زۆر بایه‌خی به‌به‌ستنی کۆنگره‌ی دووه‌می حزبه‌که‌یان دابوو.

## ۲۱ ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

رۆژنامه‌ی (الاتحاد) ی ژماره ۴ دەرچوو.

بی بی سی: کورده‌کان داوایان له حکومه‌تی تورکیا کردوووه، ئه‌و گوندانه‌ی هیزه‌کانی په‌که‌که تیدا بووه، یارمه‌تی جووتیاره‌کان بدن تا ئاوه‌دانی بکه‌نه‌وه.

هه‌واله‌کان باس له‌وه ده‌که‌ن که کۆماری ئیسلامی ئێرانی به‌رنامه‌ی هه‌یه‌چه‌کی ناوه‌کی دروست بکات، بۆیه‌ش ئه‌مریکا هه‌ره‌شه ده‌کات، نیوان میسر و ئێران باش نییه، میسرپییه‌کان ده‌لێن ئێرانییه‌کان یارمه‌تی لایه‌نی ئیسلامییه میسرپییه‌کان ده‌دن دژ به حکومه‌ت، کار ده‌که‌ن زه‌بر له گه‌شتیاره بیگانه‌کان بدن، به‌وه‌ش ریگا له هانتی بیگانه‌کان بۆ ولاتی میسر ده‌گرن، ئێرانییه‌کانیش ده‌لێن سه‌رۆکی میسری حوسنی موبارک که‌سیکی شیته.

## ۲۲ ی نۆقمه ری ۱۹۹۲

کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۴۸ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۴۹

دەرچوو.

کاروانی دووه می ئازووخه و پینداویستییه مرۆییه کان به ریگای تورکیا  
گه یشته کوردستان.

رادیوی ئۆپۆزسیۆن رایگه یاندووه له هوتیلکی ناوشاری سلیمانی  
نارنجۆکیک ته قیوه ته وه، تیدا ۴ کهس کوژراون و ۲۱ برینداریش هه یه،  
هوتیلی به غدا چهند په نابهرانی کوردی گه راوه ی ئیرانی تیدا بووه.

دووهم کاروانی نهوت که بریتی بوو له نو تریله گه یشته هه ولیر.  
تاریق عه زیز بو هه لگرتنی گه مارۆییه ئابوورییه که ی سه ر عیراق  
گه یشته باره گای نه ته وه یه کگرتووه کان له نیویۆرک، به لام دیاره هه یچ  
هیوایه کیان نییه، بۆیه ش ئه و له و مه سه له یه دا نیگه رانه.

\*\*\*\*\*

## هەيڤى شەشەم

### ۲۳ى نۆقمبەر تا ۲۲ى دىسمبەر ۱۹۹۲

رۆژى ۲۳ى نۆقمبەرى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۴۹ دەرچوو.

رۆژى ۲۴ى نۆقمبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۲۵۰ دەرچوو. رۆژنامەى (نىشتمان) ى

ژمارە ۳ بە دە لاپەرە دەرچوو. رۆژنامەى (رېڭاى كوردستان)

ژمارەيەكى نوئى دەرچوو.

رۆژنامەى (يەكگرتن) ى ژمارە ۳ دەرچوو.

سليتمان ديميريل لە بروكسلەو و تى: ئيمە هەرگيز قبوول ناكەين

جاريكى تر كوردەكان ئاوارە بن كار دەكەين ناوچەكە ئارام بيت.

يەكەم كاروانى ئارد گەيشتە شارى هەوليير، بريارە ئەو ئازوو خەيە بە

خيراىى بيت تا زستان نەهاتوو و بەفر رېڭاكانى نەگرتوو، قسەكەرى

نەتەو يەكگرتووەكان لە بەغدا رايگەياند كە ئەو كۆمەكە دوو مانگ دوا

كەوتبوو.



به كۆي دهنگ ئه نجومه نى ئاسايش گه مارۆيه كهى سه ر عيراق نوئ ده كه نه وه، سه رۆكى ئه نجومه نه كه به توندى وه لامي تاريق عه زيزى دايه وه، كه ئه وان به رپرس نين له وهى گه لى عيراق ره وشى خراپه، ئه وان خويان سامانه كه يان له بن ده ستى ده سته يه ك ئه فسه ره كانى خويان داناوه و كۆمه كى خه لكه كهى تر ناكه ن. سه باره ت به هه لگرتنى گه مارۆيه كه ش گوتبووى، حكومه تى عيراق هيشتا بريا ره كانى ئاگر به ستى جيبه جى نه كردوو ه.

### ٢٥ى نۆقمه رى ١٩٩٢

(كوردستانى نوئ)ى ژماره ٢٥١ ده رچوو. رۆژنامه ي (كوردستانى نوئ)ى ژماره ٦ به زمانى ئينگليزى ده رچوو. (خه بات)ى ژماره ٦٤٨ به زمانى عه ره بى ده رچوو. ژماره يه كى نوئ گوڤارى (الثقافة الجديدة) ده رچوو.

به فر ده باريت، كاره با نييه، به رده وام بارانه، نرخى يه ك گالۆن نه وت به ٤٥ دينا ره، به نزينيش به ٤٣ دينا ره.

### ٢٦ى نۆقمه رى ١٩٩٢

رۆژنامه ي (كوردستانى نوئ)ى ژماره ٢٥٢ ده رچوو. رۆژنامه ي (هه ريم)ى وه زاره تى رۆشنبيرى ژماره سفرى ده رچوو. ئيمشه و نارنجۆكيك له ته نيشت به نزينخانه ي شو رش ده ته قيته وه. ئاژانسه كان باسى تيرۆركردنى رۆژنامه نووسيكي كورديان له دياربكر به ناوى (ناميق ته نه ره كه چى) ده كرد، هه وائه كان گوتيان ئه وه ١٢ رۆژنامه نووسى كورده له توركي ا تيرۆر بكرت.

۲۷ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

رۆژنامه‌ی (کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۵۳ دەرچوو.

۲۸ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

ئیمړۆ ۳۰ وهکیلی سوتهمه‌نی نهوتیان وه‌رگرت، هەر خیزانیکی بری ۱۰۰ لیتر نهوت له‌و وهکیلانه وه‌رده‌گرن.

۲۹ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۵۴ دەرچوو. له‌و ژماره‌یه‌دا بابته‌تیکی کورتم بلا‌وبویته‌وه. (ئالای ئازادی)ی ژماره ۵۰ دەرچوو.

۳۰ی نۆقمه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۵۵ دەرچوو. (الاتحاد)ی ژماره ۵ دەرچوو.

له‌هه‌ولێر چه‌ند مینی پلاستیکی به‌باره‌ه‌لگره‌کانی هینانی ئازووخه‌کانی نه‌ته‌وه‌یه‌کگرتووه‌کان لکینرابوون، سئ له‌و مینانه‌ ته‌قینه‌وه، ئەو هه‌واله‌ له‌ هه‌موو ئازانسه‌کان ئاماژه‌ی پیدرابوو.

به‌رپوه‌به‌ری گشتی وزه‌ی کاره‌بای حکومه‌تی عیراقی گوتبووی هۆکاری نه‌بوونی کاره‌بای له‌ ناوچه‌ی کورده‌کان بۆ ئه‌وه‌ ده‌گیا‌یه‌وه، چه‌کداره‌ کورده‌کان هه‌موو عامووده‌کان و مه‌حه‌ویله‌کانیان دزیوه، بۆیه‌ کاره‌بایان نییه، ئیمه‌ له‌ نه‌بوونی کاره‌بای ئه‌وان به‌رپرس نین.

۱ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۵۶ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (ریگی) کوردستان)ی ژماره ۳۴ دەرچوو.

کاره‌بای هه‌ولیر زۆر خراپه، کاره‌باش دیته‌وه، له‌به‌ر ئه‌وه‌ی لۆدیان زۆره‌ زوو مه‌حه‌ویله‌کان ده‌ته‌قن، له‌به‌ر که‌می وزه‌ی کاره‌باش ئاو که‌مه و خه‌لکه‌که له‌به‌ر بی کاره‌بایی و بی ئاوی زۆر په‌ریشانن. رۆژانه‌ش وه‌کیله‌کان به‌شه‌نه‌وتی خۆیان وه‌رده‌گرن، گالۆنی نه‌وت به ۳۰ دیناره و به‌نزین به ۴۳ دیناره و کیلۆی شه‌کر به ۹ دیناره، ئاشه‌کانی گه‌نم لی‌کردن زۆر قه‌ره‌باڵغه، له‌ئێران‌ه‌وه خوارده‌مه‌نی زۆر ده‌گاته بازاره‌کانی کوردستان، ئه‌وه چه‌ند شه‌وه ته‌له‌فزیۆنمان نه‌دیوه‌و شار تاریکه.

ئیمشه‌و ته‌قه‌یان له باره‌گایه‌کی حزبی یه‌کگرتن کردبوو، ئه‌وانیش به ته‌قه وه‌لامیان داوه‌ته‌وه و زیانی گیانی نه‌بوو، یه‌ک قنینه‌ غازم به ۱۶۰ دینار کړی.

### ۲ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۲۵۷ ده‌رچوو. (خه‌بات) ی ژماره ۶۴۹ ده‌رچوو.

### ۳ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۲۵۸ ده‌رچوو.

### ۴ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۲۵۹ ده‌رچوو. ژماره‌یه‌کی نوێی رۆژنامه‌ی (ریگای کوردستان) ده‌رچوو. گوڤاری (په‌یامی وه‌رگیر) ژماره‌ی ۱ و ۲ یه‌چاپی جوان و قه‌شه‌نگ ده‌رچوو.

بۆ گه‌یاندنی دانه‌ویله‌ بۆ جووتیاره‌کان گه‌وره‌ترین کاروانی دانه‌ویله‌ له دیاربه‌کره‌وه به‌ره‌و کوردستان به‌ریکه‌وت.

دهنگى ئيسرائيل: كوردهكانى پاكستان بۆ وهرگرتنى فيزا و گه يشتنيان به ولاتانى ئه وروپا خوڤيشاندانئىكى گه وريان بۆ بهردهم ئوفيسهكانى نهتهوه يه كگرتووهكان سازكردبوو، ژماره يان دهگه يشته ۵۰۰ كهس، له وانه دوو ژنيان هه ولياندا بوو خوڤيان بسوتينن.

#### ۵ى دسمبه رى ۱۹۹۲

رۆژنامه ى (الاتحاد) ى ژماره ۶ ده رچوو، لهو ژماره يه دا بابه تىكم نووسيبوو به ناوى (لماذا مات ابو شهاب البغدادى في اربيل) بلا و كرايه وه. ئه وه دووهم رۆژه دوو كۆپته رى رهش له هه وليژر دهنيشنه وه، پاش ماوه يه كه دهگه رينه وه، هيشتا نه زانراوه ئه و دوو كۆپته ره بوچى ده هيشنه هه وليژر. به نزين گالونى به ۴۳ تا ۴۵ ديناره.

#### ۶ى دسمبه رى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۶۰ ده رچوو. (ئالاي ئازادى) ى ژماره ۵۱ ده رچوو. بى بى سى: حكومه تى ئه مريكا برپيارى داوه بۆ دابه شکردنى يارمه تىيه مروڤيهه كان دوو نووسينگه بکاته وه. ئه وه هه واله له راديوى قاهره ش بلا و كرايه وه. دياره سه ردانه كه ى ئوزال بۆ ميسر په يوه ندى به كوردستانه وه هه يه، بۆيه ئه و چرپه يه هه يه.

#### ۷ى دسمبه رى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۶۱ ده رچوو.

له ناو میزی تایبەتی پارێزگاری هەولێر مینێکی دانراوە دەدۆزیتەو،  
فەرمانبەرەکان هەموو بینایەکی چۆل دەکەن، شەو لە تەلەفزیۆنەکان  
پارێزگار باسی ئەو مەسەلەیە کرد.

بارەلگرەکان دەگەنە شارۆچکەی کەلەک (خەبات) چەند مینێکی  
لکینراو بەو لۆریانە دەدۆزنەو، تیمی تایبەت دەتوانن مەسەلەکی  
چارەسەر بکەن.

سەربازیکی عێراقی لە ئوردنەو و بەجلی سەربازییەو خۆی  
دەگەینیتە ناو سنووری ئیسرائیل، سەربازەکی گوتبووی، ئوردنییەکان  
منیان دەگەراندهو ناو عێراق، منیش چارەم نەما بیمە ناو ئیسرائیل تا  
رادەستی حکومەتی عێراق نەکەنەو. ئیسرائیلییەکان دەلین لەکاتی  
شەرەکی کەنداویش چەند سەربازی تری عێراقی هاتبوونە ناو  
ولاتەکەمان، ئیمەش بەپێی ئارەزووی خۆیانەو رهوانەیی ئەو ولاتانەمان  
کردن کە دەیانویست.

### ٨/ دسەمه‌ری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٢٦٢ دەرچوو. رۆژنامەیی (ریگای  
کوردستان) ی ژماره ٣٦ دەرچوو. لەو ژمارەید کەریم ئەحمەد ئەندامی  
مەکتەبی سیاسی حزبی شیوعی عێراقی نووسیوی پێویستە حزبی  
شیوعی کوردستان دامەزرینین، ئەوێش بەره‌زەمانەندی هاوڕێیە  
عەرەبەکانەو دەبیت، ئەوێش مافی ره‌وای کوردەکانە کە حزبی چینی  
زەحمەتکیش و کریکارانی سەربەخۆیان هەبیت، چونکە سەردەمەکی کاتی  
مافی چارەیی خۆنووسینە.

### ۹ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

کوردستانی نوئی ژماره ۲۶۳ دەرچوو. لهو ژماره‌یه‌دا، له‌لاپه‌ره‌ی دوایی کورته نووسینیکم بلأوکرایه‌وه. رۆژنامه‌ی (خه‌بات) ی ژماره ۶۵۰ دەرچوو. له‌گه‌ل سه‌رۆکی شاره‌وانی دانیشتم، وتی وه‌زیر بریاریداوه رۆژنامه‌ی هه‌ولیر به‌رده‌وام بی‌ت و پشتیوانی ده‌کات.

### ۱۰ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

کوردستانی نوئی ی ژماره ۲۶۴ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (هه‌ریم) ی ژماره‌ی دووه‌می دەرچوو.

### ۱۱ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

کوردستانی نوئی ی ژماره ۲۶۵ دەرچوو. گۆقاری نووسه‌ری کورد به‌به‌رگیکی گه‌وره دوو ژماره‌ی سی و چواره‌می به‌ناوه‌رۆکیکی ده‌وله‌مه‌نده‌وه دەرچوو. له‌ تورکیا کۆبوونه‌وه‌ی نماینده‌ی هیزه‌کانی هاوپه‌یمانان له‌گه‌ل تورکیا به‌رده‌وامه، له‌و کۆبوونه‌وه‌یه‌دا باس له‌وه ده‌که‌ن هیزه‌کان بۆ پشتیوانی و پاراستنی کورده‌کان له‌ تورکیا بمینینه‌وه.

### ۱۲ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

رۆژنامه‌ی (الاتحاد) ی ژماره ۷ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (یه‌کگرتن) ی ژماره ۴ دەرچوو.

ئیمیرۆ شوفیری ریمه‌کانی هیله‌کانی ناوشار و ئوردوگاگان مانیان گرتبوو، داوایان ده‌کرد پاره‌ی ورده‌یان له‌ بانک لی وهرگرن، چونکه له

بازار ئۇە پارەيە مامەلەى پى ناکریت، کرى سوارەبوونەکەش بە پارەيەکی کەمى وردە دەبیت، بۆيش خەلگەکە پارەى وردە دەدات.

### ۱۳ى دىسمبەرى ۱۹۹۲

رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) ژمارە ۲۶۶ دەرچوو. لەو ژمارەيەدا نووسىنىكى كورتم بلأوكرايهو. رۆژنامەى (ئالای ئازادى) ژمارە ۵۲ دەرچوو.

ئىمشەو دەقى دانىشتنەكەى پەرلەمانى كوردستان لە تەلەفزیونی گەلى كوردستان بلأوكرايهو، لەو دانىشتنەدا باس لە گۆپىنى ناوى وەزارەتى ئەوقاوف و كاروبارى ئىسلامى كرا، مەبەست ئەو بوو ئىماندارانى ئاینەكانى تری ناو كوردستان رازى بكەن، واتە وەزارەتەكە پىگە و سەرچاوەى ئەوانىش بىت، لەكۆتایى بریاردارا ناوى وەزارەتەكە وەك خۆى بمىنىتەو، چونكە ئەوقاف هەموو ئاینەكان دەگریتەو. بلأوكردنەوہى دەقى دانىشتنەكە لەلایەن خەلگەو بە خۆشى باسدەكرا.

### ۱۴ى دىسمبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ژمارە ۲۶۷ دەرچوو.

### رۆژى ۱۵ى دىسمبەرى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ژمارە ۲۶۸ دەرچوو. رۆژنامەى (رىگای كوردستان) ژمارە ۳۷ دەرچوو.

تیمەكانى نەتەوہ یەكگرتووہكان بارەگای لیژنەى ئۆلۆمپیان لە بەغدا پشكنى، پاش پشكنىنى ئەو بارەگایە لە عىراق دەرچوون. رۆژنامەى بابل كە كورپى سەدام سەرنووسەر و بریاردەرەتەى بلأویكردەوہ كە سەگە بەرەلآكان هاتنە ناو ئەو بارەگایە و هیچیان نەدركاند و دەرچوون.

مانگرتنی شوڤیڤیری پاسهکانی ریم له ههولیر کوتایی هات، گفتی ئەوهیان وەرگرت پاره وردهکانیان له بانک لی وەرگرن، لهجیاتی ئەوه پارهی کاغەزی ۵ و ۱۰ یان بدهنی، ههروهها برپاریشدرایان گازیان ههزران بدهنی. له تهلهڤزیونی یهکگرتن شوڤیڤیرهکان بهئاشکرا گلهیی له پارێزگا دهکرد و قسهیان له سههه ئاسایش ههبوو.

بی بی سی: حکومهتی ئەمریکی ۵۰ ملیۆن دۆلاریان بۆ فریاکهوتنی میللەتی عێراق تهرخانکردوه، ههروهها کویت و سعودیەش ههمان بره پارهیان وهک یارمهتی داوه. دیاره هینشتا پارهی بلۆککراوی عێراقیان بۆ مهبهستی فریاکهوتن دهست لی نهداوه.

### ۱۶ی دسهمه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۲۶۹ ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (خهبات)ی ژماره ۶۵۱ ده‌رچوو.

له هۆلی میدیا (مرکز اب‌حاث‌ الاشتراکي في العالم العربي) پيشانگای فرۆشتنی کتیبی سوسیالیستی و ئەدهبی و گوڤار و بلاوکراوه‌کانی نمایش کرد، پيشانگاکه بازارێ گه‌رم بوو، قه‌ره‌بالغییه‌کی زۆری له‌سه‌ر بوو. هه‌ر له‌و نمایشه‌دا له‌کاتژمێری سی ئیواره‌ که‌ریم ئەحمه‌د و فه‌له‌که‌دین کاکه‌یی دوو کۆریان له‌سه‌ر سیاسه‌تی نوێی جیهان و کوردستان گیرا، که‌ریم ئەحمه‌د باسیکی له‌سه‌ر پیویستی قه‌واره‌ی سیاسی بۆ کوردستان خسته‌ روو، قو‌ناخه‌کانی خه‌باتی کورد بۆ ده‌ستبه‌رکردنی ئەو قه‌واره‌یه‌ و هۆکاره‌کانی سه‌رنه‌که‌وتنه‌کانی باسکرد، له‌وانه‌ ده‌وری حکومه‌ته‌کانی ناوچه‌که‌ و ده‌روه‌ و پيشه‌هاته‌ سیاسییه‌کانیش هۆکاری بووینه‌ که‌ ئەو خه‌ونه‌ نه‌هاتووته‌ دی. فه‌له‌که‌دین کاکه‌ییش له‌لایه‌ن خۆیه‌وه‌ باسی رۆلی دراوسییه‌کانی کوردستانی کرد، که‌ چهن‌ده‌ مه‌ترسییان له‌سه‌ر ره‌وشی بزاقه‌که‌ و خه‌ونی میللەته‌که‌ هه‌بووه‌،



دەمارگیری ئەو حکومەت و نەتەوانە ھۆکاری دیار بووینە لە سەرنەگەوتنی بزاقەکە، بۆیەش پێویستە حکومەتی ھەریمی و سەرکردایەتی کوردستان کارکەر بن نیگا و بۆچوونەکانیان بە میللەتانی ئەو ولاتانە روونبکەنەو، ھەرودھا کۆرگیڤ باسی ئەوھشی کرد کە ریکخراوہ چەپەکانیش لەو سەردەمانە بە نیگا گۆشەبەھەکی تەسکەوہ سەیری کیشەکی کورد دەکەن، زۆر جاریش بزاقەکە و کوردەکەش بە تۆکەری ئیستعماریش پیناسە دەکەن. ئەوہی شایانی باسە ژمارەبەھەکی بەرچاویش لە ھاولاتیان بەشدار ببوون.

چەند رۆژ بوو کۆبوونەوہی حزبە کوردستانیھەکان لە ھوتیلی قەسری ئەلزەھبی بەردەوام بوو، ناوچەکە بەتوندی گەمارۆدراو بوو.

بەردەوام بارانیکی خۆش دەباریت.

### ١٧ی دسەمبەری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ٢٧٠ دەرچوو. رۆژنامە (ھەریم)ی ژمارە ٣ دەرچوو.

ئیمشەو تەلەفزیۆن فیلمی مەرگی ئەرخەوانی ھونەرماند کامەران رۆوفی نیشاندا.

لەبەر ئەوہی مام جەلال و کاک مەسعود لە ھەولیر بوون، لەشەقامەکانی ناوشار پشکنینی وردی ئۆتۆمبیلی ھاولاتیان دەکرا.

لەو یەک دوورۆژە خەلک زۆر دەکوژریت، خەلکی بەوہ نیگەرانی.

لە ریگای گەرانیوہی لۆرییەکانی باری ئازووخەکانی کوردستان مینی پلاستیکی لە ژیرەوہیان دەدۆزیتەوہ، بەلام زیانیان نەبوو.

### ١٨ی دسەمبەری ١٩٩٢

رۆژنامە (کوردستانی نوێ)ی ژمارە ٢٧١ دەرچوو.

ئاژانسەكان: جيگري وهزير دهرهوهي ئه مريكي ئيداورد جورجيان رايگه ياند كه حكومه ته كه ي نيگه رانه له وه ي لورييه كاني بارهه لگره كان مينيان پيگه وه دهلكينن و ده يانترسينن تا ئازووخه نه به نه باكووري عيراق، گومانيش ده كه ين به كريگيراوان و پياواني حكومه تي عيراق ئه و كارانه ئه نجام بدن، ئيمه ش له و كارانه بيدهنگ نابين، ناچارين ئيجرائات بكه ين، بوار ناده ين رهوشى ناوچه ي كورده كان ئالوزبكريت و هيرشيان بكريته سه ر، بويه له گه ل هاوپه يمانه كان دانوستان ده كه ين، ناكري ئه وه له سه ر حكومه تي عيراق بروات.

جه وه ره ناميق سالم سه ره وكي په رله ماني كوردستان گه يشته فره نسا، له وي له سه ر رهوشى كوردستان و عيراق قسه ي بو راديوي مؤنتى كارلو كرد.

نارنجوكتيكي پينچ كيلو تي ئين تي به كوميته ي چواري به كيتيي ته قيه وه، چوار كادري به كيتيي تيدا بريندار بوو.

### ۱۹ى دسمبه ري ۱۹۹۲

رؤژنامه ي (الاتحاد)ى ژماره ۸ دهرچوو.

نارنجوكتيک له به رپوه به رايه تي پوليسي هه ولير ده ته قيته وه، به لام زياني نه بوو.

نه ته وه به گگرتووه كان ده گاته ئه و بپوايه ي كارواني ئازووخه كاني ده چپته كوردستان مه ترسي له سه ره، بويه كاروانه كه يان به شيوه يه كي كاتي راده گریت تا حكومه تي عيراقى برپارده دات ريگاكه بپاريژيت و مه ترسي له سه ر لورييه كان نه مينيت.

٢٠ ی دسمبه ری ١٩٩٢

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٢٧٢ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ٥٣ دەرچوو.

ئیمرو ناوچه ی هوتیل ی شیرین پالاس چۆلکرا، گوتیان وهفدیکی گه وره له و هوتیله دادهبه زیت.

له ناو شوورهی یانه ی ئەندان یاران نارنجۆکیک ده ته قیته وه، خو شهبه ختانه زیانی نه بوو.

له ناو ژووری بهرپوه بهری چاپخانه ی زانکو نارنجۆکیک ده ته قیته وه و کهس بهر ناکه ویت.

٢١ ی دسمبه ری ١٩٩٢

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٢٧٣ دەرچوو.

سکرتیری نه ته وه یه کگرتوو هکان پوترس عالی نیگه رانی خو ی سه بارت به هه ولی ته قاندنه وه ی لۆرییه کانی ئازووخه ی نه ته وه یه کگرتوو هکان له عیراق راگه یاند، به تاییه تی ئەوانه ی ده چنه کوردستان، بۆیه ش بریار ده دن پۆلیسی نیونه ته وه یی ژماره یان زۆر بکریت، ئەوانیش به شداربن له پشکنینه کان.

٢٢ ی دسمبه ری ١٩٩٢

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٢٧٤ دەرچوو. روژنامه ی (ریگی) کوردستان) ی ژماره ٣٨ دەرچوو.

## هەیفی حەوتەم

### ٢٣ی ديسمبەری ١٩٩٢ تا ٢٢ی یانیری ١٩٩٣

#### ٢٣ی ديسمبەری ١٩٩٢

(كوردستانی نوێ)ی ژماره ٢٧٥ دەرچوو. (خەبات)ی ژماره ٦٥٢ بەزمانی عەرەبی دەرچوو.

#### ٢٤ی ديسمبەری ١٩٩٢

(كوردستانی نوێ)ی ژماره ٢٧٦ دەرچوو. رۆژنامە (هەریم)ی ژماره ٤ دەرچوو.

پەرلەمانی توركيا بریاریدا ماوەی مانەوێ هیزەکانی هاوێپەیمانان بۆ پاراستنی کوردەکان نوێ بکڕیتەو، هیزەکەش بریتیه له ٧٥ فرۆکەى جەنگی هاوێپەیمانان.

ئەنجومەنى ئاسایش هوشیاری دەداتە حکومەتى عێراقى کە دەبێ پۆلیسى نێودەولێ سەر بە نەتەوێ یەکگرتووێکان لەگەڵ بارى ئازووخەکان بۆ پاراستنى لۆرییەکان هاوڕێیان بن، ئەگەر رەزامەندى نەکەن، ئەوا ناچارن بۆ دۆزینەوێ چارەسەرییەک بۆ سەلامەتى ئەو بارانە کۆبوونەوێیەکی تایبەتى بکەن.

به‌رده‌وام باران ده‌باریت.

له‌به‌رئه‌وه‌ی به‌نزی‌ن گرانه، بویه مه‌فره‌زه‌کانی ئاسایش مه‌رجیان له‌سه‌ر به‌نزی‌ن‌فرۆشه ده‌ستییه‌کان داناوه نرخ‌ی یه‌ک گالۆن له ۳۰ دینار زۆرت‌ر نه‌ده‌ن، به‌وه‌ش به‌نزی‌ن له‌سه‌ر جاده‌رکان نه‌ماو هه‌موو ده‌شارد‌رینه‌وه‌و نرخ‌یشی گه‌یشته ۶۰ هه‌تا ۷۰ دینار.

### ۲۵ ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۲۷۷ ده‌رچوو. له‌و ژماره‌یه‌دا نووسینیکی کورتم له‌لایه‌ره ۸ بلا‌وکرایه‌وه. ئیم‌رۆ جه‌ژنی له‌دایک‌بوونی هه‌زره‌تی مه‌سیح بوو، ته‌له‌قزیونه‌کان زۆر بایه‌خیان به‌و جه‌ژنه ده‌داو جه‌ژنه پیرۆزه‌ی گه‌رمیان له کریستیانه‌کانی کوردستان ده‌کرد.

### ۲۶ ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

رۆژنامه‌ی (الاتحاد) ی ژماره ۹ ده‌رچوو. دانیشتنه‌کانی په‌رله‌مان سه‌ر به‌ستانه له ته‌له‌قزیونه‌کان په‌خش ده‌کرین، خه‌لکه‌که ئه‌و ده‌مه‌ته‌قینیه ئازادانه‌یان لا خۆشه‌و هه‌ز ده‌که‌ن له‌سالۆن و دانوستانه‌کانی په‌رله‌مان ئاگادار بن، ئیم‌شه‌و زۆر به‌گه‌رمی باس له‌وه ده‌کرا به‌رپۆه‌به‌ره کۆنه به‌عسییه‌کان بگۆرن، نا‌کرێ پهره‌ورده‌ی هه‌ولێر به‌ده‌ست کۆنه به‌عسییه‌کانه‌وه بيمینته‌وه.

### ۲۷ ی دسمبه‌ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۲۷۸ ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (ئالای ئازادی) ی ژماره ۵۴ ده‌رچوو. به‌فری باش له هه‌ولێریش باری، ده‌شتودەر زۆر سارده.

تا سەعات شەشى ئىوارە لە چاپخانەى رۆشنىبرى لەگەل تەها زاده، خەرىكى تاپىكردى رۆژنامەى هەولير بووين، كه ئەو تەواوى كرد، هەر ئەو شەوه نووسينه تاپىكراوه كانم برده مالى محەمەد زاده تا بۆمان ديزاینى بكات تا ئامادهى چاپ بكریت، به نو هەزار دینار كەرەسته پيويسته كانى چاپى رۆژنامە كه م وهك پليت و فيلم و حوبرو كاغهز كرى.

فرۆكه ئەمريكییه كان له ناوچه دژەفرینه كانى خوارووى عیراق فرۆكه یه كى جهنگى عیراقیان خستبووه خواره وه، سه رۆك بۆش و كلینتۆن وتیان ئەوه دهرسىكه بۆ حكومه تی عیراق تا جارىكى تر بریاره كانى نه ته وه یه كگرتووه كان نه شكینیت. حكومه تی عیراقیش دانى به خستنه خواره وهى فرۆكه كه دانابوو، بۆیه ش وتیان ئیمه له كاتى و به شیوهى گونجاو تۆلهى خۆمان ده كه ینه وه.

### ٢٨ى دسمبه رى ١٩٩٢

(كوردستانى نوئى) ٢٧٩ دهرچوو. رۆژنامەى (یه كگرتن) ى ژماره ٥ دهرچوو.

هەموو ئاژانسە كانى هەوال باسى كه وتنه خواره وهى فرۆكه عیراقییه كهى خوارووى عیراقیان ده كرد، وتیان عیراق له و فرینه ویستی به ختى خوى تا قى بكات وه، ئاشكرايه كه فرۆكه هه لگره كانى ئەمريكى له كه نداودا هه فتا فرۆكهى له سه ره و زووش ده توانیت بگاته ئەو شوینەى پيويست بكات. حكومه تی عیراقیش زۆر به توندی هه ره شهى ده كرد و داواى له ولاتانى عه ره بيش ده كرد كۆشش و گوشار بكن، هاوپه یمانان ناوچه دژەفرینه كهى خواروو هه لگریت. دياره حكومه تی عیراقیش رازى بووه پۆلیسى ده وللى هاوړپیه تی لۆرییه كانى ئازوو خه بكات كه دینه كوردستان.

۲۹ ی دسمبه ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۸۰ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (ریڭای کوردستان) ی ژماره ۳۹ دەرچوو.

۳۰ ی دسمبه ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۸۱ دەرچوو.  
(خبات) ی ژماره ۶۵۳ دەرچوو.  
شهو تا درهنگانی شهو له گه‌ل محمه‌د زاده ماینه‌وه تا مۆنتاژی رۆژنامه‌ی هه‌ولێر ته‌واو بوو. براده‌رانی رۆژنامه‌ی هه‌رێم له‌وی بوون به شه‌ش که‌س خه‌ریکی رۆژنامه‌که‌یان بوو.  
سی تریله‌ی ئازوو‌خه به هاورپیه‌تی چه‌کارانی نه‌ته‌وه یه‌کگرتوو‌ه‌کان گه‌یشتنه کوردستان.

۳۱ ی دسمبه ری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۸۲ دەرچوو.  
(هه‌رێم) ی ژماره ۶ به ۱۶ لاپه‌ره دەرچوو.  
ژماره‌یه‌کی تری رۆژنامه‌ی (هه‌ولێر) م به ۶ لاپه‌ره دەرکرد، ژماره‌ی ۲ و ۳ له‌سه‌ر دانرا.

۱ ی بنا‌ری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۸۳ دەرچوو، ئهو ژماره‌یه تایبه‌ت بوو به‌بۆنه‌ی هاتنی سالی نوئی.

۲ ی بنا‌ری ۱۹۹۳

له‌به‌رئه‌وه‌ی رۆژی سه‌ری سال رۆژی هه‌ینی بوو، ئیمپرو شه‌ممه له‌لایه‌ن ئه‌نجومه‌نی وه‌زیرانه‌وه کرایه پشوو‌ی ره‌سمی.

رۆژنامه‌ی (الاتحاد)ی ژماره ۱۰ دەرچوو.

له‌گه‌ل براده‌ران چووبینه سلیمانی، شه‌و له هوتیلی ئه‌بو سه‌نا ماینه‌وه. ریگای نیوان سلیمانی کۆیه هه‌ولیر ئاوه‌دانه، گونده‌کان بوژانه‌وه‌ی پیوه دیاره، خه‌لکه‌که خانوو دروست ده‌که‌نه‌وه، سلیمانیش وه‌ک شاری هه‌ولیر قه‌ره‌بالغه، کاره‌بایان باشتره. براده‌ریکمان هاتبوو به‌ردی حه‌لان و مه‌پمه‌ر بکریت، بای ۲۷ هه‌زار دیناری له کارگه‌یه‌کی سلیمانی به‌ردو مه‌پمه‌ری کرێ، له‌وه‌یاندا ۱۴۵۰ دیناری پارهی گومرگی له سه‌یته‌ره‌که‌ی به‌ختیاری دا. له‌وده‌مانه زانیم له سلیمانییه‌وه بازرگانی به‌ره‌و خواروو هه‌یه و په‌مۆ و گوله‌به‌رۆژه و توتن و دار و جوړه‌ها تایه‌ی ئۆتۆمبیل ده‌پوات و گومرگ وه‌رده‌گرن، کرێی لۆرییه‌کی سه‌لاحه‌ددین بۆ هه‌ولیر به‌هه‌زار دیناربوو. من ۱۵ دانه رۆژنامه‌ی هه‌ولیرم بردبووه سلیمانی تا بدریته رۆشنییرانی ئه‌وینده‌ری. دیاره له‌ناو شاردا په‌یکه‌ری جوانیان دروستکردوو، له‌وانه یه‌کتیکیان بۆ مامه ریشه‌ی شه‌هید کراوه.

۳ی سناری ۱۹۹۳

(ئالای ئازادی)ی ژماره ۵۵ دەرچوو.

۴ی سناری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۲۸۴ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (یه‌گرتن)ی  
ژماره ۶ دەرچوو.

۵ی سناری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۲۸۵ دەرچوو.



دهنگی ئیسرائیل: قسه که ریک به ناوی کورده کانی عیراقی که رازی نه بوو ناوه که ی ئاشکرا بکهین گوتبووی: حکومت به دانوستان رازییه و به هه موو مهرجه کانی ئیمهش رازییه، هه تا فیدرالئییه تیش.

### ٦ی بناری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٢٨٦ دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ٦٥٤ دەرچوو. له یادی دامه زانندی سوپای عیراقی پشوودان بوو.

### ٧ی بناری ١٩٩٣

(هه ریم) ی ژماره ٦ دەرچوو.

عهلی هه سهن ئه لمجید له رۆژنامه کانی به غدا نووسیوو، ئه وان ده توانن ناوچه کانی له بن کۆنترۆلی ئه واندا نییه به ئاسانی بیانگر نه وه. ئه ندامانی ئه نجومه نی ئاسایش ماوه ی ٤٨ سه عاتیان بو حکومت داناوه مووشه کانی خوارووی عیراق بکیشته وه، ئه گه رنا به چه ک زه بریکی کوشنده ی لییده دهین. نه زار هه مدون گوتبووی حکومت هه که مان مافی خۆیه تی سوپاکه ی له ناو خاکی خۆیدا بلاوه بکات. قسه ی ئه وهش هه یه سه رۆک بو ش پیش ئه وه ی پۆسته که ی جیبه یلیت زه بریک له عیراق ده دات.

رۆژنامه ی (طریق الشعب) ی ژماره ی ٥ ی سالی ١٩٩٢ دەرچوو.

### ٨ی بناری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٢٨٧ دەرچوو، له گه ل ئه و ژماره یه پاشکوی په ریستان نه بوو.

هه موو ئازانسەکان باس لە کیشانەوہی مووشەکانی عێراق دەکەن، عێراقیش سوورە لەسەر ئەوہی لەناو خاکی خۆیدا ئازادە چەکەکانی بەکاربھێنیت.

## ٩ی ئابری ١٩٩٣

(الاتحاد)ی ژمارە ١١ دەرچوو.

لەکاتی دوا مۆلەتی کیشانەوہی مووشەکانی سوپای عێراقی لە ناوچەکانی خوار هیلای ٣٢ مشتومری زۆری لەسەرە، هه موو سالۆنە سیاسییەکان و ئازانسەکان قسە لەسەر دەکەن، مەسەلەکە گەرمە، حکومەتی عێراقی لەسەرزاری گەورە سیاسییەکان و ئەنجومەنی شۆرش و ئەنجومەنی نیشتمانی و نوینەری عێراق لە نەتەوہ یە کگرتووہکان و وەزارەتی دەرەوہ، دەلێن ئیمە لەناو خاکی خۆمان بەھیچ شیوہیەک سوپا و چەکەکانمان ناکیشینەوہ و مافی رەوای خۆمانە بەرگری لە خۆمان بکەین. لەو دەمانە بەیانیکێ بئتاگۆنی ئەمریکی رادەگەینیت کە سوپای عێراقی لە دوا ساتەکانی مۆلەتەکە مووشەکانی خوارووی عێراقی ھەلۆھشان دیتەوہ و ناوچەکە ی چۆلکردوہ. بپاریشە تیمیکێ پشکنینی نەتەوہ یە کگرتووہکان بگەنە بەغدا، بەلام دووبارە حکومەت ناپرەزایی ھەییە و دەلیت: قبوولم نییە ئەو تیمە بە فرۆکە لە بەغدا دابەزن، دەبی یان فرۆکە ی عێراقی بەکاربھێنن، یان بە ئۆتۆمبیل لە سنووری ئوردنەوہ بیئە ناو عێراق، بەوہش کیشەییەکی تر سەر ھەلەدات.

لە چەمچەمال پاش ئەوہی ریکخراوی کیری خزمەتگوزاری سوتەمەنی دابەش دەکریت، ئەندامیکێ ئوسترالی ئەو دەستەییە بەدەستی خەلکی ناوچەکە دەکوژریت، بەوہش نەوت دابەشکردنەکە رادەگیری.

### ۱۰ ی سناری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۸۸ دەرچوو. نووسینیکی کورتم له و ژماره‌یه‌دا بلاوده‌بیته‌وه. روژنامه‌ی (ئالای ئازادی)ی ژماره ۵۶ دەرچوو.

### ۱۱ ی سناری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۸۹ دەرچوو. له‌گه‌ل ئه‌و ژماره‌یه‌دا ژماره سفری پاشکوی ئه‌ده‌بی له‌گه‌لدا بوو. (کوردستانی نوئ) به‌زمانی ئینگلیزی ژماره‌ی ۷ دەرچوو. بو‌ سازکردنی راپورتیک بو‌ روژنامه‌که‌مان هه‌ولیر من ئاماده‌ی دانیشتنی ئه‌نجومه‌نی شاره‌وانی هه‌ولیر بووم.

### ۱۲ ی سناری ۱۹۹۲

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۲۹۰ دەرچوو. به‌بۆنه‌ی سالیادی روژنامه‌که‌ ژماره‌یه‌کی تایبه‌تی بلاوده‌کاته‌وه و لاپه‌ره‌کانیشی ۱۶ لاپه‌ره‌بوو. هه‌ر به‌و بۆنه‌یه‌ له‌ هۆلی میدیا ئاهه‌نگیکی وتار خویندنه‌وه سازکرا، چه‌ندان وتارو بروسکه‌ی پیروزیایی خویندرايه‌وه. دیاره‌ کیشه‌ی نیوان حکومه‌تی عیراقی و نه‌ته‌وه‌یه‌ کگرتوو‌ه‌کان ئالۆزبووه، عیراقیه‌کان چه‌ند روژه‌ که‌لۆپه‌ل ده‌گوازنه‌وه‌ ناو سنووری کویت، ئه‌و ولاته‌ به‌ به‌شیک له‌ خاکی خوی ده‌زانیت، ئه‌نجومه‌نی ئاسایش و ولاتانی هاوپه‌یمانیش به‌ توندی هوشیاریان کردوو و هه‌ره‌شه‌یان لئ کردوو.

### ۱۳ ی سناری ۱۹۹۳

کوردستانی نوئ چوار روژی پشوودانی تایبه‌تی خوی راگه‌یاند.

فه‌ره‌نسا ده‌بێژیت که حکومه‌تی عێراقی مووشه‌که‌کانی له‌ناو ناوچه‌ی هیللی ٣٦ی کورده‌کان ئاماده‌کردوه، به‌وه‌ش بریتانیاش نیگه‌رانه چونکه ئه‌گه‌ر له‌و حاله‌ته‌دا له‌ مووشه‌که‌کان بدریت، کورده‌کان زیانیان به‌رده‌که‌ویت، ره‌نگه‌ حکومه‌تیش له‌ تۆله‌ی ئه‌و زه‌بره‌ له‌ کورده‌کان بدات، ئه‌گه‌رچی نزیکه‌ی ٥٠ فرۆکه‌ له‌ ناو خاکی تورکیا بو‌ پاراستنی کورده‌کان دانراوه. هه‌ر له‌به‌ر ئه‌و ره‌وشه‌ نوییه‌ وه‌زیری ده‌ره‌وه‌ به‌رنامه‌ی سه‌ردانه‌که‌ی ده‌پچریت.

هه‌والی وا هه‌یه‌ که حکومه‌ت چه‌ند ناوچه‌یه‌کی نزیکه‌ی شاری هه‌ولێر بۆردمانکردوه، له‌ که‌رکووکیش ژماره‌یه‌کی زۆری کوردی له‌و شاره‌ گرتوه.

گالۆنی به‌نزین به‌ ٥٠ دیناره‌ و به‌رمیلی گازیش هه‌رزان بووه، یه‌ک به‌رمیل به‌ ٥٠٠ تا ٦٠٠ دیناره‌.

سه‌عات هه‌شت و نیو به‌ سه‌د فرۆکه‌ی جه‌نگی هاوپه‌یمانان له‌ سوپای عێراقی درا، هه‌موو ئاژانسه‌کان ئه‌و هه‌واله‌یان به‌ گرینگی باس ده‌کرد، هه‌ر به‌و شه‌وه‌ له‌ ناو شاری هه‌ولێر ته‌قه‌ی خو‌شی کرا، له‌لایه‌کی تریشه‌وه‌ ترسی ئه‌وه‌ش هه‌بوو له‌ تۆله‌ی ئه‌و زه‌بره‌ سه‌ربازیه‌ مه‌زنه‌ش حکومه‌ت عێراقی کوردستان بۆردمان بکات.

نه‌زار چه‌مدون نوینه‌ری عێراق له‌ نه‌ته‌وه‌ یه‌کگرتوه‌کان زوو له‌ هه‌ره‌شه‌ و قسه‌کانی په‌شیمان ده‌بیته‌وه‌، حکومه‌ت رازی ده‌بیت پشکینه‌رانی نه‌ته‌وه‌ یه‌کگرتووکان به‌فرۆکه‌ی خو‌یان له‌ عێراق بنیشن، به‌لێنیش ده‌ده‌ن جارێکی تر باسی کویت نه‌که‌ن و ده‌ستدریژیش نه‌که‌نه‌ سه‌ر ئه‌و ولاته‌. قسه‌که‌ریک به‌ناوی وه‌زاره‌تی راگه‌یانندی عێراق راده‌گه‌ینیت ئه‌و وتاره‌ی عه‌بدولجه‌بار موحسین نووسیوی، که‌ خاکی کویت به‌شیکه‌ له‌ عێراق، ئه‌وه‌ گوزاره‌شت له‌ بۆچوونی خو‌ی ده‌کات،

ئەو ەيان بۆچوونى رەسمى ئىمە نىيە. لەو قسەيەش ديارە حكومەتى  
عيراق پاش ئەو گورزە سەربازىيە زۆر لاوازە و تەسليم بوو.  
چاودىران دەلەين ھاوپەيمانان ۸ بنكە و مۆلگەي سەربازى عيراقيان  
بۆردمان كىردوو، ھەموو فېرۆكەكانىش بەسەلامەتى گەراونەتەو  
بنكەكانى خۆيان لەناو خاكى مەملەكەتى عەرەبى سعوودىيە. سەدامىش  
بەناوى خودا و تۆلەكردنەو قسەي كىردبوو، لە ھەوليريش تەقەي خۆشى  
بەردەوامە و پۆليس و ئاسايش ھەموو لە ئامادەباشى و ئىنزارن، دەلەين  
فېرۆكە كويتىيەكانىش بەشداريان لەو ھىرشە ئاسمانىيە بەشداريان  
كىردوو. لەو گورزە سەربازىيەدا كاندىدى ھەلپژاردنى سەروكايەتى  
ئەمريكا بىل كلينتۆن بەگەرمى پشتىوانى سەروك بۆش دەكات، لەويدا  
گوتبووى ئەگەر ئىمە حكومى ئىدارەي ئەمريكا وەرگىن لە بۆش توندتر  
لە سەدام حوسىن دەدەين. لەو قسانەش بەردەوام باس لە يەكپارچەي  
خاكى عيراقىش دەكرىت.

#### ۱۴ى بىنارى ۱۹۹۲

ئەگەرچى رۆژنامەي كوردستانى نوئ پشوودانى خۆي راگەياندبوو،  
ھاوپەيمانان سەربازگەكانى حكومەتيان بۆردومانكرد، بەو بۆنەيەو  
ژمارەيەكى تايبەتى دەرچوو. ژمارەيەكى نوئ بوو لەسالى دووھمى  
دەرچوونىدا، ژمارە ۲۹۱ى بەسەرەو بوو.  
رۆژنامەي (ھەريم)ى ژمارە ۷ دەرچوو، لەو ژمارەيەدا بابەتيكى  
كورتەم لەسەر بىناسازى بلاوكرايەو.

#### ۱۵ى بىنارى ۱۹۹۳

رۆژنامەي (نىشتمان)ى ژمارە ۵ دەرچوو.

رۆژنامه‌ی (دهنگی قوتابیان)ی ژماره ۱ به‌زمانی کوردی دەرچوو، ئەو ژماره‌یه ۴ لاپه‌ره بوو، چەند وینە‌ی کاریکاتیری مام جەلال کاک مەسعوودی تیندا نیگارکرا بوو.

لە ترسی ئەگەری بۆردمانی حکومەتی عێراق ژماره‌یه‌ک لە نوینە‌رانی ریکخراوه بیگانه‌کان لە کوردستان گەرانە‌وه، دە‌لێن حکومەت نیازی هێرشی هە‌یه، خە‌لکە‌کە‌ش ترسیان هە‌یه.

ئە‌مریکییە‌کان دە‌لێن نیو‌ی هیز و چە‌کە ئاسمانییە‌کانی عێراقمان لە‌و بۆردمانە‌دا تیکشکاندوو، بە‌لام حکومەتی عێراق بە‌ردهوام لە‌سەر ئە‌وه‌ی دان بە‌ ناوچه دژە‌فرینە‌کە‌ی باشوور ناکات، دە‌لێن رەنگە‌ هاوپه‌یمانان بە‌ سەر‌و‌کایە‌تی ئە‌مریکی زە‌بریکی تر لە‌ هیزە‌کانی عێراقی بوە‌شین، دە‌ولە‌تە‌ عەرەبییە‌کانیش بە‌قسە و بە‌راگە‌یاندن پشتی حکومەتی عێراق دە‌گرن، قسە‌ش هە‌یه‌ کە‌ لە‌ شارە‌کانی نە‌جە‌ف و بە‌سرا خە‌لکە‌کە‌ش لە‌و بۆردمانە‌دا زیانیان بە‌رکە‌وتوو، گوا‌یه‌ فرۆ‌کە‌کان لە‌ترسی پیکانیان بە‌ مووشە‌کانی حکومەت بە‌رز فریو‌ەن و خالە‌کانیان باش نە‌پیکاو، قسە‌کەرێک بە‌ناوی هیزە ئاسمانییە‌کانی عێراق دە‌لێت لە‌ ناوچه‌ی خازری نزی‌ک شاری موس‌ل راوی دوو فرۆ‌کە‌ی ئە‌مریکیمان ناو، لە‌ ئاسمانی ناوچه‌کە‌ دوورکە‌وتوونە‌تە‌وه. لە‌لایە‌ن خۆ‌شیانە‌وه ئە‌مریکییە‌کان دە‌لێن ئیمە‌ هە‌ستمان بە‌وه نە‌کردوو، سەر‌جە‌م هە‌والە‌کان شیواوی و ئالۆزیان پینو‌هیه.

### ١٦ ی بناری ١٩٩٣

رۆژنامه‌ی (یە‌کگرتن)ی ژماره ٨ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (الاتحاد)ی ژماره ١١ دەرچوو.

دوو‌بارە کیشە‌ی حکومەتی عێراق و هاوپه‌یمانان سە‌ری هە‌ل‌دایە‌وه، عێراقییە‌کان دە‌لێن ئیم‌رۆ فرۆ‌کە‌یه‌کی نە‌یارمان لە‌ ئاسمانی شاری بە‌سرا

راو ناوه، بواریش نادهین فرۆکه‌ی تیمه‌کانی پشکنین بینه عێراق، هه‌روه‌ها سوورین له‌سه‌ر ئه‌وه‌ی شه‌ش بنکه‌ی ئاسمانی ناوچه‌ی ئوم قه‌سری نزیک به‌سراش چۆل ناکه‌ین.

عێراقییه‌کانی ئه‌مریکی باسی نه‌هامه‌تی گه‌لانی عێراقیان ده‌کرد، یه‌کی له‌وانه کورد بوو، ناوی فؤاد ده‌رویش بوو، ئه‌و گوتبووی سه‌دام تاوانباریکی گه‌وره‌یه.

### ١٧ ی سناری ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٢٩٢ ده‌رچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ٥٧

ده‌رچوو.

کیشه‌کانی حکومه‌ت و ئه‌مریکا به‌رده‌وامه، تاریق عه‌زیز گوتبووی ئیمه به‌هیچ شێوه‌یه‌ک دان به‌هیلی دژه‌فرینی ٣٢ و ٣٦ دانانین، ناکرێ تیمه‌کانی پشکنین بێجگه‌ له‌سنووری ئوردن بینه ناو‌خاکمان. سه‌رۆک بۆش کۆبوونه‌وه‌ی له‌گه‌ل ولاته‌هاوپه‌یمانه‌کانی ده‌کات. له‌کۆتاییدا عێراق رازی ده‌بیت تیمه‌کان به‌فرۆکه‌ بینه ناو عێراق به‌مه‌رجیک له‌وده‌مانه‌دا فرۆکه‌ی هاوپه‌یمانان له‌ ئاسماندا نه‌بن.

### ١٨ ی سناری ١٩٩٢

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٢٩٣ ده‌رچوو.

ئیمشه‌و له‌بنکه‌ سه‌ربازییه‌کان له‌که‌نداوی عه‌ره‌بیه‌وه، هاوپه‌یمانان ٤٠ مووشه‌کی کرۆزیان ئاراسته‌ی کارگه‌ی چه‌که‌ ناوه‌کییه‌کانی عێراقی له‌ته‌نیشته‌ ناوچه‌ی ئه‌لزعه‌فرانییه‌ی کرد. هه‌وا‌له‌کان ده‌لین مووشه‌ک یان نارنجۆکیک له‌ ناو هوتیلی ئه‌لرشیدی به‌غدا ته‌قیوه‌ته‌وه، له‌وه‌یدا برینداریش هه‌یه. له‌وده‌مانه‌ له‌ هوتیله‌که‌دا میوانانی بێگانه‌ بۆ کۆنگره‌ی میلی ئیسلامی دابه‌زییوون، ده‌لین هوتیله‌که‌ و ئۆتۆمبیله‌کان زیانیان

به ركه و توهه. پاش ئه و هيرشه مووشه كيانه سه دام له ته له فزيونه وه و تاريخي هه بوو، له ويذا گوتبووي عيراق ناشكييت. ئه و شه وه له شاري به غدا كاره با نه بووه، ئاسماني شاره كه بوويته يه كپارچه ئاگر. هه ر ئه و روژهش فرۆكه يه كي ئه مريكي فرۆكه يه كي ميك ٢١ي عيراقى خستووته خواره وه.

بي بي سي: مام جه لال گوتي، ئه و عه نته رياتهي سه دام سوودي نيبه، و ره ي سوپاي عيراق له ژير سفردايه، ئيمه دلنيان كه هاوپه يمانان له سه دام ده مانپاريژن.

كلينتون و جيگره كه ي ده ستخوشي له زه بره كه ي هاوپه يمانان ده كه ن كه له سوپاي عيراقيان داوه، وتيان ئيمه توندتري لييده ده ين، ئيمه هه رگيز نه مانوتوهه ئه گه ر سه دام كرده وه كاني بگورپيت وازي ليده هيين. ئه مريكا ده لئيت ئيمه به مووشه ك له به غدامان داوه و به رده وام فرۆكه كانمان له مه ترسييه كان ئه وان ده پاريزين، بويه ش له و بنكه و پيگه يه مان داوه تا هاولاتياني عيراقى زيانيان به رنه كه وييت. له وده مانه دا وه زييري راگه ياندني كوئيتي گوتبووي، حكومه تي عيراق وا خه ريكي سوپاكي له سه ر سنوره كان دوورده خاته وه. ئه وه ي ئاشكرايه ئه و ليده انه ي به غدا ته نها فرۆكه كاني ئه مريكا بووه، به لام سه روك بوش پيشتر ئاگاداري هاوپه يمانه كاني فه رهنسا و توركي و بريتانيا و كه ندا و كلينتونيشي كردوته وه.

### ١٩ي يناري ١٩٩٣

(كوردستاني نوئ)ي ژماره ٢٩٤ ده رچوو.  
ژماره يه كي تري (ريگاي كوردستان) ده رچوو.



ئيمرپوش فرۆكه كانى هاوپهيمانان له پيگه سهربازييه كانى عيراقيان له  
شاره كانى موسل و سه ماوه داوه، عيراقيه كان ده ليين ۲۱ قوربانيمان  
هه يه.

ده ليين فرۆكه يه كى عيراقى له ناوچه ي كه ركوك كه وتوتو ته خواره وه،  
سه ره تا خه لكه كه وايا نزانپوه فرۆكه كه ئه مريكييه، بويه ته قه ي خو شيبان  
كردو وه و به را كردن خه ريكى دوزينه وه ي پيلۆ ته كه بوون، به لام  
دهر كه وت فرۆكه نه برينداره كه عيراقيه، بويه ش په رو شى زانينى  
راستيه كان بوون، چونكه سه دام برياريدا وه ئه وه ي فرۆكه يه كى ئه مريكى  
بخاته خواره وه، به يه ك مليون دينار خه لات ده كريت.

كاك مه سعود به بى بى سى راگه يان دبوو ئه گه ر به غدا هيرشمان  
بكاته سه ر ئيمه ئاماده ين به رگرى بكه ين، ئه گه ر بگاته شه رى پارتيزانيش،  
ئيمه ئه مجاره به غدا ده هه ژنين. ليوا كه مال موفتيش وه ك وه زيرى  
كاروبارى پيشمه رگه گوتبوو: پيشمه رگه ئاماده يه و ده توانيت به رگرى  
بكات.

حكومه تى عيراقى را يگه ياند تا بوار ساز بكه ين كلينتو ن بيته  
سه رو كايه تى ئه مريكا، شه ره كه مان راده گرين، ئاماده ين بوار بده ين  
فرۆكه كانى نه ته وه يه كگرتو وه كان بو گه يان دنى تيمه كانى نه ته وه  
يه كگرتو وه كان له به غدا بنيشنه وه.

## ۲۰ى ينارى ۱۹۹۲

(كوردستانى نوئى) ى ژماره ۲۹۵ ده رچوو. (خه بات) ى ژماره ۶۵۶

ده رچوو.

ته له قزيونى پارتى رپوره سمى هاتنه سه ر كارى كلينتو نى راسته وخو

نیشاندا.

یهک بهرمیل گاز هه‌رزان بووه و نرخه‌که‌ی له‌نیوان ۵۰۰ تا ۶۰۰ دیناره.

### ۲۱ ی نیاری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۹۶ ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (هه‌ریم) ی ژماره ۸ ده‌رچوو.

ئیمپرو چهند باره‌ه‌لگری ئازووخه له‌ژیر چاودیری کارمهندان و پۆلیسی نیوده‌وله‌تی گه‌یشتنه هه‌ولیر.

ده‌ستکرا به دابه‌شکردنی به‌شه نه‌وتی هاوالاتیان.

ریکخراوی (هیلپ) ی ئه‌لمانی به‌رده‌وام بو فەرمانبه‌ران ئازووخه دابه‌ش ده‌کات، به‌شی هه‌ر مووچه‌خۆریک ۲۵ کیلو ئارد و ۱۰ کیلو برنج و ۵ کیلو شه‌کر و ۳ کیلو روونه، دیاره ئه‌وه‌ش یارمه‌تییه‌کی باشه بو فەرمانبه‌ران، زۆریش دلایان به‌وه خۆشه‌و به‌په‌رۆشه‌وه چاوه‌روان ده‌بن.

### ۲۲ ی نیاری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۲۹۷ ده‌رچوو. له‌لاپه‌ره‌ی ۸ باب‌ه‌تیکم بلاوکرایه‌وه.

ئیمشه‌و ته‌له‌فزیۆنه‌کان به‌رنامه ئاساییه‌کانیان بری و هه‌والی لیدانی بنکه مووشه‌که‌کانی حکومه‌تیان له موسل له‌لایه‌ن ئه‌مریکاوه بلاوکرده‌وه. ئه‌و زه‌بره سه‌ربازییه‌ش یه‌که‌م ئه‌زموون و ده‌ستوه‌شان‌دنی سه‌رۆکی نوئی ئه‌مریکی بو، زۆرجار حکومه‌ت موزایه‌ده‌ی له‌سه‌ر کلینتۆن ده‌کرد، وه‌ک سه‌رۆک بو‌ش نییه، لیدانی بنکه‌که له‌لایه‌ن په‌یقداری کۆشکی سپییه‌وه سه‌لمیندرا. حکومه‌تی عیراقیش له‌لایه‌ن خۆیه‌وه ئه‌و لیدانه‌ی به‌ ده‌ستدریژی و دوژمنداری ناوبرد و رایگه‌یان‌د فرۆکه‌کانی نه‌یاره‌کان

ئېمشەو لە ناوچەيەکی بازرگانيان داوھ و کارگەيەکی پەينی کيمياوی کشتوکالیان بۆردومان کردووه.

پەرلەمانی ئەوروپی لە بەیانیکدا، لیدانەکەي ئەوجارەي عیراقیان بەرەوا ناوئەبرد.

ساعات يەکی نیوهرۆ ئۆتۆمبیلیکی مینرێژکراو لەجەرگەي شاری هەولێر و بەرامبەر قەلاتدا لە پێش چێشتخانەي ئەلمشوار دەتەقیتهوه. تەقینەوهکە گەرەبوو، کارەساتەکە شاری هەولێری هەژاند، لەو تەقینەوهیەدا ٨ کەس شەهیدبوون، نزیکەي سەد کەسیش برینداربوون، دوکانەکانی ئەو شەقامە هەموو زیانی مادی زۆریان بەرکەوت، ئەگەر ئەو تەقینەوهیە دوو سەعات زووتر بووایە قوربانییەکان دەگەشتە سەدان کەس. خەلکیکی زۆر بە هانای بانگەوازی خوین بەخشین گەيشتنە نەخۆشخانەي فریاکەوتن، زۆرتر لە ٥٠٠ کەس بەژن و بەپیاووه خوینیان بە بریندارەکانی کارەساتەکە بەخشی. هەموو ئاژانسە جیهانییەکان باسی گەرەبی ئەو تەقینەوهیان دەکرد، لەوانە زۆر بەوردی رادیوی مۆنتی کارلۆ بەرنامەي چری هەبوو، قسەکەري یەکییتی نیشتمانی کوردستان لە ئەنقەرە هەوالەکەي پشتراست کردووه.

## هەیفی هەشتەم

### ٢٣ ی ینایر تا ٢٢ ی فبرایەری ١٩٩٣

#### ٢٣ ی ینایری ١٩٩٣

رۆژنامە ی (الاتحاد) ی ژمارە ١٣ دەرچوو. رۆژنامە ی (پاریزگاران) ی ژمارە ٤ بە زمانی کوردی و عەرەبی دەرچوو. ئەو رۆژنامە یە زۆر جەخت لەسەر کێشە ی و لایەتی موسڵ دەکات، رۆژنامە کە لە لایەن حزبی پارێزگاران ی کوردستان دەر دەچیت، کە سەرۆکە کە ی عومەر ئاغای سورچیە.

بۆ دوو هەم رۆژ و لەسەر یەک فرۆکە ئەمریکییە کان تەقە لە رادارەکانی حکومەت لە ناوچە ی موسڵ دەکەن، حکومەتی عێراقیش لە لایەن خۆیە وە دەلیت ئێمە پەیرەوی ریکەوتنی ئاگر بە ستمان کردوو و هیچ راداریکمان لەو شوێنە دا نییە.

گوڭقارى (دیدار) لقى سويدى لاوانى كورد ژماره‌ی یه‌كه‌مى به چاپىكى جوان و ديزاینى نازدارم له‌لايه‌ن مامؤستا مومتاز حه‌یده‌رى بينى كه به‌دیاری بؤى هاتبوو.

### ۱۹۹۳ یى یناری

(كوردستانی نوئ) ی رۆژى ۲۹۸ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۵۸ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (گه‌رانه‌وه) ی ژماره سفر دەرچوو. ئه‌ورۆژنامه‌یه له‌لايه‌ن كومه‌له‌ی ئاواره‌كان به چوار لاپه‌ره دەرچوو. رۆژنامه‌ی (كوردستان) ی حزبی ديموكراتی كوردستانی ئيران ژماره ۱۹۳ دەرچوو. بؤ جارى سىيهم فرۆكه‌كانى ئەمريكى بۆردومانى تۆرپىكى راداريان له خوارووی عىراق كردوو.

ئيمشه‌و ته‌له‌فزیونی گه‌لى كوردستان فيلمىكى بيگانه‌يان نيشاندا كه تيكستى كوردی له‌گه‌ل دابوو، له‌سه‌ر ئەركى خۆيانه‌وه كرابوو كوردی. قسه له‌ناو خه‌لك گه‌رمه كه ده‌زگای ئاسایش لاوازه و ده‌بى كارىك بؤ ئەكتيفكردى ئه‌و ده‌زگایه گرینگه بكریت، بریاریشه په‌رله‌مان دانیشتنىكى تايبه‌تى بؤ ئه‌و مه‌به‌سته بكات.

له‌پاش ته‌قینه‌وه‌كه‌ی پيش ئەلمشوار له هه‌ولیر راگرتنى ئۆتۆمبیل له‌سه‌ر شه‌قامه سه‌ره‌كییه‌كان قه‌ده‌غه‌كراوه و به‌رده‌وام ئۆتۆمبیله‌كان له‌لايه‌ن پۆلیسه‌وه پشكنینى وردیان بؤ ده‌كریت. یه‌ك گالۆنى به‌نزين به ۴۰ دیناره.

### ۱۹۹۲ یى یناری

(كوردستانی نوئ) ی ژماره ۲۹۹ دەرچوو. بابه‌ته‌كانى ژماره‌یه‌كى تری رۆژنامه‌ی هه‌ولیرم دایه محمه‌د زاده بؤ ديزاینكردى.

مۆنتی کارلۆ: ئیداره‌ی ئەمریکی چەند بژاری بۆ رووخاندنی حکومه‌تی عێراقی له پێشدايه، له‌وانه گۆشاره‌ی سیاسی و دبلۆماسییه‌که چڕ بکڕین، ماوه‌ ماوه هێرشێکی چڕی به‌فرۆکه‌ بکریته‌سه‌ر و هه‌راسان بکریته‌. هێرشێکی سه‌ربازی به‌زه‌بريشی بکریته‌سه‌ر و لاوازی بکریته‌. دوا‌بژاریش به‌هێزکردنی کورده‌کانه، بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش ده‌زگایه‌کی په‌خشی ته‌له‌فزیونی گه‌وره‌ له کوردستان دا‌بنریته‌ کار بۆ رووخانی ئه‌و حکومه‌ته‌ بکات، هاوشانی ئه‌وه‌ش کورده‌کان پڕ چه‌ک بکریته‌ زه‌بری توند له سوپای عێراق بدریته‌، به‌هێزترین بژاریش له‌لای وه‌زیری به‌رگری ئەمریکایه‌.

له‌ دیمانه‌یه‌که‌دا له‌گه‌ڵ ته‌له‌فزیۆنیکی ئەمریکی تاریق عه‌زیز ئاشکرایکردوه‌ ئاماده‌نه‌ له‌گه‌ڵ ئەمریکیه‌کان دانوستان بکه‌ن، سه‌باره‌ت به‌ مه‌سه‌له‌ی کورده‌کانیش ئه‌و گوتبووی ئیتمه‌ هه‌موو شته‌کانمان ته‌واو کردبوو، به‌لام ئەمریکاییه‌کان ناوه‌رۆکی ریکه‌وتنه‌که‌یان به‌ کورده‌کان هه‌له‌وه‌شاندوه‌، بۆیه‌ش کورده‌کان ئیمزایان نه‌کرد، هه‌موو ده‌میکیش ئه‌و ریکه‌وتنامه‌یه‌ ساز و ئاماده‌یه‌ هه‌ر ده‌میک کورده‌کان بخوازن ده‌توانن ئیمزای بکه‌ن.

شه‌ش مانگی تریش گه‌مارۆیه‌که‌ی نه‌ته‌وه‌ یه‌کگرتوه‌کانی سه‌ر عێراق نوێکرایه‌وه‌.

### ٢٦ ی ئابری ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ٣٠٠ ده‌رچوو.

### ٢٧ ی ئابری ساڵی ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ٣٠١ ده‌رچوو. له‌و ژماره‌یه‌دا نووسینێکی کورتم ب‌لاوکرایه‌وه‌. (خه‌بات)ی ژماره ٦٥٧ ده‌رچوو.

### ٢٨ ی سناری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ٣٠٢ دەرچوو.

(هەریم)ی ژماره ٩ دەرچوو.

ئیمرو له چاپخانهی رۆشنییری ژماره ٤ی رۆژنامهی ههولیرم هینایهوه، ئه و ژمارهیه ٨ لاپه ره بوو، تیراژهکهی ههزار دانیه، رۆژی ٣١ ییناری لهسه ره. دیاره دیزاین و بابه تهکان نوئیکاری پیوهیه.

### ٢٩ ی سناری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ٣٠٣ دەرچوو.

له ناو خه لکی قسه ههیه وهزیرهکانی حکومه تی ههریم دهگوردرین، دواهه والیش ئه وهی که سه روکایه تی ئه نجومه نی وهزیران دهریتته کو سهرت ره سول عه لی، قسه له سه ر ئه وهش ده که ن چیتر مه سه له ی ئه گه ر وهزیر به کیتی بیت ده بی جیگره که ی پارتی بیت، یان به پیچه وانه نامینیت، به رپوه به ره گشتیه کانی باش ده کریت، چونکه ئه و ره وشه ی ئیستا نارهبازی زوری دروستکردوه، گله ییش له ده زگاکانی پولیس و ئاسایش ههیه.

### ٣٠ ی سناری ١٩٩٣

(الاتحاد)ی ژماره ١٤ دەرچوو.

حکومه تی به غدا ره زامه ندی نیشانداوه سه رچاوه ی چه کی کیمیاوی و نایترۆجینی و مووشه کان بداته تیمهکانی پشکنینی سه ر به نه ته وه به گرتوه کان، رازیش بووه ئه و چاودیرییه به رده وام بیت. به نزمین گالۆنی به ٢٨ دیناره.

### ٣١ ی سناری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ٣٠٤ دەرچوو.

(نالای ئازادی) ی ژماره ٥٩ دەرچوو.

لههۆلی قوتابخانهی ئه یوبیه کومه لهی زیندانه سیاسییه کان پیشانگایه کیان به بۆنه ی سالیادی شهید ئارام سازکردبوو، لهوئ ته له قزیونی زهمه تکیشان له سه ره مه سه له ی پاکسازی لیدوان و راو بوچوونی له ئاماده بووان وهرده گرت، منیش له سه ره پاکسازی و دوورخستنه وه ی کونه به رپوه به ره کان و ئه وانه ی له کاتی رژیم ده ستیان ده رپویشته قسه م کرد، له ورۆژانه زۆر باسی پاکسازی ده کریت.

### ١ ی فبرابه ری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ٣٠٥ دەرچوو.

### ٢ ی فبرابه ری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ٣٠٦ دەرچوو. رۆژنامه ی (ریگی کوردستان) ژماره یه کی نوئی دەرچوو. له و ژماره یه دا کاریکاتیژیکی (حه مه تال) ی هونه رمه ندی تیدا بوو که توانج له سه ره دابه شکردنی کورسیه کانی په رله مان و حکومه تی کردبوو، چۆن حزبه کانیان له و پۆستانه بیبه ش کردوه.

### ٣ ی فبرابه ری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ٣٠٧ دەرچوو. رۆژنامه ی (خه بات) ی ژماره ٦٥٨ دەرچوو. رۆژنامه ی (یه کگرتن) ی ژماره ٤ به ١٢ لاپه ره دەرچوو. ژماره ٧ ی گوڤاری (خه رمانه) م بینی که له سوید دهرده چیت، له و ژماره یه دا حه مه سه عید حه سه ن به توندی دابه زیبووه سه ره په رله مان



و حکومتی هه‌ریم و دهسه‌لاتداران، لهو ژماره‌یه‌د مه‌لا به‌ختیار باب‌ه‌تیکی له‌سه‌ر لیدانی پاریزگاری سلیمانی سالی ۱۹۷۶ نووسیوو. چاپی گوڤاره‌که جوان بوو. گوڤاری (هه‌نگاوی نووسه‌رانی رانیه و قه‌لادزه ژماره ۴ و ۵ دهرچوو، دیاره ئه‌و گوڤاره به‌ناوی یه‌کیتی نووسه‌رانی کوردستان دهرده‌که‌ن.

سه‌روکی فه‌له‌ستینی یاسر عه‌ره‌فات ئه‌و جار ه‌ش گه‌یشته به‌غدا، سه‌دام حوسین مه‌دالیای ئوم ئه‌لمعارکی پی به‌خشی. حکومت ده‌لی ئاماده‌م بای ۵۰ ملیون دۆلار پترۆل بفرۆشم و پاره‌که‌ی له‌به‌ر رینمایی و چاودیتری نه‌ته‌وه یه‌کگرتوو ده‌کان له فه‌له‌ستینی ده‌کان سه‌رف بکه‌م.

#### ۴ی فبرابه‌ری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوی) ی ژماره ۳۰۸ دهرچوو.

روژنامه‌ی (هه‌ریم) ی ژماره ۱۰ دهرچوو. له‌و ژماره‌یه‌دا باب‌ه‌تیکم ب‌لاوکراوه‌ته‌وه.

راوه‌ستانی ئۆتۆمبیل له‌شه‌قامه‌کانی ناوشار هه‌ر قه‌ده‌غه‌یه. کاره‌بای دوورۆژ جاریک شه‌ش سه‌عات هه‌یه، ماوه‌ماوه‌ش به‌یانیان یه‌ک سه‌عات کاره‌با ده‌دنه‌ه‌ه‌اواتیان، خه‌لکه‌که له بی کاره‌بایی راهاتوو.

#### ۵ی فبرابه‌ری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوی) ی ژماره ۳۰۹ دهرچوو.

روژنامه‌ی (نیشتمان) ی ژماره ۶ دهرچوو.

گوڤاری (رووناکبیر) م ده‌ستکه‌وت و خویندمه‌وه، ئه‌و گوڤاره له سوید ب‌لاوده‌بیته‌وه.

ئه‌ندام په‌رله‌مانه کورده‌کانی په‌رله‌مانی تورکیا هاتنه کوردستان، به گه‌رمی پیشوازی و میوانداریان کردن.

### ٦ی فبرابەر ١٩٩٣

(الاتحاد)ی ژماره ١٥ دەرچوو.

ئەنجومەنی ئاسایش بریار دەدات سوپایەکی ٧٥٠ چەکداری رهوانەیی سەرسنووری کویت عێراق بکات، ئەو سوپایەش دەسەلاتی دەستکردنەوەشی هەبێت.

له سەعات ١٠،٣٠ی بەیانی له نزیک چیشخانەیی زانکۆی بەرامبەری نەقلیات نارنجۆکیک دەتەقیتەو و لەئەنجامدا ٤ هاوالاتی شەهید و ١٢ بریندار دەبێت. له بەرنامەیی تەلهفزیۆنەکاندا دیمەنی کارەساتەکیان نیشاندا.

مام جەلال و کاک مەسعوود له مەسیف سەلاحەددین پیشوازبیاان له بەرپرسیانی سوپای هاوپەیمانان کرد، هەمان روژیش دوو ئەندامی بالای ئۆپۆزیسیۆنیش پیشوازبیاان لیکرا.

دیاره نرخى به‌نزین به‌رهو هه‌رزان بوون ده‌چیت.

### ٧ی فبرابەر ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ٣١٠ دەرچوو. (ئالای ئازادی)ی ژماره ٦٠ دەرچوو. (خەبات)ی ژماره ٦٥٩ دەرچوو. دیاره ئەو روژنامەییە هەفتەیی دووجار دەرده‌چیت.

### ٨ی فبرابەر ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ٣١١ دەرچوو. لیژنەیی فریاکەوتنی سەر بە نەتەوەیی کگرتووەکان رادەگەینیت تەقینەوەکی هەولێر زیانی بە کارمەندانی ئەوان نەگەیاندوو.

### ۹ی فبرایه‌ری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۳۱۲ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (ریڭای کوردستانی) ی ژماره ۴۵ دەرچوو.

له ئیستگه‌کانی مه‌له‌ندی سێ و یه‌کگرتن و قوتابیان هه‌والی ئه‌وه‌یان بلاوکرده‌وه، که تورپکی به‌کریگیراو گیراون ته‌قینه‌وه‌که‌ی چیشته‌خانه‌که‌ی زانکۆیان ئه‌نجامداوه، خه‌لکه‌که‌ ئه‌و هه‌واله‌یان به‌خۆشییه‌وه وهرگرت، به‌لام ئاسایش ورده‌کارییه‌کانی بلاونه‌کرده‌وه.

کۆنگره‌ی سێ قۆلی تورکیا و ئیران و سوریا ده‌کریت، بۆ باسکردنی مه‌سه‌له و مه‌ترسییه‌کانی دواروژی عێراق، ئه‌وان ترسیان له دروستبوونی ده‌وله‌تی کوردی هه‌یه.

تیمیکی تری نه‌ته‌وه یه‌کگرتووه‌کان رۆژی ۱۰ی فبرایه‌ری بۆ پشکنینی مووشه‌که‌کانی سوپای عێراقی داناوه بۆ سه‌ردانی به‌غدا، دیاره‌ رژیمی به‌غدا مه‌ترسی له‌سه‌ر ئارامی ناوچه‌که‌دا هه‌یه.

### ۱۰ی فبرایه‌ری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۳۱۳ دەرچوو. له‌لایه‌ره ۸ نووسینیکم به‌ناوی دیواره‌ جوانه‌کان و پیشنیاریک بلاوکرایه‌وه. رۆژنامه‌ی (خه‌بات) ی ژماره ۶۶۰ دەرچوو.

### ۱۱ی فبرایه‌ری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۳۱۴ دەرچوو. (هه‌ریم) ی ژماره ۱۱ دەرچوو.

## ١٢ ی فبرایه ری سالی ١٩٩٣

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣١٥ دەرچوو. له لاپه ره ٨ بابه تیکم بلاوکرایه وه.

## ١٣ ی فبرایه ری ١٩٩٣

(الاتحاد) ی ژماره ١٦ دەرچوو. له ژماره یه دا رۆژنامه ی ههولیری شارهوانی ههولیریان نمایش کردبوو.

## ١٤ ی فبرایه ری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣١٦ دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ٦٦١ دەرچوو. رۆژنامه ی (ئالای ئازادی) ی ژماره ٦١ دەرچوو. مۆنتی کارلو: قسه که ریک به ناوی پارتي ديموکراتی کوردستان رایگه یاندا نارنجوکیک له کوگی خوارده مه نی گشتی مانگی سووری عیراقی له سلیمانی ته قیوه ته وه، دیاره به کریگیراوانی حکومه تی عیراقی له وه ته قینه وه یه دا تاوانبار ده کن.

هه والی سه فه رکردنی مام جه لال بو سوریا له له ندهن بلاوکرایه وه. وه زیری دهره وه ی تورکیا گوتبووی وا خه ریکه سه دام حوسین له گه ل ئەمریکا ریگا خو ش ده کات ئاشت بیته وه و بریاره هه موو داواکانی ئەوان و نه ته وه یه کگرتوو هکان جینه جی بکات. نرخ ی دۆلار زۆر دابه زیوه، سه د دۆلار به ١٥٠٠ دیناره، نزیکه ی ١٠٠٠ دینار دابه زیوه. دیناریک به ١٥ تومه نی ئیرانییه. کیلوی شه کر به ٧،٥ دیناره و یه ک گالونی به نزی نیش به ٣٠ دیناره.

### ١٥ ی فبرابره ی ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣١٧ دەرچوو، لهو ژماره یه دا له کوشه ی ههر جاره ی نووسینی ک بابه تیکم بلاوکرایه وه. ههوالی سههه رکردنی مام جهلال بۆ سوریا ش لهو ژماره یه دا بلاوکرایه وه.

### ١٦ ی فبرابره ی ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣١٨ دەرچوو. رۆژنامه ی (ریگای کوردستان) ژماره یه کی نوئی دەرچوو.

### ١٧ ی فبرابره ی ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣١٩ دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ٦٦٢ دەرچوو. گوڤاری (الثقافة الجديدة) دوو ژماره ی به یه که وه دەرچوو. بۆ دیمانیه ک له گه ل هونه رمه ند محمه د عارف بۆ رۆژنامه که مان سههه ردان ی ئه وم له ماله وه کرد، سههه رتا دوو دکتۆری دهره وه ی کوردستان له و ی بوون، له نه خو شخانه ی دینا کاریان ده کرد، یه کیکیان کوردی سوریا بوو، ناوی ئه کره م بوو، ئه و گوتی: زۆر پیرۆزه سههه رکرده کانی کورد به گه رمی یه کتری ماچ بکه ن، به لام هه رگیز سههه دام حوسین ماچ نه که ن. که ئه وان رۆیشتن دیداریکمان سازکرد. دیاره ماوه یه کی زۆره هاموشۆم ئه وم کردوو و هاوړییه تیمان گه رمه. ئاژانسه کان گوتیان مام جهلال له گه ل عه بدولحیم خدام دانیشتنیکی به سوودیان بووه.

### ١٨ ی فبرابره ی ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣٢٠ دەرچوو. رۆژنامه ی (هه ریم) ی ژماره ١٢ دەرچوو.

١٩٩٣ ی فبرابری سالی

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣٢١ دەرچوو.

٢٠ ی فبرابری ١٩٩٣

رۆژنامه ی (الاتحاد) ی ژماره ١٧ دەرچوو.

٢١ ی فبرابری الی ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣٢٢ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ژماره ٦٢

دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ٦٦٣ دەرچوو.

به ناوی سه دام حوسین حکومت به یانیکی دەرکردبوو ئه و بازرگانه ی

مامه له و کاری بازرگانی بۆ سوودی بیگانه بکات له سیداره دهریت.

٢٢ ی فبرابری ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣٢٣ دەرچوو. ستوونی یه که می دوا لاپه ره

من نووسیوووم.

به بۆنه ی رهمه زان کاره با هه بوو، ماوه که ی کرابوو دوو وهجه به،

یه که میان له سه عات ٣ ی ئیواره تا ٨ ی شه و دوو میان له ٨ ی شه و تا

١ ی شه، پاشیوانیش وهجه کانیش یه ک سه عات بوو به و شیوه یه بوو،

٣ ی شه و تا ٤ ی شه، وهجه که ی تریش له سه عات ٤ ی شه و تا ٥ ی

شه و.

یه ک گالۆنی نه وت به ١٧ دینار بوو.

ئه گه رچی تیمیکی پشکینه رانی نه ته وه یه کگرتوو هکان له عیراق

کارده که ن، ئیمرو تیمیکی تر، به بی ئاگادار کردنه وه ی پیشوهخت یه کسه ر

گه یشتنه به غدا.

## هەیفی نۆیەم

### له ٢٣ی فبرایەر تا ٢٢ی مارس ١٩٩٣

٢٣ی فبرایەری ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ٣٢٤ دەرچوو. ژمارهیهکی تری (ریگای

کوردستان) دەرچوو.

ژەنرال یونیک بە کۆپتەرێک لە ناو یاریگە ی هەولێر نیشته‌وه،  
له‌و‌ی‌شه‌وه سه‌ردانی کولێژی ئادابی زانکۆی سه‌لاحه‌ددینی کرد، له‌به‌شی  
ئینگلیزی چاوی به مامۆستاکان کهوت، له‌ده‌فته‌ری میوانداری تیبینییه‌کانی  
تۆمارکرد.

مۆنتی کارلۆ: قسه‌که‌ریک به‌ناوی په‌که‌که له‌ فه‌ره‌نسا گوتی: ئیمه‌ سالی  
١٩٩٣ ده‌که‌ینه‌ سالی سه‌ره‌له‌دان، داواکارین چاودێرانی دهره‌وه‌ سه‌ردانی  
کوردستانی تورکیا بکه‌ن، به‌چاوی خۆیان چه‌وسانه‌وه‌ی کورده‌کان  
به‌ده‌ستی حکومه‌ت ببینن.

## ٢٤ ی فبرابری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣٢٥ دەرچوو. لەو ژمارە یەدا لە لاپەرە ی ١٨٨ بابە تیکی کورد م بلاوکراوە تەو. رۆژنامە ی (خەبات) ی ژماره ٣٢٥ دەرچوو. رۆژنامە ی (یە کگرتن) ی ژماره ١٠ دەرچوو. مام جەلال بۆ جاری چوارە م لە گەل عەبدولحە لیم خەدام دانیش تۆو، مە بە سە ت لەو دانوستانە ش دە یە ویت مە بە سە تی فیدرالییە تی کوردە کانیان بۆ روونبکاتە و، هەر وە ها سوریا ش رۆلی هە بی ت لە هاندانی ئە و لایە نە عیراقییانە ی سەر بە سوریا ن بە شدار ی ئە کتیی ف لە ئۆ پۆ زسیۆ ن عیراقی بکە ن. مۆنتی کارلۆ.

ئاژانسە کان دە لێ ن فرۆ کە کانی نە تە وە یە کگرتۆ وە کان لە نزیک بە غدا هەر پە شە یان لیکرا وە، دە لێ ن هە سە تمان کردو وە ئە و ناوچە یە مووشە کی زۆر، بۆ یە ش لە ناوچە کە دوور کە و تووینە تە وە. بە لام نە زار حە مدون دە بیژیت ئیمە ئە و فرۆ کانه مان را و نە ناو، ئە وان لە هیلە کانی کار کردنە کانیان دەرچوون، ئە گینا ئیمە پابە ندی هە موو ریکە و تئیک دە بین.

## ٢٥ ی فبرابری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣٢٦ دەرچوو. رۆژنامە ی (هەریم) ی ژماره ١٣ دەرچوو.

## ٢٦ ی فبرابری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣٢٧ دەرچوو. نە و ت و گاز نرخی زۆر دابە زیو، گالۆنی گاز بە دە دینارە، شە کر و ئار دیش هەر زانترە.



## ۲۷ی فبرابری ۱۹۹۳

(الاتحاد)ی ژماره ۱۸ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (میدیا)ی ژماره ۱۵ م بینی که له لایهن حزبی یه کببون له تورکیا دهردهچیت، ئەورۆژنامه‌یه به‌زمانی کوردی و به‌زمانی تورکییه، قه‌باره‌کی ۱۶ لاپه‌ره‌یه و چاپی زۆر جوانه. رۆژنامه‌ی (هه‌ولیر)ی ژماره ۶ و ۷ به تیراژی ۱۵۰۰ دانه دەرچوو، له‌و ژماره‌یه سه‌رۆکی نوێ شاره‌وانی بووه خاوه‌نی ئیمتیازه‌که‌ی، منیش سه‌رنوسه‌ری رۆژنامه‌که بووم.

ته‌واوی بیره‌وه‌رییه‌کانی سیاسه‌تمدار (به‌هائهدین نوری)م خوینده‌وه که ۴۴۰ لاپه‌ره‌ بوو، باسی ژبانی سیاسی خۆی ده‌کات، ئه‌و سه‌رکرده‌یه‌کی دیاری حزبی شیوعی عیراقی بووه، له‌سالی ۱۹۸۴ په‌یوه‌ندی به‌و حزبه‌وه نه‌ماوه، شیوه‌ی نووسینه‌که‌ی زۆر ساده و روون بوو، زۆر رووداوی ناوچه‌که‌ی راستگۆیانه گێراوه‌ته‌وه، کتێبه‌که به‌چاپیکی ساده به‌ زمانی عه‌ره‌بی چاپکراوه.

ته‌له‌فزیونی گه‌لی کوردستان فیلمی هونه‌رمه‌ند (سه‌لمان کاکه‌یی) به‌ناوی (چاره‌نووس) نیشاندا، له‌ سوید به‌ره‌م هاتوو، فیلمه‌که باس له‌خیزانیکی کورد ده‌کات چۆن ده‌گه‌نه سوید و چۆن له‌و ولاته‌ ده‌ژین.

## ۲۸ی فبرابری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۳۲۸ دەرچوو.

## ۱ی مارس ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۳۲۹ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (التاخی) دواژماره‌ی به‌زمانی عه‌ره‌بی به‌ ۱۲ لاپه‌ره‌ی قه‌باره‌ گه‌وره‌ دەرچوو، له‌ دوا‌لاپه‌رده‌دا بابه‌تیکم به‌عه‌ره‌بی به‌ناوی مسمار بلاوکرایه‌وه. رۆژنامه‌ی

(خەبات) دواژمارەى ٦٦٥ بەزمانى كوردى دەرچوو، ئەو ژمارەيەش تايبەتى بوو بەيادى بارزانى نەمر.  
يادى سەرۆك مەستەفا بارزانى بەرەسمى كرايەو، لە ھەموو دەزگا و شوپنە گشتيەكان لافیتە بەو بۆنەيە ھەلۆاسرابوو.  
ئيمرۆ بەنزين بە ٢٥ دیناربوو.

### ٢ى مارسى ١٩٩٣

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ٣٣٠ دەرچوو. (برايەتى) دوا ژمارەى التاخى ھەلگرتبوو، ژمارە ١٥٨٥ دەرچوو. رۆژنامەى (ريگای كوردستان) ى ژمارە ٤٨ دەرچوو. رۆژنامەى (طريق الشعب) ى ژمارە ٧ دەرچوو.

### ٣ى مارسى ١٩٩٣

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ٣٣١ دەرچوو. رۆژنامەى (خەبات) ى ژمارە ٦٦٦ بەزمانى عەرەبى دەرچوو. رۆژنامەى (كوردستان تايمز) ژمارە ٨ دەرچوو. رۆژنامەى (كوردستان نويز) ى ژمارە ١ دەرچوو.  
سەدام حوسين لە ديمانهيەكدا لەگەل پەيامنيرىكى ئەمريكى گوتبووى: من رازيم دانوستان لەگەل ئيسرائيل بکەم، ئەگەر عەرەبەکانى ناو ئيسرائيل رازى بن. راديوى مونتى کارلو گوتبووى: دەزگاكانى ئەمريكى رازى نەبوون ئەو ديمانهيە بلاوبکەنەو، بۆيەش لە رۆژنامەيەكى ئيتالى بلاوکرايەو.

ئيمرۆ باخچەى مالهەم بۆ جارى دووهم بە لم پپرکردەو يەك قەلاب لمم بە ٣٦٠ دینار کرى.

## ٤٤ ماری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ) ژماره ٣٣٢ دەرچوو، له پاشکۆیه ئەدەبیبه‌که‌ی سی کورته چیرۆکی نووسه‌ری عه‌ره‌ب (زکریا ئامر)م کردبووه کوردی بلاوکرایه‌وه. (برایه‌تی)ی ژماره ١٥٨٦ دەرچوو. ئەو ژماره‌یه له بازاردا ره‌وجی باش بو. (هه‌ریم)ی ژماره ١٤ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (الشهاده)ی ئۆرگانی ئەنجومه‌نی بالای شو‌رش‌ی ئیسلامی دەرچوو. رۆژنامه‌ی (به‌را)ی بزوتنه‌وه‌ی ئاشووری دیموکراسی ژماره ٤٩ دەرچوو.

ئاژانسه‌کان: له ئەنجامی شه‌رپکی سه‌خت به فرۆکه‌ی سمتی و سوپاوه له شاخی ئاگرین ٢٥ چه‌کداری په‌که‌که کوژراون، مه‌فره‌زه‌که‌یان ژماره‌یان ٦٠ که‌س بووه له‌ناو ئیترانه‌وه په‌ریونه‌ته‌وه ناو تورکیا.

## ٤٥ ماری ١٩٩٣

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ٣٣٣ دەرچوو. (برایه‌تی) ژماره ١٥٨٧ دەرچوو.

ئه‌مریکا له ته‌قینه‌وه‌که‌ی بنکه‌ی بازرگانی ئەمریکی له نیویۆرک، لایه‌نه ئیسلامیه‌کانیان تاوانبار کردوه، که‌سیکی ئوردنی به‌ناوی (مه‌مه‌د سلامه) گومانی لیکراوه و گیراوه. قسه‌که‌ریک به‌ناوی ئیسلامه ئەمریکییه‌کان گوتبووی: ناکرئ ئەمریکا ئیسلام به تیرۆر ناو بیات، بۆیه‌ش ناره‌زایمان هه‌یه. ئەمریکاش ده‌لێت سه‌ری هه‌موو داوه‌کانی تیرۆر له ئیترانه‌وه ده‌گاته هه‌موو شوینیکی ئەو جیهانه، دیاره چه‌ند رۆژیک پیش ئیستا له ئیتران کۆنفراسیک بۆ پلان دارشتنی تیرۆر له ئیتران کراوه، به‌وه‌ش ده‌یانه‌ویت جیهان هه‌راسان بکه‌ن، کاری تیرۆریش له فه‌له‌ستین، جه‌زائیر، میسریش هه‌یه.

کاک مه‌سه‌عوود و دکتۆر فؤاد مه‌سه‌ووم به رۆیتریان راگه‌یاندوه، بۆ راپه‌راندنی کاروباری هه‌ریم وا باشه مام جه‌لال و کاک مه‌سه‌عوود

سەرۆكايه‌تی ئەنجومه‌نی وه‌زیران و په‌رله‌مان بکه‌ن، دياره‌ بۆ ئه‌و  
پيشنياره‌ چاوه‌روانی مام جه‌لال ده‌که‌ن له‌ده‌ره‌وه‌ بگه‌رپه‌ته‌وه‌

\*\*\*\*\*

### ٦ی ماری ١٩٩٣

(برایه‌تی) ٦ی ژماره‌ ١٥٨٨ ده‌رچوو. له‌و ژماره‌یه‌دا رۆژنامه‌ی هه‌ولێری  
ژماره‌ ٦ و ٧ یان نمایشکردبوو. رۆژنامه‌ی (الاتحاد) ٦ی ژماره‌ ١٩  
ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (بزوتنه‌وه‌ی ئیسلامی) ٩ی ژماره‌ ٩ ده‌رچوو.  
گالۆنی به‌نزین له‌نیوان ٢٠ تا ٢٣ دیناره‌، شه‌کر له‌ شه‌ش دینار و نیو  
بووه‌ هه‌وت دینار، ئاردی سفری ٥٠ کغم به‌ ٢٣٥ دیناره‌.  
له‌ کۆنگره‌یه‌کی رۆژنامه‌گه‌ری دکتۆر (ئه‌حمه‌د چه‌له‌بی) باسی  
به‌رنامه‌ی ئابووری کردبوو، ئه‌وه‌ش له‌ ته‌له‌فزیۆنه‌کان نیشاندرا.  
مۆنتی کارلۆ: سه‌دام بۆ وشککردنی ئاوی ئه‌هواره‌کان چه‌ندان به‌ستی  
خۆلی دروستکردوو، رۆژنامه‌یه‌کی ئه‌مریکی نووسیبویه‌تی ئه‌مریکا  
به‌نیازه‌ ئه‌و به‌سته‌ خۆلانه‌ بۆردومان بکات.

### ٧ی ماری ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ) ٦ی ژماره‌ ٣٣٤ ده‌رچوو. (برایه‌تی) ٦ی ژماره‌ ١٥٨٩  
ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (ئالای ئازادی) ٦ی ژماره‌ ٦٦ ده‌رچوو.  
له‌هۆلی میدیا یادی ١٥ ساڵه‌ شه‌هیدبوونی (سه‌عدی گچکه‌) و  
هاورپیکانی له‌ داستانی ده‌شتیو کرایه‌وه‌. خه‌لکی زۆر ئاماده‌ی ئه‌و کۆره  
بوون، سه‌ید کاکه‌ و خورشید شییره‌ و شاخه‌وان قسه‌یان کرد و باسی  
ناسین و ئازایه‌تی و هاورپیه‌تی ئه‌ویان کرد. بۆ ئه‌و بۆنه‌یه‌ من ده‌قیکی  
کورتی نووسیبوو، که‌ ئه‌وان شه‌هیدبوون و خه‌باتیان کرد، ئیمپرۆش بۆ  
به‌شکردنی کورسییه‌که‌ مملانی و ناکوکییه‌، ده‌یانه‌وێت کورسییه‌که‌ بکه‌نه  
دوو له‌ت، ئاماده‌بووان ده‌قه‌که‌یان زۆر لا باش بوو. ده‌قه‌که‌ له‌لایه‌ن

هونه رمه ند ته ها ئاغا جانه وه ئاماده كرابوو، له لايه ن تيبى شانويى يه لمان  
گونای نمايشكرا، كۆره كه دوو سه عاتى خاياند.  
دهقى ئه و وتاره م بۆ هيمن سه عدى گچكه م نووسيويو تا له ۱۵  
ساله ي شه هيدبوني سه عدى گچكه ي سه ركرده بيخوينتته وه.

ئاماده بووان... ميوانان... هاوپرياني باوكم  
سلاويكى سوور وهك خوينى ئه و شه هيدانه ي له داستانه كه ي دهشتيو  
شه هيدبوون. سه ربه زرم ئيمرو پيکه وه يادى شه هيدى سه ركرده سه عدى  
گچكه ي باوكم و هاوپري ئيوه و پاله وانى دهشتيو و پيشمه رگه ي هه رده م  
له ناو سه نگر و باوكى گۆرى بى كيلى و قه فه سم ده كه نه وه. ئه و ئيمه ي  
فيركرد پياو بين و ريژى خه لكى بگرين. خه لكيكى زور فيركرد پيشمه رگه  
بن و عاشقى تفه نگ و سه نگر بن. ئه و وانه كانى كوردايه تى له بهر بوو،  
ئو كه تازه گه نچ بوو، بارى گرانى كريكارى و جهورى سه رمايه داران و  
ده ربه گه كان يه كه م پيتى خه بات و كوردايه تى فيربوو، بۆيه ش زوو  
ده بيته پيشمه رگه، به لام پيشمه رگه يه كى زور ئازا و هه رگيز له مردن  
نه ترساو. سه عدى گچكه ي شه هيد ته نيا باوكى من نه بوو، به لكو ئه و  
باوكى مناله جووتياره كانى دهشتى هه وليژ و پشده ر و خوشناوه تى و  
چه مى ريژانيش بوو، ئه و سه رده مانىك له گه ره كه ميللييه كان شارى  
هه وليژ لاويكى چاپوكى حزبايه تى بوو، براده رى كادر و شه يدايانى  
سياسه ت بوو. چه ند ئيمه ي خوشويستوه ئه وه نده ش سياسه ت و  
كوردايه تى و پيشمه رگايه تى خوشويستوه، ئه و تيز ده ستى به سه ر ئيمه دا  
نه هيئا ئه وه نده ي ده ستى له سه ر به ردى سه نگره كان بوو، ئه وه ندى چپاي  
لاوانده وه، ئه وه نده له سه ر سفره و خوانى گونده كان و ره وه نده كان و  
باره گاكان بووه، نيو ئه وه نده ش له گه ل ئيمه دا نه بوو. ئيمه هه ندى خه لكى  
سماقولى و بيستانه و گونده كانى تر نه مانينبوو، ئه وه نده ئاشناى

نه بووین.. بۆیه ش ئیمړۆ سه ره بزم له سایه ی فیدرالییه ت و کوردستانی ئازاد، منی کوری ئه و شه هیده پر به دل و به گه وره یی ریژ و خو شه ویستیتان ئاراسته بکه م و ئاره قه ی ماندوو بونتان بسرم، هه مووتان به خیرین. من وا هه سته که م باو کم له ناو ئیوه دا دانیشتوو و جه مه دانییه که ی ده بینیم، قاته ئه فسه رییه که ی جارانی له به ره و رو به خه نده وه له و هۆله دا له من دیاره. دیاره که ئیوه هاتوون له گه ل ئیمه دا یادی شه هیدی سه رکرده سه عدی گچکه بکه نه وه. ئیتر له کو تاییدا ده لیم هه راز سلوو بو گیانی پاکی شه هید سه عدی گچکه و هاو پیکانی له داستانی ده شتیو و سه رجه م شه هیدانی بزاقی رزگار یخوازی کوردستان. به نزمین له نیوان ۱۸ تا ۲۰ دیناره. بارانیکی خو ش باری.

کاره بای هه ولیر له جیاتی دوو وه جبه ده بیته به سی وه جبه، ماوه که شی له چوار سه عاته وه که م کرایه وه بو سی سه عات. وه زاره تی دارایی و ئابووری حکومه تی هه ریمی کوردستان بریاری داوه له ده زگاکانی حکومه ت پاره که م سه رف بکریت، وه زاره ته کان پرۆژه کانیان راگرن، ته نها موچه سه رف بکه ن.

### ۱/ ماری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۳۳۵ ده رچوو. (برایه تی) ی ژماره ۱۵۹۰ ده رچوو، له لاپه ره ۲ دا وتاریکی من بلاو کرایه وه. روژنامه ی (نیشتمان) ی ژماره ۷ ده رچوو. روژنامه ی (یه کگرتن) ی ژماره ۱۱ ده رچوو. هه والی گوړینی کابینه ی حکومه تی هه ریم به سه روکایه تی دکتور فؤاد مه عسووم له روژنامه ی کوردستانی نوێ بلاو کرایه وه، ئه و هه واله ش به گه رمی له ناو خه لکدا باس ده کرا.

وهفدیکی په‌رله‌مای هۆله‌ندی له هوتیل شیرین پالاس دابه‌زییوون، کامیرای قیدیوی گچکه‌یان پی بوو، وینه‌ی زۆریان ده‌گرت. له بازاردا خواردمه‌نی به‌ره‌و هه‌رزانی ده‌پوات. قسه‌هه‌یه‌ باجی خانوبه‌ره‌ لیبووردنی ره‌های مامه‌له‌کان راگریت، به‌وه‌ش پاره‌یه‌کی زۆر له‌ هاوالاتیان ده‌ستینن و میزانیه‌ی حکومه‌تی پی پرده‌که‌نه‌وه.

### ۹ی مارس ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ۳۳۶ ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (برایه‌تی)ی ژماره ۱۵۹۱ ده‌رچوو. رۆژنامه‌ی (ریگای کوردستان)ی ژماره ۴۹ ده‌رچوو.

مام جه‌لال گه‌یشته‌ کویت، له‌وئ گوتی کۆشش ده‌که‌ین سوپایه‌کی عیراقی دامه‌زرینن، ئیمه‌ هه‌موو بریاره‌کانی نه‌ته‌وه‌ یه‌کگرتوو ده‌کان سه‌باره‌ت به‌ کویت قبول ده‌که‌ین، ده‌زاین که له‌ ناو عیراقدا گیراو و دیلی کویتی زۆره‌. ده‌قی وته‌کانی مام جه‌لال له‌ ئاژانسه‌کان بلاوکرایه‌وه‌. عیراق ناره‌زاییه‌کانی گه‌یاندووته‌ نه‌ته‌وه‌ یه‌کگرتوو ده‌کان سه‌باره‌ت به‌ فرینی فرۆکه‌کانی جوړی یو ۲، ئه‌وه‌ش جاری ۵۹ مین جاره‌ عیراق سکالا ده‌داته‌ نه‌ته‌وه‌ یه‌کگرتوو ده‌کان. سه‌باره‌ت به‌ هه‌والی پلانی ئیسرائیل بو کوشتنی سه‌دام حوسین ده‌لین: مووشه‌کیک هه‌یه‌ له‌گه‌ل گه‌رمایی له‌ش ده‌پوات، ره‌نگه‌ ئه‌و مووشه‌که‌ به‌کاربه‌ینن. عیراقیه‌کان به‌ شانازییه‌وه‌ ده‌لین ئیمه‌ هه‌موو نه‌هینه‌کانی فرۆکه‌ی (یو ۲)مان پی ده‌گات، ده‌بی ئه‌مریکا چیتر ئه‌و فرۆکه‌ له‌ سه‌ر ئاسمانی عیراق نه‌سوڕپینته‌وه‌.

بیرمه‌ندی عه‌ره‌بی عیراقی هادی ئه‌لعوی کتیبیکی به‌ناوی (التعذیب فی الاسلام \_ ئه‌شکه‌نجه‌دان له‌ ئیسلام) بلاوکردیته‌وه‌، له‌و کتیبه‌دا به‌ به‌لگه‌ باس له‌ کاروبار و به‌رپوه‌به‌ری رۆژانی خه‌لیفه‌کانی ئیسلام ده‌کات، که له‌

سەر دەمی ئەوانیش ئەشکەنجەدان هەبوو، کوشتن و هەلواسین لای ئەوان ئاسایی بوو. لەو کتیبەدا زۆر لایەنی شاراوە ی روژانی دەسەلاتدارانی حوکمی ئیسلام دەگیریتەو.

### ١٩٩٣ ی ماری

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٣٣٧ دەرچوو. (خەبات) ی ژماره ٦٦٧ دەرچوو.

یەک تەنکە روونی کانی تورکی شەش کیلۆم بە ١٤٥ دینار کړی، ئەو دەش نیوہی مووچە ی فەرمانبەریکی نوێیە.

کتیبی (شاهدة انحرافات صلاح نصر) ئەو کتیبە لەسەر ژنیکەوہ لاری و کارە بی ناموسیه کانی (سەلاح نەسری) بەرپۆه بەری موخابەراتی میسری دەگیریتەو. ئەو کتیبەم دەستکەوت و خویندمەوہ، نووسەری کتیبەکە ژنە ئەکتەری نازداری میسری (اعتماد خورشید) ه، ئەو ژنە لەبەرچاو و جوان بووہ ماوہی چوارسال بە ناخۆشی و لەترسان بوویتە ژنی ئەو بەرپرسە میسرییە. ئەو نووسیویەتی پیش سالی ١٩٦٧ ئەو پیاویکی خوینریژ و بی ناموس بووہ، هەرپەشەکردن و دەستدریژی سیکی لە ژنان کاری بەردەوام و حەزی قولی ئەو بووہ، دەسەلاتی زۆر بووہ و دەستی گەشتووتە زۆر لە ژنە ئەکتەرە جوانە میسرییەکان، ئەوہی بەو پەيوەندییەکانیش رازی نەبووایە خراپی بەسەردەهات، ئەگەری لەناوچوونیشی هەبوو. پاش ئەو سالە سەرۆکی میسری جەمال عەبدولناسر دەیداتە دادگا، نووسەری ئەو کتیبە یەکیک بووہ لەوانە ی لە دادگای شاھیدیان لەسەری داوہ. نووسەرەکە بەشیوہیەکی سادە و ئاسان روژانە ی خۆی لەگەل ئەو پیاوہ دەگیریتەوہ، دیارە لە میسر رەواجی زۆر بووہ بۆیە کتیبەکە لە یەک سالدا شەش جار چاپکراوہ. ئەو ژنە لە میسر دەر دەچیت، دەگاتە پاریس لەوێ موخابەراتی ئیسرائیل



دهچنه لای داوای لیدهکهن روژانه و بیرهوه ریبهکانی خوئی بهیهک ملیۆن دۆلار بفرۆشیت، بهلام ئه و خوئی دهگه رپتهوه بهیروت لهوئ چاپی دهکات.

### ۱۱) مارس ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئ)ی ژماره ۳۳۸ دەرچوو. (برایهتی)ی ژماره ۱۵۹۲ دەرچوو. روژنامهی (هه ریم)ی ژماره ۱۵ دەرچوو. خه لکی هه ولیز له یادی سالوه گه ری راپه رین ریپوانیکی هیمنانه یان سازکرد، ته له قزیونه کان به و بۆنه یه به رنامه ی تایبه تییان هه بوو. رادیۆی ئیمارات: مام جه لال بۆ ته له قزیونی کویت دیمانه ی هه بوو، پاش گه شتیکی سڀ روژه کویتی جه هیشت. کاره بای شار باش نییه، کات و به رنامه ی دیار نییه، ئاویش که مه. یه ک کیلو ته ماته به ۱۰ دیناره، یه ک قنینه ی غاز به ۸۰ دیناره. لیژنه ی مافه کان مروف له نه ته وه یه کگرتو وه کان به یانیکیان دژ به حکومه تی عیراق دهرکرد، به رده وام به رامبه ر به کورده کان و شیعه کان خواروی ولاته که سه ریچی دهکات، بۆیه ش ده بی ئه و حکومه ته به رده وام چاودی ری نه ته وه یه کگرتو وه کان له سه ر بیته، به رده وامیش سه ردانی ئه و دوو ناوچه یه بکه ن و راپورتی تایبه تیش ئاماده بکه ن، به لام حکومه تی عیراق به و پیشنیاره رازی نییه. له یادی راپه رین له ناو باخچه ی سه روکایه تی شاره وانی هه ولیز کۆبوونه وه یه کمان سازکرد، من سه ره رشتیم ده کرد، له وئ وتاریکی په خشان ئامیزم خوینده وه.

## ۱۲ ی ماری ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ۳۳۹ دەرچوو. له دوالاپه رهدا کورته نووسینیکم بلأوکرایه وه. روژنامه ی (برایه تی) ی ژماره ۱۵۹۳ دەرچوو. په ره له مانی ئه وروپی هوشیاری ده داته حکومه تی عیراق ئه گهر له کوشتنی عه ره به کانی ئه هوار به رده وام بییت و بوار نه دات چاودیرانی نه ته وه یه کگرتووه کان چاودیری بکه ن، ئه و ناچار ده بن بۆ وهستانی ئه و ده ستریزینه چه ک به کاربه یین.

دوا سه روکی تیمه کانی نه ته وه یه کگرتووه کان گوتی: ئه و قسه یه ی له سه ر زاری من بلأوکراوه ته وه که عیراق رازیبه سه رچاوه ی چه که کانی ئاشکرا بکات دووره له راستی، به پیچه وانه حکومه تی عیراق به رده وام سه ریچی بریاره کانی نه ته وه یه کگرتووه کان ده کات.

## ۱۳ ی ماری ۱۹۹۳

روژنامه ی (برایه تی) ی ژماره (۱۵۹۴ دەرچوو. روژنامه ی (الاتحاد) ی ژماره ۲۰ دەرچوو. گوڤاری (کادر) ی ژماره ۲۱ دەرچوو. پاش کۆمه لکوژییه که ی گوندی (عه وینه) ی ده شتی هه ولیر به ده ستی حکومه ت و عه ره به کانی ناوچه که، له سه ر داوای پاریزگای هه ولیر ته رمی قوربانیه کان به ریپوانیکی جه ماوه ری ۲۰۰ هه زار که سی گه یانده پیش باره گای نه ته وه یه کگرتووه کان له شاروچکه ی عه نکاوه. بی بی سی: پارتی و یه کیتی به یانیکیان له ئه وروپا بلأوکردیته وه که پیوانی رژی می به غدا له دووری ۴۵ کم له شاری هه ولیر ۳۰ که سیان له ژن و منالانی گوندیکی کورده کان کوشتوه.

ئیه سته گه ی دیموکراتی ئیران ده لیت فرۆکه کانی ئیرانی ناوچه کانی ئیمه یان بۆردومان کردوه و ۴ که سیان له باره گه کانمان کوشتوه.

حکومەتی ئێرانیش ھەر ئەوەندەى وتووھە که چەند چە کداریک لە ناو سنووری عێراقەوھە ھاتوونەتە ناو خاکمان و سوپاکەمان راویان ناو. ئێستگەى دەنگى کویت لە قاھیرە باس لە کوبونەوھکانى ئۆپۆزسیۆنى عێراقیھەکان دەکات، ئاماژە بە رۆلى مام جەلال دەدات بۆ کۆکردنەوھ و سەرپەرشتى کردنیان.

#### ۱۴ى مارسى ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئى) ى ژمارە ۳۴۰ دەرچوو. رۆژنامەى (برایەتى) ى ژمارە ۱۵۹۵ دەرچوو. لەو ژمارەيەدا نووسراوھە کە پاش دیمانەکەى مام جەلال و عەبدولا ئۆجەلان لە ولاتى سوريا، پەکەکە بریار دەدات دريژە بە خەباتى چە کدارى نەدات. رۆژنامەى (ئالای ئازادى) ى ژمارە ۶۵ دەرچوو.

#### ۱۵ى مارسى ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئى) ى ژمارە ۳۴۲ دەرچوو. (برایەتى) ى ژمارە ۱۵۹۶ دەرچوو.

ھەوالەکان لە ناوشار کپە و دەنگوباسى گۆرپىنى ئەندام و سەرۆکى کابینەى حکومەتى ھەريمى کوردستان کەم ھەيە، دەلین مەسەلەکە بۆ سى رۆژ دوا خراوھ.

دووبارە نرخى بەنزين بەرز دەبیتهوھە و گالۆنى گەيشتە ۲۵ تا ۲۸ دینار و خواردەمەنىش نرخى بەرز دەبیتهوھە.

لە سوريا مام جەلال چاوى بە سەرۆکى سورى حافیز ئەلئەسد دەکەویت، لەوئى بۆ پەيامنیرى ئێستگەى مۆنتى کارلۇ گوتبووى: ئیمە دۆستایەتیمان لەگەل سوريا پتەو دەکەین، لە پاش جەژن کۆنگرەى ھیزە ئۆپۆزسیۆنەکان لە سوريا دەبەستین، کۆشش بۆ یەکیتیى ئەو بەرەيە

دهكهين. سه بارهت به سه فهره كه م بۆ كوئيت سه ركه وتوو بوو، كوئيتيه كان به لئيانداوه يارمه تي همه جوړى كورد بدن.

ئاژانسه كان: توپخانه ي ئيران ناوچه ي كورده كانى ناو سنوورى هيلى ۳۶ ي بۆردومان كردوو، دوو ريكراووى فرياكه وتنى فهره نسى له ناوچه كه كارده كه ن نارهازايان ده بريوه، داوا ده كه ن ئيدانه ي ئه و كاره كه ي ئيران بكن، ههروه ها دانيال ميترانى دۆستى ديريى كورده كان نارهازاي ده بريوه و ئه و به ميدياكانى راگه ياندوو له ئه نجامى ئه و بۆردمانه تا ئيستا شه ش تهرم دۆزراوه ته وه.

نوينه ريكي ئه مريكا له ئه ستنبۆل وتوويه تي وا باشه گوئ له قسه كانى سه روكى په كه كه ئاپۆ رابگيريت و دانوستان له گه ل حزبي هاپ بكريت، چونكه كيشه ي كورد ته نها به ئاشتى چاره سه ر ده كریت، دياره كه وهزاره تي ناوخۆ و حكومه تي توركي زۆر بړوا به قسه كانى ئه و ناكه ن، به لام چاوديره كان و سياسه تمداره كان ئه و هه واله و ئه و پيشوه چوونه به گرینگ ده زانن. بړياره له و چهنه رۆژه دانيشتنىك له و بواره بكريت، سوريا رۆلى هه يه و مام جه لاليش كارى باش له و بواره دا ده كات، ئه و ده لئ ئيمه له گه ل به كپارچه يى خاكى توركي ا داده بين.

### ۱۶ى مارسى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئ)ى ژماره ۳۴۲ ده رچوو، له و ژماره يه دا كورته نووسينى كه م بلاوكرايه وه. (برايه تي)ى ژماره ۱۵۹۷ ده رچوو. (يه كگرتن)ى ژماره ۱۲ ده رچوو. (ريگاي كوردستان)ى ژماره ۵۰ ده رچوو. رۆژنامه ي (طريق الشعب)ى ژماره ۸ ده رچوو. گوڤارى (القافله)ى وهزاره تي رۆشنبرى ژماره ۱ به چاپىكى جوان و بابه تي ده وه له مه ند ده رچوو.

ئىمىرۆ يادى كىمىبارانكردنى شارى ھەلەبجەبوو، لەكاتژمىرى دەى بەيانى بۆ بەرزراگرتنى ئەو بۆنەيە ھاتوچۆ لەسەر جەم شەقامەكان يەك دەقە راوہستا.

ئىمىرۆ رۆژىكى ساردبوو.

حكومتى فەرەنسى بەرەسمى ئاگادارى حكومتى ئىران دەكاتەوہ لە كارە دوژمنكارىيەكانى بەرامبەرە بە كوردەكانى ناو ئىران و عىراق نارازىيە، ئەوہش بەنامەيەك لەلايەن سەفیری ولاتەكەيان لە تاران دراوہتە حكومتى ئىرانى.

ئىمىرۆ دوو فرۆكەى كۆپتەرى ھاوپەيمانان لەناو يارىگەى خۆجىيەتى ھەولتەر دەنیشيتەوہ، ديارە فرۆكەكان (سامى عەبدولرەحمان) يان بردوہ بەرەو توركيا،

دەنگى كوردى ئەمريكا: لە برۆكسل قسەكەريك بەناوى كوردەكانى توركيا گوتوويەتى: بەرنامە و پلانە ھەيە شۆرشى چەكدارى نەمىنيت، خەباتى سياسى گەشە بكات.

نوینەرايەتى حكومتى ھەرئىمى كوردستان لە ئەمريكا يادى نەورۆز دەكەنەوہ، لەو ئاھەنگەدا چەند كۆنگرېسمانىكى ئەمريكى بەشدارى دەكەن. دەنگى ئەمريكا: لەيادى ھەلەبجەدا كوردەكان لە ھەموو شارەكان كۆر و كۆبوونەوہيان بەست و يادەكەيان بە پيرۆزى بەرئىكرد.

### ۱۷ى مارسى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۳۴۳ دەرچوو. (خەباتى) ژمارە ۶۶۸ بەزمانى عەرەبى دەرچوو.

مۆنتى كارلۇ: حكومتى ئەمريكا زانىويەتى فرۆكەكانى حكومتى عىراقى ناوچە دژەفرېنەكانى كوردستانى بەزاندووہ و ناوچەكەى

بۆردومان کردوو، ئه وهش ئه مریکای نیگه رانکردوو، به لام ئه مریکا له گه ل یه کپارچه یی ده وله تی عیراقه.

بی بی سی: ئه و شوینه ی ئه مریکیه کان به ناوی کارگه ی (ئه لندا) بۆردومانی کرد، گوايه کارگه ی به ره مهینانی مووشه که، ئیمپرو ئۆژه نکرایه وه، به سه ره په رشتی سه دام حوسین کرایه وه. هه ر له و بۆنه یه دا چه ندان میوانی بیگانه ش داوه تکرابوو، نیشانی جه ماوه ری خوی و میوانه کانیدا کارگه که تاییه ت بووه بۆ دروستکردنی ستوونی کونکریتی. ئیمپرو له بازار و شوینه گشتیه کان حزبی هاپ و په که که لافیه ی ناره زایی کۆمه لکوژییه که ی گوندی عوینیه ی ده شتی هه ولیریان هه لواسیبوو.

هه واله گرینگه کان ئیمپرو زۆر بوون، گرینگه کان هه والی ده ست له کارکیشانه وه ی دکتۆر فؤاد مه عسووم له پۆستی سه روک وه زیرانی حکومه تی هه ریمی کوردستان بوو.

سه روک ئاپو لیداونیکی داوه تیدا بریاره په که که له ماوه ی ۲۰ ی مارس تا ۱۵ ی ئه پریل شه ر راده گریت. هه روه ها ئاژانسه کان باس له بۆردومانه کی فرۆکه کانی ئیران بۆ ناوچه کانی کوردستان به گه رمی باس ده کرا.

بی بی سی: رایگه یاند سه روک ئاپو یه که مجاره به جلی مه دهنی و ملیچی سووره وه ده رچوو، هه روه ها گوته ی: ئه و میانره ویی په که که ش ده ستی مام جه لالی تیدایه، چونکه ئه و ماوه یه که پیشتر سه ردانی کردبوو.

۱۸ ی مارس ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۳۴۴ ده رچوو. له و ژماره یه بایه خی به لیدوانه که ی سه روک ئاپو دابوو، له و ژماره یه چه ند هه والیان

بلاودەكەنەوہ بە فاكسمیل بۆیان ھاتبوو. رۆژنامەى (براہیەتى) ى ژمارە ۱۵۹۸ دەرچوو.

خەلكى بەگشتى لیدوانەكەى سەرۆكى پەكەكەیان بەباش دەزانى، ھەستدەكرا گەشبینیەك ھەیە و رەنگە كیشەى كورد بەھەنگاوى باش و دەولى بچیتە پیشەوہ.

گالۆنى بەنزین بە ۲۵ تا ۲۷ دینارە و سەد دۆلاریش بە ۲۰۹۰ دینارە و كارەباش باش نییە.

دكتور سەلاح عەزیز بەناوى كۆبوونەوہى رۆشنییرانى كورد لە ئەمریکا لە واشنتۆن كە بنكەى بەدلیسى سازیکردوہ، بۆ دەنگى ئەمریکا قسەى كرد، ھەر لەو كۆبوونەوہیەدا دوو كەسى ئەمریکى بەشداریش بۆچوونى خۆیان لەسەر دۆزى كورد بۆ ئیستگەكە دەربریبوو، بریاریشە ئەو كۆبوونەوہیە بۆ ماوہى سى سال بېستریت، داواكاریشن داكۆكى لەمافەكانى گەلى كوردستان بکەن.

نەتەوہ یەكگرتووہكان كۆتایی بەدانانى سنوورى نیوان كویت و عیراق ھینا، دیارە مەبەستیش رازیکردنى ھەردوولایە، سنوورەكەش لە خۆر عەبدولاش رەت دەبیت، ئەو بریارەش پاش چەندان كۆبوونەوہ لە ژەنیف ئەنجامدرا، كە تیدا نوینەرى حكومەتى عیراقى تیدا ئامادە نەدەبوو.

یادى یەكەمى بەرنامە میلییەكەى زووم زووم بوو لە تەلەفزیونى گەلى كوردستان، بۆیەش بەرنامەییەكى تاییەتیان سازكردبوو، لەو بەرنامەییەدا بۆ یەكەمجار دیمەنى پرۆفەكانیان نیشاندا.

### ۱۹ ماری ۱۹۹۳

(كوردستانی نوئى) ى ژمارە ۳۴۵ دەرچوو. (براہیەتى) ى ژمارە ۱۵۹۹ دەرچوو. بلاوكراوہى (ئابووورى) ى ژمارە ۴ و ۵ بەیەكەوہ دەرچوو. (ھەرىم) ى ژمارە ۱۶ دەرچوو.

مه سعوود بارزانی رایگه یاند له گه ل حکومتی تورکیا بریار دراوه ۱۲ خالی پشکنین و چاودیری سنوور دابنن، ئه وهش ریگا له په پینه وهی په که که ده گریت بۆ ناو خاکی تورکیا.

دهنگی ئه مریکا: له ناوچهی کوردهکان سی کهس کوژراوه، دیاره ئه وهش پیش شه ر راگرتن و ئاگر به سته که ی په که که بووه.

دهقی دیمانه ته له قزیونه که ی ئاپۆ سه عات نو و نیوی شه و له ته له قزیونی گه لی کوردستان نیشاندرا، مام جه لال له ته نیشتی دانیشتبوو، ئاپۆ به زمانی تورکی وه لامی پرسیاره کانی ده دایه وه، له دیمه نه که دا ئالایه کی په که که هه لواسرابوو. دیمانه که له که نالی بی بی پلوس تورکییه وه وه رگی رابوو.

حکومه تی ئه مریکی به رنامه یه کی تایبه تی بلاوده کاته وه که بریتیه له راپورتیکی نه ته وه یه کگرتوو دهکان سه باره ت به پیشکاریه کانی سوپای عیراق له کویت، بۆیه ش وه زاره تی دهره وه ی ئه مریکی له و راپورته وه ئه وه ئاشکرا ده کات، که حکومتی ئه مریکی ناتوانی له گه ل عیراق دۆستایه تی بکات تا حکومتی سه دام حوسین مابیت. دهنگی ئه مریکا.

که سایه تی عیراقی (صاحب الحکیم) لیپرسراوی ریخراویکی مافی مرۆقی عیراق له دهره وه به دهنگی ئه مریکای راگه یاندوو ئه وان به نهینی چوونه ته ناوچه ی ئه هواره کان، له وئ وینه یان گرتوو و کرته ی قیدیویان گرتوو، دیاره سوپای عیراقی ناوچه که به تۆپ بۆردومان ده کات. هه روه ها ئه و گو تویه تی: ئه گه رچی حکومتی عیراقی ژماره یه ک رۆژنامه نووسی بیگانه ی بردبووه ناوچه که، به لام هیچیان نه دیبوو، هیچیان نیشان نه دا بوون.

۲۰ ماری ۱۹۹۳

(برایه تی) ی ژماره ۱۶۰۰ دهرچوو.



ئىۋارەى ئىمىرۆ ئاگرى نەورۆز كەم لەناو شار كرايەو، رەنگە گرانى سوتەمەنى رۆلى ھەبىت. شەو درەنگ تەقەيەكى كەم بە يادى نەورۆز كرا. رۆژنامەكانى بەغدا باسى نەورۆزيان كوردبوو، بەنزىنىش ھەر گرانە. رۆژنامەى (مىدىيا) ژمارەى يەكەمى لە سلیمانى دەرچوو، ديارە لەلايەن پەكەكەو ھەردەچىت، چاپەكەى جوان نەبوو، بابەتەكانىشى سادە بوون. ئاژانسەكان: كۆنگرەيەك لەلايەن كوردەكانى ئەمريكا لەسەر فیدراللىيەتى كوردستان بەسترا. لەو كۆنگرەيەش باس لەو كۆبوونەو ھە سى قۆليانە كراو ھە ماو ھە نيوان سورىا و توركىا و ئىيران دەبەستريت و تىدا باسى دوارۆژى كوردستان دەكەن. بەشداربووانى كۆبوونەو ھەكە دكتور بەرھەم سالھ و دكتور نەجمەدىن كەرىم و دكتور سەلاح عەزىز و چەند شارەزايىيەكى ئەمريكى و بىگانە لە دەنگى ئەمريكا باسى گرىنگى كۆبوونەو ھەكەيان كرد.

بەكۆششى مام جەلال توانرا (كەمال بورقا)ى سەرۆكى حزبى سۆسىيالىستى كوردستانى توركىا لەگەل سەرۆكى پەكەكە كۆبكاتەو ھە بەيەكەو ھە باس لەو پىشھاتەى بزاقى كوردستان بكەن. ديارە ئەو دانىشتنە لەلايەن پەكەكە و سەرۆك ئاپۆ زۆرە و كەم دىمانەى وا كراو. گالۆنى بەنزىن بە ۳۰ دىنارە و گالۆنى نەوتىش بە ۲۰ دىنارە. ئىمىرۆ بىيارمدا جگەرە نەكىشەم، ديارە جگەرەكانى بازار زۆر خراپەن، بۆيەش تەندروستىم باش نەبوو.

لەسەر رىگای دوكان سلیمانى تەقە لە ئۆتۆمبىلى دكتورىكى بەلژىكى كرا، ئەو و دوو كەسى لەگەلیدا بوون سەلامەت بوون، ئەو لە نەخۆشخانەيەكى كەمئەندامان كارى دەكرد.

## نەرۆژی ١٩٩٣

کوردستانی نوێی ژماره ٣٤٦ دەرچوو. رۆژنامهی (برایهتی)ی ژماره ١٦٠١ دەرچوو. رۆژنامهی (الاتحاد)ی ژماره ٢١ به ١٢ لاپه ره دەرچوو. رۆژنامه (ئالای ئازادی)ی ژماره ٦٦ دەرچوو. ئیمپرو سهرما و باران بوو، بۆیه خه لکی نه چوونه دهره وه. وهزیری ناوخوای تورکیا رایگه یاند یادی نه رۆزی ئیمسال به ئارامی به رپوه چوو، ته نها دوو رووداو بووه، یه کیان له ئه نجامی قهره بالغی خه لکه وه بووه، دووه میشیان له ته قه یه کی دووره وه بووه. ته له قزیونی کوردستان فیلمیکی کوردی له دهره وه به ره م هاتبوو نیشاندا، فیلمه که له ناوچه ی هه کاری کوردستانی باکور کرابوو. شوعییه کوردستانییه کان به یانیکیان بلاو کرده وه به ناوی بزوتنه وه ی رزگار یخوازی نیشتمانی کوردستان (برنک).

## ١٩٩٣ ی ٢٢

(یه کگرتن)ی ژماره ١٣ دەرچوو. رۆژنامهی (جووتیار)ی یه کیتی جووتیارانی کوردستان ژماره سفری دەرچوو. ته له قزیونه کانی ئاههنگی کورده کانی باکووریان نیشاندهدا.

## هەیفی دەیهەم

### له ٢٣ ی مارس تا ٢٢ ی ئەپرێلی ١٩٩٣

٢٣ ی مارس، ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٣٤٧ دەرچوو. (برایهتی) ی ژماره ١٦٠٢

دەرچوو.

ئیمرو یه کهم روژی جه ژنی ره مه زان بوو.

٢٤ ی مارس، سال، ١٩٩٣

له گه ل مناله کان چووینه دهره وه، ریگای کویه و ناوچه ی دلۆپه

قه ره بالغ بوو، خه لکیکی زور بو سه یران هاتبوونه دهره وه.

٢٥ ی مارس، ١٩٩٣

به رنامه ی ته له فریونه کان به بونه ی جه ژن به رده وامه.

## ٢٦ ی مارسی ١٩٩٣

(برایه تی) ی ژماره ١٦٠٣ دەرچوو.

دهنگی ئەمریکا: له ناوچهی کوردهکانی تورکیا چه کداریکی په که که کوژراوه و ٤٨ که سیش گیراوه.

لیژنه ی قهره بووی شه پری کویت رایگه یاندوو تا ئیستا ٧٠٠ هه زار داوای قهره بوویان به دهست گه یشتوو، ئەوهش داوای هاوالاتیان و دهزگا حکومییه کان و ره سمییه کان، واش چاوه پروان ده کریت ژماره ی ئەوانه زیانیان له و شه رهدا پیگه یشتوو و داوای قهره بوو ده که نه وه بگاته دوو ئەوهنده. دهنگی ئەمریکا.

نوینه رانی رووسیا و بریتانیا و ئەمریکا له ئەنجومه نی ئاسایش داوای نوینه ری عیراقیان له نه ته وه یه کگرتوو ده کان کردوو، بو ئەو مه به ستهش نه زار چه مدون نامه ی ناره زایی سه بارهت به جیبه جی نه کردنی بریارهکانی نه ته وه یه کگرتوو دهکانی له لایه ن حکومه ته که یه وه دراوه ته دهست. دهنگی ئەمریکا.

## ٢٧ ی مارسی ١٩٩٣

(برایه تی) ی ژماره ١٦٠٤ دەرچوو.

ئەنجومه نی ئاسایش خه ریکه گه مارۆیه که ی نه ته وه یه کگرتوو دهکانی سه ر عیراق دوو مانگی تر نو ی ده کاته وه. سه رۆک کلنتۆن گو توو یه تی: نو یکردنه وه و در یژکردنه وه ی گه مارۆیه که ی سه ر عیراق به ند نییه به مانه وه ی سه دام ئەوهنده بهنده به جیبه جی کردنی بریارهکانی نه ته وه یه کگرتوو دهکان.

کوردهستانی نوئی) ی ژماره ۳۴۸ دەرچوو. گوشه‌ی بۆمبای ئه‌و ژماره‌یه من نووسیبووم. رۆژنامه‌ی (برایه‌تی) ی ژماره ۱۶۰۵ دەرچوو. ئیمپرو له شاره‌وانی ده‌ستمانکرد به چاندنه‌وه‌ی نه‌مام له دارستانه‌که‌ی کوران، پاش ئه‌وه‌ی خه‌لکه‌که له‌و دوو ساله‌ی رابردوو هه‌موو داره‌کانیان برپه‌وه، دارستانه‌که ببوو گۆره‌پانیکی روت، وه‌ک کاری راگه‌یانندن هاوکارییم ده‌کردن، هه‌موو ده‌زگا حکومییه‌کان کۆمه‌کیان کرد، قوتابیه‌کان هاتبوون بۆ چاندنی نه‌مام، نزیکه‌ی نو هه‌زار نه‌مامان چاند، کابرایه‌ک له‌سه‌ر بیره‌که‌ی کۆنی کوران باخچه‌ی کردبوو، شاره‌وانی خۆی ئیمکانیه‌تی نه‌بوو بیره‌که به‌کار بخت، بۆیه کابرایان ناچار کردبوو ئاو بداته نه‌مامه‌کان، ئه‌گه‌رنا ناهیلن له‌و شوینه باخچه بکات. داره‌کانیش له‌لایه‌ن ریکخراوه بیگانه‌کانه‌وه دابینکرابوو.

دوینێ له‌ ناو ئۆردی ره‌شکین گۆرپکی به‌کۆمه‌ل دۆزرایه‌وه، له کوردهستانی نوئی بووم به‌ ئۆتۆمیلی خۆم رۆژنامه‌نووس و کامیره‌کانم برده ئه‌وینده‌ری، سی گۆریان هه‌لدايه‌وه، جه‌نازه‌کان جلی سه‌ربازیان له‌به‌ردا بوو، دیاره هه‌ر به‌جله‌وه نیژرابوون، پۆستالیان له‌پیدا‌بوو، به‌لام له‌ناو سه‌ندوووق بوون. یه‌کیکیان که‌رته شخاته‌ی ده‌جله‌ی له‌ گیرفان دابوو، جله‌کان داویان نه‌ما‌بوو. زنجیری پانتۆله‌کان ما‌بوو. گۆره‌کان به‌ریزبوون ژماره‌ی هه‌ر ریزیک ده‌ گۆر بوو. پاش ماوه‌یه‌ک پاریزگاری هه‌ولێر چه‌ند فه‌رمانبه‌ریکی نه‌ته‌وه یه‌کگرتوه‌کانی هینایه سه‌ر گۆره‌کان، ئه‌وان به‌یه‌که‌وه ماوه‌یه‌ک راوه‌ستان، دیاره ئه‌وانه له‌ شه‌ره‌کانی حاجی ئۆمه‌ران و گرده‌ن‌دیل کوژرابوون، چه‌ندان په‌یامنی‌ری ده‌زگا‌کانی راگه‌یانندن ئاماده‌بوون، دریزێ گۆره به‌ کۆمه‌له‌که دووسه‌د مه‌تر دریز ده‌بوو.

بی بی سی: کوردەکان دەلین گۆرپکی بەکۆمەڵ لەناو کۆنە سەربازگەیی سەردەمی حکومەتی عێراقی دۆزراوەتەو، دیارە گۆرەکانی سەربازی عەرەبی خوارووی عێراقی تێدایەو و مەزندانە دەکریت ژمارەیان بگاتە ۱۵۰۰ گۆر.

### ۲۹ی مارس، ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ۳۴۹ دەرچوو. (برایەتی)ی ژمارە ۱۶۰۶ دەرچوو. (رووناکی)ی ژمارە ۹ی دەرچوو، ئەو ژمارنامەیە لەلایەن حزبێ ئەللی شۆرشگێری شیخ ئەدەم بارزانی لەئێران چاپدەکریت. رۆژنامەیی (بزوتنەوەیی ئیسلامی)ی ژمارە ۱۰ی بە هەشت لاپەرە دەرچوو. رۆژنامەیی (الشمس) بە زمانی عەرەبی حەسەن ئەلەلەوی لە دوورگەیی قوبرسەو دەری دەکات ژمارەیی چوارەم دەسکەوت، رۆژنامەکە بە لاپەرەیی گەرە چاپکراوە، لەو ژمارەیدا دیمانەییەکی یەک لاپەرەیی لەگەڵ مام جەلال تێدابوو. هەردوو ژمارنامەیی (ولات) و (ئازادی)م لە تورکیاوە بۆ هاتیوو، ئەو دوو ژمارنامەیی بە پیتی لاتینی و بە چاپی جوان لە تورکیا دەرەچیت.

بەنزین ئیمیرۆ هەرزان بوویتەو و یەک گالۆنی بە ۲۲ دینارەو یەک قنینه غازیش بە ۹۵ دینارە.

### ۳۰ی مارس، ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ۳۵۰ دەرچوو. (برایەتی)ی ژمارە ۱۶۰۷ دەرچوو. لەو ژمارەیدا بابەتیکم بۆلۆکرایەو.

رۆژنامەیی (ریگای کوردستان)ی ژمارە ۵۱ دەرچوو.

سەرۆكايه‌تی شاره‌وانی هه‌ولێر و له‌سه‌ر بریاری ئه‌نجومه‌نی وه‌زیرانی حکومه‌تی هه‌ریم و بۆ به‌ناحیه‌کردنی ئوردوگاکانی ناوچه‌ی هه‌ولێر میان نارد هه‌و ئوردوگایانه‌ تا راپۆرتیک له‌سه‌ر ره‌وشی ئاوه‌دانی ئوردوگاگان بنوسم. ئیمپۆ چوومه ئوردوگای باسرمه‌ی سه‌ر به‌ ناحیه‌ی هه‌ریر و سارداو و بادلیانی سه‌ر به‌ قه‌زای سۆران. له‌و گه‌شته مه‌یدانییه‌که بۆم ده‌رکه‌وت زۆری خانووه‌کانی باسرمه‌ رووخیندراوه، خه‌لکه‌که بلۆکه‌کانیان بردوته‌وه گونده‌کانی خۆیانه‌وه. هه‌ردوو ئوردوگاگه‌ی تریش ئاوه‌دانی که‌می تیدا ماوه.

سه‌رۆک وه‌زیرانی بریتانیا جۆن میچهر له‌ لهنده‌ن مام جه‌لال و حه‌سه‌ن ئه‌لنه‌قیب و محه‌مه به‌حر ئه‌لعلوم ده‌بینیت.

هه‌واله‌کان وا ده‌گه‌ینن که مام جه‌لال داوه‌تکراوه تورکۆت ئۆزال و سلیمان دیمیریل ببینیت.

گه‌وره لێپرسراوانی حکومه‌تی تورکیا و په‌رله‌مان داواکه‌ی سه‌رۆک ئاپۆ به‌ فی‌ل ده‌زانن، نیازیش وایه مه‌سه‌له‌که بخه‌ریته به‌رده‌م په‌رله‌مان، دوو په‌رله‌مانتاری کوردیش داواکارن کێشه‌ی ره‌وای کورد ئاشتیانه چاره‌سه‌ر بکریت، هه‌روه‌ها هه‌واله‌کان ئه‌وه ده‌گه‌ینن که په‌رله‌مانه‌کانی ولاتانی ئه‌وروپیش گوشاریان له‌سه‌ر حکومه‌تی تورکی هه‌یه بۆ چاره‌سه‌رکردنی ئه‌و کێشه‌ کۆنه خویناوییه.

ئیمیشه‌و بۆ یه‌که‌م جار ته‌له‌فزیونی گه‌لی کوردستان هه‌واله‌کانی راسته‌وخۆ بلاوکرده‌وه.

٣١ ی ماری ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٣٥١ ده‌رچوو. (خه‌بات) ی ژماره ٦٦٩ به ١٢ لاپه‌ره ده‌رچوو.

ئىمىرۇ بۇ نووسىنى راپۇرتىك لەسەر ئوردوگاكان چومە ئوردوگای (چەژنىكان) ى پشت عەنكاو، لەویدا بىنىم ئوردوگاكة چۆلە و چەند كەلاوہ خانوویكى تىدا ماوہ. ھەر لەو دەقەرەدا چومە ئوردوگای (بەرحوشتر)، بىنىم ئوردوگاكة تەنھا ژمارەيەكى كەمى خانووى تىدايە و عاموودەكانى كارەباش بى وایەر ماونەتەوہ. ئوردوگای (گردهچال) تەنھا دووى مالى تىدابوو، شوینی ئوردوگاكة لەلايەن جووتيارەكانى ناوچەكە تۆ كراوہتەوہ و عاموودەكانى كارەباى ماوہ. ئوردوگای (شاخۆلان) دانىشتىوانى خەلكى ناوچەكانى مىرگەسوور بوون، زۆربەيان شىروانى بوون وەك خۆيەتى، بەلام خۆيان حەز دەكەن بار بكەن و بگەرپنەوہ شوينەكانى خۆيان، خەلكى گوندى شاخۆلانىش لەبەر زەوييە كشتوكالىيەكان زۆر پەرۆشن ئوردگاكة تەخت بكریت تا ئەوانىش وەك ئوردوگاكانى ناوچەى بەرانەتى دووبارە زەوييەكان تۆ بكنەوہ. ئوردوگای (كەورگۆسك) خىزانە پشدرىيەكان نەماون، بەلام ھىشتا ئوردوگاكة ئاوەدانە. ئوردوگای (تۆپزاوہ) ئەو ئوردوگايەش ئاوەدانە. ئوردوگای (جەدیدیە زاب) تەنھا خەلكى كەركوك و دەشتى ھەولیر تىدا ماوہ، يەك خىزانى پشدرى تىدا نەماوہ، خەلكەكە گلەبىيان ھەيە شەوانە مەحەويلەكانى كارەبايان دەدزىت، زۆر بى ئاون بۆيەش وەزعیان خراپە.

دەنگى ئەمريكا: لە دوو شەردا لە كوردستان ۱۱ چەكدارى پەكەكە كوژراون، بەلام كوژرانى حكومەت نەزانراوہ.  
بەنزين ھەرزان دەبیت، سەد دۆلار بە ۲۲۵۰ دینارە.



### ١ى ئه بىرلى ١٩٩٣

كوردستانى نوئى) ى ژماره ٣٥٢ دەرچوو. له سهەر داواى بهرپرسی لاپه ره كه ئاسۆ ئه حمه د، من هه موو لاپه ره كه م له سهەر سالرۆژى كوچره وه كه ئاماده كرده بوو.

(برايه تى) ى ژماره ١٦٠٨ دەرچوو. (هه ريم) ى ژماره ١٧ دەرچوو. له سهەر چاوهيه كى باوه رپيكر او زانيومه حكومه تى ئه مريكى داواى له مهسته فا هيجرى سكرتيرى حزبى ديموكراتى كوردستانى ئيرانى كردوه، سهردانى ئه مريكا بكات. به نزين گالونى به ١٨ ديناره، سه د دۆلاريش به رزده بيته وه، نرخه كه ى ده گاته ٢٥٠٠ دۆلار.

### ٢ى ئه بىرلى ١٩٩٣

كوردستانى نوئى) ى ژماره ٣٥٣ دەرچوو. هه والى سهردانى مام جه لالى بو ئه نقه ره ى تيدا بوو. (برايه تى) ى ژماره ١٦٠٩ دەرچوو.

### ٣ى ئه بىرلى ١٩٩٣

(برايه تى) ى ژماره ١٦١٠ دەرچوو. (الاتحاد) ى ژماره ٢٢ دەرچوو. وه فديكى بالاي هه ريميكى ئه لمانيا گه يشته هه ولير، شه وه كه ى له هوتيلى شيرين پالاس دابه زين، وه فده كه له لايه ن دكتور فؤاد مه عسووم و وه زيره كانه وه پيشوازيان ليكرابوو. وه فده كه وه زيرى داد و پاريزگارى هانو فقه ربوون، هه روه ها چه ند رۆژنامه نووسيكيان له گه لدا بوو. مام جه لال گه يشته ئه نقه ره، له لايه ن توركو ت ئوزاله وه پيشوازي ليكرابوو، قسه هه يه سه فه ريكي تريش بو لاي عه بدولا ئوجه لان له سوريان بكاته وه.

#### ٤ی ئه بریلی ١٩٩٣

١٦١١ کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣٥٤ ده چوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦١١ ده چوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ٦٧ ده چوو.  
ئازانسه کان: ١١ چه کداری کورده کان له تورکیا کوژراون، چوار سه ربازی تورکییش بریندارن.

#### ٥ی ئه بریلی ١٩٩٣

١٦١٢ کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣٥٥ ده چوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦١٢ ده چوو. (بزو تنه وهی ئیسلامی) ی ژماره ١١ ده چوو.

#### ٦ی ئه بریلی ١٩٩٣

١٦١٣ کوردستانی نوئی) ی ژماره ٣٥٦ ده چوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦١٣ ده چوو. (رینگای کوردستان) ی ژماره ٥٢ ده چوو. (یه کگرتن) ی ژماره ٥ به زمانی عه ره بی ده چوو. (بو پیشه وه) ی ره وتی کۆمۆنیست ژماره ی ١٦ ی به قه باره ی گه وره به ١٦ لاپه ره ده چوو، له و ژماره یه دا بابه تی زۆری دژ به ئیسلامیه کان تیدابوو، باسی لایه نی خراپه کارییه کانی حکومه تی به ئاشکرا باس کردبوو. گوڤاری (ههنگ) ی منالانی وه زاره تی رۆشنییری ژماره ی یه که می ده چوو.

چوو مه بینی شانۆگه ری (ئهو کاته ی ئه قین مه زنتر ده بییت) ده قی شانۆیه که هونه رمه ند ئه حمه د سالار نووسی بووی، ده ره ئینی هونه رمه ند (فه رهاد شه ریف) بوو، نمایشه که له هۆلی گه ل نیشان درا، ده ره ئینه که لاواز بوو، ئه کته ره کان باش رۆلی نه بینوو.

## ٧٬ ئه‌پرله ١٩٩٣

(كوردستاني نوئ)ى ژماره ٣٥٧ دهرچوو. (خهبات)ى ژماره ٦٧٠ بهزمانى عه‌ره‌بى دهرچوو.  
خويندكارىك له ئىتالياوه گه‌رپابووهوه خه‌رىكى لىكولینه‌وه و نوژنه‌نکردنى نه‌خشه‌ى بنه‌ره‌تى هه‌وليربوو، داواى كتيبى هه‌ولير و ژماره‌كانى روژنامه‌ى هه‌وليرى كردبوو، منيش بۆم هينا زۆر سوپاسى كردم. به‌ئىنيدا چه‌ند روژنامه‌ى (هه‌تاو)م بۆ بنيريت ماوه‌يه‌كه به‌زمانى كوردى له ئىتاليا دهرده‌چييت.  
توركمانه‌كانى هه‌ولير خه‌رىكن كۆده‌بنه‌وه تا وه‌فديك بۆ توركىا سازبكه‌ن.

## ٨٬ ئه‌پرله ١٩٩٣

(كوردستاني نوئ)ى ژماره ٣٥٨ دهرچوو. له‌و ژماره‌يه‌دا بابه‌تيكم له‌سه‌ر گه‌رانه‌وه‌ى دانىشتوانى ئۆردوگاکان بۆ گونده‌كانيان بلاوكرايه‌وه. روژنامه‌ى (برايه‌تى)ى ژماره ١٦١٤ دهرچوو. بابه‌تيكم له‌لاپه‌ره‌ى كوتايى بلاوكرايه‌وه. روژنامه‌ى (هه‌ریم)ى ژماره ١٨ دهرچوو. (كوردستان نويز)ى ژماره ٢ به‌زمانى ئىنگليزى دهرچوو.  
به‌رده‌وام بارانه، ئاو له شه‌قامه‌كان يه‌ك بست دهرپوات، ده‌لین ئه‌و بارانه، له‌و كاته‌دا بۆ لابردينى سن و كيسه‌له‌ باشه، هه‌مووى راده‌ماليت سالى پار ئه‌وانه زيانى زۆريان له ده‌غل و دانى كوردستان دابوو. ئه‌و دوورۆژه‌ش ته‌ززه‌ش هه‌بوو، ده‌لین ئه‌وه‌ش بۆ رهن و باخات زيانى هه‌يه.  
مام جه‌لال به‌ ده‌نگى ئه‌مريکاي راگه‌ياند سه‌ردانى ئه‌مريکا ده‌كات، له‌گه‌ل نوينه‌راني ئۆپۆزسيۆنى عيراقى كۆده‌بيته‌وه، له‌وى له‌سه‌ر بابه‌ته‌كانى دوارۆژى عيراق و مافه‌كانى مرۆف و هه‌ندى كيشه‌ قسه‌يان

لهگه لدا دهکات. هه ره له سههه پيشنيارى ئيمه وهفديكى په ره له مانى تورکيا سههردانى کوردستان دهکهن، باس له بوژانه وهى ئابووريمان دهکهن. حزبى يه کگرتن يادى شههيدانى کاردو گه لالى و عهلى هه ژاريان کردووه، له وتاره که يدا سامى عه بدولر هحمان به توندى هيرشى برده سههه حکومتى هه ره يمى کوردستان، گوتى ئيمه ناهينه ناو حکومت، وا پنده چيت له کابينه نوپيه کهى که برياره کوسرهه ره سول پيکيه پيئيت ئه وان داواى دوو پوئستى وهزارى دهکهن.

### ۹ى ئه پرلى سالى ۱۹۹۳

(کوردستانى نوئى) ى ژماره ۳۵۸ دهه چوو. (برايه تى) ى ژماره ۱۶۱۵ دهه چوو.

به شى دووه مى ديمانه کهى هونه رهنهه ناسرى ره زازى) له به شى کوردى دهنگى ئه مريکا بلاوکرايه وه، (موخته بهر شيروانى) به رنامه کهى به رپوه دهبرد، له و ديمانه يه دا ناسر گله يى له هونه رهنهه ندى شارى سنه ي روژه لات هه بوو، که ئاوازه کورده کانى خويان به زمانى فارسى ده لينه وه. هه روه ها ئه و وتى وا تازه فيرى زاراوه ي بادينى بووم گورانيشى پى ده ليم، ئه گه ر من به کرمانجى گورانى بليم و دکتور شقائيش به سورانى گورانى بليت يه کيتيى زاراوه کانى هه نگاهوى باش ده نيت، بويه ش براده ره کرمانجه کانم ده لين ناسر کرمانجيه کهى تو سورمانجيه. له فارسويه وه چهنه کتیبکم کردوته کوردى، له سويديش به کارى نووسين سهه رقالم.

له راديوى موئتى کارلو ميژگرديكى يه ک سهه عاتى له سههه دواروژى عيراق و کوردستان هه بوو، له ناو قسهه کانداه، زيد حه يدهه سهه فيرى عيراق له به لژيکا وتى: ئه گه ر ناوچه کورده نشينه کان بگيرينه وه سهه ر ولاته که مان و گه مارو کانمان له سههه هه لگيريت ئيمه په يره وه ديمو کراسى و فره حزبى

دهكهين. مام جه لال له گهل فيدرالييهت بوو، شيعه كان دهيانووت له وورژانه باسى فيدرالييهت زيدهرؤييه، هانى ئەلفكيكى و محمه د باقر ئەلحه كيميش به شداربوون، لهو كورده دا غه سان سهلامه وتى كورده كان له ناوچه كاني خوياندا ديموكراسييه كي باش په پيره و دهكهن.

ئاژانسه كان: عيراقيهه كان ته قه يان له ناوچه ي به نداوى موسل له فرۆكه كاني هاوپه يمانان كردوو، ئەوانيش به قونبه له ي هيشووي وه لاميان داونه ته وه. عيراقيهه كانيش ده لين ئيمه ته قه مان له فرۆكه كان نه كردوو، نيوهرؤ بووه و سه ربازه كانمان خه ريكي نانخواردن بوون، لهو هيرشه دا ته نيا يه ك سه ربازمان برينداربووه. دياره عيراقيهه كان مه به ستيان نييه زور له سه ر مه سه له كه برؤن، وا تيميكي نه ته وه يه گرتوو ه كانيش بو پشكنيني چه كه كان له عيراقن.

#### ١٠. ئەپريل، سالي ١٩٩٣

(برايه تي) ي ژماره ١٦١٦ ده رچوو. (الاتحاد) ي ژماره ٢٣ به ١٢ لاپه ره ده رچوو.

سه رۆكي حكومه تي هه ري مي كوردستان دكتور فؤاد مه عسووم سه باره ت به دوا بۆردومانه كه ي هاوپه يمانه كان به بي بي سي راده گه ينييت دووباره عيراقيهه كان ده يانه وي هاوپه يمانه كان تاقي بكه نه وه. له پاش بارانتيكي زور، لافاو زياني زوري له گونده كاني ته ق ته ق داوه. بي بي سي.

عيراقيهه كان ئەو ليدانه ي دوايي به نداوى موسل به كاريكي ترسنوكانه ناوبردبوو، چونكه له وده مانه ئەوان خه ريكي ئاهه نكه كاني جه ژني به هارن.

## ۱۱ ئەپرېلى ۱۹۹۳

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۳۶۰ دەرچوو. (برايەتى) ى ژمارە ۱۶۱۷ دەرچوو. رۆژنامەى (نيشتمان) ى ژمارە ۸ دەرچوو. رۆژنامەى (ئالای ئازادى) ى ژمارە ۶۸ دەرچوو. لەلاپەرەى ھەشتدا بابەتیکم بلاوکرایەوہ. ئیمرو فەرمانى دانانى کۆسرەت رەسول عەلى بە سەرۆكى ئەنجومەنى وەزيران دەرچوو، لە ئیستگەى مەلبەندى سىيە کیتىي بروسکەى پيروزابيان بوى دەنارد.

دەنگى ئیسرائیل: عەبدولا رەسول عەلى دەکریتە سەرۆكى حکومەتى ھەریمی کوردستان، ئەو دەلى ئیمە دانوستان لەگەل حکومەتى عیراقى ناکەین.

دەنگى ئەمریکا و بى بى سى: عەبدولا رەسول دەبیته دووہم سەرۆكى حکومەتى ھەریمی کوردستان، ئەو سەرکردەیکە یە کیتىي نیشتمانى کوردستانە، لە شاخ پینشمەرگە بووہ.

رۆژنامەکانى حکومەت بۆ یەکەمجار ھیرشى توند دەبەنە سەر سەرۆكى نوئی ولایەتە یە کگرتووہکانى ئەمریکا کلینتۆن.

ھەوالى دانانى کۆسرەت رەسول بە سەرۆكى حکومەت زۆر باسدەکرا، برادەرانى یە کیتىي زۆر ھیوایان بەو دەستنیشانکردنە ھەیە، خەلکیش دەلین ئەو کەسیكى توندە، ھەیە دەلى گەر پارەى لە بن دەست نەبیت ھیچى پى ناکریت، چونکە کار و پروژە بە سامان و دارایی باش ئەنجام دەدریت.

## ۱۲ ئەپرېلى ۱۹۹۳

كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۳۶۱ دەرچوو. لەو ژمارەیدە راپورتاژیکم سەبارەت بە کیشەى پینشانگانى فرۆشتنى ئۆتۆمبیل سازکردبوو بلاوکرایەوہ. (برايەتى) ى ژمارە ۶۱۸ دەرچوو. رۆژنامەکەى ھەسەن

ئەلەلەھوی (الشمس) لە بازار ھەبوو. ھەروەھا رۆژنامەى (بغداد)ى  
وہفاقى وەتەنى عىراقىش لە لەندەن دەردەچىت ھەبوو.  
کۆسەرەت رەسول لە ئىستگەى دەنگى ئەمرىکاوە داواى لە نەتەوہ  
یەگرتووەکان کرد گەمارۆیەکەى سەر کوردستان ھەلگرن، ھەروەھا  
سەبارەت بە ھەیکەلى وەزارەتەکان وتى حکومەتەکەمان فرەحزىبىیە و  
ناوى سى وەزىرىشى ئاشکرا کرد.

### ۱۳ى ئەپرلى ۱۹۹۳

(کوردستانى نوئى)ى ژمارە ۳۶۲ دەرچوو. (براىەتى)ى ژمارە ۱۶۱۹  
دەرچوو. رۆژنامەى (رىگای کوردستان)ى ژمارە ۵۳ دەرچوو.  
چوومە بارەگای حزبى یەکبوونى کوردستانى تورکىا، لە بینایەکى  
حکومەت بوو لە بەرامبەر وەزارەتى رۆشنىرى، لەوئى کادرىکیان بەناوى  
نازاد گوتى من خەلکى شارى ماردىنم قسەى لەگەل کردم، دانەىەکى لە  
رۆژنامەى میدىای ژمارە ۲۶ ى دامى، ئەو گوتى رۆژنامەکەمان ۵ سالا  
بەناوى خوازراو لە تورکىا دەردەچىت، ھەروەھا گوتى بلاوکراوەى  
(ئارمانج)مان ھەىە لە دەرەوہى ولات دەردەچىت، دانەىەک لە پەىرەوہى  
حزبەکەى دامى کە بە زمانى عەرەبى بوو.

سوپای ئىرانى بریارە لە رۆژى ۲۵ ى ئەو مانگە بۆ ماوہى دە رۆژ  
نمایشىکى سەربازى لە دەریا و لە وشکایى و لە ئاسمان بکات، ئەوہش  
ئاماژەىە دەتوانن بەرگرى لە ولاتەکەیان بکەن و سوپا و ھىزىکى  
فرەچەکیان ھەىە، بە قسەى ئىرانىیەکان ئەوہش پاش ئەوہ ھاتووە ولاتانى  
کەنداو ۱۳ جار بەقەد ولاتى ئىرانى چەکى ھەمەجۆریان دەستکەوتووە.  
سوپاکەیان ئامادەباشى تەواوى ھەىە بۆ پارىزگارى لە دەریا، خاک و  
ئاسمانى ئىران بکەن، بواریش نادەن دوژمنانى کۆمارى ئىسلامى یەک

بستی ئەو خاکە داگیر بکەن، بەقسەى ئێرانىیەکان لە روسیا چەند کەشتى بن ئاویان وەرگرتوو. مۆنتى کارلۆ.  
ئازانسەکان دەلێن حکومەتى تورکيا دوو چەکدارى پەکەکەیان کۆشتو و ۲۷ یان بەدیل گرتوو، ئەوەش لە ئەنجامى شەپک بوو لە دەقەرى شىناخ.

### ۱۴ى ئەپرېلى ۱۹۹۳

(کوردستانى نوئى) ژمارە ۳۶۴ دەرچوو. (برایەتى) ژمارە ۱۶۲۰ دەرچوو. رۆژنامەى (هەرىم) ژمارە ۱۹ دەرچوو. گۆڤارى (کاروان) وەزارەتى رۆشنیىرى ژمارە ۳ دەرچوو.  
عەبدولرەحمان پاشا ژمارەى دووهمى بۆلۆکراوەکەى خۆى کە لە لقی شەشى پارتى دیموکراتى کوردستان لە تاران بەناوى (سپیدە) دەریدەکات پینشکەش کردم، چەندان وتار و دیمانەى باشى بە زمانى عەرەبى و کوردى تیدا بوو، گەرچى چاپەکەى سادەیه، بەلام لە روى دیزاین و هیلکارییەکان و بابەتەکان ژمارەیهکى باش بوو.  
گۆڤارى منالانەى (پەریستان) ژمارەى دووهمى بە رەنگاورەنگى دەرچوو.

رۆژنامەکانى خۆمان نووسیبووین کە حکومەت گوندەکانى (سەفییە) و (مەتراد) ناوچەى گویرى تۆپبارانکردوو، خەلکى ناوچەکەش برینداربووینە.

### ۱۶ى ئەپرېلى ۱۹۹۳

(کوردستانى نوئى) ژمارە ۳۶۵ دەرچوو. (برایەتى) ژمارە ۱۶۲۱ دەرچوو.



له گۆنگرهیه کی رۆژنامه گه رییدا سه روکی په که که ئاگر بهسته یه ک لایه نه که ی له گه ل حکومه تی تورکیا در یژ ده کاته وه، ماوه که شی دیاری نه کرد بوو، له و دیمانه یه دا مام جه لالیش له ته نیشتی دانیشتبوو. رۆژنامه ی (طریق الشعب) ی ژماره ۹ دهرچوو.

کتیبی (هه لویستی یه کیتی ی و تاله بانی و دهر باره ی شو رشی کوردستانی باکوور) به رگی یه که م چاپی دووهم له نووسینی ئاسی ره باتی، له سالی ۱۹۹۰ له ولاتی سوید چاپکراوه، ده ستمکوت و خوینده وه. نووسه ری ئه و کتیبه زور به توندی ره خنه له هه لویسته کانی مام جه لال ده گریت، ئه وی به نوکه ری عه ره ب و ئیسرائیل و ئیرانی پیناسه کردوو، هه موو ساله کانی خه باتی ئه وه ی به دووبه ره کی و ئاژاوه نانه وه و دانوستان ده زانیت، هه ر له سالی ۱۹۶۳ وه خه ریکی دووبه ره کی و چوونه سو ریا بووه، به خیانه ته کانی پارهی له هه موو لایه ک وهرگرتوو، به بوچوونی من هیشتا هیچ نووسه ریکی نه یار و دوژمنی کوردیش به و جو ره باسی مام جه لالیان نه کردوو، دیاره نووسه ره که کونه یه کیتی بییه و له نووسینه که دا ستایشی رۆلی بارزانیش ده کات.

### ۱۷ ی ئه پیرلی ۱۹۹۳

(برایه تی) ی ژماره ۱۶۲۲ دهرچوو. (الاتحاد) ی ژماره ۲۴ دهرچوو. ئیمرو تورکوت ئوزالی سه روکی تورکی به نه خو شی دل کوچی دوایی کرد، له ریوره سمی ناشتنی ته رمه که ییدا مام جه لالیش ئاماده بوو. ئیمرو بازاری شیخه لا چۆل بوو، وه ک رۆژانی رابردوو بازاری گه رم نه بوو.

له ناوچه ی فروشتنی ئوتۆمبیلان له گه ره کی زانیاری ته قه له گه ل چه کدارانی بزوتنه وه ی ئیسلامی په یدا بوو، ده لاین ئیسلامییه کان چه کداری

زۆريان هيتاوه ته هولير، حكومه تيش داواي ليكردون مزگه وته كان نه كه نه باره گاي حربه كه يان.

حزبي ديموكراتي كوردستاني ئيران له به يانيدا بلاوكراوه ته وه ئاماژه به وه ده ده نه هيزه كانى ئيراني به نياز ه گونده كانى سه رسنوور چول بكت، بو ئه و مه به سته ش چه كدار و جبه خانه ي ئه ستوور يان هيتاوه ته ناوچه كه. ده لين رهوشى ئابوورى به غذا باش نييه، ئارد و خوارده مه ني گران ده بيت، له گه ره كه ميللييه كانيش شه وانه ته قه هه يه.

#### ۱۸ ی ئه پريل ۱۹۹۳

(كوردستاني نوئى) ی ژماره ۳۶۶ ده رچوو. (برايه تى) ی ژماره ۱۶۲۳ ده رچوو. (ئالاي ئازادى) ی ژماره ۶۹ ده رچوو.

#### ۱۹ ی ئه پريل ۱۹۹۳

(كوردستاني نوئى) ی ژماره ۳۶۷ ده رچوو. (برايه تى) ی ژماره ۱۶۲۴ ده رچوو.

#### ۲۰ ی ئه پريل ۱۹۹۳

(كوردستاني نوئى) ی ژماره ۳۶۸ ده رچوو. له لاپه ره ۸ كورته بابه تيكم بلاوكرايه وه. روژنامه ي (برايه تى) ی ژماره ۱۶۲۵ ده رچوو. روژنامه ي (ريگاي كوردستاني) ی ژماره ۵۴ ده رچوو.

دهنگى ئه مريكا: حزبي ديموكراتي كوردستاني ئيران له فهره نسا و له ئه نقه ره به يان يكيان دابه شكر دووه، كه توپه كانى ئيران ناوچه ي رانيه يان توپاران كردووه، ئه وه ش زيانى به هاو لاتيان گه ياندووه.

قسه هه يه گوايه سه دام سيستمى حكومه ته كه ي ده كاته ئيسلامى، وا هيدى هيدى ئه و ديارده ي بوني دژه ئيسلامى پيوه بيت لايان ده بات.

(کوردستانی نوئی) ژماره ٣٦٩ دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ٦٧٢

دەرچوو.

ئیمپرۆ ٤٦٥ دیناری ئه سلی به ١٠٠٠ دیناری عادی بوو.

له ناو خه لکی وا باوه ئاسایش چه ندان گومانلیکراویان گرتووه، ژماره یان زۆره و ده ستیان له ته قینه وه کانداهیه، هه موویان به و تاوانانه له سیداره دهرین، به لام دوایی ئاشکرا بوو ئه و ژماره زۆره یان خه لکه که باسیان ده کرد، ته نها یه ک تاوانباربوو. ئه ویش بو پینج هه زار دینار بریاهه کی خۆی کوشتبوو، براده ریک بۆی گێرماهه وه له مه راسیمی له سیداره دانه که زۆر ماندوو بووین، خزموکه سی کابرای تاوانبارمان بانگکردبوو، ده سته ی یاسایی ئاماده بوون، مه لاهات و پێویستییه ئاینه کانی ئیسلامی جیبه جیکرد، به رپوه به ری به ندینخانه که بریاره که ی خوینده وه، بریاره که ش له لایه ن سه روکی په رله مانه وه په سندرکابوو، چونکه ئیشه که یه که مجار بووه و شاره زایمان نه بوو، بۆیه زۆر به و له سیداره دانه ماندوو بووین، دووجار په ته که ده پسا، کابریان ده هینتیه وه خواره وه و دکتۆره که پشکنینی بوو ده کرد، دهرده چوو تاوانباره که نه مردوو، دووباره په تیان بوو هه لده واسیوه. ئاماده بووان به تایبه تی خزموکه سه کانی پنیان ناخۆش نه بوو، چونکه ئه و تاوانی گه وره ی کردبوو، وایانده زانی حه قی خۆیه تی له سیداره بدریت. قسه ش هه یه له چه ند روژی تریش چه ند تاوانباری تر له سیداره بدرین.

ئاژانسه کان: بوژدمانه که ی ئیران بوو گونده سه رسنوره کان زۆرتر له شه ش هه زار هاولاتی ئاواره کردوو، ئیران به غدا به وه تاوانبار ده کات هیزه کانی موجهیدینی خه لق و حزبی دیموکراتی ئیرانی له وان چه کدار کردوو، هیزش ده به نه سه ر ئیران. دیموکراتیش ده لێن له وروژانه له ناوچه ی بوکان خو فرۆشیکمان کوشتوو.



## هەیفی یازدەهەم

له ٢٣ی ئەپرێلهوه تا ٢٢ی مایی ١٩٩٣

٢٣ی ئەپرێلی ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ٣٧١ دەرچوو. (برایهتی)ی ژماره ١٦٢٧

دەرچوو.

تهلهفزیونی گهلی کوردستان رییورتاژیکێ ههوالی بلاوکردهوه که مام جهلال له دهرهوهی ولات رهوانهی کردبوو، ناوهپۆکی رییورتاژهکه کۆشش و کارنامهیه بو دروستکردنی بهرهبهکی کوردستانی گهوره و سازکردنی دیمانهی هاوبهشی حزبهکانی باشوور و باکوور و پهکهکه و کاوه و دیموکراتی ئێران و سوسیالیست و یهکبوون، دیاره رۆلی مام جهلال و عهبدولا ئۆجهلان و ئەحمەد تورک بهرز دیاره. ئاماژهش به رۆلی گهوره سیاسهتمدارانی تورکیش دراوه.

وهفدیکی بالایی فهرهنسی گهیشه کوردستان، کاک مهسعوود و سهروک وهزیران و وهزیری کاروباری مرۆقایهتی پیشوازی کردبوون. به سهروکایهتی کاک مهسعوود کۆبوونهوهیهکی بهرهی کوردستان بهسترا، لهوئ کاک مهسعوود به ئامادهبووانی وتبوو، که دهعهوتیکێ

کۆنگرېسى ئەمىرىكى بۇ ھاتووھ و بېياره سەردانى ئەمىرىكا بکات، قسە لەسەر تۆپبارانەكى ئىرانىش کرابوو.

وھزارەتى تەندروستى بېيار دەدات ئامۆژگەى کەم ئەندامان بەناوى دکتور (فېنسنت) بکات، ئەو دکتۆرە بەلژىکایەى بەدەستى بەکرىگىراوانى رژیم لە دوکان تیرۆرکرا.

رۆژنامەکانى بەغدا بە تۆپبارانى ئىرانىيەکان بۇ سەرسنووھەکان نىگەرەن و توورپەن، دياره حکومەتیش بەلئىندەدات تۆلەى ئەو دەستدریژییە بکاتەوھ.

### ۲۴ئەپرېلى ۱۹۹۳

(برایەتى) ى ژماره ۱۶۲۸ دەرچوو. (الاتحاد) ى ژماره ۲۵ دەرچوو. کیلوی ماست بە چوار دینارە، ئەو نرخەش کەمە، ھۆکارەکەش دەگەریتەوھ سەر ئەوھى کارەبا کەمە، ناکرئ خەلگ ماست زۆرتەر بکریت و ھەلگرتتى زەحمەتە، بۆیەش کەم دەفروشریت و ھەرزان بووھ. کیلوی پەنیری کوردی بە ۱۶ دینارە.

گەنم و جوۆ زۆر باشە، بەلام جوتیارەکان لەترسى سن و کیسەلە نىگەرەنن، دەترسن وەک سالی پاریان لى بیت. خەلک دەیانووت ھاتنى سن و کیسەلە دەستى دەرەوھى تیدا، دەلین ھیلکەیان لە ئاسمانەوھ فېداوھ، بۆیە ئەو زیندەوھرانە زۆرن. جوتیارەکانیش رەوشیان خراپە و بۆیە لەئىستاوھ پارە بە سەر گەنمەکانیانەوھ وەردەگرن.

کاک مەسعوود بەرەو ئەمىرىکا بەرئ کەوت. دەلین لە بەغدا ۱۰۰ دۆلار بە ۷۹۰۰ دینارە، لەوئى خواردەمەنى گرانە و گرانتریش دەبیت، فرۆکە جەنگیيەکانیش بۇ ترساندننى خەلکى گەرەکە میلیيەکان بەنزمى دەفېرن.

## ٢٥ ی ئه بریل ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣٧٢ دەرچوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦٢٩ دەرچوو. (هه ریم) ی ژماره ٢١ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ٧٠ دەرچوو.

ئیمرو سوعات دوازده و نیو، ئەندامانی کابینه ی نوئی حکومه تی هه ریمی کوردستان به سه رو کایه تی کوسره ت ره سول عه لی سویندی یاساییان خوارد، تیدا چوار وه زیر گورابوون. له و کابینه دا قادر جه باری له سه ر حیسابی حزبی یه کگرتن بووه وه زیری داد.

➤ بارانیکی زور باری ریژه که ی گه یشته ١٥ ملم.

## ٢٦ ی ئه بریل ١٩٩٣

کوردستانی نوئی ی ژماره ٣٧٣ دەرچوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦٣٠ دەرچوو. روژنامه ی یه کیتی تیکوشانی رهنجده ران به زمانی کوردی و عه ره بی به ٨ لاپه ره دەرچوو.

به یادی روژی کریکارانی جیهانه وه، روژنامه ی بو پیشه وه پاشکویه کی چوار لاپه ره یی دهرکردبوو.

ئیمرو له کاترمیری هی ئیواره له باره گایه کی تایبه تی په که که له شوینیکی لچه پی عه نکاوه له گه ل ژماره یه ک که سایه تی و روشنیرانی هه ولیر سه ردانی فه رهاد ئوجه لانتان کرد، ئەو بو ماوه ی دوو سوعات له سه ر رهوشی سیاسی حزبه که یان قسه ی بو کردین، ئەو وتی دوو جار له سه رده می میدیاکان و ئه یوبیه کان حکومه تی کوردی سنوو فراووان دامه زراوه، بویه ده بی ئیمه هه مووده میک رابردوو ی خومان پیش هه موو هه نگاویکی تر له پیش چاو بی ت، دیاره رهوشه که ئەوه ی پیوه دیاره دووباره ئەو حکومه ته فراوانه له کوردستانی گه وره داده مه زریته وه، بو ئەوه ش ولاتانی وه ک ئەمریکا و بریتانیا و ئیسرا ئیل پشتیوانیمان ده که ن،

بۆيەش دەبى كۆنگرەي نەتەوہىي بۆ ھەموو حزبە كوردستانىيەكان سازبكرىت، ئىمەش لەسەرەتاوہ خەباتمان كردووہ، ميژووہكەشى دەگەرپىتەوہ بۆ ۳۴ سال. ھۆكارى سەرەكى لەو شەرەي دوایى پەكەكە لەگەل حزبە كوردستانىيەكانى باشوور گوتى: حكومەتەكانى سوريا و ئىران و توركييا رۆليان ھەبوو، ئەوان ھۆي سەرەكى ھەلگىرسانى شەرەكەبوون، بۆيەش دەبى ئەو رووداوہ بەباشى بنووسرىتەوہ، تا ببىتە دەرس و دووبارە نەبىتەوہ، ئىران دەيوست چەكمان بداتى، بەلام سنوورى وا داخستبوو بوارى ھاتنى يەك كىلۆ ئاردى نەدەدا، لەسەر سنوورى ئىران ۵۵ پىشمەرگەمان گىراوہ، لەسەر سنوورى سورياش ۱۷ پىشمەرگەمان گىراوہ. حكومەتەكانى ناوچەكە ھەز دەكەن ئەو حكومەتەي ھەرىمى كوردستان برووخىت، بۆيە ولاتانى خۆرئاوا بواريان نادەن. توركياش لە سياسەتى دەولى رۆلى جارانى نەماوہ. بپروا دەكەم كوردستانى گەرە جىبەجى دەبىت. ھەزەدەكەم ئىوہ قسەدەكەن، وشەي ئىمە و ئىوہ و سنوورتان لەسەر زمان نەبىت، ئىمە لەگەل كەمال بورقاي دانىشتىن، ئەوہ نىشانەي ديموكراسىيەتى ئىمەيە، و نەبىت ئەو پارسەنگىكى سياسى ھەبىت، ئەوان ھەك ئىمە نىن، ئىمە ھەموودەمى دەكارىن ۳۰ ھەزار چەكدار بېھىنە شاخ، ئىمە مىللەتى كوردمان ھىناوہيە سەر پىيان، رەنگە خەباتى ئىمەش رۆلى ھەبووہ لە دامەزراندنى حكومەتى ھەرىمى كوردستان. لەو شەرەپانەدا ھەستمان دەكرد يەكيتىي بەئاشكرا شەرى ئىمەيان نەدەكرد. ئىمە خەباتمان خويناوى و سەخت بووہ، چەندان ئەندامى سەركردايەتى لە شەرەكاندا تەسلىم نەبوون و خۆيان كوشتووہ، ئەندامەكانمان ئامادەن خۆيان دەسووتىنن، زەبرى ئىمەشە دەولەتى توركيياي ھەژاندووہ. لەكۆتايىدا يەك يەك دەستى كوشىن و مائاوايىمان لىكرد، ديارە لەو بارەگايەدا خەلكى برىندارى تىدابوو، ژمارەيەك كىژى چەكدارىش ھەبوو، دوو كىژى زۆر جوان لە



ریزی ئەو دانیشتبوون، لەو دانیشتنەشدا بواریدا کێ پرسبیری هەیه  
ئازادانە ببکات.

### ٢٧ی ئەپرێل ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ٣٧٤ دەرچوو. (برایەتی)ی ژمارە ١٦٣١  
دەرچوو. (ریڤگای کوردستان)ی ژمارە ٤٩ دەرچوو. (بزوتنەوێه  
ئیسلامی)ی ژمارە ١٢ دەرچوو. هەردوو ژمارە ٣ و ٥ گوڤاری  
(دیداری)ی لاوانی سویدمان بە دەست گەیشت، دەرھێنان و دیزان و  
چاپەکەمی نازداربوو

لە ئەمریکا وەفدیکی ئۆپۆزسیۆنی عێراقی کریستۆفەر دەبینن، ئەو  
پێیان دەلێت ئەمریکا نیازی وایە داوا لە ئەنجومەنی ئاسایش بکات بە  
تاوانی شەرەکەمی کویت و چەوساندنەوێه و کۆمەڵکوژی میلیتەکی  
سەرانی حکومەتی عێراقی دادگایی بکریت، هەروەها ئەو بە ئەندامانی  
وەفدەکەمی وتبوو، ئەمریکا پشتی ئۆپۆزسیۆنی عێراقی بەرنادات، کاریش  
بۆ رووخانی سەدام حوسین دەکەن. ئازانسەکان.

قسەکەرێک بەناوی پارتنی وتوویەتی سوپای ئێرانی لەسنووری  
پینجۆینەوێه ٥ کم هاتووتە ناو سنوورەکەمان، بەردەوامیش ناوچەکە  
تۆپباران دەکات.

### ٢٨ی ئەپرێل ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ٣٧٥ دەرچوو. لەلایەرە ٤ بابەتیکم  
بلاوکرایەوێه.

(خەبات)ی ژمارە ٦٧٣ دەرچوو.

رۆژنامە (المؤتمەر) ژمارە سفری دەرچوو. ئەورۆژنامە ٨  
لایەرە ٥ و بە عەرەبی لە چاپخانەکانی هەولێر چاپ دەکریت، هەفتانە ٥ و

نوسەرانی ههولپیری عهره‌بیزانیش کاری تیدا ده‌که‌ن، رۆژنامه‌که له‌لایه‌ن (المؤتمر العراقی الموحد) هوه دهرده‌چیت.

سه‌ردانی پیشانگای تایبه‌تی هونه‌رمه‌ند (نامیق‌عه‌لی قادر)م کرد، له‌و پیشانگایه‌ چه‌ندان تابلوی تایبه‌تی به‌ شینوازی خوی نمایش‌کردبوو. کارگیری لقی دووی پارته‌ی دیموکراتی کوردستان (مقداد) له‌کاتی پیشکینی ئۆتۆمبیل‌ه‌وه‌ ده‌بیت‌ه‌ ده‌مه‌قالی له‌گه‌ل پۆلیسه‌کان، له‌ئه‌نجامدا بریندار ده‌بیت، ئه‌و ده‌به‌نه‌ نه‌خۆشخانه‌ له‌ویش له‌گه‌ل دکتۆره‌کان ناخۆش‌بیه‌ک روو ده‌دات، ده‌ستدریژی‌ش ده‌کریت‌ه‌ سه‌ر کارمه‌ندانی نه‌خۆشخانه‌که، بۆیه‌ کارمه‌ندانی نه‌خۆشخانه‌که ناره‌زایان ده‌بیت. ولاتی ئه‌ریتریا سه‌ربه‌خۆیی خوی له‌ ئه‌سیوبیا راده‌گه‌ینیت، یه‌که‌م ولاتیش ئه‌مریکا به‌ره‌سمی دانی پیداده‌نیت. ئه‌و بریاره‌ش پاش چه‌ندان سال شه‌ر و ئاواره‌بوونی سه‌دان هه‌زار هاوالاتی دهرده‌چیت.

## ٢٩ی ئه‌پرێلی ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ٣٧٦ دهرچوو. (برایه‌تی)ی ژماره ١٦٣٢ دهرچوو. (هه‌ریم)ی ژماره ٢٢ دهرچوو.

وه‌فدی ئۆپۆزسیۆنی عێراقی له‌ ئه‌مریکا دیمان‌ه‌یان به‌ وه‌زیری دهره‌وه و جیگری سه‌رۆک و د. جۆرجیان ده‌که‌وین، کاک مه‌سه‌وود بۆ به‌شی کوردی و فارسی ده‌نگی ئه‌مریکا قسه‌ی کرد، له‌گه‌ل سالح حه‌سه‌ن له‌ به‌شه‌ کوردیه‌که‌ی گوتی: ئیستا نیگه‌رانیم له‌ پالپشتی ئه‌مریکیه‌کان بۆ کورد نه‌ما، ئه‌گه‌ر لایه‌نی ئۆپۆزسیۆن بینه‌ سه‌رحوكم ئه‌مریکا له‌ فیدرالییه‌ته‌که‌مان هاوکاریمان ده‌کات و په‌شیمان نابیت‌ه‌وه‌.

کۆمه‌له‌ی زانایانی کارکه‌ر بۆ مافه‌کانی مرۆف له‌ ئه‌مریکا، راپۆرتیکیان ئاشکرا کردووه‌ که‌ حکومه‌تی عێراقی له‌سالی ١٩٨٨ دژ به‌ کورده‌کانی چه‌کی کیمیاو‌بیان به‌کاره‌یناوه‌. ئه‌وه‌ش پاش ئه‌وه‌ هاتووه‌ که‌ ئه‌و زانایانه‌

خۆلى ئەو گوندانانە بردووە و تاقىکردنە وەيان لەسەر كردووە و بۆيان رووندەبیتەووە كە چەكى حەرامكراوى دەولتى تىدا لىدراو، لەوانە چەكى كىمىاوى.

گرووپى ٥٣ى پشكنىنى چەكى كىمىاوى دەگەنە بەغدا.

گالۆنى گاز بە شەش، نەوت بە نۆ و دە دىنارە.

سامى عەبدلرەحمان لەگەل چەند ئەندامىكى ئۆپوزسىۆنى عىراقى سەردانى ھۆلەندا دەكات، برىارە دىمانەيان لەگەل وەزىرى دەرەوہى ئەو ولاتە بىتت.

رەوتى كۆمۆنىست ئەفیشى يادى جەژنى كرىكارانى جىهانى لە ناو شاردا بە زۆرى بلاودەكردهوہ.

### ٣٠ى ئەپرلى ١٩٩٣

(كوردستانى نوئى) ژمارە ٣٧٧ دەرچوو. (براىەتى) ژمارە ١٦٣٣ دەرچوو.

بەردەوام بۆ پىروۆزبايى كردن لە كۆسرهت رەسول خەلكىكى زۆر سەردانىان دەگرد، لە رۆژنامەكانىش پىروۆزبايىەكان بلاودەكرانەوہ.

برادەرىكى شىوعىيە كوردستانىيەكانم بىنى، ئەو لە سەر رەوشى شىوعىيەكان و بەرنامەيان قسەى بۆ كردم و وتى: ئىمە كۆمەلە گەنجىكىن دەمانەوئى بە بى ئەندامە پىرەكان كار بكەين، وەنەبى ھاوړى (عەزىز محەمەد) و (كەرىم ئەحمەد) بۆچوونيان لەگەل ئىمەدا دوور بىتت، بەلام لەگەل ئىمەدا نىن، ئىمە سى مانگە مووچەمان حىجز كراو، رەنگە لەمانگى داھاتوو ھەرىمى كوردستانى حزب كۆنگرە بكات. خەرىكىن بەيادى كۆنە شىوعىيەكانى كوردستان، (رزگارى) يان ناو بوو، رۆژنامەيەك بەو ناوہ دەر بكەين، ئىمە تا كۆنفراسىك دەكەين بەناوى شىوعىيە كوردستانىيەكان كار دەكەين.

## ۱ی مایی ۱۹۹۳

(برایه تی) ۱ ژماره ۱۶۳۴ (الاتحاد) ۲۶ دەرچوو.

ئیمسال به گهرمی یادی جه ژنی کریکاران کرایه وه.

له یادی جه ژنی کریکاران حزبی زهحه تکیشانی کوردستان ئاهه نگیکی جه ماوه ری سازکرد، تیدا مه لا به ختیار وتاری مه کته بی سیاسی حزبی خوینده وه، له و وتاره کهیدا وتی ئه گهرچی ئیمه خومان به به ره ری دلسۆزی و راستگویی له حکومه تی ههریمی کوردستان ده زانین، ئینجا له کابینه ی نویدا به شداریان پی نه کردین. به ناوی یه کیتی جه بار فه رمان وتاری خوینده وه، پارتی و شیوعی و شیوعیه کوردستانییه کان و یه کگرتن به بروسکه به شداری یاده که یان کرده وه، ههر له و یاده دا بزوتنه وه ی ئاشوری و دیموکراتی ئیران و ریبه رایه تی دیموکراتی ئیران وتاریان خوینده وه، شیرکو بیکه س چه ند کۆپله شیعیکی نویی خوینده وه.

هه واله کان وا ده گه ئینیت ئۆتۆمبیلیکی جووری به رازیلی مینریژکراو به ۵۰ کغم تی ئین تی و شوفیره که ی گیراوه.

\*\*\*\*\*

## ۲ی مایی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ۳۷۸ ژماره ۳۷۸ دەرچوو. له گوشه ی قه له می لاپه رده دا بابه تیکم بلاوکرایه وه. (برایه تی) ۱۶۳۵ دەرچوو. له و ژماره یه دا به توندی وه لامي گوشه ی بۆمبای کوردستانی نوئی دایه وه، که توانجیان له سه ر رووداوه که ی نه خویشخانه ی هه ولیر و په لاماری دکتوره کان له لایه ن دهسته ی به رپرسه که ی پارتی گرتبوو، ئه وانیش نمونه یه کی دهسته ی مام جه لالیان باسکردبوو چون هه ره شه یان له پۆلیسی هاتوچۆ کردوه.

مه سه ته فا هیجری سکرتری حزبی دیموکراتی ئیران به دهنگی ئه مریکای راگه یاند که ئیمه له گه ل فیدرالین له ناو چوارچیوه ی ئیراندا،

ئىرانىش كۆشش دەكات حكومەتى ھەرىمى كوردستان لاواز بكات، بۆيە ئەو ناوچانە ھىزەكانى ئەوان تىدا پىشەرەويان كوردوۋە و داگىريان كوردوۋە، بە ھىچ شىۋەيەك پىشەرەگەكانى حزبى ئىمەى تىدا نىيە. نوينەرى فاتىكان بۇ رازىكردنى كرېستىئانەكانى عىراق بۇ ئەۋەى ولات جىنەھىلن سەردانى بەغداى كوردبوو، نوينەرەكەيان لەخودا دەپارپىتەۋە ئارامى و ئاشتى بگەرپىتەۋە ئەو ولاتە و ئەوانىش بىنەۋە زىدى دىرىنى خۇيان، چونكە لەكۆنەۋە كرېستىئانەكان لىژە ژياون و مەلبەندى ئەوان بوو. ئەۋەى شايانى باسە كرېستىئانەكانى ناو عىراق بە لىشاو كۆچ دەكەن.

حزبى ديموكراتى ئىران دووبارە باس لەۋە دەكات ھىزەكانى ئىرانى سنوورىان بەزاندوۋە. دەنگى ئەمريكا.

#### ۴ى ماى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۳۷۹ دەرچوو. (براىەتى) ى ژمارە ۱۶۳۶ دەرچوو. (رىگای كوردستان) ى ژمارە ۵۰ دەرچوو. گۇڧارى (سەرھەلدان) ى ژمارە ۲ دەرچوو، ئەو گۇڧارە لەلايەن مەلبەندى بادىنانى يەككىتى نىشتمانى كوردستان دەرەچىت، بابەتەكانى باشن، گۇڧارەكە بە دىزايىنى جوانىش دەرچوو.

گۇڧارى (پەيڧ) ى ژمارە ۱ لقى دەۋكى يەككىتى نووسەرانى كوردستان دەرچوو.

#### ۵ى ماى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۳۸۰ دەرچوو. (خەبات) ى ژمارە ۶۷۴ دەرچوو. گۇڧارى (سىياسەتى دەۋلى) ى ژمارە ۵ دەرچوو.

له هۆلی گهل له نووسینی هونهرمه‌ند (حه‌سه‌ن گه‌رمیانی) و ده‌ره‌یتانی هونه‌رمه‌ند (لالۆ ره‌نجده‌ر) شانۆگه‌ری (وه‌رزیکه‌ی شووم) نه‌ایشکرا، بۆ دیتنی ئه‌و شانۆگه‌رییه‌ جه‌ماوه‌ریکی زۆر ئاماده‌بوون، شانۆگه‌رییه‌که‌ باس له ئه‌نفال و درنده‌یی به‌عسی ده‌کرد، خه‌لکه‌که‌ به‌ رووداوه‌کان گریانیا‌ن ده‌هات.

بۆ جیه‌جیکردنی بریاره‌ی لغوکردنی پارهی ۲۵ ی ئه‌سلی له‌ناو سنووری ده‌سه‌لاتی حکومه‌ت، حکومه‌ت سنووره‌کانی کوردستان و ئوردن داده‌خات، هاتوچۆ بۆ شاره‌کانی موسل و که‌رکووک نه‌ما، به‌وه‌ش نرخه‌ی دۆلار به‌رز ده‌بیته‌وه، نرخه‌ی پارهی عاده‌یش به‌رزبوونه‌وه‌ی به‌خۆیه‌وه‌ ده‌بینیت، پارهی سوئیس‌ریش واته‌ کۆنه‌که‌ش داده‌به‌زیت، ئه‌وه‌ش خواره‌مه‌نی له‌ بازار گران ده‌کات. له‌پاش ئه‌و رووداوه‌ و ئه‌و ته‌نگژه‌ ئابوورییه‌ش خه‌لکی هه‌مووی ترساوه‌ و قسه‌ و بۆچوون زۆره‌، ترسی لغوکردنی دروای ۵ و ۱۰ کاغه‌زیش وه‌ک ۲۵ بیه‌که‌ ده‌رچیت، له‌ترسی پاره‌کانیا‌ن خه‌لک دۆلار زۆر ده‌کرن، سه‌د دۆلار به‌ پارهی عادی به‌ سی‌هه‌زاره‌ و به‌ پارهی سوئیس‌ریش سه‌د دۆلار به‌ ۲۶۰۰ دیناره‌، واته‌ ته‌نها به‌ ۵ و ۱۰ ی ئه‌سلییه‌، له‌لایه‌ن خۆیه‌وه‌ حکومه‌تی هه‌ریمیش به‌یانیک ده‌رده‌کات پارهی ۲۵ سوئیس‌راممه‌له‌ی پیده‌کریت، له‌لای ئه‌وان ده‌روات، به‌لام بریاره‌که‌ سه‌رناگریت و پاره‌که‌ قیমে‌تی نه‌ما.

### ٦ی ما‌ی ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره‌ ۳۸۱ ده‌رچوو. (برایه‌تی)ی ژماره‌ ۱۶۳۷ ده‌رچوو. (بۆ پیشه‌وه‌)ی ره‌وتی کۆمونیست ژماره‌ ۱۸ ده‌رچوو. (هه‌ریم)ی ژماره‌ ۲۳ ده‌رچوو.

فهرمانی دامه‌زاندنی جیگرانی وه‌زاره‌ته‌کان دەرچوو، له‌وانه‌بازران مه‌لاخالید بۆ وه‌زاره‌تی رۆشنبیری و خورشیده‌شیره بۆ کشتوکاڵ و ئاوات‌عه‌بدو‌لغفور بۆ پیشه‌سازی و قادر قادر بۆ کاروباری پیشمه‌رگه.

وه‌زاره‌تی ئابووری ئاگاداری هاو‌لاتیان ده‌کاته‌وه سه‌ردانی بانکه‌کان بکه‌ن بۆ وه‌رگرتنی ئیستیماره‌ی تۆماری پارهی ۲۵ی ئه‌سلی، پاش ئه‌وه‌ی ژماره‌ی پاره‌کانیان دهنوسن، ئیستیماره‌کانیش ته‌سلیم به‌ بانکه‌کان بکه‌نه‌وه.

هه‌والی لغوکردنی پارهی ۲۵ی عیراقی له‌ ئوردنیش نیگه‌رانی و په‌شینیوی بلاوده‌کاته‌وه، ئوردنییه‌کان ئه‌و پاره‌یان زۆر هه‌لگرتبوو، له‌ بازاردا مامه‌له‌ی پێ ده‌کرا، بۆیه ده‌لێن چه‌ندان که‌سی پاره‌دار تووشی ده‌کوته‌بووینه و گیانیان که‌وتووته مه‌ترسییه‌وه، خه‌لکی واش هه‌بوو له‌ داخی زیانه‌گه‌وره‌که‌ی له‌ناکاوه به‌ سامانه‌که‌ی که‌وتوو هه‌ولی داوه خۆی بکوژیت. عیراقییه‌کانی ناو ئوردنیش ژماره‌یان زۆره، ئه‌وانیش زیانی ئه‌ستووریان لیکه‌وتوو، دیاره که‌ مامه‌له‌ی بازرگانی عیراق ته‌نها له‌و دهره‌زیه‌ بوو، هیچ بواریش نه‌بوو خه‌لکه‌که‌ بگه‌نه‌وه ناو عیراق و پاره‌که‌یان ته‌سلیم بکه‌نه‌وه. ئاژانسه‌کان.

دکتۆر عه‌لی ولایه‌تی ده‌لێت ئێران به‌ نیازه‌ په‌یوه‌ندییه‌کانی له‌گه‌ل عیراقی نوێ و باش بکاته‌وه.

ئه‌گه‌ر هاو‌لاتیان له‌و پاره‌لغوکردنه‌ زیانه‌ پیگه‌یشتوو، کاربه‌ده‌ستانی ده‌وله‌تیش بۆ چاره‌سه‌ری ئه‌و قه‌یرانه‌ په‌ریشانه، ره‌وشی ولاته‌که‌یان به‌ره‌و ته‌نگژه‌ ده‌چیت، پاره‌که‌یان به‌هاکه‌ی ده‌چیته‌ ناو زه‌لکاوه‌وه.

بۆ ماوه‌ی شه‌ش رۆژه بۆ پاراستنی ده‌غلو‌دانی هاو‌لاتیانی ناوچه‌ی ژێر هیللی ۳۶ فرۆکه‌کانی هاوپه‌یمانان ناوچه‌که‌ دهرشێن، ئاگاداری هاو‌لاتیان ده‌کریته‌وه ئه‌و دهرمانه‌ زیان به‌ ته‌ندروستی ناگه‌ینیت. به‌لام

لهورۆژانه ئاوو ههواکه خوش نییه، بۆیه رهنگه رشاندنه کهش سوودی نه بییت.

دۆلار له بازار ههر بهرز ده بیته وه، پاره ی ۲۵ ی ئەسلیش داده به زیت، نرخه خوارده مه نیش زۆر به رزه، هاوڵاتیان له و بازاره و له و سیاسه ته ده ترسین.

حکومه تی تورکیان هاوڵاتیانی خو ی دلتیا ده کاته وه ئەو سیاسه ته و ئەو پاره لغو کردنه هیچ باندۆری له سه ر تورکیا نابیت، ته نها وڵاتیان که نداو و ئوردن به ر زیانه که ده که ون.

پیاوانی ئاینی عیراق ئامۆژگاری خه لکه که ده که ن، ئەوانه ی نیازی سه فه ری حه جیان هه یه، با پاره کانیا ن له ناو وڵاته که یان بده نه هه ژاره کان زۆر باشتره و خیری زۆرتره.

#### ۷ ی مای ۱۹۹۳

(کوردستانی نو ی) ی ژماره ۳۸۲ ده رچوو. (برایه تی) ی ژماره ۱۶۳۸ ده رچوو.

به یانی بارانیکی خوش باری، دونیاش ساره ده. گالۆنی به نزی ن ده گاته ۳۸ دینار.

چاودیرانی ئابووری جیهانی ده لئین ئەو سیاسه ته ی عیراق بو لغو کردنی پاره زۆر هه له بووه و ماوه که شی زۆر کورت بووه، بۆیه وڵاتیان که نداو نیگه رانن و زیانی زۆریان به رکه و تووه.

#### ۸ ی مای ۱۹۹۳

(برایه تی) ی ژماره ۱۶۳۹ ده رچوو. (الاتحاد) ی ژماره ۲۷ ده رچوو. (وڵات) ی ژماره سفر ده رچوو، ئەورۆژنامه یه گوزارشت له سیاسه تی په که که ده کات، ناوی (سه رفراز نه قشنبه ندی) وه ک خاوه ن ئیمتیا ز و



سەرنووسەرى پېۋەيە، چاپەكەى جوانە، رۆژى يەكەمى لە ھەولېر نزيكەى ھەزار دانەى لى فرۆشراۋە.

گالۋنى بەنزين گەيشتە ۴۰ دىنار، ئارد و شەكر و روون گران دەبىت، ھاتوچۆ بۇ ناو حكومت بە ھىچ شىۋەيەك نىيە و ھەۋالان نىيە.

نرخى سەد دۆلار گەيشتە ۳۱۷۵ دىنار، نرخى ۲۵ ى ئەسلى ھەزارى بە ۴۰۰ دىنارە، خەلك ھەيە دەيكپىت، برواى واىە دووبارە ئەو پارەيە دەگەرپىتەۋە، دەلېن ئىرانىيەكان پارەيەكى زۆريان گەياندوتەۋە ناو كوردستان و دەيفرۆشن، ئەۋەى زانراۋە لەناو شارى ھەولېر خەلكەكە يەك مليۆن دىنارىان بە درواى ۲۵ ى ئەسلى ھەبوۋە، ئەو پارەيەش زۆرە، بەردەوام خەلكەكە لە پىش بانكەكان ژمارەى پارەكانيان دەنووسن و تەسلىمى بانكى دەكەن، بەلام ھىچ ۋەلامى دروستيان ۋەرنەگرتوۋە.

شارەوانى ھەولېر بەنيازە لەنگەفرۆشەكانى نزيك بانكى رافىدىن و شىخەلا بگوزنەۋە شوپىنىكى تر، بۆيەش ئەۋانىش رىپىۋانىكى ھىمانانەيان بۆ بەردەم سەرۆكايەتى شارەۋانى كرد، لەپاش دىمانەى نوينەريان برباردرا، جارئ ئەو عەرەبانە و كەپرانە ھەر بىمىننەۋە.

خەلكى شارۆچكەى عەنكاۋە ھاتنە بەردەم پەرلەمان، داواكاربوون ئەو شۋانەى دوينى شەو جوتيارىكى ئەۋانى كۈشتوۋە، بە زووترىن كات بدۆزرىتەۋە و تەسلىمى دادگا بكرىت.

## ۹ى ماى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئى) ى ژمارە ۳۸۳ دەرچوو. (براىەتى) ى ژمارە ۱۶۴۰ دەرچوو. (ئالائى ئازادى) ى ژمارە ۷۲ دەرچوو.

سەرۆكى ئەمريكى لەيادى رزگاركدنى كوئىت لەۋئ بوۋە، پۇلىسى كوئىتى كەسىكى بەمىنەۋە گرتوۋە، بە نىازبوۋە لەپىش جۆرج بۆش خۆى

بته قینته وه، گیراوه گوتوو یه تی حکومه تی عیراقی منی ره وانه کردوو،  
بۆیه ش ئه مریکا به وردی له و مهسه له یه دهکۆلیته وه. دهنگی ئه مریکا.  
ئه گهرچی په که که یه ک لایه نه شه ره که ی راگرتوو، به لام له  
ناوچه کانی سلۆپی ۹ چه کداریان کوژراوه. دهنگی ئه مریکا.

\*\*\*\*\*

۱۰ ی مای ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ۳۸۴ ده رچوو. (برایه تی) ی ژماره ۱۶۴۱  
ده رچوو.

فازیل ئه تروشی په یقدهاری پارتی دیموکراتی کوردستان له لهندهن بۆ  
ئیسنگه ی لهندهن رایگه یان دووه رژییم هه موو جو ره شه ریک دژ به  
کوردستان ده کات، پاش گه مارۆ ئابوو رییه سه خته که وا ئه و جار به و  
پاره لغو کردنه بازاره که ی کوردستانی شیواندوو، هه مووش بۆ ئه وه یه  
ئه زموننه دیموکراسییه که ی کوردستان له بار ببات، دیاره ئه وه ش  
به ئاشکرا شکاندنی بریاره که ی ژماره ۶۸۸ ئه نجومه نی ئاسایشه، بۆیه ش  
حکومه تی هه ری می کوردستان بریاریدا وه ئه و پاره زۆر به ئاسایی له  
بازاردا کاری پئ بکات، چونکه ئیمه به شی کین له عیراق و پاره که ش  
عیراقییه.

ئیمرو سه د دۆلار به ۴۰۰۰ دینار بوو، به لام پاشان دابه زی بۆ ۳۴۰۰  
دینار، له یه ک روژدا ئه و به رزبوونه وه و دابه زینه ی به خۆیه وه بینوه.  
به نزین ده بیته ۳۵ دینار.

وه زیری روژش نییری حکومه تی هه ری می کوردستان بریار ده دات،  
یانه کانی کوردستان به شداری گه مه ی یانه و چالاکییه کانی به غدا نه که ن،  
به یه کجاری له وان داببرین.

له ناو حكومهت ئيمپرو دوا روژى پاره لغو كراوه كه بوو، حوسين كاميل گوتويه تى ئيمه به هيچ شيويه كه له بازاردا دولارمان نه كپيوه و هه موو پرو پاگه ندى دوژمناى عيراقه.

روژنامهى ئه لشرق ئه لئه وسست، له ژمارهى دوينى نووسيوه تى، ئه و پاره لغو كردنه وا دهكات گه مارو كه ي سه ر به شى كورده كان هه لېستيت. ته له قزيونى گه لى كوردستان.

### ۱۱ى ماى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئى) ژماره ۳۸۵ ده رچوو. (برايه تى) ژماره ۱۶۴۲ ده رچوو. (ريگاي كوردستان) ژماره ۵۷ ده رچوو.

ئيمپرو ريگاي نيوان كوردستان و شاره كانى عيراق كرايه وه، ئه وان هى له و ديو مابونه وه گه رانه وه، مانه وه كه يان شه ش روژى خياند، بويه ش زور ماندوو ببوون. ئه وان ده گيترنه وه وه زعى ئابوورى ناو حكومهت زور خراپه، له ناو بازار هيچ جوړه خوارده مه نييه كه ده ست ناكه وئيت.

نرخى خوارده مه نى به رزه، يه ك فهرده برنج ده گاته هه زار دينار، كيلو يه ك شه كر به ۱۸ دينار. خه لكه كه په ريشانه، بازار داخراوه، يه ك گالون به نزين به ۴۵ تا ۵۰ دينار، يه ك گالون نهوت به ۲۵ تا ۳۰ دينار، بانكه كانيش چيتر ئيستيماره كانى بيست و پينجيه سويسرييه كه وه رناگرن، له روژنامه كانى رژيم نووسرابوو كه له شاره كانى ئه واندا سى مليون دينارى ۲۵ سويسرييان له خه لكه وه رگرتوته وه، له هه وليرئيش پاره زور بووه.

کوردستانی نوئی ژماره ۳۸۶ دەرچوو. (خهبات) ی ژماره ۶۷۵

دەرچوو.

بارانیکی زۆر باری ئاویکی زۆر له شهقامهکان راوهستاوه.

ئیمشه و تهله فزیونی گهلی کوردستان دهقی دانیشتنه که ی په رله مانی کوردستان نیشاندا، بابه تی گفتوگویه که سه بارهت به ئالۆزی بازار و گرانییه که ی و پاره لغوکردنه که بوو، سه رجه مه پیشنیارهکان کۆشش بوو سه رمایه دارکان هانبدن ئازوو خه بهینن، بازار گهرم بکهن، ئه وانیش ئاسانکاریان بۆ بکهن. سه روکی حکومهت کۆسرهت ره سوڵ ئاماده ی ئه و دانیشتنه بوو ئه و له وئ و تی: ریگاش نادهین بازارگانهکان گه مه به نانی میلهت بکهن و به که یفی خۆیان ئازوو خه گران بکهن، ئه گهر سه ریپچیش بکهن حیسابیان له گه لدا ده کریت، خه لکه که قسه کانیان زۆر پینخۆش بوو. ده لێن لپرسراوانی بادینان ئاسانکاری ناکه ن ئازوو خه بگاته هه ولپیر و سلیمانی، ئاشکرایه تاکه ده روازهش بۆ هاتتی ئازوو خهش ریگای تورکیا و زاخویه.

ئه و چه ند رۆژه ی ئه و که سانه ی له سه ر سنووری تورکیا کوژرابوون هه موو کوردی عیراق بوون به نیازی په رینه وه له سنوور و رۆیشتن بۆ ده ره وه بوون، بۆیه په که که ده لیت ئه وانیه ی کوژراون گه ریلای ئیمه نین، هه موو ته رمه کانیان گه یاندر او ته وه شمارهکانی باشوور.

قه سابهکان به پاره ی عادی و به ئازایه تی خۆیان مه ر له سه ر سنوورهکانی حکومهت ده کړن و ئاودیوی ده کهن، له ویشه وه ره وانیه ی تورکیای ده کهن، له وئ پاره یه کی باش ده کات، ئه وهش بازار ی بوژاندیته وه. خیری بۆ خه لکی هه ولپیر هه یه.

رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) ى ژماره ۳۸۷ دەرچوو. رۆژنامەى  
(برایه تی) ى ژماره ۱۶۴۳ دەرچوو. رۆژنامەى (هەریم) ى ژماره ۲۴  
دەرچوو. ژماره یه کی تری رۆژنامەى (المؤتمر) دەرچوو.

ئیمشەو دیعایه کی زۆر ناخۆش و ترسناک بلاوکرایه وه گوايه ئاوی  
خواردنه وه ى ههولیز ژههراویکراوه، کەس ئاوه که نه خواته وه، مه لای  
مزگه وته کان له بلندگۆکانه وه هاواریان ده کرد، خه لکی ته له فۆنیان بۆ  
یه کتری ده کرد، به ته واوی شاره که رهوشی په ریشان بوو.

ئیمپرو بازار باش بوو، پۆلیس و ئاسایش چهند دوکانی  
دهوله مه ندهکانی شکاند و ئازوو خه کانیان به نرخى مه عقول ده فروشت،  
کاروانی خوارده مه نیش گه یشته ههولیز. شه کر کیلوی به ۱۲ دیناره و  
ته نکه ى روون به ۲۷۵ دیناره و دۆلار نرخى دابه زى بۆ سى هه زار دینار،  
به هه رزانبوونی خوارده مه نی خه لکه که رهنگی هاته وه بهر و دلایان خۆش  
بوو. به نزی زۆر گران بووه گالۆنی گه یشته سه د دینار و گالۆنی  
نه وتیش به ۳۵ تا ۴۰ دیناره.

بارانه که لى ده کاته وه و زیانی زۆری به شه قام و پرده کان و  
شیناییه کان گه یاندبوو.

دهنگی ئەمریکا: ئەگەر پۆلیسهکانی نه ته وه یه کگرتوو هکانی ناو  
کوردستان یارمه تییان نه گاتی ناچارن پۆلیسهکان ده کشینه وه، چونکه  
باری ئابووری نه ته وه یه کگرتوو هکان به رگه ى ئە وه ناگریت مووچه ى  
۲۳۶ پۆلیس بدات، بریاره رۆژی ههینی ۵۰ پۆلیس بگه رینه وه، عیراقیش  
رازى نییه مانگانه که یان بدات که ده کاته دوو ملیون دۆلار.

## ۱۴ى ماى ۱۹۹۳

كوردستانى نوئى) ى ژماره ۳۸۸ دەرچوو. (برايهتى) ى ژماره ۱۶۴۴

دەرچوو.

سەرچل قەزاز نوينەرى يەكيتىي و سەفین دزەيى نوينەرى پارتي له ئەنقەرە، رايانگەيانەد كشانەوہى پۆليسهكانى نەتەوہ يەكگرتوہكان ھاولاتیان له كوردستان دەخاتە مەترسيیەوہ، ئەگەر ئەوہيان پى چارەسەر نەكرا با پارەكە بدەنە كوردەكان خۆمان پاريزگارى له خۆمان بكەين.

## ۱۵ى ماى ۱۹۹۳

(برايهتى) ى ژماره ۱۶۴۵ دەرچوو. (الاتحاد) ى ژماره ۲۸ دەرچوو.

ئەحمەد تورک سەرۆكى حزبى (ھاپ) ى تورکيا بە زمانى كوردى و تورکى بە دەنگى ئەمريکا راگەيانەد، لەبەر ئەو رەوشە سياسیيەى لەئارادايە دە ملیۆن كورد له شارەكانى تورکيا بلابوونەتەوہ، لەوانە تەنھا له شارى ئاستنبۆل سى ملیۆن كورد دەژیت، بەداخەوہ حكومەتى تورکى هیچ برپارىك بۆ كورد دەرنكات تا چارەسەرى كيشەكان بكات، بۆيە منيش ھاتوومەتە ئەمريکا لەگەل لىپرسراوانى وەزارەتى دەرەوہ باس له مەغدووریەتى كوردەكانى تورکيايان بكەم، كە ميللەتیکى سى ملیۆنى بى قەوارەى سياسیين.

بەنزين ھەرزان دەبیتەوہ و گالۆنى بە ۳۰ دینارە، خواردەمەنى گەيشتە ھەولير نرخی ئاسایى دەبیتەوہ، بۆ كړينى ئەرزاق بازرگانەكانى خۆيان چوونە زاخۆ بۆ كړينى ئازووخە، لەبەر گرانفرۆشى چەند رۆژە خەلكىكى زۆر گيران، تا مەسەلەكەش حەل بكەن وەفديكى حكومى سەردانى زاخۆى كړدبوو، سەرۆكايەتى ئەنجومەنیش خەريكە كۆمپانيای ئەهلى بۆ ھينانى ئازووخە ھاندەدات.

## ١٦ى ماى ١٩٩٣

كوردستانى نوئى) ژماره ٣٨٩ دەرچوو. (برايهتى) ى ژماره ١٦٤٦ دەرچوو. (ئالاي ئازادى) ى ژماره ٧٣ دەرچوو. ته له قزيوني گهلى كوردستانى ديمانهى (عومهر ههلمهت) له گه ل مام جه لال له ئه مريكا بلاوده كاته وه، له وئى مام جه لال وتى: بريارى لغو كردنى پاره ٢٥ى ئه سلى نيشانهى جيا بوونه وهى ئابووريبه له گه ل حكومهت، به لام ئه وان خه ياليان خاوه كه ئيمه ده سته بردارى ناوچه كوردستانيبه كانى ژير ده سته رژيم نابين، ئه وه ههنگاوانهش به قازانجى كورد ده شكيتيه وه. برياره له گه ل كاك مه سعوود ريزلينا نه كهى دانىال ميتران وه رگرين، بويه ده چمه فهره نسا و له ويشه وه سهردانى برىتانيا و سهعوديه و كوئيت و سوريا و توركياش ده كه م.

## ١٧ى ماى ١٩٩٣

كوردستانى نوئى) ژماره ٣٩٠ دەرچوو. (برايهتى) ى ژماره ١٦٤٧ دەرچوو. دهنگى ئوپوزسيون: دهوله ته زلهيزه كان وا خه ريكى بريارىك له ئه نجومه نى ئاسايش دهرده كه ن بو سه رفكردى پاره بلوك كراوه كانى عيراق تا له مه سه له فرياكه وتنى كوردستان سهرفى بكه ن. حكومه تى توركيا رازى بووه كورده كانى عيراق ليره ي توركى به كاربه يتن، ئه وهش كورده كان هانده دات زورتر ئالوگورپى بازرگانى له گه ل دهوله تى توركيا بكه ن. مام جه لال و كاك مه سعوود له برىتانيا وه به ريكه وتن به ره وه فهره نسا، واش برياره چاويان به سه روكى فهره نسى بكه ويت. دووروزه خوارده مه نى گران ده بيته وه.





مام جه لال و کاک مه سعوود بۆ ماوهی یهک سه عات دیمانه یان له گه ل  
سه روکی فه ره نسی فه رانسوا میترا ن هه بوو، حکومه تی فه ره نسا ئاماده یی  
نیشاندا یارمه تی کورده کان بدات.

### ٢٠ ی ما ی ١٩٩٣

(کوردستانی نو ئی) ی ژماره ٣٩٣ ده رچوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦٤٩  
ده رچوو. (ولات) ی ژماره ١ ده رچوو. (المؤتمر) ی ژماره ٣ به زمانی  
عه ره بی ده رچوو. رو ژنامه ی (هه ریم) ی ژماره ٢٥ ده رچوو.  
ئه گه رچی ئه نجومه نی وه زیران و وه زاره تی رو شنیری بریاریندا وه  
یان ه وه رزشیه کانی کوردستان به شدار ی گه مه کانی عیراق نه که ن،  
وادیاره یانه ی وه رزشی هه ولیز سه ریچی ده کات و بریاره که جیه جی  
ناکات.

له بادینان بو ار ناده ن خو ارده مه نی به زوری بیته هه ولیز و سلیمانی،  
بۆیه ش هه ردوو مه کته بی سیاسی بۆ باسکردنی ئه و کیشه یه کو ده بنه وه.  
ده لێن پارێزگای هه ولیز و وه زیره که ی ناخوشییان بو وه، بۆیه  
یه که میان تو وره بو وه و سه فه ری کردوو ه.

### ٢١ ی ما ی ١٩٩٣

(کوردستانی نو ئی) ی ژماره ٣٩٤ ده رچوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦٥٠  
ده رچوو.  
له گه ل ئه حمه د تورک له و سه فه ری ئه مریکا دا په رله مانتاری کوردی  
تورکیا له یلا زاناش به شداره، له ده نگی ئه مریکا باسی پیشیلکردنه کانی  
مافی مرو ئفی کوردی له تورکیا کرد، زور به توندی هیرشی برده سه ر  
حکومه ت، دیاره هه لو یستی تونده.

دەنگى ئەمىرىكا: راوېژكارى ئەلمانىا لە و سەردانەى بۆ توركىا نىگەرانە لەوہى دانوستانەكەى حكومەتى توركىا و پەكەكە سەرى نەگرت و ئاشتىيەكە نەھاتە دى.

دىنارى عىراقى بەرامبەر بە تومەنى ئىرانى زۆر دابەزى گەيشتووتە چوار و پىنج تومەن، جاران لە ھەشتاكان يەك دىنار نزيكەى ۹۰ تومەن بوو.

كە باس لەوہ دەكرىت گوايە كوردەكان بەنيازن ليرەى توركى بكەنە پارەى رۆژانەيان، حكومەتى توركىا لەو پىشھاتە ترسى ھەيە، رەنگە ئەوہيان بىتتە سەرەتاي جيابوونەوہى كوردەكان لە بەشە عەرەبىيەكەى و عىراق پارچە پارچە بىتت.

۲۲ى ماى ۱۹۹۳

رۆژنامەى (براىەتى)ى ژمارە ۱۶۵۱ دەرچوو. رۆژنامەى (الاتحاد)ى ژمارە ۲۹ دەرچوو.

رۆژنامەى (رووناكى) حزبى ئەللەى شۆرشگىرى كوردستان ژمارە ۱۰ى دەرچوو.

لەگەل وىنەگرانى تەلەفزيونى گەلى كوردستان بەرنامەيەكمان بۆ ھەلمەتى پاكدردنەوہى شارى ھەولير تۆماركرد، لە گەرەكەكان ديمانەمان دەكرد و ھانى خەلكەكەمان دەدا يارمەتى دەزگاكانى شارەوانى بەدن تا ھەوليرى پايتەخت خاوين و تەندروست بىتت، بەرنامەكەمان لەگەل (شاھين نەجمەدين) مۆنتاژكرد، بەرنامەكەش پيش سەعات ھەشت بلاوكرايەوہ.

\*\*\*\*\*



له تۆلهی تهقاندنه وهی چه ند بۆری نهوتی عه بادان فرۆکهی ئیرانی له ناوچه کانی جه له ولا و خالس بنکه کانی موجهیدنی خهلقیان بۆردومانکرد. کریستۆفه ر وهزیری دهره وهی ئه مریکا کورد دلنیا ده کاته وه که پالېستیان دهکات، هه رده میک له لایه ن حکومه تی عێراقی مه ترسییان بکه ویته سه ر.

وه فدیکی هاوپه یمانی پیکه اتوو له نوینه رانی ئه مریکا و بریتانیا و فه رهنسا و ئوسترالیا و تورکیا گه یشتنه زاخو، وه فدیکی حکومه تی هه ریمی کوردستان به سه رۆکایه تی سه رۆکی حکومه ت پێشوازییان کردن.

یه ک گالۆن به نزی ن به ٤٠ دیناره و کیلۆیه ک خیار به ٩ دیناره و ته ماته ش به ٧،٥ دیناره.

شه ر له نیوان په که که و حکومه تی تورکیا له چه ند ناوچه یه ک گه رم بووه، کوژراو له هاوالاتی ناوچه کانیش هه بوو، ئاژانسه کان ده لێن ره نگه په که که هێرشیان کردییت.

ئاسایش ده لیت ئه وان ه ی چیشته خانه ی ئه لمشوار و دوکانه کانی ته نیشتیان له بن قه لات ته قانده وه سن که س بوونه و خه لکی چه مچه مال بوون.

### ٢٦ ی مای ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٣٩٨ دهرچوو. له لاپه ره ٨ بابه تیکم بلاوکرایه وه.

(خه بات) ی ژماره ٦٧٧ به ١٦ لاپه ره دهرچوو.

به رنامه یه کی ترم له ته له فزیۆنی گه لی کوردستان بو هه لمه تی پاککردنه وه ی هه ولیر تۆمارکرد، به رنامه ی ئیمشه ومان نزیکه ی ٤٠ ده قه بوو.

دەنگى ئۆپۆزسىيۆن: پەيقدارى وەزارەتى بەرگرى ئەمىرىكى كوردەكان دىئىدەكاتەو ئەگەر حكومەتى عىراقى ھىرش بكاتە سەريان، بەرگرىيان لىدەكەين، بەردەوامىن لە پاراستنى كوردەكان.

كۆبۈنەو ھەي نوپتەرانى ولاتانى ھاوپەيمان و حكومەتى ھەرىم لە زاخۇ كۆتايى ھات، دەللىن لە كۆبۈنەو ھەكەدا باس لە مەسەلەي ئابوورى كراو ۋ بىيارە راپۆرتىك بدەنە دەزگاكانى نەتەو ھەكگرتو ھەكان لە نىويۆرك ۋ ژەنىف، ئەو ھەش بۆ ئەو ھە چارەسەرىك بۆ بارى ئالۆزى ئابوورى ئەو ناوچەيە بدۆزىنەو. ئاژانسەكان زۆر باس لە بەكارھىتانى لىرەي توركى لە كوردستان دەكەن.

حكومەتى توركىيا بوارى نەدا ئەوانەي مەبەستيان بچنە مالى خودا بە خاكى توركىا ۋە برون، بۆيەش رەنگە ۴۳۶ حاجىيەكەي كوردستان دەبى يان بە ئوردن يان بە سوريادا بچن، بى بى سى.

مام جەلال ۋ كاك مەسعود لە سعوودىە داوايان كردو ۋە، يارمەتى ئابوورى ۋ سەربازيمان بدەن. ئاژانسەكان.

### ۲۷ى مائى ۱۹۹۳

(كوردستانى نوئى) ۳۹۹ دەرچوو. (براىەتى) ى ژمارە ۱۶۵۵ دەرچوو. (ھەرىم) ى ژمارە ۲۵ دەرچوو. رۆژنامەي (كوردستان تايمز) ژمارەيەكى نوئى دەرچوو.

ھەوالى شەھىدبوونى تىكۆشەر ۋ پىشمەرگەي بەرەي چەپ (رؤوف كامىل ئاكرەبى) ى لە دەھوك بلاقرايەو، ئەو ھەوالە ھەموو كوردستانى ھەژاند، بەراستى تىرۆركردنى ئەو ئەزمونەكەي كوردستانى خستە مەترسى.

بەرنامەيەكى ترمان بۆ ھەلمەتى پاككردنەو ھەي شارى ھەولير تۆماركرد. لە كاتى مۆنتاژەكردنەكە مىكسەرەكە گەرمى كرد، بۆيە

دەرهینەرەکه کارەکهی راگرت، پاش چاوەروانییەکی زۆر میکسرەکه سارد بۆوه و کارەکهمان تەواوکرد.

حکومەتی تورکیا دەلیت ئەگەر کوردەکان پارەیی تورکی بەکاربەین، واتە لە سکەدانی جۆرە پارەییەکی تایبەتییان پێویستە.

دەلین لە پشدر ئاگاگان و جوتیارەکان شەریان لێ پەیدا بوو، حکومەتی هەریم و حزبەکان داوای ئارامبوونەوه دەکەن و دەخوازن کێشەکانیان بەناشتی چارەسەربکەن.

لە فەرەنسا کۆبوونەوهیەکی گشتی بۆ حزبە کوردەکانی هەر چوار پارچەیی کوردستان بەستراوه.

گالۆنی بەنزی بە ۲۸ دینارە.

#### ۲۸ی مای ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ)ی ژمارە ۴۰۰ دەرچوو. (برایەتی)ی ژمارە ۱۶۵۶ دەرچوو. رۆژنامەیی (ولات)ی ژمارە ۲ دەرچوو.

بۆ تیرۆرکردنی رۆوف تیکۆشین هەموو حزب و گروپ و ریکخراوەکانی هەولێر لافیتەیی پرسە و ناپەزایی توندیان بەرزکردەوه، هەموولایەک داویان دەکرد بکوژان بەخێرای دەستنیشان بکری و سزای یاساییان بەسەردا بچەسپینن.

هەلمەتی پاککردنەوهی شاری هەولێر هەفتەکەیی تەواو بوو، دەزگاگانی شارەوانی هەولێر و ئەوانەیی یارمەتیان داوو، توانی ۱۰ هەزار تۆن لە ناو گەرەکهکان کۆبکاتەوه و دووری خستەوه. هاولاتیان ریز و ستایشی زۆریان بۆ کارمەندانی شارەوانی دەکرد، لەناو گەرەکهکان بە خۆشییەوه پیشوازییان دەکردن.

## ۲۹ ی مای ۱۹۹۳

(برایه‌تی) ی ژماره ۱۶۵۷ دەرچوو. (الاتحاد) ی ژماره ۳۰ دەرچوو. وارین کریستۆفهری وه‌زیری به‌رگری ئەمریکی گوتی: ئێران ولاتیکی ناپه‌سنده له‌ ناوچه‌که، له‌ سه‌ر به‌رژه‌وه‌ندییه‌کانی ئەمریکاش مه‌ترسی هه‌یه، ئەوان به‌ئاشکرا ره‌فتار دژی ئێمه‌ ده‌که‌ن. بی بی سی. بی بی سی: سوپای حکومه‌تی عێراقی ئەوه‌ دووهم جاره‌ هێرشه‌ ده‌کاته‌ سه‌ر گونده‌کانی کورده‌کان، له‌و هێرشه‌دا ۱۲ ده‌بابه‌ و ۲۰ زریپۆشی به‌کاره‌یناوه، خه‌لکه‌ش به‌ره‌و هه‌ولێر رایانکردوو. مه‌مله‌که‌تی سه‌عوودیه‌ رازی نه‌بوو حاجییه‌کانی ئێران خۆپیشانان دژ به‌ ولاتانی خۆرئاوا بکه‌ن.

## ۳۰ مای ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۴۰۱ دەرچوو. (برایه‌تی) ی ژماره ۱۶۵۸ دەرچوو. (ئالای ئازادی) ی ژماره ۷۵ دەرچوو. رۆژنامه‌ی (رزگاری) ی شیوعییه‌ کوردستانییه‌کان ژماره‌ی یه‌که‌می دەرچوو.

به‌بێ به‌شداری پارتی و یه‌کیتی، حزبه‌ چه‌په‌کانی کوردستان و په‌که‌که‌ و هاپی باکووریش ریپۆوانیکی هیمنانه‌یان بو‌ ده‌ستنیشانکردنی بکوژانی رۆوف کامیل تیکۆشین کردبوو، له‌ناو جه‌ماوه‌ره‌که‌دا کۆمه‌له‌ی خۆپێندکارانی کوردستان لقی هه‌ولێر که‌ سه‌ر به‌ یه‌کیتین به‌شدارببوان. به‌رنامه‌ هه‌یه‌ حزبی یه‌کگرتن له‌گه‌ڵ پارتی یه‌کبگرن، یه‌کگرتن داوا ده‌کات ناوی حزبه‌که‌ پاش یه‌کگرتنه‌وه‌که‌ وشه‌ی یه‌کگرتنی پێوه‌ بیت، هه‌روه‌ها شیعارێ حزبه‌که‌ش ره‌نگی شینی له‌گه‌ڵا بیت.

تهله‌فزیۆنی سه‌ربه‌خۆی پارێزگارانێ حزبی پارێزگارانێ کوردستان  
که‌وته‌ په‌خشکردن، په‌خشه‌که‌ی جوانه‌ و گۆرانی بیگانه‌ی خۆشیش  
بلاوده‌کاته‌وه‌.

### ١٩٣٣ مای ٢١

(کوردستانی نوێ)ی ژماره‌ ٤٠٢ ده‌رچوو. (برایه‌تی)ی ژماره‌ ١٦٥٩  
ده‌رچوو. روژنامه‌ی (بو پێشه‌وه‌)ی ره‌وتی کۆمونسیت ژماره‌ ٢٠ ی  
ده‌رچوو.

ئیمرو یه‌که‌م روژی جه‌ژنی قوربان بوو.  
جووتیارانی گوندی شیخان به‌ ئازانسی فرنس پرسیان راگه‌یاندوه‌  
سوپای حکومه‌تی عێراقی به‌ توپ ده‌غل و دانه‌کانیان ده‌سوتینی. ده‌نگی  
ئه‌مریکا.

سوپای تورکیا هێرشێ بردوته‌ سه‌ر بنکه‌ و باره‌گاکانی په‌که‌که‌ و  
ده‌لیت ژماره‌یه‌ک چه‌کدارم کوشتوه‌ و ژماره‌که‌ش ده‌گاته‌ ٤٠ که‌س، له‌و  
شه‌رانه‌دا دوو سه‌ربازییش کوژراوه‌. ده‌نگی ئه‌مریکا.

### ١٩٩٣ ی بونۆی ١

(کوردستانی نوێ)ی ژماره‌ ٤٠٣ ده‌رچوو، ئه‌و ژماره‌یه‌ تایبه‌ت بوو به‌  
یادی دامه‌زاندنی یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان. (برایه‌تی)ی ژماره‌ ١٦٦٠  
ده‌رچوو، تیدا فه‌له‌که‌دین کاکه‌یی به‌ بۆنه‌ی تیرۆکردنی رووف تیکۆشین  
ناره‌زاییه‌کی نووسیوو، هه‌مان بابته‌ له‌ روژنامه‌ی کوردستانی نوێش  
بلاوکرایه‌وه‌.

دووهم روژی جه‌ژنه‌، ئۆتۆمبیله‌که‌م تابه‌کانی ته‌واو نه‌بوون، پرسیم  
وتیان تابه‌ به‌ ٣٢٠٠ دیناره‌، ئه‌وه‌ش پاره‌یه‌کی زۆره‌، پاتریه‌کی یابانیم به‌  
هه‌زار دینار بو کپی، دوو سه‌ره‌ پاتریم به‌ ٥٠ دینار کپی.



له تهله قزیونی گهلی کوردستان به بۆنه ی جه ژن به تهله فۆن راسته وخۆ داوای گۆرانی دهکرا، بهرنامه کان خوۆش بوون، بههه مان شیوهش بهرنامه ی لهو جۆره له رادیۆی مهلبهندی سی هه بوو. کارهبا باشه، ۲۴ سهعات ههیه، ئاویش ههیه و زۆره. ئیمرو له دهۆک پهلهمانتار و ئهنادمی سههر کردایه تی بزوتنه وهی دیموکراتی ئاشووری فرنسیس له دهۆک تیرۆرکرا.

### ۲ی بونبۆی ۱۹۹۳

عهلی برای مام رۆستمی جیرانمان له ئەمریکا گهراپۆوه، چهزی دهکرد تابلۆی باش بکریت، بۆیه من برده مالی هونه رهنهندی هاو پریم محمه د عارف، لهو ی دوو تابلۆی لی کری، ئه و له پاش نسکۆی سالی ۱۹۷۵ هوه له ئەمریکا ده ژیت، تابلۆیه کیان وینه ی ژنیک بوو، وتی ئه وه یانم به یادی دایکم دهو ییت، به ههردوو تابلۆکه دووسه د دۆلاری پیدایا، ئه وده مانه پاره که زۆر بوو.

دۆلار نرخ ی به رزه و خوارده مه نی گرانه.

کۆبوونه وه له ژه نیف بو فریاکه وتنی کوردی عیراق به رده وامه، به نیازن کارئاسانی بکه ن ۵۰۰ ملیۆن دۆلار پهیدا بکه ن، رهنگه بریتانیا په کهم دهو لهت بیتت پاره ته رخان بکات.

حکومه تی تورکیا رایگه یاندووه لهو شه رانه ی دواییدا توانراوه سه د ئه نادمانی په که که بکوژن، چه ند رۆژه له ناوچه شاخاوییه کان شه ره کان گه رمه و گه مارۆی چه کداران دراوه.

### ۳ی بونبۆی ۱۹۹۳

یادی دامه زرانندی په کیتی له هه موو که نال، له هه موو روویکه وه بایه خی زۆری پیدراوه.

له کۆبوونه وهیه کی نه ته وه یه کگرتوه کان، دهنگ به وه درا ئیران مافه کانی مروّف پیتشیلده کات، ئیستاش بانگه واز بلاوده کاته وه نوسه ری بریتانی سولمان روشدی بکوژیت. دهنگی ئه مریکا بریارده دات له رۆژی ۱۴ ی یونیۆدا بهرنامه کوردییه کی له سه عات چوار و نیوی ئیواره په خش بکات. گوڤاری سه ره له دانی مه له بندی بادینانی یه کیتی ژماره ی سییه می ده رچوو.

#### ۴ ی یونیۆی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۴۰۴ ده رچوو. ئه و ژماره یه تایبته بو به یادی یه که می دامه زرانندی په ره له مانی کوردستان. رۆژنامه ی (برایه تی) ی ژماره ۱۶۶۱ ده رچوو. بۆ به شداری له کۆنگره ی حزبی سۆسیالیستی نه مسا کاک مه سعوود ده گاته نه مسا.

دۆلار نرخ ی به رز ده بیته وه، سه د دۆلار ده گاته ۶۱۰ دینار، بۆیه نرخ ی یه ک کیلو شه کر ده گاته ۱۸ دینار، دیاره پاره داره کانی ئیرانی له بازاردا دۆلار به پارهی پینجی و ده ی سویسری ده کپن، بازار ی پارهی ۵ و ۱۰ کزه و پارهی عادی به رز ده بیته وه، رهنگه نرخه که ی له گه ل پاره ئه سلی وه ک یه کی لی بیت، ده لین له بازاره کانی شاری موسل سه د دۆلار به ۷۸۰۰ دیناره، رهنگه لیره ش بگاته ئه و نرخه. گرانی له بازاردا هه یه، به لام سه وزه هه رزانه، ئیمرو یه ک فه رده کوو دیم به ۲۵ دینار کپی، کیلوی خیار به شه ش دیناره.

#### ۵ ی یونیۆی ۱۹۹۳

(برایه تی) ی ژماره ۱۶۶۱ ده رچوو.

هه‌واله‌کان و رادگه‌ینن، له شه‌رێکدا له‌نیوان سوپای تورکیا و په‌که‌که، ۲۱ چه‌کداری په‌که‌که و ۳ سه‌ربازی تورک کوژراون.  
ئاژانسه‌کان: ئه‌و که‌سانه‌ی ویستبوویان سه‌رۆک بۆش له‌ کویت بکوژن عیراقی بوون، هه‌ردووکیان ئه‌فسه‌ری سوپای عیراقن، دانیان به‌ تاوانه‌که‌یان داناوه.

### ٦، ی، یونئۆی، ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ٤٠٥ ده‌رچوو. (برایه‌تی) ی ژماره ١٦٦٢ ده‌رچوو.

دۆلار زۆر به‌رزه، کاریگه‌ری له‌ سه‌ر بازار و نرخ‌ی خوارده‌مه‌نی زۆره، خه‌لکه‌که‌ ته‌نگاو بووه، بۆیه‌ش حکومه‌تی هه‌ریم چه‌ند کۆبوونه‌وه‌ی کردووه، باس له‌وه‌ ده‌کرا چاره‌سه‌ریک بدۆزنه‌وه، دیاره‌ ه‌ حکومه‌تی عیراقی رۆلی زۆری هه‌یه، چونکه‌ پاره‌که‌ له‌ ده‌ستی ئه‌وه‌ و ده‌توانیت هه‌مووی لغو بکاته‌وه، نازاند‌ریت ره‌وشه‌که‌ ده‌گاته‌ کینه‌ده‌ری، له‌ کوردستان مامه‌له‌ له‌ بازار و مووچه‌کان و گومرگه‌کان هه‌موو به‌ پاره‌ی ئه‌سلییه، بۆیه‌ سه‌ره‌تا زوو بازاری دۆلاریان داخست، مامه‌له‌ی پاره‌یان راگرت، ئه‌وه‌ش زۆرتر وه‌زعه‌که‌ی بازاری ئالۆزی ده‌کرد، به‌لام ده‌بوایه‌ چاره‌بیه‌ک بدۆزنه‌وه، چونکه‌ مامه‌له‌ی کرینی خوارده‌مه‌نییه‌کان له‌ تورکیاوه‌ هه‌موو به‌ دۆلاره، بازار به‌ پاره‌ی ئه‌سلی ده‌فرۆشیت و پاره‌که‌ ده‌کاته‌وه‌ دۆلار و ده‌چیته‌ زاخۆ و باری نوێی خوارده‌مه‌نی پی ده‌کریته‌وه.

وه‌زیری راگه‌یانندی تورکیا ده‌لی شه‌ره‌کانمان دژ به‌ په‌که‌که‌ به‌رده‌وامه‌ هه‌تا ئه‌و حزه‌ و چه‌کداره‌کانی بنبرده‌که‌ین، له‌و شه‌ره‌پانه‌دا سێ سه‌ربازمان کوژراوه‌ و هاوڵاتیه‌کیش کوژراوه.

کوئٹ رادہ گہ پینیت پینج ہا ولاتی کوئتی لہ سیدارہ دہدات کہ روژانی داگیر کردنہ کہ یارمہ تی سوپای داگیر کہری عیرا قیان داوہ۔  
 سؤمالیہ کان ہیرشیان بردووتہ سہر سوپای نہ تہوہ یہ کگرتو وہ کان کہ بو چہ سپاندنی ئاشتی و گہ یاندنی ئازووخہ لہوئی کار کہرن، لہو شہرہ دا ۲۷ سہر بازییان کوش تہوہ، سہر بازہ کان نہ تہوہ یہ کگرتوہ کانیش ہا ولاتی پاکستانین۔ ئہوہش بہ گہ ورہ ترین دہ ستریزئی بو سہر سوپای نہ تہوہ یہ کگرتوہ کان دہ ژمیردریت۔  
 ۱۵ ہزار دینارم بو مہ سرہ فی روژنامہ ی ہولیر لہ ژمیریاری وەرگرت۔

#### ۷ ی بونوئی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ژمارہ ۴۰۶ دەرچوو۔ (برایہ تی) ژمارہ ۱۶۶۳ دەرچوو۔  
 دہنگی ئہمریکا: شہر و پیکدادانہ کان سوپای تورکیا و پیکہ کہ بہر دہوامہ، ئہوان دہلین تا ئیستا چوار ہزار چہ کداری پیکہ کہ ئہوانہ ی ہیچیان لہ سہر نییہ تہ سلیم بوونہ تہوہ، سہر وکی حزبہ کہش عہ بدولا ئوجہ لان بہ ئازانسی فرانس پریسی راگہ یاندوہ لہ ورؤژانہ پرؤژہ یہ کی چارہ نووساز رادہ گہ پینیت۔  
 لہ پاریزگای ہولیرہوہ ئاگاداری فہرمانبہ ران کرایہوہ کہ نوینہری دائیرہ کان بینہ سایلوی ہولیر و بہ شہ گہ نمی خویان وەرگرن۔ گواپہ لہ سایلو گہ نم ماوہ تہوہ و دہیانہ وئی و ہک یارمہ تی بیدنہ فہرمانبہ ران، ہہر کہ سہ و ۷ کیلوی بہش دہکات۔

## ۸ ی بونۆی ۱۹۹۳

کوردستانی نوئی ژماره ۴۰۷ دەرچوو. (برایهتی) ژماره ۱۶۶۴ دەرچوو. رۆژنامهی (ریگای کوردستان) ژمارهیهکی تری دەرچوو. بازارپی دۆلار له شیخهلا هەر داخراوه. خواردهمه‌نیش هەر گرانه و یهک گالۆن به‌نزین به ۳۵ دیناره. یهک فهرده ئارد له نیوان ۷۰۰ تا ۸۰۰ دیناره و هه‌زار دۆلاریش به ۴۳۰۰ دیناره، گوزهرانی خه‌لکه‌که زۆر پهریشانه.

له ناو خه‌لکی قسه‌ی وا هه‌یه گوايه له ژه‌نیف دانوستان له گه‌ل حکومه‌ت هه‌یه، تاریق عه‌زیز مام جه‌لال و کاک مه‌سهوود ده‌بینیت، به‌لام دياره قسه‌کان هه‌چ بناخه‌یهکی راستی نییه، ته‌نیا قسه‌ی خه‌لکه.

## ۹ ی بونۆی ۱۹۹۳

کوردستانی نوئی ژماره ۴۰۸ دەرچوو. (خه‌بات) ژماره ۶۷۸ دەرچوو. ژماره‌یهکی نوئی رۆژنامه‌ی (ولات) دەرچوو، ئه‌و ژماره‌یه به‌خۆرای دابه‌شده‌کرا، ژماره‌که تایبه‌تی بوو به‌یادی شه‌هیدبوونی رۆوف کامیل ئاکره‌یی سکرتری ریکخراوی تیکۆشین. گۆقاری (کادر) ژماره ۳۲ ی دەرچوو.

(میدیا) گۆقاریکی سه‌ربه‌خۆیه، له‌شاری سلیمانی و به‌رۆنیۆ دهرده‌چیت، ژماره‌ی دووه‌می دەرچوو. گۆقاری (رینیسانس) به‌رۆنیۆ ژماره‌ی یه‌که‌می دەرچوو، گۆقاره‌که سیاسیه‌ تهوریه.

عه‌بدولا ئۆجه‌لان به‌ ئازانسه‌کانی راگه‌یاندا پاش ئه‌وه‌ی حکومه‌تی تورکیا ئاگره‌سته‌که‌ی ئیمه‌ی قبول نه‌کرد، بپارده‌ده‌ین شه‌ر به‌قورسی ده‌ستپنیکه‌ینه‌وه، بۆ ئه‌و شه‌ره‌ش ده‌هه‌زار چه‌کدارمان ئاماده‌یه، له‌ناو تورکیاش شینست هه‌زار چه‌کداری سازمان هه‌یه، بۆیه‌ش هوشیاری

دهدینه بیگانه‌کان له ناوچه‌که دووربکه‌ونه‌وه و ئەمجاره‌ش ئاستنبۆل و ئەنقهره‌ش ده‌که‌ینه مه‌به‌ست.

### ۱۰. یونۆی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۴۰۹ دەرچوو. (برایه‌تی) ی ژماره ۱۶۶۵ دەرچوو رۆژنامه‌ی (هه‌ریم) ی ژماره‌یه‌کی نوێی دەرچوو.

### ۱۱. یونۆی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۴۱۰ دەرچوو. (برایه‌تی) ی ژماره ۱۶۶۶ دەرچوو.

عه‌بدولا ئۆجه‌لان به رۆژنامه‌ی ئەلحیاتی له‌نده‌نی راگه‌یان‌دبوو، که ئەو شه‌ری ئەوجاره‌ بۆ چه‌سپاندنی ئاشتییه‌، به‌و بانگه‌وازه ئیمه‌ هه‌موو بنکه‌ و شوینه‌ بازرگانی و گه‌شتوگوزاره‌کانی تورکیا له مه‌ترسیی دایه‌، له‌و شه‌ره‌دا به هه‌چ شتووه‌یه‌کی که‌سانی مه‌ده‌نی ئامانجان نییه‌ و زیان به‌وان ناگه‌ینین، سه‌باره‌ت به‌ کاره‌ساته‌که‌ی بنگۆل ئیمه‌ لیکۆلینه‌وه ده‌که‌ین، به‌لام ئەوه‌ش مانای ئەوه نییه‌ جارێکی تر ئاگر به‌ست ناکه‌ین، ئاماده‌ین دووباره‌ شه‌ره‌که‌مان راگرین.

دووباره‌ قه‌یرانی ده‌زگا‌کانی حکومه‌تی عێراقی و پشکینه‌ره‌کان سه‌ری هه‌لداوه‌ته‌وه، ئەوان ویستوویانه‌ بۆ پشکین بچینه‌ شوینیکی تایبه‌تی له‌لایه‌ن پیاوانی حکومه‌ته‌وه ریگایان نه‌دراوه، بۆیه پشکینه‌ره‌کان ده‌لێن ده‌ست له‌ کاره‌که هه‌لده‌گرین و ده‌گه‌رینه‌وه.

### ۱۲. یونۆی ۱۹۹۳

(برایه‌تی) ی ژماره ۱۶۶۷ دەرچوو. (الاتحاد) ی ژماره ۳۱ دەرچوو.

به یانی جیابوونه وهی حزبی زهمه تکیشانی کوردستان و پهیره وهی  
یه کگرتن دەرچوو، ئەو ههش له که شووه وایه کی ئارام و له یه کتیکه یشتنه وه  
بووه، ئەو دوو باله جیابوونه وه، ئەو وهی شایانی باسه پهیره وهی  
یه کگرتنه وه، ئالای شۆرش بوو که له گه له حزبی زهمه تکیشانی یه کیان  
گرتبوو، وا دووباره مه لا به ختیار و کادیره کونه کانی ئالای شۆرش  
جیاده بنه وه، به لام ئەمجاره به ناوی پهیره وهی یه کگرتن جیاده بنه وه. رهنگه  
ئهوانه بچنه وه ناو یه کیتیی، که جارن له شاخ له یه کیتیی نیشتمانی  
کوردستان جیابوونه وه.

### ۱۳ ی بونۆی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۴۱۱ دەرچوو. (برایه تی) ی ژماره ۱۶۶۸  
دەرچوو. (ئالای ئازادی) ژماره ۷۶ دەرچوو.  
خه ریکی سازکردنی بابه ته کانی ژماره یه کی تری رۆژنامه ی هه ولییرم.  
دوینی له گه له سه رهۆک شاره وانی سه ردانی وه زیری ئەوقافمان کرد، تا  
فه توایه ک بو شاره وانی هه ولییر وه رگریت ئەگه ر به شیکی لچه پ و  
رووخاوی گۆرستانی چراخ هه لگرین و زه وییه که ی بکه یینه پرۆژه یه ک بو  
خیری شاره وانی، وه زاره تی ئەوقاف لارییان نه بوو، به لام ره زامه ندی  
یه کیتیی زانایانی ئاینی کوردستانی ده ویست، ئەوه شیان ئاسان نییه.  
مام جه لال له سوریا چاوی به ئەلحه کیم ده که ویت.  
کاره با به رده وام هه یه.

### ۱۴ ی بونۆی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ی ژماره ۴۱۲ دەرچوو. (برایه تی) ژماره ۱۶۶۹  
دەرچوو. رۆژنامه ی (ریگای کوردستان) ژماره یه کی نوئی دەرچوو.  
ژماره یه کی نوئی رۆژنامه ی (هه ولییر) مان دهرکرد،

به‌شی کوردی دهنگی ئه‌مريکا کاتي په‌خشه‌که‌ی له‌به‌يانییه‌وه بووه  
ئێواران، له‌سه‌عات چوار و نیوی ئێواره په‌خشی ده‌ستپێکرد،  
په‌خشه‌که‌ش له‌سه‌ر شه‌پۆلی کورته.

کوردستاني نوێ: وارين کریستۆفه‌ر داوای له‌ حکومه‌تی تورکیان  
کردووه، ماوه‌ی هێزه‌کانی پاراستنی کورده‌کان بکاته دووسال یان سێ  
سال.

به‌های سه‌د دۆلاری گه‌يشته ٤٨٣٠ دیناری ئه‌سلی، یه‌ک کیلۆ شه‌کر  
به ٢٠ دیناره و کیلویه‌ک ئاردیش به ٨ دیناره.

گه‌نم بری باش نه‌بوو، داهاته‌که‌ی که‌م بوو، ئه‌وه دووه‌مجاره  
وه‌زاره‌تی دارایی نرخ‌ی کرپنی گه‌نم له‌ سایلۆ به‌رز ده‌کاته‌وه به‌لام که‌س  
گه‌نمه‌که ته‌سليم ناکات، چونکه ئه‌وان ته‌نها سێ هه‌زار دینار ده‌ده‌نه یه‌ک  
تۆن و له‌ بازارپیش به‌ پینچ هه‌زار دیناره. جۆ تۆنی به ٦٠٠ دیناره خه‌لکی  
به‌ ته‌نکه بۆ نان جۆ ده‌کرن، یه‌ک ته‌نکه جۆ به ٢٠ دیناره.

هێزه‌کانی ئه‌مريکی و هاوپه‌یمانه‌کان له‌ شاری مقادیشو ده‌دات.  
له‌ ژه‌نیف کۆنگره‌یه‌کی جیهانی بۆ مافه‌کانی مرۆف بۆ ماوه‌ی ده‌ رۆژ  
ده‌به‌ستریت.

### ١٥ یونئۆی ١٩٩٣

(کوردستاني نوێ)ی ژماره ٤١٣ ده‌رچوو. (برایه‌تی)ی ژماره ١٦٧٠  
ده‌رچوو.

ئیمرو دۆلار دابه‌زی له ٥٠٠٠ دینار گه‌يشته ٤٠٠٠ دینار، به‌لام دواي  
گه‌يشته‌وه ٤٤٠٠ دینار. پارهی ٢٥ ی ئه‌سلی ئیستا پاره ده‌کات هه‌زاری  
به ٧٠٠ و ٨٠٠ دیناره.



بەردەوام روژنامەکانی بەغدا باسی بەرپرسەکانی حکومەتی هەرێم و حزبەکان دەکات، قسەیان بۆ هەڵدەبەستیت، ئیمپرو روژنامەی ئێلەعراق باسی قادر عەزیزی سکرتیری حزبی زەحمەتکێشانی کردبوو. له ژماره‌ی ئیمپرو‌ی روژنامه‌ی بۆ پیشه‌وه زۆر لایه‌نی ئالۆزی ئابووری خه‌لکه‌که و باری گرانیان و گله‌بیه‌کان ده‌کات.

یه‌کینتی بی‌کارانی کوردستان له‌ به‌ر گوزهرانی خراپی خه‌لکه‌که و گرانی بازار و نه‌بوونی کار، به‌ نیازن خۆپیشاندانی هێمنانه سازبکه‌ن، به‌لام وه‌زاره‌تی ناوخۆ به‌یانیک بل‌اوده‌کاته‌وه‌ بوارنادهن ئارامی شاره‌که‌ بشیونین، ئیمه‌ کارده‌که‌ین گوزهرانی خه‌لکه‌که‌ باش بیت.

### ١٦ یونۆی ١٩٩٣

(کوردستانی نوێ)ی ژماره ٤١٤ دەرچوو. (خه‌بات)ی ژماره ٦٧٩

دەرچوو.

کاک مه‌سه‌وود گه‌یشته‌ تورکیا له‌وئ دیمانه‌ی سلیمان دیمیریلی کردوو، له‌و دیمانه‌یه‌دا داواکار بووه‌ حکومه‌تی تورکیا ماوه‌ی مانه‌وه‌ی هیژه‌کانی هاوپه‌یمانان درێژ بکاته‌وه‌ و به‌رده‌وام هاوکاریمان بکه‌ن.

له‌ نه‌خۆشخانه‌ی هه‌ولێر و له‌به‌شی خوین ده‌سته‌یه‌ک له‌ کارمه‌ندانی خوین وه‌رگرتن هاتنه‌ شاره‌وانی و داوایان له‌ فه‌رمانبه‌ران ده‌کرد خوین بده‌نه‌ ئه‌و منالانه‌ی نه‌خۆشی تالاسیمیایان هه‌یه، ئه‌و تیمه‌ سه‌ردانی قیاده‌ی ناوچه‌ی هه‌ولێری پیشمه‌رگه‌ و به‌ندینخانه‌شی کردبوو، ئه‌وان وتیان له‌شاری هه‌ولێر نزیکه‌ی ٢٠٠ منالی نه‌خۆشمان هه‌یه، به‌رده‌وام و به‌و شیوه‌یه‌ خوینیان بۆ په‌یدا ده‌که‌ین، ئه‌گه‌ر خوینیان نه‌ده‌ینی ژیانیان ده‌که‌وێته‌ مه‌ترسییه‌وه‌. بۆ ئه‌و مه‌به‌سته‌ش داوامان له‌ چه‌ندان ریکخراوی ته‌ندروستی خیرخوازی بیگانه‌ کردوو، له‌وانه‌ سویدییه‌کان بریاره

یارمه تیمان بدهن. ئەوان لە گەڵ خۆیاندا دوو منالیان هینابوو، من و چەند  
فەرمانبەرێک خۆنیمان دانئ، وتیان ناسنامە ی خۆنێبەخشیتان بۆ دەکەین.

### ۱۷ ی بونوی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئ) ی ژماره ۴۱۵ دەرچوو. (برایه تی) ی ژماره ۱۶۷۱  
دەرچوو. رۆژنامە ی (المؤتمر) ی ژماره ۵ دەرچوو.  
دەنگی ئەمریکا: لە سەر داوای نەتەوە یە کگرتوو هەکان و بۆ فرۆشتنی  
پترۆلی عێراقی تا پارە کە ی بۆ فریاکە و تنی عێراقی یە هەکان سەرف بکریت،  
برپارە تاریق عەزیز بچیتە ژەنیف، لە وئ دیداری کاربە دەستانی نەتەوە  
یە کگرتوو هەکان بکات، لە سەر ئەو مەسە لە یە خێرخوازی یە دا دانوستان  
بکەن.

بیل کلنتۆن بە نووسراویکی رەسمی وەلامی سیناتۆریکی ئەمریکی  
دەداتەو، کە داوای کردبوو، بە هەموو شیۆه یە ک کۆمە کی کوردەکان  
بکریت و هەموو جۆرە یارمە تی یە کیان بۆ ساز بکەن، ئەو لە نامە کە یدا  
نووسیوی: وەزارەتی دەرەو و بەرگری کاردە کەن کوردەکان بپاریزن،  
کاریش دەکەن فریاکە و تنیان بۆ ساز بکەن، دلنیا ی کە سە دام ناتوانی  
سەر پیچی برپارە کە ی نەتەوە یە کگرتوو هەکان ژماره ۶۸۸ بکات، کە  
کریستۆفەر کاک مە سعوود و مام جە لالی دیو، پنی راگە یان دیوون کە  
ئەمریکا بەر دەوامە لە سەر کۆمە ک و پاراستنی کوردەکان. دەنگی  
ئەمریکا.

حکومە تی ئەمریکی گلە یی لە مە ملە کە تی ئوردنی هە یە کە رۆژانی ک  
پالپشتی سە دام حوسینی کردوو، کار ئاسانی بۆ وەرگرتنی چە ک و  
مە شقی سەربازیش کۆمە کی کردوو. دەنگی ئەمریکا.  
دۆلار بە ۴۵۰۰ دینارە.

رۆژنامه نووسیکی هۆله ندایی هاته شارهوانی ههولیر، دهیویست باسیک لهسه ر گۆرستانی شارهوانی (کارگهی قیر) ساز بکات، ئه و گۆرستانه ی به فه رمانی حکومه ت شارهوانی تهرمی کوژراوی دهستی ئه من و ده زگاکی حکومه تیان دهشارده وه، منیش ژنه رۆژنامه نووسه که م گه یانده لای (حاجی حمه سه عید) ئه وه ی ئه و ته رمانه ی ده شووشت و سه ره رشتی ناشتیانی ده کرد و شاره زایی له و مه سه له یه هه بوو.

### ۱۸ ی بونۆی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوێ) ی ژماره ۴۱۶ ده رچوو. (برایه تی) ی ژماره ۱۶۷۲ ده رچوو. رۆژنامه ی (ولات) ی ژماره ۴ ده رچوو.

رۆژنامه ی (ریگای رهنجدهران) ی یه کیتی تیکیۆشین ژماره ۳ ی ده رچوو، ئه و ژماره یه تایبته بوو به یادکردنه وه ی سکرتریزه شه هیده که یان رۆوف ئاکره یی.

بپیاره مام جه لال بگاته تورکیا، به لام به و هه واله ی که ئیمپرۆ له رۆژنامه ی کوردستانی نوێ بلاوکه راده ته وه، که له بی بی سی و تراوه مام جه لال دووباره ده گه رپته وه ئه وروپا. کاک مه سه وودیش هه ر له تورکیایه. له هۆلی میدیا و به ئاماده بوونی نوینه رایه تی هه موو حزبه کانی کوردستانی و عیراقیه کان هه ریمی کوردستانی حزبی شیوعی کۆنگره ی به ستا، نیاز وایه له و کۆنگره یه دا حزبی شیوعی کوردستان دامه زرینن.

### ۱۹ ی بونۆی ۱۹۹۳

رۆژنامه ی (برایه تی) ی ژماره ۱۶۷۴ ده رچوو. رۆژنامه ی (الاتحاد) ی ژماره ۳۲ ده رچوو. رۆژنامه ی (ئالای ئازادی) ی ژماره ۷۷ ده رچوو.

ئىمپرو دۆلار دابەزى بۆ ۳۰۰۰ دىنار، دەلئىن پىترۆلى عىراق دەپرات، بۆيە ھەرزانى كەوتە بازار و كىلۆى شەكر بە ۲۵ دىنارە، خىيار بە ۲ دىنار، تەماتەش بە ۶ دىنارە.

كاك مەسعوود مېواندارى چەند كوردىكى باكوور دەكات، لەسەر رەوشى ئىمپرو كوردستان قسەيان بۆ دەكات.

لەگەل (عەبدولرەحمان فەرھادى) بۆ دىمانەى سى رۆشنىبرى كوردى باكوور چووينە ھوتىلى شىرىن پالاس، ئەو بۆ رۆژنامەى كوردستانى نوئ دىمانەى دەرکردن. من پرسى (يەشار كەمال)م لىيان كرد، يەكىيان گوتى: رۆماننوسى گەورەى توركيا يەشار كەمال خۆى كوردە، بەلام بە زمانى كوردى قسە ناكات، من بە كوردى قسەم لەگەلدا كردوۋە، ئەو ۋەلامەكەى بە توركى بوۋە. لە نووسەرە گەورەكانى تورك عەزىز نەسىن لە تاۋاندنەۋەى زمان و فەرھەنگى كوردى بىدەنگ بوو، بەلام ئىسماعىل بىشكىچى زۆر جار وتوۋىتەى بەس نىيە وا بەچەك و ھىرشەكان قىيان دەكەن، دەتانەۋى زمان و كولتورەكەشيان بىسپرنەۋە. توركەكان دەلئىن بىشكىچى نۆكەرى ئىنگىلەزە، بۆيەش چاۋىشى شىنە و سىماكەى لەۋان دەكات، لەسەردەمى كەمال ئەتاتۆرك ئەۋەى خۆشيان نەۋىستبۋاىە پىيان وت بەكرىگىراۋى ئىنگىلەز. لەو سەفەرەدا مەبەستمان كردنەۋەى مەلبەندى رۆشنىبرى لە كوردستان، ئىمە كۆرسى زمانى كوردىمان ھەيە، خەلكى فىرى نووسىنى كوردى دەكەين. يەكىيان وتى: من ھەرگىز بۆ كەس چەپلەم لى نەداۋە، بەلام بۆ ئەو حكومەتەى ھەرىمى كوردستان لەخۆشياندا نىۋە چەپلەم بۆيان لىداۋە، ئەگەر لەداھاتۋوش حكومەتى يەكگرتۋوى كوردستان دامەزىت من چەپلەى تەۋا لى دەدەم. ئەۋان گوتيان ھونەرەند (يەلاماز گونا)ى سەرەتا كەسىكى چەپ بوو، باسى مەسەلەى نەتەۋەى كوردى نەدەكرد، بەلام دواى ھەلوئىستى گۆرا و فىلمى لەسەر كورد و كىشەى كوردستان و چەوسانەۋەى كوردەكانى

چیکرد. وهفدهکه نوینهری مهلبهندی میزوپۆتامیای کوردی بوون له تورکیا، لهوانه ئیبراهیم گوریس و دکتوره فلیس ئوغۆن و فهقی حوسین بوون، ئەوان گوتیان سهرهتا ئەو مهلبهنده له لایه ن ئیسماعیل بیشکچی بهناوی شهریکه تی میزوپۆتامیا هاته چاکردن، ئیمه ئیستا مۆله ته که مان بهناوی ئەوانه. یه کیکیان وتی ئەگەر چیرۆکی ژانی گه لی مامۆستا (ئیبراهیم ئەحمه د) بخوینیته وه دیاره پالەوانه که بهریکه وت دروست ده بیت، هه لگه وتنی یه شار که مالیش له و جوړیه، فهقی حوسین گوتی: ده ولت باوکی ئەوی کوشتوو، ئینجا ئەو ههستی کوردایه تی نییه، چه ند جار ئەوه م به بیر ده هینایه وه، به لام ئەو که سیکی چه په و ههستی کوردایه تی لاوازه. دیاره ئەندامانی وهفده که له لایه ن سه روکی حکومه ت کۆسره ت ره سول پیشوازییان لیکرابوو، ئەوانیش داوای مۆله تی کردنه وه ی لقی مهلبه نده که یان بوون له هه ولیر و سلیمانی و دهۆک، وتیان ئاره زوومانه مهلبه نده که مان له هه موو به شیک و له هه موو شاریکی کوردستان لق و باره گه مان هه بیت. دیمانه که خو ش بوو، ئەوان زۆریان قسه کرد و ئیمه ش پرسمان زۆربوو، بۆیه ماوه ی یه ک سه عات مایه وه.

## ٢١ ی بوننۆی ١٩٩٣

(کوردستان نوئی) ی ژماره ٤١٨ ده رچوو. (برایه تی) ی ژماره ١٦٧٥ ده رچوو.

به بۆنه ی یه کی موچه ره م ئیمرۆ پشو و بوو. ئیمرۆ کاک مه سهوود به فرۆکه یه کی هاوپه یمانان گه رایه وه کوردستان، سه ره کردایه تی هه ردوو حزب له سه لاهه ددین پیشوازییان کرد، ئەو به کورتی وه لامی روژنامه نووسانی دایه وه، له وه لامدا گوتی: به لیتی زۆرمان پیدراوه، ده لین پاریزگاریتان ده که یین، له و به لیتانه بو

کوردستان هیچی ترم پی نییه. له قسه کانیدا هیوایه کی گهرم بهدی نه ده کرا.

دووباره دۆلار بهرز ده بیته وه و نرخه گه یشته وه ۳۵۰۰ دینار، بازار شپرزیه و کیلوی شه کر گه یشته ۱۱ دینار، ئیواره کی گه یشته ۱۶ دینار، دۆلار فرۆشه کانیش له و دابه زین و هاتنه خواره وهی دۆلار نیگه رانن. تاریخه عزیز له گه ل سکر تیژی نه ته وه یه کگرتوه کان دکتور (پوترس غالی) داده نیشت، ده لئین دیمان ه که باش بووه و ئه و جو ره دیداره ش بهرده وام ده بیته.

دهنگی ئیسرائیل: پاش مانه وهی ۱۲ رۆژ له سوریا مام جه لال دیمشقی جیهیشت.

### ۲۲، بونۆی ۱۹۹۳

(ریگای کوردستان) ژماره یه کی نوئی ده رچوو. ئیمرو خه لکی زور باسی لیدوانه که ی کاک مه سعوودیان ده کرد، دلایان خوش نه بوو، دۆلار بهرز ده بیته وه و ده گاته ۴۲۵۰ دینار.

### ۲۳، بونۆی ۱۹۹۳

(کوردستانی نوئی) ژماره ۴۱۹ ده رچوو. (خه بات) ی ژماره ۶۸۰ ده رچوو.

کۆتایی

## شیرزاد هینی

له دایکبوی: ۱۹۵۵ ههولیر.

دهستپیک: سه‌ره‌تای هفتاکان.

ئاستی خویندن: خویندنی سه‌ره‌تایی و ناوه‌ندی و ئاماده‌یی له ههولیر ته‌واوکردوو. ده‌رچووی ئامۆژگای ته‌کنه‌لۆژیای (رووپینوی)، به‌غداد.

کارنامه: خانه‌نشین

\* هه‌نووکه له ولاتی سوید ده‌ژی.

به‌ره‌م و چاپ‌کراوه‌کانی:

۱. له‌یادی سه‌د ساله‌ی شاره‌وانیدا، به‌یارمه‌تی ئه‌مینه‌داریتی رۆشنییری و لاوان له چاپ‌دراوه، چاپی یه‌که‌م، چاپ‌خانه‌ی عه‌لا، هه‌ولیر، ۱۹۸۵، قه‌باره: (۱۷×۲۴) سم، نرخ: (۱۵۰۰) فلس.

۲. هه‌ر له‌شاره‌وانیدا، ۱۹۹۴ (۱۲) ژماره‌ی رۆژنامه‌ی هه‌ولیری ده‌رکردوو.

۳. که‌لاوه، ریپۆرتاژ، بۆ ئۆردوگاکانی ده‌قه‌ری هه‌ولیر، چاپی یه‌که‌م، ۱۹۹۱.

۴. دیوه‌خانی فلین، رۆژانه‌و ریپۆرتاژ، چاپی یه‌که‌م، ۱۹۹۹.

۵. هه‌ولیر... تا دبلن، ریپۆرتاژ، چاپی یه‌که‌من، بلاوکراوه‌کانی رۆژنامه‌ی "ئالای ئازادی"، چاپی یه‌که‌م، هه‌ولیر، ۱۹۹۶، ۸۸ لاپه‌ره. چاپی دووهم، بلاوکراوه‌کانی گوڤاری هاقیبوون ۲، زانکۆی ئازادی به‌رلین، ۲۰۰۰.

۶. به‌غداد... بۆ هه‌ولیر، ریپۆرتاژ، چاپی یه‌که‌م، سوید و سلیمانی، ۲۰۰۰.

۷. مه‌مله‌که‌تی فارگۆنه‌کان، ریپۆرتاژ و رۆژانه، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی، ۲۰۰۰، ۹۰ لاپه‌ره، چاپی دووهم، بلاوکراوه‌کانی ده‌زگای چاپ و

بلاوكرنه‌وه‌ی به‌درخان، چاپخانه‌ی هاوسەر، هه‌ولێر، ۲۰۰۶، ۲۵۴ لاپه‌ره،  
(۱۴×۲۰)سم، نرخ: (۳۰۰۰)دینار.

۸. كاكه ئه‌بو ئیسماعیل، چاپی یه‌كه‌م، سلیمانی، ۲۰۰۱.

۹. گابریل گارسیا مارکیز، به‌سه‌رهاتی ده‌ریاوانیکی خنكاو،

بلاوكراره‌كانی گوڤاری ئاینده، چاپی یه‌كه‌م، سلیمانی، ۲۰۰۱.

۱۰. ده‌ رۆژه‌كه‌ی هه‌ولێرم، وتار و ریپورتاژ، هه‌ولێر گوڤاری گولان،

ئوسترالیا رۆژنامه‌ی كورد، ۲۰۰۱.

۱۱. سیقییه‌كان ۱، بلاوكراره‌كانی وه‌زاره‌تی رۆشنیبری و لاوان،

كۆمه‌له‌ دیداریكه، چاپی یه‌كه‌م، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی رۆشنیبری، هه‌ولێر،

۲۰۰۲ \_ ۲۰۰۹.

۱۲. سارد یان گهرم، چاپكراره‌كانی ده‌زگای هه‌وال بۆ رۆژنامه‌وانی و

راگه‌یاندن، چاپی یه‌كه‌م، ۲۰۰۵، ۱۰۵ لاپه‌ره، قه‌باره: (۱۰.۵×۲۲)سم.

۱۳. نیلسۆن ماندیلا، گه‌شته‌ دووره‌كه‌م له‌ پیناوی ئازادیدا، وه‌رگیتران،

بلاوكراره‌كانی ده‌زگای تووژیینه‌وه‌ و بلاوكردنه‌وه‌ی موكریانی، چاپی

یه‌كه‌م، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولێر، ۲۰۰۵، ۲۸۶ لاپه‌ره.

۱۴. مه‌مله‌كه‌تی كه‌لاوه‌كان، وتار و پیناسه‌ی بیناسازی كوردییه،

كتیبه‌ی گیرفان، بلاوكراره‌كانی وه‌زاره‌تی رۆشنیبری، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی

رۆشنیبری، چاپی یه‌كه‌م، هه‌ولێر، ۲۰۰۵، ۲۴ لاپه‌ره.

۱۵. كۆریا: پیناسه‌ و شاره‌زابوونی وڵات و میله‌تی كۆریایه،

وه‌رگیتران، بلاوكراره‌كانی ده‌زگای وه‌رگیتران، چاپی یه‌كه‌م، هه‌ولێر،

۲۰۰۷.

۱۶. ستیفان بروشفیلد، پول ئا. لیڤین، هۆلۆكۆست: ئاگاداری

نه‌وه‌كانتانی پێبكه‌نه‌وه، وه‌رگیتران له‌ عه‌ره‌بییه‌وه، بلاوكراره‌كانی

سه‌نته‌ری لیکۆلینه‌وه‌ی فیکری و ئه‌ده‌بی نما، چاپی یه‌كه‌م، هه‌ولێر، ۲۰۰۷.



۱۷. دوو برینسیسی نازداری بینان، دیانا و ماساکو، وەرگیران و ئامادهکردن، بلاوکرارهکانی دهزگای چاپ و بلاوکردنهوهی ئاراس، چاپی یهکه، چاپخانهی ئاراس، ههولیر، ۲۰۰۸، ۱۷۶ لاپه‌ره.

۱۸. مارتن لۆسه‌ر: به‌شیکه له کتیبی ناتوندوتیژی، وەرگیران و ئامادهکردن، بلاوکرارهکانی سه‌نته‌ری مه‌سه‌له، چاپی یهکه، ههولیر، ۲۰۰۸.

۱۹. بیار بیون، به‌رهو کۆشکی ئالیزی، شیراک و سارکۆزی و روایال، وەرگیران له عه‌ره‌بییه‌وه، بلاوکرارهکانی وه‌زاره‌تی رۆشنیبری \_ به‌ریوه‌به‌رایه‌تی خانه‌ی وەرگیران، چاپی یهکه، چاپخانه‌ی روون، سلیمانی، ۲۰۰۸، ۲۴۳ لاپه‌ره.

۲۰. ۹۵۵ ده‌قه له‌گه‌ل شیرکو بیکه‌س، دیمانه، بلاوکرارهکانی سه‌نته‌ری لیکۆلینه‌وه‌ی فیکری و ئه‌ده‌بی نما، چاپی یهکه، چاپخانه‌ی تیشک، ههولیر، ۲۰۰۸، ۳۳۳ لاپه‌ره، چاپی دووهم، بلاوکرارهکانی جه‌مال عیرفان، سلیمانی، ۲۰۱۵.

۲۱. دۆلار له ئه‌مریکا، دوو باب‌ه‌ت له‌سه‌ر پاره و سه‌رمایه و بانک له ئه‌مریکای نویدا، ئاماده‌کردن و وەرگیران، بلاوکرارهکانی دهزگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی ئاراس، چاپخانه‌ی ئاراس، چاپی یهکه، ههولیر، ۲۰۰۸، ۲۲۳ لاپه‌ره.

۲۲. کریستوفا دلوار و کریستوفا دۆبوا، سیکس و پۆله‌تیک: دیویکه له ژبانی دبلۆماتی فه‌ره‌نسای نوی، وەرگیرانی له عه‌ره‌بییه‌وه، بلاوکرارهکانی دهزگای چاپ و په‌خشی سه‌رده‌م، چاپی یهکه، سلیمانی، ۲۰۰۸، ۲۲۴ لاپه‌ره.

۲۳. مه‌جبور گیرانه‌وه‌ی دوینی نزیکه، بلاوکرارهکانی وه‌زاره‌تی رۆشنیبری\_به‌ریوه‌به‌ریتی رۆژنامه‌نووسی و چاپ بلاوکردنه‌وه، چاپی

یەكەم، چاپخانهی رۆمان، سلیمانی، ۲۰۰۸، ۱۲۸ لاپەرە، قەبارە: (۱۴.۵×۲۰.۵)سم.

۲۴. تەها حوسین، نابینایەکی بینا، ئامادەکردن، دۆسیەیک لە گۆقاری نما، هەولێر، ۲۰۰۸.

۲۵. سارا پالین، ژنیکی دەرچوو لە نەریتەکان/ ژبانی هاوولاتییەکی ئەمریکاییە، وەرگێرانی لە عەرەبییەو، بلۆکراوەکانی دەزگای چاپ و بلۆکردنەوێ ئاراس، چاپی یەكەم، چاپخانهی ئاراس، هەولێر، ۲۰۰۸، ۹۵ لاپەرە، قەبارە: (۱۲.۵×۱۹)سم.

۲۶. کامیلیانە ئەنتفایفر دو فرانسوا نیکۆلۆ و منی لنی، من رۆژنامەنووسم، جاسوس نیم، وەرگێران لە عەرەبییەو، بلۆکراوەکانی وەزارەتی رۆشنیری بەرئۆبەراییەتی خانەیی وەرگێران، چاپی یەكەم، چاپخانهی شقان، سیمانی، ۲۰۰۹، ۲۷۱ لاپەرە، قەبارە: (۱۴×۲۰)سم، نرخ: (۳۰۰)دینار.

۲۷. ترینە خیراکەیی رۆژەللات، وەرگێران، بلۆکراوەکانی دەزگای تووژینەو و بلۆکردنەوێ موکریانی، چاپخانهی خانە (دھۆک)، چاپی یەكەم، هەولێر، ۲۰۰۹، ۱۳۶ لاپەرە.

۲۸. کاکە ئەبو خەلیل، سەبردە و رییۆرتاژ و روداو، لە بلۆکراوەکانی پاشکۆی رەخنەیی چاودێر، چاپی یەكەم، سلیمانی، ۲۰۰۹، ۲۱۶ لاپەرە، قەبارە: (۱۴.۵×۲۲)سم، نرخ: (۲۵۰)دینار.

۲۹. خوان ئایریاس، دانپێدانانەکانی حاجی پاولۆ: دیمانەیکە لە گەل نووسەر و فەیلەسوفی بەرازیلی پاولۆ کۆیلۆ، وەرگێران لە عەرەبییەو، لە بلۆکراوەکانی کتیبخانەیی ئاوێر، چاپی یەكەم، چاپخانهی رۆژەللات، هەولێر، ۲۰۰۹، ۲۷۱ لاپەرە.

۳۰. سەلام ئەلئیمام، مۆساد، وەرگێران لە عەرەبییەو، لە بلۆکراوەکانی کتیبخانەیی ئاوێر، چاپی یەكەم، هەولێر، ۲۰۰۹، چاپی

دوهم، ههولير، ۲۰۱۰، چاپی سێیه‌م، بلاوکراوه‌کانی کتیبخانه‌ی ئاوير بۆ چاپ و بلاوکردنه‌وه، چاپخانه‌ی رۆژه‌ه‌لات، ههولير، ۲۰۱۳، ۲۸۸ لاپه‌ره، نرخ: (۵۰۰۰) دینار.

۳۱. سه‌لام ئەلئیمام، حیکایه‌ته‌کانی غه‌در و خوین: به‌شیک له گێرانه‌وه‌ی تیرۆره‌گه‌وره‌کانی جیهان، وه‌رگێرانی له‌عه‌ره‌بیه‌وه، بلاوکراوه‌کانی وه‌زاره‌تی رۆشنییری\_به‌ریوه‌به‌رایه‌تی خانه‌ی وه‌رگێران، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی، ۲۰۰۹، ۲۸۶ لاپه‌ره.

۳۲. غه‌سان شه‌ربل، نه‌هینییه‌کانی سنه‌دووقه‌ ره‌شه‌که، ئاماده‌کردن، چاپکراوه‌کانی وه‌زاره‌تی رۆشنییری و لاوان/ به‌ریوه‌به‌رایه‌تی گشتی رۆژنامه‌نووسی و چاپ و بلاوکردنه‌وه، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی رۆشنییری، ههولير، ۲۰۰۹، ۹۴ لاپه‌ره.

۳۳. ده‌سه‌لات و نه‌خۆشی، وه‌رگێرانی له‌عه‌ره‌بیه‌وه، چاپکراوه‌کانی وه‌زاره‌تی رۆشنییری\_خانه‌ی وه‌رگێران، چاپی یه‌که‌م، سلیمانی، ۲۰۱۰.

۳۴. میخائیل دارمۆن و ئیئیف دیرییه، براده‌ره‌ جوانه‌که ... ره‌شیده‌داتی، وه‌رگێرانی له‌عه‌ره‌بیه‌وه، بلاوکراوه‌کانی ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی ئاراس، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ئاراس، ههولير، ۲۰۱۰، ۱۳۶ لاپه‌ره.

۳۵. کارۆلین جیسوب، ده‌ربازبوون، وه‌رگێرانی له‌عه‌ره‌بیه‌وه، بلاوکراوه‌کانی ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی ئاراس، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ئاراس، ههولير، ۲۰۱۰، ۱۲۰ لاپه‌ره.

۳۶. سیاسه‌تی دل، وه‌رگێرانی له‌عه‌ره‌بیه‌وه، چاپی یه‌که‌م، بلاوکراوه‌کانی ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی ئاراس، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ئاراس، ههولير، ۲۰۱۰.

۳۷. گه‌شتیک به‌ره‌و ئه‌وروپای نوێ، وه‌رگێرانی له‌عه‌ره‌بیه‌وه، چاپی یه‌که‌م، بلاوکراوه‌کانی ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی ئاراس، چاپی یه‌که‌م، چاپخانه‌ی ئاراس، ههولير، ۲۰۱۰.

۳۸. ئەمال عەوېزە، مافيا: دەولەتى سامان و خوین، ئامادەکردن و وەرگىرانى لە عەرەبىيەو، بلاوكرارهكانى دەزگای چاپ و بلاوكردنهوهى ئاراس، چاپى يەكەم، چاپخانهى ئاراس، هەولير، ۲۰۱۰، ۱۵۵ لاپەرە، بايى: (۴۰۰۰) دینار، قەبارە: (۱۹ × ۱۲)سم.

۳۹. جیهان لە دیدى كۆشنىر، وەرگىرانى لە عەرەبىيەو، بلاوكرارهكانى سەنتەرى لىكۆلینەوهى فیکرى و ئەدەبى نما، چاپى يەكەم، هەولير، ۲۰۱۰.

۴۰. سیقییهكان ۲، كۆمەلیك راز و دیمانه، وەرگىران، چاپكرارهكانى وەزارەتى رۆشنىبرى و لاوان، چاپى يەكەم، ۲۰۱۱.

۴۱. مهناس كراماشاد، غاندی، چیرۆكى ئەزمونەكانم لەگەل حەقیقەتدا، وەرگىرانى لە عەرەبىيەو، بلاوكرارهكانى كتیبخانهى ئاویر، چاپى يەكەم، چاپخانهى رۆژھەلات، هەولير، ۲۰۱۱. سى جار چاپ بووه.

۴۲. بیوگرافیای ئاموس ئۆز، چیرۆكێك لە خۆشەویستی و تاریكى، رۆمان، وەرگىرانى لە عەرەبىيەو، بلاوكرارهكانى كتیبخانهى ئاویر، چاپى يەكەم، چاپخانهى رۆژھەلات، هەولير، ۲۰۱۱، ۸۰۰ لاپەرە.

۴۳. كازیوه ژنەكەى ناو فیسبوک، نۆقلیت، بلاوكرارهكانى سەنتەرى لىكۆلینەوهى فیکرى و ئەدەبى نما، چاپى يەكەم، چاپخانهى شەهاب، هەولير ۲۰۱۱.

۴۴. هینینگ مانکیل، سەگەكان لە ریگا، رۆمان، وەرگىرانى لە عەرەبىيەو، بلاوكرارهكانى كتیبخانهى ئاویر، چاپى يەكەم، چاپخانهى رۆژھەلات، هەولير، ۲۰۱۱، ۳۰۴ لاپەرە، قەبارە: (۱۷×۲۴)سم.

۴۵. ئەستیره سەرگردانەكە، رۆمان، وەرگىرانى لە عەرەبىيەو، بلاوكرارهكانى كتیبخانهى ئاویر، چاپى يەكەم، چاپخانهى رۆژھەلات، هەولير، ۲۰۱۱.

۴۶. عەلى بەدر، تووتنەوانەكە: بەسەرھاتى جۈولەكەيەكى عىراقىيە، رۇمان، ۋەرگىزانى لە عەرەبىيەۋە، بىلاۋكراۋەكانى كىتپخانەى ئاۋىر، چاپى يەكەم، چاپخانەى رۇژھەلات، ھەولير، ۲۰۱۱، ۴۱۵ لاپەرە، نرخ: (۶۰۰۰) دىنار.

۴۷. عەلى بەدر، بابا سارترە، رۇمان، ۋەرگىزانى لە عەرەبىيەۋە، بىلاۋكراۋەكانى كىتپخانەى ئاۋىر، چاپى يەكەم، چاپخانەى رۇژھەلات، ۲۰۱۲، نرخ: (۶۰۰۰) دىنار.

۴۸. بودوان بۇلاير و مارک رۇش، دەسەلاتى دوو ژن، ۋەرگىزانى لە عەرەبىيەۋە، بىلاۋكراۋەكانى دەزگای چاپ و بىلاۋكردنەۋەى بەدرخان، چاپى يەكەم، چاپخانەى ھىقى، ھەولير، ۲۰۱۲، ۱۷۲ لاپەرە، قەبارە: (۱۶.۵×۲۳.۵)سم.

۴۹. غاردان بەدۋاى گورگەكاندا، رۇمان، ۋەرگىزانى لە عەرەبىيەۋە، بىلاۋكراۋەكانى ناۋەندى ئاۋىر بۇ چاپ و بىلاۋكردنەۋە، چاپى يەكەم، چاپخانەى رۇژھەلات، ھەولير، ۲۰۱۲، نرخ: (۶۰۰۰) دىنار.

۵۰. چراكانى ئۇرشەليم، رۇمان، بىلاۋكراۋەكانى ناۋەندى ئاۋىر بۇ چاپ و بىلاۋكردنەۋە، چاپى يەكەم، چاپخانەى رۇژھەلات، ھەولير، ۲۰۱۳.  
۵۱. شۇرشەكانى جىهان، ئامادەكردن، بىلاۋكراۋەكانى ناۋەندى ئاۋىر بۇ چاپ و بىلاۋكردنەۋە، چاپى يەكەم، چاپخانەى رۇژھەلات، ھەولير، ۲۰۱۳.

۵۲. ھەولير: ئىبن مستەوفى، رۇمان، بەرگى يەكەم، بىلاۋكراۋەكانى مەلبەندى گشتى: يەككىتى نوسەرانى كورد، چاپى يەكەم، ھەولير، ۲۰۱۲.  
۵۳. ھەولير: سىتاقان، رۇمان، بەرگى دوۋەم، بىلاۋكراۋەكانى خانەى ئەربل و چاپخانەى شەھاب، چاپى يەكەم، چاپخانەى شەھاب، ھەولير، ۲۰۱۳.

۵۴. فیودور دوستویفسکی، گیلە، رۆمان، وەرگیزانی له عەرەبییەوه،  
 بلاوکراوهکانی ناوەندی ئاویڕ بۆ چاپ و بلاوکردنەوه، چاپی یەکەم،  
 چاپخانەی رۆژھەلات، ھەولێر، ۲۰۱۳.
۵۵. زستانی خێزانەکە، رۆمان، وەرگیزانی له عەرەبییەوه،  
 بلاوکراوهکانی خانەیی وەرگیزان، چاپی یەکەم، سلیمانی ۲۰۱۳.
۵۶. کەسایەتیە مەزنەکانی جیھان، وەرگیزانی له عەرەبییەوه،  
 بلاوکراوهکانی ناوەندی ئاویڕ بۆ چاپ و بلاوکردنەوه، چاپی یەکەم،  
 ھەولێر، ۲۰۱۳.
۵۷. سیقییەکان ۳، کۆمەڵیک راز و دیمانە، وەرگیزان، چاپکراوهکانی  
 وەزارەتی رۆشنییری و لاوان، چاپی یەکەم، ۲۰۱۳.
۵۸. سیقییەکان ۴، کۆمەڵیک راز و دیمانە، وەرگیزان، چاپکراوهکانی  
 وەزارەتی رۆشنییری و لاوان، چاپی یەکەم، ۲۰۱۳.
۵۹. رینسانسی ئەوروپا، میژوو، وەرگیزانی له عەرەبییەوه،  
 بلاوکراوهکانی ناوەندی ئاویڕ بۆ چاپ و بلاوکردنەوه، چاپی یەکەم،  
 ھەولێر، ۲۰۱۳.
۶۰. بۆ ئامیزیکی بۆنی تو، رۆمان، وەرگیزانی له عەرەبییەوه،  
 بلاوکراوهکانی خانەیی وەرگیزان، سەنتەری لیکۆلینەوهی فیکری و ئەدەبی  
 نما، چاپی یەکەم، ھەولێر، ۲۰۱۴.
۶۱. فەلەکەدین کاکەیی، چرکەساتی حیکمەت، وەرگیزانی له  
 عەرەبییەوه، بلاوکراوهکانی وەزارەتی رۆشنییری، چاپی یەکەم،  
 چاپخانەی وەزارەتی رۆشنییری، ھەولێر، ۲۰۱۴.
۶۲. فەلەکەدین کاکەیی، ھەلاجیات، وەرگیزانی له عەرەبییەوه، لەسەر  
 ئەرکی زریان کاکەیی چاپی یەکەم، بلاوکراوهکانی چاپخانەی رۆژھەلات،  
 ھەولێر، ۲۰۱۴.

۶۳. ھەولير: تەعجیل، رۆمان، بەرگی سىيەم، لەسەر ئەرکی نووسەر، چاپى يەكەم، چاپخانى زانكۆى سەلاھەدین، ھەولير، ۲۰۱۴، ۲۱۶ لاپەرە، نرخ: (۸۰۰۰) دینار.

۶۴. ھەولير: تەیراوە، رۆمان، بەرگی چوارەم، بە یارمەتى ھيرش خۆشناو، چاپى يەكەم، چاپخانى زانكۆى سەلاھەدین، ھەولير، ۲۰۱۵، ۲۱۹ لاپەرە، نرخ: (۵۰۰۰) دینار.

۶۵. ھەولير: چۆمان، رۆمان، بەرگی پینجەم، لەسەر ئەرکی ھيرش خۆشناو، چاپى يەكەم، چاپخانى رۆژھەلات، ھەولير، ۲۰۱۵، ۲۲۴ لاپەرە، نرخ: (۶۰۰۰) دینار.

۶۶. گابریل گارسيا مارکین، دەریاوانە خنکاوەکە، رۆمان، وەرگيرانى لە عەرەبىيەو، چاپى دووهم، بلاوکراوەکانى دەزگای چینی، ھەولير، ۲۰۱۵.

۶۷. ھەولير: سەعدى گچکە، رۆمان، بەرگی شەشەم، لەسەر ئەرکی ھيرش خۆشناو، چاپى يەكەم، چاپخانى زانكۆى سەلاھەدین، ھەولير، ۲۰۱۶، ۲۲۸ لاپەرە، نرخ: (۵۰۰۰) دینار.

۶۸. ھەولير: سەفین، رۆمان، بەرگی ھوتەم، لەسەر ئەرکی ھيرش خۆشناو، چاپى يەكەم، چاپخانى زانكۆى سەلاھەدین، ھەولير، ۲۰۱۶، ۲۳۲ لاپەرە، نرخ: (۷۰۰۰) دینار.

۶۹. فەلەكەدین كاكەيى، كودەتای رۆحى، وتارى فەلسەفى، وەرگيرانى لە عەرەبىيەو، لەسەر ئەرکی زریان كاكەيى، چاپى يەكەم، چاپخانى شەھاب، ھەولير، ۲۰۱۶، ۲۸۹ لاپەرە، نرخ: (۳۰۰۰) دینار.

۷۰. فەلەكەدین كاكەيى، گولەكان بۆ كۆ دەپشكوين، وەرگيرانى لە عەرەبىيەو، چاپى يەكەم، لەسەر ئەرکی زریان كاكەيى چاپخانى شەھاب، ھەولير، ۲۰۱۶.

۷۱. فیودور دوستوئیسکی، پەيامەکانی ژیرزەوی، رۆمان، وەرگێرانی  
لە عەرەبییەوه، بلاوکراوەکانی ناوەندی ئاوێر بۆ چاپ و بلاوکردنەوه،  
چاپی یەكەم، چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولێر، ۲۰۱۶، ۲۱۴ لاپەرە، نرخ:  
(۵۰۰۰) دینار.

۷۲. خافییەر سیرکاس، سەربازانی سارا مینا، وەرگێرانی لە  
عەرەبییەوه، بلاوکراوەکانی دەزگای رۆسا بۆ چاپ و بلاوکردنەوه، چاپی  
یەكەم، چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولێر، ۲۰۱۷، ۲۲۲ لاپەرە، نرخ:  
(۶۰۰۰) دینار.

۷۳. مەلیكە موقەدەم، ژنە یاخیبوو، رۆمان، وەرگێرانی لە  
عەرەبییەوه، بلاوکراوەکانی دەزگای رۆسا بۆ چاپ و بلاوکردنەوه، چاپی  
یەكەم، چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولێر، ۲۰۱۷.

۷۴. ھەولێر: قەرەچو، رۆمان، بەرگی ھەشتەم، لەسەر ئەركی ھێرش  
خۆشناو: خاوەنى گرووپی كۆمپانیاكانى: (۷۷) چاپكراوه، چاپی یەكەم،  
چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولێر، ۲۰۱۷، ۲۳۲ لاپەرە، قەبارە: (۲۳ × ۱۷) سم.  
۷۵. ژنێك پرچم رەش دەكاتەوه، شیعەر، چاپخانەى شەھاب ھەولێر  
. ۲۰۱۷.

۷۶. ژنە كافرەكە، رۆمان، وەرگێرانی لە عەرەبییەوه، بلاوکراوەکانی  
دەزگای مەحمود زامدار بۆ چاپ و بلاوکردنەوه، چاپی یەكەم، چاپخانەى  
رۆژھەلات، ھەولێر، ۲۰۱۷.

۷۷. ئەبەنوس، رۆمان، لەسەر ئەركی ھێمن زەندى، چاپی یەكەم،  
چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولێر، ۲۰۱۸، ۱۲۷ لاپەرە، نرخ: (۳۰۰۰) دینار،  
قەبارە: (۲۱ × ۱۴) سم.

۷۸. ھەولێر عەنكاو، رۆمان رۆژھەلات ۲۰۱۸ لەسەر ئەركی بنەمالەى  
شەھید سۆران عەنكاو، چاپكراوه، ۲۱۶ لاپەرە، قەبارە ۲۳. ۱۷ سم.



۷۹. ژن له ژيانی کاسترو وهرگیړان، ۱۲۲ لاپهړه، ۱۳.۲۲سم،  
کتیبخانه‌ی میخهک سوړان ۲۰۱۸
۸۰. هه‌ولیر کوران زانیاری، روژمان ۲۰۱۸، ۲۳.۱۷سم، له‌سه‌ر ئه‌رکی د.  
محهمه‌د عوزیری چاپکراوه، هه‌ولیر چاپخانه‌ی روژه‌ه‌لات.
۸۱. ژنه خاموشه‌که، نووسینی مه‌لیکه مه‌قه‌دهم، وهرگیړان، روژمان،  
سوړان میخهک ۲۰۱۸. ۱۳۸ لاپهړه.
۸۲. کلاشینکووف، روژمان، به‌هاوبه‌شی له‌گه‌ل د. محهمه‌د عوزیری  
نوسراوه. هه‌ولیر ۲۰۱۸. ۲۰۰ لاپهړه ۱۴.۲۱سم.
۸۳. هه‌ولیر رینکه‌بی روژمان هه‌ولیر ۲۰۱۹
۸۴. مافیا ده‌وله‌تی سامانی و خوین، وهرگیړان ناوه‌ندی سارا چ ۲،  
سلیمانی ۲۰۱۹.
۸۵. پاوه‌ری سه‌روکه نه‌خوشه‌کان، وهرگیړان ناوه‌ندی سارا چ ۲،  
سلیمانی ۲۰۱۹.
۸۶. خزمه‌تگوزاره‌کانی کوښکی سپی وهرگیړان، ناوه‌ندی سارا  
سلیمانی ۲۰۱۹
۸۷. مندالی دیکتاتوره‌کان وهرگیړان ناوه‌ندی سارا سلیمانی ۲۰۱۹.
۸۸. به لیقل بینیم به قه‌له‌م ده‌ینووسمه‌وه. یادنوس هه‌ولیر ۲۰۱۹.
۸۹. سیقییه‌کان به‌رگی ۵ ناوه‌ندی سارا سلیمانی ۲۰۱۹.
۹۰. ده‌ریاوانه خنکاوه‌که مارکیز روژمان چ ۳ ناوه‌ندی سارا سلیمانی  
۲۰۱۹.
۹۱. خزمه‌تگوزاره‌کانی کوښکی سپی ناوه‌ندی سارا سلیمانی ۲۰۱۹.